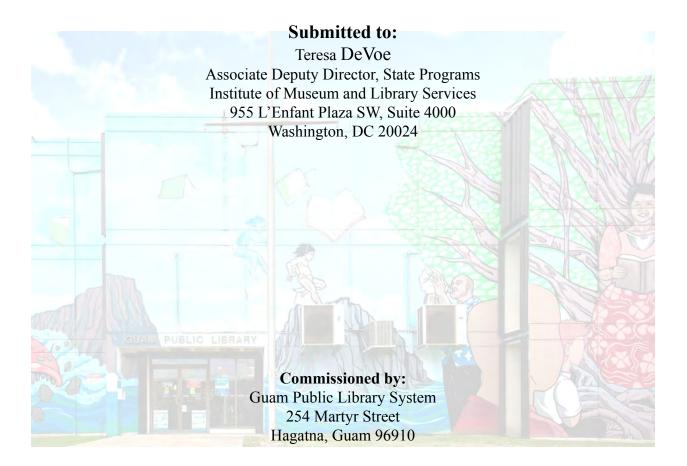
### EVALUATION OF THE LSTA FIVE-YEAR PLAN (2018-2022) FOR THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM



Submitted by: ERS Consultant Services Independent Contractor Hagatna, Guam

**Date of Submission** February 22, 2022

### Table of Contents

#### Part A. Evaluation Summary

Summary of the key findings for the three retrospective and three process questions......1

#### Part B. Body of the Report

•	round of the Five -Year Plan and Evaluation
Discus	ssion of the findings for the three retrospective and three process questions4
Retros	spective questions relative to the four GPLS goals
A-1	Extent to which the five-year plan activities made progress towards the goals Goal #1. Expand, support and improve library programs and services Goal #2. Provision of continuous professional development Goal #3. Ensure equitable access to library services for individuals with disabilities Goal #4. Information technology updates
A-2	Extent to which funds were spent on the Measuring Success focal areas
A-3	Areas that were of substantial focus during the Five-Year Plan
Proces B-1 B-2	Use of SPR data to guide activities included in the Five-Year Plan
B-3	Use of SPR and the last Five-Year Evaluation throughout the five-year cycle
Metho	odology Questions
C-1	Guidance on the selection of an Independent Evaluator
C-2	Statistical and Qualitative Methods used in conducting the Five-Year Evaluation
C-3	Stakeholder engagement in the various stages of the Five-Year Evaluation
C-4	Strategies for sharing key findings and recommendations of the Five-Year Evaluation

#### Part C. Recommendations and Laying the Groundwork for the Next Five Years......24

#### Appendices

#### PART A. EVALUATION SUMMARY

This report presents the evaluation of the Guam Public Library System's (GPLS) Five-Year (2018-2022) Library Services and Technology Act (LSTA) State Grant following the guidance for the final evaluation report as specified by the Institute of Museum and Library Services (IMLS). The evaluation sought to identify grant objectives and targets that have or do not have sufficient evidence of completion, partial completion, or non-completion.

As the State Library Administrative Agency (SLAA) that is the recipient of the LSTA grant, and as the only public library system in Guam, the GPLS has the responsibility for overseeing the activities of the grant. The LSTA funds were expended primarily to cover the salaries and benefits of one full-time equivalent (FTE) for a program coordinator, supplies, continuing education for library staff, upgrade hardware and software, and library materials.

GPLS also has the responsibility for seeking the services of an independent evaluator to conduct the summative evaluation of the aforementioned grant. GPLS selected ERS Consulting Services as the independent evaluator, a local company with extensive background in public school library operations as well as in conducting large scale evaluation of public-funded programs. This evaluator used a variety of strategies to collect information such as official documents from GPLS and conducted the first ever island wide survey on public library services dubbed as the Survey of Library Services (SOLS) using an online platform (*Survey Monkey* now *Momentive*") supplemented with hard copy surveys to accommodate those who have no access to computers or needed special assistance in completing the survey.

The documents and data collected were validated using stringent rules of document analysis and verification set by this evaluator inclusive of such requirements that documents must be official reports submitted to IMLS, another federal or local agency where GPLS mentioned LSTA activities, or procurement or personnel documents and signed Memoranda of Agreement. Details of the document selection criteria are discussed in the body of the report.

Below is the summary of the findings on (a) retrospective assessments, (b) process questions, and (c) discussion of methodology

#### A - Retrospective assessment

A-1 asks the extent to which the five-year plan activities made progress towards goals

#### Goal 1: Expand, support and improve library programs services

This goal addresses (a) LSTA Priority #1 Expand services for learning and access to information and educational resources in a variety of formats for individuals of all ages to support their needs for education, lifelong learning, and digital literacy skills and (b) LSTA Priority #7 Target library services to individuals of diverse groups. GPLS was able to fully achieve two, partially achieve one, and did not achieve two of the five stated activities under this goal. The non-stable presence of a full-time LSTA program coordinator, exacerbated by the fact that during the evaluation period, there was no stable library director, led to this level of achievement of Goal 1 activities. The Administrative Officer took on the tasks of the director to continue the library operations. In spite of the challenge of recruiting and maintaining a full-time LSTA-funded program coordinator, incumbent GPLS staff stepped in to fill the gap and carried out LSTA program activities while continuing locally funded mandated tasks. In spite of the low level of achievement of activities, the SOLS patron survey indicated that greater than 60% of the respondents perceive GPLS facilities and services to be "good to very good". Only 5 people indicated the services were "very poor", and only 38 (15%) indicated "poor". About 22% indicated that the facilities and services were just right.

Goal 2: Provide training and professional development to enhance the skills of the current library workforce and leadership, and advance the delivery of library and information services This goal addresses LSTA Priorities #3 and #4 which covers the provision of training, professional development, and continuing education to enhance the skills of the current library workforce and leadership, and to enhance efforts to recruit future professionals to the filed of library and information services. GPLS has one program activity for Goal 2 and achieved this activity through the following strategies: off-island formal training for the staff on specific topics, on-island training and mentoring activities, online courses, participation in conferences, and documentation of task analysis by staff. A laudable initiative implemented by the supervisor of the library technicians was to have each library technician think through specific library operations processes (e.g. new registration process, check in-check out process, etc.) and have the step-by-step procedure written down. This reflection helped the staff to clarify what was being done, what was ineffective and what would be a better and more effective procedure.

Goal 3: Ensure equitable access to information resources and library services for individuals with disabilities

This goal addresses LSTA Priorities #5, #6, and #7 relative to developing private and public partnerships with other agencies and CBOs, targeting library services to individuals of diverse geographic, cultural, and socio-economic backgrounds, and targeting persons who have difficulty using a library. GPLS achieved two, partially achieved two, and did not achieve one of the five program activities under this goal. Referring back to the challenges posed by a non-stable full-time LSTA funded coordinator and lack of leadership at the top led to this level of achievement of Goal 3. However, the locally funded library staff stepped in and rose to the challenge. Though the collaboration with the usual partners such as CEDDERS, DISID, and Special Education did not come through, GPLS created new partners consisting of Government of Guam agencies such as the Guam Police Department, the Guam Fire Department, etc. and local and private businesses that either held literacy and reading activities with GPLS patrons or contributed in-kind services to promote LSTA activities. Further evidence of achievement of Goal 3 activities were extracted by the evaluators from the locally mandated Guam Office of Public Accountability's 2018 and 2019 Citizen-Centric Report (CCR) on the Guam Public Library System. The report indicated that patrons checked out a total of 1,135 and 2,723 during the year 2018. These resources included Talking Book Tapes, Digital Talking Books and Braille Books. The same CCR provided evidence on the Homebound Delivery Services provided for individuals with disabilities. In FY 2019 and 2020, GPLS faced challenges due to the COVID Pandemic, however, it continued to serve the Blind and Print Disabled patrons by providing Homebound deliveries of "Talking Book Tapes." GPLS also shifted to providing a modified

patron service due to the Governor's Executive Order mandating the limited government services to the general public.

#### Goal 4: Enable the GPLS to acquire and update technology

This goal addresses LSTA Priorities #2 and #8 which covers the promotion of continuous improvement of library services and the enhancement of the role of libraries within the information infrastructure of the United States. GPLS had two program activities under this Goal and was able to partially achieve both programs. In 2019, the GPLS was able to create the plan for a Virtual Information Center (VIC) and sections of the Main Library were designated as the physical location of the VIC, with laptops already set up, but when the COVID pandemic hit in March 2020, the entire Government of Guam was shutdown. After the pandemic restrictions eased, the Guam Public Library System has continued to establish the Virtual Information Center for the library patrons.

#### Additional Retrospective questions

A-2 asks to what extent did the Five-Year Plan activities achieve results that address national priorities associated with Measuring Success focal areas and their corresponding intents The Five-Year Plan activities achieved partial results that addressed only three of the six national priorities associated with Measuring Success focal areas and intents. Lifelong learning was partially achieved through aggressive collaborations with businesses and Government of Guam agencies that yielded marketing ideas and strategies to promote LSTA funded services and special events. Patrons of all ages were taught the basic use of computers and the internet. Goal 4 focused on updating technology aimed at ensuring that GPLS provided services and programs that promoted lifelong learning and acquisition of 21st Century skills. However, the planned new literacy program did not happen; instead, GPLS hosted two large events such as Dr. Seuss's Birthday and Summer Reading Programs. Institutional capacity was partially achieved by improving library operations and physical and technological infrastructure. GPLS also addressed this through enhanced workforce development through off-island training, on-island mentorship and staff self-assessment and self-reflection of various library services and documenting those for the purpose of having someone else be able to carry on the service in the absence of the regular staff assigned to the task/service. Information Access was partially achieved through Goal 3 which focused on providing access to information and resources by individuals with disabilities through Goal 4 which aimed at establishing the Virtual Information Center which aimed to assist patrons in using technology within and outside of the library premises, and to acquire information through the library's website.

A-3 asks if any of the following groups (in italics below) represent substantial focus during the GPLS Five-Year plan activities

*Library workforce (current and future)*: YES, evidenced by the Standard Operating Procedures (SOP's) prepared for each section (Circulation, reference, processing) in light of Guam PL 34-05. *Individuals living below poverty line:* YES, homeless community and families who have no internet access and computers go to GPLS where they get free internet access and free use of computers. *Individuals that are unemployed/underemployed*: YES, the unemployed are a special

group that use the GPLS services often due to their lack of resources to enable them to seek employment, seek job prospects, and complete the application form. *Ethnic or minority populations*: YES, by the sheer demographics of Guam, where the underserved minority comprise about one-third of the population. *Immigrants/refugees*: YES, the growing number of immigrants from the nearby islands as a result of the Compact of Free Association between the U.S. Government and the neighboring independent islands of the Republic of Palau, the Federated States of Micronesia, and the Republic of Marshall Islands. *Individuals with disabilities*: YES, the Homebound Services continue, the digital talking book tapes, Braille, assistive devices. *Individuals with limited functional literacy and information skills*: NOT enough data to support that they comprise substantial focus for this period. *Families:* YES, as evidenced by data from the Library Card month. *Children (0-5):* YES, evidenced by the growing number of Toddler Story Program participants. *School aged youth (age 6-17):* YES, as seen in the increasing number of participants in the Summer Reading Program, Dr. Seuss. Teen Week, and After-School Programs.

B. Process questions

B-1 asks how data from the old and new State Program Report and elsewhere were used to guide activities included in the Five-year Plan. The GPLS indicated that they have not used the SPR to guide the activities in the Five-Year Plan.

B-2. asks of any changes made to the Five-year plan, and why this occurred There were no substantial changes in FFY18 and FFY19, but the sudden shutdown in FFY20 and the slow return to normal services have affected the services of GPLS to the extent that service hours significantly cut down, literacy programs came to a sudden halt, and the number of patrons using the library significantly reduced. Nonetheless, the GPLS prepared and implemented programs using skeleton crew operating under limited library service hours.

B-3 How and with whom have you shared data from the old and new SPR and from other evaluation sources?

The data in the SPR, as well as activities in the Five-Year Plan were (1) presented to the Board, (2) used in the preparation of the yearly Citizen Centric Report as mandated by Guam Public Law 30-127, (3) included in the Governor's Annual State of the Territory Address, (4) used in the annual budget preparation, and (5) in the preparation of the Strategic Plan.

C. Methodology Questions

C-1 asks how was the independent evaluator selected using the criteria described in "Selection of Evaluators"

The selection of the independent evaluator followed the Guan procurement laws. A local vendor (retired from the Guam Department of Education and who was formerly in charge of the school district library program) was selected based on evidence of prior experience with district-wide evaluation. The evaluator has no role in carrying out LSTA-funded activities and is independent of those who may be favorably or adversely affected by the evaluation results.

C-2. asks to describe the types of statistical and qualitative methods (including administrative records) used in conducting the Five Year Evaluation and to assess their validity and reliability

The data analysis for the 2018-2022 evaluation comprised the following methodologies: (1) document analysis of administrative records and other relevant records using the stringent validity and reliability criteria set by the evaluator. Documents reviewed were financial records, Citizen Centric Reports required by Guam Public Law 30-127, circulation statistics, collections data, sign-in sheets by program participants, travel reports by staff who participated in off-island training, including self-evaluations of staff who were asked to think through and write down what they understood of specific GPLS procedures, Memorandum of Agreement, the state five year plan, the SPR, the GPLS staffing pattern and organizational chart, etc. (2) conduct of in-house surveys by GPLS staff, using frequencies and percentages for reporting, (3) administration of comprehensive independent island-wide online library patron Survey of Library Services (SOLS), (4) validation and verification interviews and a series of weekly meetings via Zoom were conducted with GPLS Director and administrative staff, and (5) the focus groups with key library staff to further validate the key findings.

C-3 Describe the stakeholders involved in the various stages of the evaluation and how you engaged them

For the weekly Zoom meetings, the participants who engaged were the recently hired Library Director Kris Sereengen (former library Board member since 2013) and Administrative Officer June Aflague who has been with GPLS for almost two decades. For the one time face-to-face focus groups, the participants were library operations staff who were the key players during the evaluation period. For the island-wide survey of patrons who participated in the Survey Of Library Services (SOLS), the participants were 63% females and 25% males, with 77% aged 35 years old and above, 9% indicating they read a lot and 36% read a little in languages other than English, and 6.7% have difficulty using the library due to various types of impairments

C-4 asks how GPLS will share the key findings and recommendations with others.

When the evaluation report is approved by IMLS, GPLS will share the results with the Library Board and eventually with the Governor of Guam who will submit this report to IMLS. The Director will also ask the evaluator to present the findings to the staff and then call a press conference with the media. To reach a bigger and wider audience, the results will be shared online through and also sent as an email specifically to those who were contacted for the SOLS survey. There is also a plan to prepare a 60-sec media advertisement and 15-minute video presentation to share during future library events.

#### Introduction

The Mission of the Guam Public Library System (GPLS) will provide free and open access to information and ideas fundamental to a democracy to every resident of Guam, and will protect intellectual freedom, promote literacy, encourage lifelong learning, and maintain cultural materials.

In an effort to fulfill its mission, GPLS submitted the LSTA Five-Year Plan 2018-2022 to IMLS, and successfully obtained a grant in the amount of \$124,141 to pursue four main goals. The grant funds, however, did not come in until September 2018.

In December 2021, GPLS awarded a Purchase Order to evaluate the Five-Year Plan from the period of FY2018-2021. However, through an email on July 26, 2021 from IMLS Senior Program Officer Madison Bolls indicated that the activities and objectives to be included in the evaluation will only be for the period 2018-2020 (pre-pandemic). This evaluation report will follow the guidance from IMLS; however, the evaluators strongly believe that GPLS can provide evidence of accomplishments between 2020-2021 and we plan to submit those in the appendix.

The documents and data collected were validated using stringent rules of document analysis and verification and according to the guidance given to GPLS Director in an e-mail by IMLS Senior Program Officer Madison E. Bolls dated July 26, 2021 that "for the purposes of the 2018-2022 evaluation, the most relevant years will be FFY 2018 and FFY 2019".

On November 3, 2021, the Guam Public Library System (GPLS) awarded ERS Consulting Services to evaluate the LSTA Five-Year Plan.

The preliminary evaluation has been conducted over the months of December 2021 and January 2022 with an initial report submitted on January 10, 2022. Collection of evidence was completed by the first week of February, inclusive of an island wide patron survey, face to face as well as Zoom interviews of the GPLS Director and staff.

#### **Goal of the Evaluation**

The goal of the evaluation is focused around the following four evaluation questions in relation to the states IMLS priorities: (page 2 Scope of Work)

- 1. What does our community need? Evidence will be gleaned from the 2018-2022 Five-Year Plan and the evaluation process that will identify gaps between the original plan and what actually took place. Emerging areas of community need will be highlighted through this process.
- 2. How much did we do? Evidence will be gleaned from existing reports and data.
- 3. How much good did we do? Evidence will be gleaned from a uniform survey instrument, and/or selectively from focus groups, and/or interviews and/or social media

activity. Targeted services may be considered if necessary, pending the review of the documentary evidence.

4. What can we do better? The results of the proposed five-year evaluation will inform the next five-year LSTA plan by identifying best practices and gaps. Even though the process described here is not a full-fledged strategic visioning process, the evaluation data will provide valuable insights for iterative improvements when defining the goals of the forthcoming plan.

#### PART B. BODY OF THE REPORT

#### Background

Guam is the southernmost island of the Marianas Island Arc, and is situated within Micronesia, a subregion of Oceania. It is an organized unincorporated territory of the USA, governed under the Organic Act of Guam. This act made the ethnic Chamorros and anyone born in Guam regardless of ethnicity U.S. citizens. The island is governed by an elected governor and a unicameral 15-member legislature. The capital city is <u>Hagåtña</u> (Agana) where the main library, the Guam Public Library Services (GPLS) is located. As of April 1, 2020, Guam's population was 153,836, representing a decrease of 3.5% from the 2010 Census population of 159,358. The largest ethnic group are the native Chamorros comprising 37% of the population, followed by 26% Filipinos, and 25% other Asians and Pacific Islanders. The literacy rate in Guam is 99%.

There are 19 villages, of which the top three populated ones are the villages of Dededo, Yigo, and Tamuning. 56.4% percent of the population over five years of age speaks a language other than English. The unemployment rate as of 2010 was 8.2% and 22.9% of the population living in poverty for whom poverty status is determined. The median income was \$48,274 as of 2009 year. In the 2010 Census, 78.8 % of adults aged 18 years or older held a high school diploma while 17.7 % held a bachelor's degree or higher.

Internet connectivity in Guam is advertised with download speed of 25 mbps, but the average measured speed is 91 Kbps. A national broadband map survey of America's Pacific Island territories Guam, American Samoa, and the Northern Marianas Islands revealed that a combination of high prices and slow download rank the nation's Pacific territories the most expensive Internet access in America.

The Guam Public Library System (GPLS) officially opened on January 31, 1949 in <u>Hagåtña</u> where the Nieves M. Flores Memorial Library (the main library) is located and has since grown to include one (1) bookmobile services and five (5) branches in the villages of Dededo, Merizo, Barrigada. Agat, and Yona. The mission of GPLS is to provide free and open access to information and ideas fundamental to a democracy and seeks to protect intellectual freedom, promote literacy, encourage lifelong learning, and maintain cultural materials.

The GPLS is governed by a Territorial Board of Directors which hires the Library Director. It is the only public library system in Guam and manages Guam's LSTA Program which is used for continuing education and training for library staff, purchase of library materials, updating technology hardware and software, and salary for one library program coordinator position. As of 2020, there were seventeen (17) employees out of forty-one (41) positions. The employees consisted of 1 Director, 1 Administrative Officer, 1 Administrative Assistant, 1 Program Coordinator, 2 Administrative Aides, 1 Library technician Supervisor, 5 Library Technicians, 5 Building Custodians, and 1 Bookmobile Driver.

In November 2021, the GPLS contracted this evaluator ERS Consulting Services, a local consulting group, to conduct the evaluation of the GPLS LSTA 2018-2022 Five Year Plan. The selection of the evaluator followed Guam's procurement process. Upon receipt of the purchase order on November 3, 2021, the evaluator did not lose time in collecting archival documents for analysis. The preliminary evaluation was conducted over the months of November and December with the initial evaluation report submitted to the GPLS Director on January 10, 2022. Collection of evidence was completed in mid-February inclusive of face to face interviews of staff, self-reflection by staff relative to the goals and programs of the five-year plan, and weekly Zoom meetings with GPLS Director and staff.

In addition to document analysis and interviews with GPLS Director and staff, the evaluator conducted the first ever island-wide public library patron survey during the period January 2 -February 7, 2022. Dubbed as the "Survey of Library Services" (or the "SOLS"), the comprehensive survey is a first in the history of the GPLS since its inception in 1949. Prior to the administration of the SOLS, the evaluator applied for approval of an island-wide survey from the Institutional Review Board (IRB) based on the University of Guam. The IRB approval is necessary and required by law for any study or research involving human subjects, with the purpose of ensuring that no harm or pain would be inflicted upon the participants in the course of the study. Upon receipt of the IRB approval (see Attachment "A" Institutional Review Board (IRB) Application Approval), the SOLS survey was deployed using Survey Monkey platform (See Attachment "B" - Survey of Library Services (SOLS). The target respondents were patrons that had used the library services in the past five years. The SOLS was administered via Survey Monkey and contained an introductory statement about the respondent's consent/agreement to participate in the survey. A total of 248 completed surveys were collected, inclusive of eighteen (18) patrons who indicated special needs status. The results of the SOLS are interspersed throughout this report wherever relevant. It was important to cross-validate the outcome of the document analyses and the interviews with the staff in light of what the patrons say about their experience and perceptions with the GPLS. A statistical report of frequency counts on each question and sub-items is shown in Attachment "C" -**SOLS Statistical Report.** Overall, patrons have a high opinion of the library services, collections, and interaction with the staff. These will be discussed in more detail in the relevant sections of this report.

The next pages contain the discussion on the three main sections required by IMLS for the purpose of this evaluation.

#### **Retrospective questions**

A-1. To what extent did the five-year plan activities make progress towards each goal? Where progress was not achieved as anticipated, discuss what factors contributed (e.g. staffing, budget, over-ambitious goals, partners) contributed?

The four goals of the GPLS Five-Year Plan and the relation with the LSTA priorities are summarized below.

Goal 1: Expand, support and improve library programs services (LSTA#1 and #7) Goal 2: Provide training and professional development to enhance the skills of the current library workforce and leadership, and advance the delivery of library and information services (LSTA #3 and #4),

Goal 3: Ensure equitable access to information resources and library services for individuals with disabilities (LSTA #5, #6, and #7).

Goal 4: Enable the GPLS to acquire and update technology (LSTA #1, #2, #8)

In light of the guidance provided by IMLS Senior Program Officer Madison E. Bolls in her July 26, 2021 e-mail to GPLS Director, the relevant years to be included for this cycle's evaluation are only those pertaining to FFY 2018 and FFY 2019. However, the evaluators found substantial work done beyond these two fiscal years, even amidst the pandemic. The evaluators took the initiative to mention those LSTA-related work beyond FFY2019 as a show of good faith on the part of GPLS.

The evidence examined to ascertain whether goals are achieved or not were in part consisted of existing documents requested from GPLS by the evaluator. However, not all documents provided were used as evidence. In addition to the aforementioned guidance from IMLS, this evaluator applied the following criteria for selecting documents for inclusion in this evaluation report based on the evidential value of the record:

- 1. Must be an official document submitted to IMLS such as the SPR or financial reports or official document submitted to any other authority including Government of Guam (e.g. Guam Citizen-Centric Report as required in Guam Public Law 30-127)
- 2. Any official report written by GPLS staff and reported to or included as a reference to a report to IMLS (ie. Travel Reports, Annual Report, etc)
- 3. Any Government of Guam documents that speaks to the operations or achievement of GPLS (ie. Governor's State of Territory Address)
- 4. Any official Guam statistical document such as the Guam Census 2020, reports of the Guam Office of Statistics and Plans, the Guam Statistical Yearbook,
- 5. Public recognition of GPLS achievement in any other report, including print and electronic media
- 6. A record of official transactions (e.g. Invoice, Purchase order, Personnel Action, etc.)
- 7. Documents evidencing collaboration such as by Memorandum of Understanding or record of official participation in GPLS activities (e.g. sign -in sheets)

The evaluator conducted a pre-screening of each record following the foregoing criteria before asking the key evaluation question under A-1. The next sections comprise a tabular summary of the status of the level of achievement of each goal followed by a discussion of the progress made for each goal, key highlights leading to goal achievement, and where progress was not made, a discussion of the factors that hindered goal achievement.

#### Goal 1: Expand, support and improve library programs services

Goal 1 addresses (a) LSTA Priority #1 Expand services for learning and access to information and educational resources in a variety of formats for individuals of all ages to support their needs for education, lifelong learning, and digital literacy skills and (b) LSTA Priority #7 Target library services to individuals of diverse groups.

Table 1 shows the summary of the status of the programs and activities carried out during the grant period in order to achieve Goal 1. The status of each program/activity is categorized as either (1) Achieved, (2) Partly achieved, or (3) Not achieved.

Table 1. Status of Goal 1 Programs/Activities	
Program/Activity	Status
1. Recruitment of a Program Coordinator I to ensure continuity in sustaining, developing, implementing, and improving existing and new library programs and services Attachment "D": Personnel Action for Program Coordinator I	Partially Achieved
2. Collaborate with community-based organizations to establish different marketing ideas and strategies to better promote all LSTA funded services and special events <b>Attachment "E": LSTA Special Event Flyers</b>	Achieved
3. Implement a new literacy program No Attachment: Per June Aflague, No activity for 2018-19. In 2020-2021. Grab-N-Go Kits	Not Achieved
4. Implement a new outreach program for low-income housing areas throughout the remote areas of Guam No Attachment None - Per June Aflague, no activity completed for 2018-2021	Not Achieved
<ul> <li>5. Develop a measurable training program to teach patrons of all ages the basic use of computers and the internet.</li> <li>Attachment "F-1": Manamko Computer Class Media Announcement - Stars and Stripes December 17, 2017</li> <li>Attachment "F-2": PSA Manamko Computer Training Class - Dec 18, 2017</li> <li>Attachment "F-3": Four Day Basic Computer Training Agenda</li> <li>Attachment "F-4": Roster for Manamko Computer Training Class (Six one week sessions in Jan 22-Mar 1, 2018)</li> <li>Attachment "F-6": Manamko Computer Training Survey Results</li> </ul>	Achieved

Output Targets	Status
<b>Basic computer training</b> for all patrons (FY2018.2022) See Attachments F-1 through F-6	Complete
New <b>literacy learning program</b> . (2018-2022) <i>Evidence presented:</i> None	Not Complete
New <b>outreach program</b> will be held monthly targeting low-income communities around the island. (FY2018-2022) <i>Evidence presented:</i> None, except Grab-N-Go	Not Complete
Increase the dissemination of LSTA funded library services and materials with flyers, brochures, public services announcements (PSA), and media reports, including cross-promotions in collaboration efforts with CBOs. (FY2018-2022). Attachment "G": LSTA Library Services - Media Packet and Evidence of Collaboration	Complete
Outcome Targets	Complete
Patrons participating will learn and develop the skills that can be carried on to their workplace, school or home. They will also have a greater appreciation of new technology and its connection to their public library. Attachment "H": 2018 Summer Reading Program	Partially Complete
The growth of literacy skills is a vital part of overall development. It is the foundation for doing well in school, at work, socializing with others, developing independence and personal empowerment. Attachment "H": 2018 Summer Reading Program	Partially Complete
Providing learning opportunities outside of the library will attract <b>patrons of all ages</b> who do not typically visit the library. Attachment "I": 2018 Survey for Patrons Utilizing the Board & Video Games	Partially Complete
Collaboration with CBOs and cross promoting a wider audience. These sorts of mutual relationships yield favorable results to the pursuit of a common goal. Attachment "I": 2018 Survey for Patrons Utilizing the Board & Video Games	Complete

Program 1 Activities: Recruitment of a Program Coordinator I to ensure the continuity in sustaining, developing, implementing, and improving existing and new library programs and services.

The successful recruitment of a Program Coordinator I was an important priority for GPLS during the grant period given that this position would spur many of the library programs and services. However, the arduous process of announcing, recruiting, selecting, and hiring, exacerbated by the death of the hired coordinator, the maternity leave taken and eventual resignation of the next coordinator resulted in greater than two-thirds of the time during the evaluation period that GPLS did not have a program coordinator. Attachment 1 shows the series of Personnel Actions relative to the initial recruitment and subsequent recruitments. Though there were a series of recruitment actions completed, this task is indicated as "Partially Complete" in Table 2 because there was really no coordinator for greater than 65% of the time.

This begs to say that the other part of Program 1 which is "...to ensure the continuity in sustaining, developing, implementing, and improving and new library programs and services" could not be fulfilled by a coordinator that was not there for 65% of the time (death, maternity leave, resignation, long process of recruitment).

This non-stable presence of a full-time program coordinator was exacerbated by the fact that during the evaluation period, there was no leadership at the top level i.e. there was no library director. The Administrative Officer took on the tasks of the director to continue the library operations. In spite of the challenge of recruiting and maintaining a full-time LSTA-funded program coordinator, incumbent GPLS staff stepped in to fill the gap and carried out LSTA program activities while continuing locally funded mandated tasks.

Relative to the facilities and services of the library, the SOLS patron survey indicated that greater than 60% of the respondents perceive GPLS facilities and services to be "good to very good". Only 5 people indicated the services were "very poor", and only 38 (15%) indicated "poor". About 22% indicated that the facilities and services were just right.

Program 2: GPLS will continue to collaborate with CBOs to establish different marketing ideas and strategies to better promote LSTA funded services and special events that the GPLS has to offer to the community.

There was a substantial number of documented collaborations with several Government of Guam agencies, Guam Legislature, private businesses, but no documented evidence of the usual collaborations with the Guam Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities (DISID), the Center for Excellence in Developmental Disabilities Education, Research, and Services (CEDDERS), the Guam Department of Education Special Education Division. The collaborations with businesses and other Government of Guam agencies were in the form of holding/sponsoring community awareness and information campaign programs at the Nieves Flores Memorial Library in Hagatna and other GPLS branches. See attachment "G" that shows the list of these collaborations that promote LSTA services and special events.

It is evident that while understaffed, the GPLS staff continues to make every effort to meet the goal of promoting and encouraging literacy to the community from young children to adults and to senior citizens.

The SOLS patron survey showed that about 33% of the patrons "agree to strongly agree" that other organizations (DISID, CEDDERS, or DOE Special Education division) helped them use the library, while close to 29% indicated that they did not know nor did not remember getting help from these organizations in using the public library.

#### Program 3. Implementation of a new literacy learning program

The non-stable presence of a full-time coordinator led to the non-attainment of the implementation of a new literacy program. In the place of a new literacy learning program, GPLS hosted Dr. Seuss's Birthday and the Summer Reading Program. GPLS indicated that the total number of participants doubled during the first two years of the Plan. In FFY18, the event was attended by 218 community members, while in the next year, there were 417 participants

who attended the event. During the events, GPLS provided educational enrichment activities such as book reading and arts and crafts. The latter part of FFY19 consisted of dissemination of Grab and Go packages.

The SOLS patron survey showed greater than 63% (n=155) of the respondents indicating that they noticed/ heard/learned about the library sponsoring children's literacy programs. The absence of a new literacy program in this instance was "filled" in by the on-going, annual programs of the GPLS. The Library Director and staff all agreed during the interviews that a new literacy program will be a strong focus for the next grant cycle.

# *Program 4. Implementation of a new outreach program for low-income housing areas throughout the remote areas of Guam.*

Similar to *Program 3*, this was not achieved due to the unstable presence of a full-time LSTA-funded Program Coordinator I. Library Director indicated that the Book Mobile was not running during the evaluation period, therefore, GPLS was not able to meet the outreach component for low-income housing areas. He indicated that this will be a priority in the next grant cycle, following the example of other states which he visited where a bus would pick up the students after school and bring them to the library, provide snack and tutoring services for students while at the library.

# Program 5. Develop a measurable training program to teach patrons of all ages the basic use of computers and the internet

Program 5 consisted of the launching and implementation of a successful computer class. In Spring 2018, GPLS implemented its *Manamko* Computer Classes for Senior Citizens. The training included the use of the Microsoft Programs, such as, Microsoft Word, Excel and PowerPoint. The participants were also able to acquire skills on the use of the internet. A survey among training participants about their perceptions on the training was completed by 17 participants through five different weekly sessions. The summary report is shown in Attachment **"F-6" - 2018 Manamko Computer Training Survey Report.** 

Overall, the participants rated their computer training to be effective on a scale of 1 to 5 where 1 means not effective and 5 means effective. The participants also rated their training session to have increased their confidence "a lot/almost a lot" in asking questions about computers (93%), working with a computer (76%), working with the internet (73%), and working with e-mail (81%).

# Goal 2: Provide training and professional development to enhance the skills of the current library workforce and leadership, and advance the delivery of library and information services

Table 2 depicts the summary of the status of the programs and activities carried out during the grant period in order to attain Goal 2, categorized as either (1) Achieved, (2) Partly achieved, or (3) Not achieved.

Program/Activity	Status
1. Training opportunities will be offered in a variety of ways. Learning experiences include but are not limited to formal training courses, informal learning activities, mentoring, workplace learning, seminars, on-line courses, conferences, presentations, research, study courses and service activities Attachment "J": GPLS National Training- Library for the Blind and Physically Handicapped (Hawaii, Feb 11-14, 2019) Attachment "K": Employee Training Report by Diana Brennan (Oct 29, 2019) Attachment "L": Employee Training by Linda Aguon (Oct 29, 2019) Attachment "M": Internal Staff Development of Library Card Application, New Patron Registration & Check In/Out Process	Achieved
Output Targets	Status
The Management Team will research and select relevant training for GPLS staff. Note: See attachments under Program/Activity.	Achieved
Purchase of twenty (20) computer laptops. (2018-2022) Attachment "N": Purchase Order for Computer Laptops	Achieved
Outcome Targets	Status
GPLS staff will acquire the knowledge, increase their skills to practice and apply the concept to specific responsibilities. See Attachment "M"	Complete
It will refresh their minds of their current role and equip them to face the challenges and changes of the future. See Attachment "M"	Complete
Computer laptops used for training purposes and as needed, to be used by patrons See Attachment "M"	Complete

#### Table 2. Status of Goal 2 Programs and Activities

#### Program 1. Training opportunities will be offered in a variety of ways.

This goal was achieved through the following strategies: Off-island formal training for the staff on specific topics, on-island training and mentoring activities, online courses, participation in conferences, and documentation of task analysis by staff.

Evidence presented consisted of travel reports by staff who attended off-island training which includes a report on what the staff did with the knowledge learned.

A laudable initiative implemented by the supervisor of the library technicians was to have each library technician think through specific library operations processes (e.g. new registration process, check in-check out process, etc.) and have the step-by-step procedure written down. This reflection helped the staff to clarify what was being done, what was ineffective and what would be a better and more effective procedure.

# Goal 3: Ensure equitable access to information resources and library services for individuals with disabilities

Table 3 summarizes the status of the programs and activities carried out during the grant period in order to attain Goal 3, categorized as either (1) Achieved, (2) Partly achieved, or (3) Not achieved.

Program/Activity	Status
1. GPLS will continue successfully <b>collaborating</b> with existing CBOs such as the Guam Center for Excellence in Developmental Disabilities Education Research and Services (CEDDERS), the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities (DISID), the Department of Education Special Education Division and potential future CBOs.	Partially achieved
<ul> <li>2. GPLS will continue as a Sub-Regional Library for the Blind and Physically Handicapped. Evidence Presented:</li> <li>Attachment "O": SOP for Services for the Blind and Physically Handicapped</li> <li>Attachment "P": Guam Office of Public Accountability - Citizen Centric Report FY 2018-2020</li> </ul>	Achieved
3. Continuation of Homebound Delivery Services. Evidence Presented: See Attachment "Q": GPLS National Library Services/Library for the Blind and Physically Handicapped FY2017, FY2020, and FY2021 Report	Achieved
<ul> <li>4. GPLS will expand its assistive technology by procuring more software programs and equipment, where funding is available. To name a few of them are: Zoom Text, Browse Aloud Plus, JAWS, Hands-free mouse, Audio Books, Headphones.</li> <li>Attachment "R": Assistive Technology Purchase Order for Software Programs and Supplies</li> </ul>	Partially Achieved
5. Workshops on using assistive technology for fun, literacy and independence. No Attachment	Not Achieved
Output Targets	Status
Promoting awareness of GPLS' services by distributing promotional materials. (2018.2022) Attachment "S": Purchase Order for GPLS Service Brochures for promoting GPLS services	Partially Complete
<b>Information resources</b> received and collected from our CBOs will include materials such as pamphlets, notices, announcements, etc. with up-to-date information of the spectrum of disabilities. (2018.2022) - No Attachment	Not Complete
Improve patrons' need for assistive technology. (2018.2022) Attachment "T": SOLS Survey for Patrons with Disabilities	Complete
Outcome Targets	STATUS
Facilitate and enable full and active participation and access to collections, services, programs and public and <b>work spaces by people with disabilities</b> See Attachment "T"	Complete

GPLS staff will be kept abreast of updated information and changes in assistive technology through strong partnership with its CBOs.	Not Complete
People with disabilities feel welcome and the library provides a positive environment in which an individual's needs can be accommodated and privacy respected See Attachment "T"	Complete

#### Program 1. Continue the collaborations with CBOs

This program goal was not achieved. There was no documentation (ie. Memorandum of Understanding) indicating the continued collaboration amongst the existing Community-based Organizations (CBOs) such as Guam Center for Excellence in Developmental Disabilities Education Research and Services (CEDDERS), the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities (DISID), and the Department of Education Special Education Division.

# Program 2. GPLS will continue to be a Sub-regional Library for the Blind and physically handicapped

This program goal was achieved as evidence of the Standard Operating Procedure for Services for the Blind and Physically Handicapped. Additionally, as reported by the Guam Office of Public Accountability's 2019 Citizen-Centric Report for the Guam Public Library System, the report indicated that patrons checked out a total of 1,135 and 2,723 during the year 2018. These resources included Talking Book Tapes, Digital Talking Books and Braille Books.

#### Program 3. Continuation of Homebound Delivery Services.

This program goal was achieved as the Homebound Delivery Services have continued to be provided for individuals with disabilities. (Note: Awaiting the report from June regarding the Homebound Delivery Services)

# Program 4. GPLS will expand its assistive technology by procuring more software programs and equipment.

The program goal was partly completed as evidenced by the purchase orders that have been fully executed for approximately fifteen percent (15%) of the projected items that were to be procured. Due to the minimal procurement of software programs and equipment, the access to expanded assistive technology for patrons with disabilities may be limited at this time.

#### Program 5. Workshops in using assistive technology for fun, literacy, and independence

This goal of providing workshops on using assistive technology was not achieved.

In FY 2019.2020, GPLS faced challenges due to the COVID Pandemic, however, it continued to serve the Blind and Print Disabled patrons by providing Homebound deliveries of "Talking Book Tapes." GPLS also shifted to providing a modified patron service due to the Governor's Executive Order mandating the limited government services to the general public.

The modified service included drop-off and pick-up curbside services for patrons for books and library card applications. GPLS also made efforts to ensure both the health and safety of their patrons by implementing monthly Grab and Go Kits for families and their children. These kits included arts and craft materials along with step-by-step instructions.

According to the Citizen-Centric Report (CCR) for FY 2018.2019, GPLS reported the following regarding the number of resources for individuals with disabilities such as Talking Book Tapes, Digital Talking Books and Braille Books:

National Library for the	e Blind and Ph	ysically Hand	icapped		
Talking Book Tapes / D	igital Talking	Books / Brail	le Books		
Year: Total Checked Out:	2017 2,865	2018 2,723	2019 1,135		YII/
Source: FY2020 Citizen-Cent 1922(a)	tric Report - Titl	e 1 Guam Code	Annotated, Chapter	19, Subsection	

Though the guidance from IMLS is to include only the activities in FFY18 and FFY19, it is noteworthy to state that GPLS conducted many activities during the FFY20 and FFY21 that fulfill the IMLS goals. During the Summer of 2021, GPLS increased their collaboration with Community-based Organizations and government agencies. One example is the launching of the Guam Department of Education's 2021 Youth Employment Internship Program. The program was implemented from June 21, 2021 through July 30, 2021. The Youth Employment Internship Program was to provide interns with exposure to financial literacy, civic engagement and obtain life enrichment experiences and was aimed to provide the island's youth with opportunities for positive life skills development. GPLS was able to provide work based learning opportunities for identified secondary students for the six-week program (Reference: FY2020 Citizen-Centric Report).

#### Goal 4: Enable the GPLS to acquire and update technology

A summary of the status of the programs and activities carried out during the grant period in order to attain Goal 4, categorized as either (1) Achieved, (2) Partly achieved, or (3) Not achieved is shown in Table 4.

#### Table 4. End of Grant Period Status of Goal 4 Programs and Activities

Program/Activity	Status
1. GPLS will implement a <b>"Virtual Information Center.</b> " This is going to be a designated area in the library that will have workstations for databases No Attachment	Partly Achieve
2. <b>Procure electronic resources</b> by subscribing to databases, subscriptions and purchasing software, if necessary. <b>Attachment "U": GPLS Purchase Orders for Library Resources</b>	Partly Achieved
Output Targets	Status
Providing immediate access to <b>resources not available in physical collections</b> . See Attachment "U"	Partially Complete
The range of resources will meet the information needs of <b>different users</b> . See Attachment "U"	Partially Complete
Patrons will have a package of databases and digital resources available for educational, professional and personal development. See Attachment "U"	Partially Complete
Outcome Targets	Status
These electronic resources contain more up-to-date information than physical collections.	Partially Complete
It is a teaching tool for information literacy as it will enable users to find their way around the various resources.	Partially Complete
This will be able to accommodate users that are visually impaired through the use of audio and voice.	Partially Complete

Program 1 GPLS will implement a "Virtual Information Center".

This program goal was partly achieved. The Guam Public Library System stated that prior to the COVID Pandemic in March 2020, that sections of the public library were being partially set up, such as setting up the laptors for the Virtual Information Center. After the pandemic restrictions eased, the Guam Public Library System has continued to establish the Virtual Information Center for the library patrons.

Program 2. Procure electronic resources by subscribing to databases, subscriptions, and purchasing software if necessary..

The program goal was partly achieved. During the review of the program evaluation, approximately twenty-five (25%) percent of the electronic resources were procured. The Guam Public Library System has recently purchased software such as the ATRIUUM and EBSCO resources. At a recent Governor's Cabinet meeting, the Guam Department of Administration Office of Technology (OTEC)'s Director indicated that the Guam Public Library System has an excellent Integrated Library System.

#### **Additional Retrospective questions**

### A-2 To what extent did your Five-Year Plan activities achieve results that address national priorities associated with Measuring Success focal areas and their corresponding intents?

The Five-Year Plan activities achieved partial results that addressed only three of the six national priorities associated with Measuring Success focal areas and intents. These were:

- Lifelong learning (partial): Plan activities focused on improving users' general knowledge and skills, specifically Goals 1 and 4. The planned new literacy program did not happen; however, GPLS hosted two large events such as Dr. Seuss's Birthday and Summer Reading Programs. Aggressive collaborations with businesses and other Government of Guam agencies (different from the usual partners) yielded marketing ideas and strategies that promoted LSTA funded services and special events. Patrons of all ages were taught the basic use of computers and the internet. Goal 4 focused on updating technology aimed at ensuring that GPLS provided services and programs that promoted lifelong learning and acquisition of 21<sup>st</sup> Century skills. Improving users' formal education as a focal area was not addressed in the Five-Year Plan.
- 2. Institutional Capacity: Goals 1 and 2 focused on improving library operations and workforce development while Goal 4 in part focused on improving the library's physical and technological infrastructure. The hiring of an LSTA-funded Program Coordinator aimed to ensure the development, continuity and implementation of existing and new library programs and services.
- 3. Information Access: Goal 3 focused on providing access to information and resources by individuals with disabilities while Goal 4 focused on updating technology to improve the users' ability to discover information resources and to obtain and/or use information resources. Goal 2 in part addressed this focal area by ensuring that staff are trained to assist patrons in using technology within and outside of the library premises, and to acquire information through the library's website.

#### A-3. Did any of the following groups represent substantial focus during the GPLS Five-Year plan activities? (Yes/No)

In order to gather information on this section, the evaluator conducted a focus groups meeting with key library staff and gathered the following findings:

*Library workforce (current and future)*: YES, evidenced by the SOP's prepared for each section (Circulation, reference, processing) in light of Guam PL 34-05 which required such procedures to be posted on each agency's website."

*Individuals living below poverty line:* YES, homeless community and families who have no internet access and computers go to GPLS for free internet access and free use of computers *Individuals that are unemployed/underemployed*: YES, the unemployed are a special group that use the GPLS services often due to their lack of resources to enable them to seek employment, seek job prospects, and complete the application form.

*Ethnic or minority populations*: YES, by the sheer demographics of Guam, where the underserved minority comprise about one-third of the population

*Immigrants/refugees:* YES, the growing number of immigrants from the nearby islands as a result of the Compact of Free Association between the U.S. Government and the neighboring independent islands of the Republic of Palau, the Federated States of Micronesia, and the Republic of Marshall Islands, migrants coming in as unemployed, underemployed, homeless, or living below poverty line comprise a substantial group served by the GPLS.

*Individuals with disabilities:* YES, the Homebound Services continue, the digital talking book tapes, Braille, assistive devices. The SOLS patron survey had eighteen individuals with disabilities who completed the survey. The SOLS showed that (a) 42% (n=101) of the respondents "Agree to Strongly Agree" that they noticed/ heard/learned about the assistive technology equipment acquired by the library for use by individuals with disabilities, while only 13% "Disagree to Strongly disagree" with this statement, (b) Ten of the eighteen (or 55.5%) individuals with disabilities who participated in this survey used the assistive technology equipment in the library. In addition to these ten individuals, there were 41 other respondents who did not identify themselves with special needs but indicated that they used the assistive technology equipment in the library, (c) six of the eighteen (or 33%) individuals with disabilities who participated they used Homebound Delivery Services, while 44% indicated they "neither agree nor disagree" about using this service.

*Individuals with limited functional literacy and information skills*: NOT enough data to support that they comprise substantial focus for this period.

Families: YES, as evidenced by data from the Library Card month

Children (0-5): YES, there is a growing number of Toddler Story Program participants

School aged youth (age 6-17): YES, there was an increasing number of participants in the Summer Reading Program, Dr. Seuss. Teen Week, and After-School Programs

#### **B-I. Process questions**

# **B-1.** How have you used data from the old and new State Program Report and elsewhere to guide activities included in the Five-year Plan?

The GPLS indicated that they have not used the SPR to guide the activities in the Five-Year Plan.

#### B-2. Specify any changes you made to the Five-year plan, and why this occurred

All Government of Guam agencies, public and private businesses were affected by the pandemic. The sudden shutdown and the slow return to normal services have affected the services of GPLS. Service hours were significantly cut down, literacy programs came to a sudden halt, and the number of patrons using the library significantly reduced.

Nonetheless, the GPLS prepared and implemented programs using skeleton crew operating under limited library service hours.

# B-3 How and with whom have you shared data from the old and new SPR and from other evaluation sources?

The data in the SPR, as well as activities in the Five-Year Plan were presented to the Board, were used in the preparation of the yearly Citizen Centric Report (or CCR as mandated by Guam Public Law 30-127), were included in the Governor's Annual State of the Territory Address, were used in the annual budget preparation (which requires all agencies to report both local and federal sources). The CCR is published in the website of each agency as well as in the website of the Office of Public Accountability (OPA).

#### III. Methodology Questions

# C-1 Identify how you implemented an independent evaluation using the criteria described in "Selection of Evaluators"

The selection of the independent evaluator followed the Guan procurement laws. A local vendor, ERS Consultant Services with Eloise R. Sanchez as sole proprietor, was selected by the Guam Services Administration (GSA). Ms. Sanchez is retired from the Guam Department of Education and was formerly in charge of the school district library program. ERS was selected based on evidence of prior experience with district-wide evaluation as well as co-presenting the results of district evaluation at national conferences. Ms. Sanchez engaged technical assistance from another local professional Dr. Zenaida Napa Natividad who is professor from the University of Guam and Administrator of Research, Planning and Evaluation at the Guam Department of Education and is the Guam State Liaison to the U.S. Department of Education National Center for Education Statistics (NCES). Dr. Natividad designed the SOLS Survey instrument and methodology. Both Ms. Sanchez and Dr. Natividad had no role in carrying out LSTA-funded activities and are independent of those who may be favorably or adversely affected by the evaluation results.

# C-2. Describe the types of statistical and qualitative methods (including administrative records) used in conducting the Five Year Evaluation. Assess their validity and reliability

The data analysis for the 2018-2022 evaluation comprised the following methodologies:

- 1. Document analysis of administrative records and other relevant records using the validity and reliability criteria set by the evaluator described earlier of this report, . The pre-screened documents were used in a triangulation analysis whether they either corroborate or refute the achievement of a program, expound or clarify achievement/ completion, or whether they elucidate the understanding of other source documents Documents reviewed were financial records, Citizen Centric Reports required by Guam public law for every public funded institution, circulation statistics, collections data, sign-in sheets by program participants, travel reports by staff who participated in off-island training, including self-evaluations of staff who were asked to think through and write down what they understood of specific GPLS procedures, such as new library user, checking in and checking out books, official speeches, official reports by other agencies mentioning GPLS, Memoranda of Agreement/Understanding with CBOs, the state five year plan, the SPR, the GPLS staffing pattern and organizational chart, etc.
  - 2. Conduct of in-house surveys by GPLS staff, using frequencies and percentages for reporting, which includes the following:

- a. Survey of training evaluation to meet Goal #2 Program 5 (See Attachment M)
- b. Survey among children who participated in the 2018 Summer Reading Program. A total of 286 children aged 17 and below completed the pre- and post- assessment (Attachment H)
- c. Survey of Patrons Utilizing the Board and Video Games in the library in March 2018 where 116 patrons completed the survey (Attachment I) Though the research strategy, data collection, and statistical analysis are not rigorous, the above-listed surveys were considered as valid because the data collection tools directly addressed the context and the conceptual frame of the experience being measured, shedding light into the operations of the project and the perceptions of those that participated in them. The reliability may not be as rigorous; however, given that the surveys were context specific and were not intended to draw inference to the general population, these in-house surveys were recognized by the evaluators as meeting the purpose for the particular activity and setting and therefore useful information on improving upon the projects or input into future planning.
- 3. Conduct of comprehensive independent island-wide online survey of patrons (called the SOLS) by the evaluator using Survey Monkey as online platform, augmented by hard copies for those not able to do online surveys with large-print versions for individuals with disabilities, specifically those with partially impaired vision. Dr. Natividad utilized the Statistical Package for Social Sciences (SPSS) as the analysis tool for descriptive statistics (such as frequency counts, percentages, means, standard deviation) and for inferential statistics (chi-square test and test of concordance used for internal discussion of the results). The descriptive results of the survey were interspersed in various sections of this report and provided *in toto* in Attachment: C SOLS Statistical Report.
- 4. Validation and verification interviews and a series of weekly meetings via Zoom were conducted with the GPLS Director and administrative staff. The purposes of the interviews and meetings were to ascertain the validity of documents and to identify and agree on the next steps to take to move forward the evaluation.

# C-3 Describe the stakeholders involved in the various stages of the evaluation and how you engaged them

- 1. For the weekly Zoom meetings, the participants who engaged were recently hired Library Director Kris Sereengen who was a former library Board member since 2013 and Administrative Officer June Aflague who has been with GPLS for almost two decades. years.
- 2. For the one time face-to-face focus groups, the participants were library operations staff who were the key players during the evaluation period: Administrative Officer June Aflague, Administrative Aide Jenelle Cruz, Library Technician Supervisor Florence Taitague, Library Technician II Francine Uncangco and Library Technician I Theresa Cruz. Those who completed the preliminary survey but did not attend the focus groups were: Library Technician II Rodney Taitague and Library Technician I Josephine Cruz.

3. For the island-wide survey of patrons who participated in the Survey Of Library Services (SOLS), the demographic description is as follows:

Gender	Count	Percentage
Female	155	63%
Male	62	25%
Don't want to identify	28	11%
Missing	1	1%
TOTAL	246	100%
	AGE Distribution	
Gender	Count	Percentage
18-24	26	11%
25-34	36	15%
35-44	57	23%
45-54	63	26%
55-64	43	17%
65+	21	8%
TOTAL	246	100%

CENDER	Distribution
GENDEN	

Answer	Count	Percentage	
Not at all	135	55%	
A little	89	36%	
A lot	22	9%	
TOTAL	246	100%	

I have difficulty using the library due to				
Difficulty	Count	Percentage		
Limited eyesight	4	1.6%		
Limited hearing	0	0%		
Limited mobility	9	3.7%		
Learning or reading	1	0.2%		
Other disabilities	3	1.2%		
None of these	228	93.1%		
Missing	1	0.2%		
TOTAL	246	100.0%		

#### C-4 Discuss how you will share the key findings and recommendations with others.

The findings of the evaluation will be shared as follows:

- 1. The first group to share with is the Board during a regular board meeting, for the Board to endorse the submission of the report to ILMS by the Governor of Guam. Two important points that should be shared with the Board (and the public) are:
  - (a) The GPLS was able to meet about half of the goals in spite of the revolving short-term and often absentee leadership, great challenges in maintaining a full-time LSTA funded program coordinator for reasons beyond anyone's control (death, maternity leave, eventual resignation due to family reasons) and challenges brought about the the pandemic.
  - (b) The Survey on Library Services (SOLS) bears the fact that in spite of the challenges stated in (a), majority of the library patrons overall find that the facilities and services of the GPLS are "good to very good". Furthermore, majority of the patrons who completed the SOLS survey find the library staff to be "usually or always"
    - -Friendly and approachable (75%)
    - -Helpful on the phone (62%)
    - -Available to help when needed (63%)
    - -Know enough to help patron (76%)
    - -Effective in resolving my problems or questions (71%)
    - -Helpful when asked about what to choose (57%)
    - -Know enough to help in using computers and the internet (49%)
    - -Actively seek to help patron (59%)
    - -Helpful in responding to email (35%, with 60% indicated did not use email)
- 2. Upon approval of the report by the ILMS and to extend the reach of the results, the Library Director will issue a press release sharing the above-mentioned key findings
- 3. Furthermore, the results of the survey will be shared online and an email will be sent all those that were contacted for the SOLS survey.
- 4. GPLS is also planning to prepare a 60-sec media advertisement about the results and a 15-minute video presentation about LSTA activities to share during any library event.

#### Part C. Lessons Learned and Recommendations and Outlook for the Next Five Years

#### Things to continue:

- 1. GPLS needs to continue the practice of documenting every collaboration using the collaboration form developed in the last five years.
- 2. GPLS needs to continue the practice of having staff do the self-assessment and task analysis of their specific responsibilities to increase ownership and accountability.
- 3. GPLS needs to continue to pursue collaboration amongst the existing Community-based Organizations (CBOs) such as Guam Center for Excellence in Developmental Disabilities Education Research and Services (CEDDERS), the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities (DISID), and the Department of Education Special Education Division and continue to forge other collaborations with private businesses and other Government of Guam agencies.
- 4. GPLS needs to continue moving forward with technology advancement. The library patrons in the SOLS survey indicated this is a great priority. There is already a great movement in the establishment of the Virtual Information Center. GPLS must make this a reality in the soonest possible time. This goes without saying that GPLS must continue to

keep a Library Director that has the vision, skill, and tenacity to make this a reality for the public library system.

#### Things to start:

- 5. GPLS needs to find a way to keep the top authority (i.e. the Library Director) for consistency and continuity of vision and mission. This may be in the form of director salary that is comparable with the rest of the nation.
- 6. GPLS needs to find a way to reward staff that work with fortitude and endurance in spite of lack of resources and under undue circumstances or conditions.
- 7. GPLS needs to find a way to increase the status and pay of the full-time LSTA funded coordinator to attract and keep candidates with high quality and commitment to stay.
- 8. GPLS needs to officially document grant activities that are implemented "If it is not documented, it is not done". There must be an official report of any activity completed, submitted to and stamped received by the Office of the GPLS Director.
- 9. GPLS needs to hire a full-time reference librarian (which can be a locally-funded position) that can complement the activities of and ensure greater success and better level of achievement of the LSTA-funded programs.
- 10. GPLS needs to develop and implement a Confidentiality Policy and Procedure for surveying patrons and staff.
- 11. GPLS needs to learn to apply to the Institutional Review Board to be in compliance with the law on conducting patron surveys.
- 12. GPLS must develop a logic model to connect resources, activities, short term outputs and long-term outcomes with the overall grant goals.
- 13. GPLS need to state grant objectives in measurable "i.e. documentable" form,
- 14. GPLS needs to develop and implement a consistent (a) training evaluation form, (2) patron survey form to monitor GPLS services.
- 15. GPLS must include formative evaluation and not just summative evaluation in the next five year grant cycle and onwards.



### EVALUATION OF THE LSTA FIVE-YEAR PLAN (2018-2022)

### FOR THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

#### APPENDICES

Appendix	Title
Α	Instructional Review Board (IRB) Application Approval
В	Survey of Library Services (SOLS)
С	SOLS Statistical Report
D	Personnel Action for Program Coordinator I
Е	LSTA Special Event Flyers
F	<ul> <li>F-1 - Manamko Computer Class Media Announcement - Stars &amp; Stripes December 17, 2021</li> <li>F-2 - PSA Manamko Computer Training Class - Dec. 18, 2017</li> <li>F-3 - Four-Dy Basic Computer Training Agenda</li> <li>F-4 - Roster for Manamko Computer Training Class (Six one-week sessions in Jan. 22-March 1, 2018)</li> <li>F-5 - Training Sign-In Sheets</li> <li>F-6 - Manamko Computer Training Survey</li> </ul>
G	LSTA Library Services - Media Packet and Evidence of Collaboration
Н	GPLS 2018 Summer Reading Program
Ι	GPLS 2018 Survey for Patrons Utilizing the Board and Video Games
J	GPLS National Training-Library for the Blind and Physically Handicapped
K	Employee Training Report by Diana Brennan
L	Employee Training by Linda Aguon
М	Internal Staff Development of Library Card Application, New Patron Registration and check In/Out Process

Ν	Purchase Order for Computer Laptops
0	Standard Operating Procedure for Services for the Blind and Physically Handicapped
Р	Guam Office of Public Accountability - Citizen Centric Report FY2018-2020
Q	GPLS National Library Services/Library for the Blind and Physically Handicapped FY2017, FY2020 and FY2021 Report
R	Assistive Technology Purchase Order for Software Programs and Supplies
S	Purchase Order for GPLS Service Brochures for promoting GPLS services
Т	SOLS Survey for Patrons with Disabilities
U	GPLS Purchase Orders for Library Resources
V	List of Acronyms

# Attachment "A" - Instructional Review Board (IRB) Application Approval

### FORM E

 ${{\mathbb Z}}^{d}$ 

External Organizations/ Independent Researcher





### Application for Approval of Studies Involving Human Subjects

### Section 1: P.I. Information

T: +1 671.735.2672 F: +1 671.734.3676 W: www.uog.edu Mailing Address: 303 University Drive UOG Station Mangilao, Guam 96913

1

The University of Guam is a U.S. Land Grant Institution accredited by the Western Association of Schools and Colleges Senior College and University Commission and is an equal opportunity employer ond provider.

### Section 2: Category of Review

Please use the following checklist to determine your level of review. The IRB, upon review will make the final determination for the appropriate review. Check all categories that apply.

#### **Exempt Review**

Exempt Review means the study must still be reviewed, but not by the full IRB review process. The applicant must request exemption of the research, including the research protocol, from full Board review by submitting the appropriate application and noting at least one or more of the categories of exemption as described below.

A study may qualify for Exempt review if it into one of the categories outlined below. Check all those that apply:

#### Category 1: 45CFR 46.101(b)(1)

Research is conducted in established or commonly accepted educational settings, involving normal educational practices, such as

- (a) research on regular & special education instructional strategies, or
- (b) research on the effectiveness of or the comparison among instructional techniques, curricula, or classroom management methods.

#### Category 2: 45 CFR 46.101(b)(2)

FOR ADULTS: Research involving the use of educational tests (e.g. cognitive, diagnostic, aptitude, achievement), survey procedures, interview procedures, or the observation of public behavior UNLESS

(a) data obtained are recorded in such a manner that human subjects can be identified, directly or through identifiers linked to the subjects;

(b) any disclosure of the human subjects' responses would place the subject at risk of criminal or civil liability or be damaging to the subject's financial standing, employability, or reputation; and/or

(c) the research deals with sensitive aspects of the participant's own behavior, such as illegal conduct, drug use, sexual behavior, or use of alcohol.

#### Category 3: 45 CFR 46.101(b)(3)

FOR SUBJECTS WHO ARE ELECTED OR APPOINTED PUBLIC OFFICIALS OR CANDIDATES FOR PUBLIC OFFICE: Research involving the use of educational tests (e.g. cognitive, diagnostic, aptitude, achievement), survey procedures, interview procedures, or the observation of public behavior.

Category 4: 45 CFR 46.101(b)(4)

Research involving the collection or study of existing data, documents, records, or specimens if:

(a) the sources are publicly available; or

(b) the information is recorded by the investigator in such a manner that <u>subjects</u> <u>cannot be identified</u>, either directly or through identifiers or codes linked to the subjects. **Note 1**: "Existing" means the data have already been collected for some other purpose at the time the research is proposed.

"Publicly available" means available to the general public, with or without charge. Under condition (b) above, investigators with legitimate access may view identified information, but may not record identities, identifiers, or codes that link private information to individual subjects. Even a brief recording of identifiers or codes disqualifies the exemption. This category excludes studies of publicly authored documentation such as newspaper articles, novels, works of art, or a literature review.

#### Category 5: 45 CFR 46.101(b)(5)

Research and demonstration projects that are conducted by or subject to the approval of supporting agencies, and which are designed to study, evaluate, or otherwise examine:

- (a) public benefit or service programs;
- (b) procedures for obtaining benefits or services under those programs;
- (c) possible changes in or alternatives to those programs or procedures; or
- (d) possible changes in methods or levels of payment for benefits or services under those programs.

#### Category 6: 45 CFR 46.101(b)(6)

- Taste and food quality evaluation and consumer acceptance studies,
- (a) if wholesome foods without additives are consumed or
- (b) if a food is consumed that contains a food ingredient at or below the level, and for a use, found to be safe, or agricultural chemical or environmental contaminant at or below the level found to be safe, by the Food and Drug Administration and approved by the EPA or the Food Safety and Inspection Service of the U.S. Department of Agriculture.

NOTE: Exempt Categories do not apply to research involving deception of subjects, sensitive behavioral research, or children, pregnant women, military service veterans, prisoners, fetuses, individuals who are decisionally impaired (including psychiatric patients), and other subject populations determined to be vulnerable.

NOTE: Even if your initial determination is Exempt, complete the following checklists for Expedited and Full Reviews. If any of those categories apply, your study is not Exempt.

#### **EXPEDITED REVIEW**

Review by the IRB is provided for research which involves no more than minimal risk, no vulnerable populations, or review of minor changes in previously approved research or research protocols. For the review covered by the Regulations 45 CFR 46.110, the IRB will determine that all of the requirements are satisfied. Minimal risk as defined by 45CFR 46.102(I)

http://www.hhs.gov/ohrp/ means that the probability and magnitude of harm or discomfort anticipated in the research are not greater in and of themselves than those ordinarily encountered in daily life or during the performance of routine physical or psychological examinations or tests. A study may qualify for an expedited IRB review if it fits into one of the categories outlined below.

A study may qualify for Expedited Review if it fits into one of the categories outlined below. Check <u>all</u> those that apply:

- Category 1. Studies involving the recording of information so that participants are identifiable (audio or video recordings) require at least an expedited review.
- Category 2. Studies using instruments, questionnaires, or surveys that have been generated or modified by the researchers require an informed consent and at least an expedited review.

**Category 3**. Obtaining data from subjects 19 years or older using routine noninvasive procedures2

**Category 4**. Analysis of video or audio recordings

**Category 5** Moderate exercise by healthy volunteers

**Category 6** Studies involving collection of existing unidentifiable specimens by non-invasive means.

**Category 7**. Studies of individual or group behavior, or characteristics of individuals, without manipulating subjects' behavior and in a manner that does not cause stress to subjects

NOTE: Even if your initial determination is Expedited Review, complete the checklist for Full Review. If any of those categories apply, your study is not Expedited.

#### **FULL REVIEW**

A Full-Board Review is indicated under the following conditions.

A study may qualify for Full-Board Review if it fits into one of the categories outlined below. Check <u>all</u> those that apply:

	<b>Category 1</b> . Surveys or interview questions whose answers, if known outside the research, would create legal liability or adverse financial or employment consequences for the participant.
	<b>Category 2</b> . Surveys of interviews involving questions dealing with very personal and sensitive behavior, such as sexual behavior, alcohol or drug use, or if subjects may be placed at risk for criminal or civil penalties or would otherwise suffer embarrassment or humiliation if the subjects' responses were to become known outside the research.
	<b>Category 3</b> . Studies that include members of a <i>protected population</i> in the pool of participants, including but not limited to children under age 19, veterans of military service, persons who are decisionally impaired, fetuses, pregnant women, prisoners, and anyone else who cannot provide informed consent
	<b>Category 4</b> . Studies involving deception or if the subjects are not fully informed of the purpose and procedures of the study
□ IRB	<b>Category 5</b> . Studies involving support from non-university sources requiring full approval
	Category 6. Likelihood of risk or substantial stress or discomfort to the subject
	Category 7. Procedures that may potentially threaten or embarrass subjects
	<b>Category 8</b> . Personality tests, inventories or questionnaires of a personal and sensitive nature where subjects' identities will not be anonymous to the researcher
□ subj	<b>Category 9</b> . Healthcare procedures not conducted for the primary benefit of the ect
	<b>Category 10</b> . Diagnostic or therapeutic assessments, interventions, or measures that are not standard, generally acceptable, or common practice
	Category 11. Exposure to surgery, drugs, or chemical agents
	<b>Category 12</b> . Exposure to electromagnetic radiation (X-rays, microwaves), lasers, high frequency sound waves
	Category 13. Collection of blood samples or other body fluids in any amount.

5

1 . 4 NOTE: Minimal risk as defined by 45CFR 46.102(I) http://www.hhs.gov/ohrp/ means that the probability and magnitude of harm or discomfort anticipated in the research are not greater in and of themselves than those ordinarily encountered in daily life or during the performance of routine physical or psychological examinations or tests. Studies involving more than minimal risk to participants will not be approve

.

## Section 3: Abstract of Research Proposal

1.) Summarize the Proposed Research, Outline Objectives and Methods: The proposed survey aims to (1) determine patron library use behavior such as frequency of use, purposes of using library, etc. (2) assess patron perceptions about the library services in light of the goals of the GPLS Institute of Museum and Library Services (IMLS) grant, and (3) identifying service gaps. The research method is a single shot online anonymous survey among past and current patrons of the public library. No names will be collected although some demographic information will be asked but a masking system will be utilized so that no staff of the library but only the external data analyst will have access to the demographic information. A total of at least 400 randomly selected adult patrons will be included in the research. Consent form will be deployed prior to completing the survey.

2.a) Describe the participant group to be studied. (Gender, Age range, ethnicity, how many)

At least 400 adult library patrons, inclusive of individuals with disabilities, who are male and female, regardless of ethnicity will be included in the study. Parents/adult guardians will respond to questions in the survey regarding library programs involving children/minors. No minors will be asked to respond to the survey.

Check if any subjects of this research project will be selected from the following <u>categories</u>:

Minors
Abortuses
Prisoners
Mentally Disabled
Fetuses
Pregnant Women
Mentally Retarded
Other:

2b.) Describe how you will recruit participants. Describe all sites where research will be conducted.

Participants will be recruited from a pool of past and present library users from all of Guam's public libraries such as the main library in Hagatna and all the satellite libraries in the various villages, including bookmobiles and homebound delivery services for individuals with disabilities

3.) Research involving Human Subjects often exposes subjects to risks. Check All Risks to Humans to be involved in this project:

Physical Trauma

Side effects of medications

Contraction of Disease

Worsening of Illness Psychological Pain Deception\* Loss or Privacy Loss of Legal rights Other (Explain):

\* If deception is used, explain why it is necessary and how participants will be debriefed about the deception after the completion of their study.n/a

4a.) Describe mechanisms for safety monitoring. How will greater than anticipated harm to subjects be detected? What will be done if such risk is detected? No risks/harm are anticipated

4b.) What steps will be taken to ensure participation will be confidential. How, where, and how long will data be kept to ensure that information will remain confidential and secure. Who will have access to the data.

To ensure participation will be confidential, no names will be collected, and even if some demographic information will be collected, a masking code using two-step credentialling will be used for the online survey and only the external data collector/analyst will have access to the demographic data. None of the library staff will access the raw data. Secure data destruction process will be applied one year after the IMLS accepts and approves the results of the survey.

5.) Briefly describe how the results of the research will benefit society or the participant(s). What, if any, benefits will the participants received from participating. The immediate beneficiaries of the results of the survey will be the library patrons and the key stakeholders of the GPLS. By indentifying the service gaps and library use behavior of patrons with the goal of using such information to improve library services will be a direct benefit to the patrons to meet their needs. However, the entire population of Guam, inclusive of any off-island users of the GPLS services, will certainly benefit from the results given that improved library services are targeted to ALL current and future users.

6.) Describe how voluntary consent will be obtained. Attach informed consent to application. Sample informed consent may be found on the UOG IRB website at: <u>www.uog.edu/research/institutional-review-board</u>

Voluntary consent will be obtained prior to the survey. (Please see attached Consent Form)

## Section 4: Certification of Review

As Principle Investigator (PI), I certify that all required components are present. I also agree to the following:

1.) The research design conforms to discipline standards.

- 2.) The type of review requested is appropriate.
- 3.) The application is complete, accurate, and coherent.
- 4.) No substantial misspelling of other APA-style errors mar the application.

5.) I have thoroughly reviewed this research project.

Elvise R. Samehez 12/21/21 Name of Principal Investigator Date Signature of Principal Investigator Kris Secrengan W-Principal Investigator

۲. ۲.



### Guam Public Library System Patron Survey December, 2021

Sisteman Laibirihan Publeko Guåhan

#### Buenas yan Håfa adai! Feliz Pasgua!

In alignment with its Five Year Grant FY 2018-2022 from the Institute of Library and Museum Service (IMLS), the Guam Public Library System (GPLS) contracted a third party evaluator to conduct this survey to gather your perceptions about the GPLS services. Please complete the following brief survey to assist us in collecting information for the evaluation of the library's FY 2018-2022 IMLS Grant.

#### CONSENT/AGREEMENT TO PARTICIPATE IN THE SURVEY

By taking this survey, you are agreeing to participate in a survey that can inform the evaluation of the public library's FY2018-2022 IMLS Grant. Your participation is completely voluntary, anonymous, and will be kept confidential. You can withdraw at any time before, during and after the survey. The question items have been reviewed by the University of Guam Committee on Human Subjects Research Institutional Review Board (IRB) to be of minimal risk to you. While you will not benefit from this study directly, your participation can inform the efforts to improve the island's library needs.

By agreeing to participate in this study, you are acknowledging that you are:

- of legal age
- a person who actively uses or has actively used the GPLS in the last five years

There are two parts of the survey. The first part collects demographic information which will be separated from the second part which focus on library services questions. This two part method is to ensure the confidentiality of your responses.

If you have read and understood the criteria for participation and wish to take the survey, click the link below if you are completing this online or go to the next page if you are completing this as a hardcopy survey.

Please answer the following questions by choosing the answer comes closest to your opinion, or by writing your answer in your own words in the box provided.

\_\_\_\_\_

1. The last time I visited the library or used any of its services (including the website and online services) was...

a) In the last six months

, ,

- b) More than six months ago but in the last year
- c) More than one year ago, but in the last two years
- d) About 3-5 years ago
- e) More than 5 years ago
- f) I can't remember/Not applicable

2. In the Years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I have usually visited the library or used one of its services (including website and online services):

- a) More than once a week
- b) About once a week
- c) Two or three times a month
- d) About once a month
- e) Once every two to three months
- f) Two to three times a year
- g) I can't remember/Not applicable

3. In the Year 2018-2020 (prior to pandemic shutdown) I have usually visited the library or used one of its services (including the website and online services): [Please mark the first reply that suits you best]

- a) The main library in Hagatna
- b) Another branch of the library
- c) The mobile library service
- d) The home library service
- e) Online services e.g. website, online catalogue, online reservations
- f) A deposit station (to pick up or return books)
- g) None of these
- h) Don't need to get to a branch -the library's online services give me what want

### 4) Overall, I find the library facilities and services.....

- a) Very Poor
- b) Poor
- c) Just right
- d) Good
- e) Very good)

For the following ten questions, <u>please refer back to years 2018-2020</u> as you recall your experiences or impressions of the library services and programs.

Recalling the years 2018-2020 (before the pandemic)...

5) I noticed that there were other organizations (such as CEDDERS, DISID, DOE Special Ed) that encouraged me to use or helped me to use the library.

- a) Strongly Agree
- b) Agree

2' 1 a a

- c) So-so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- f) I don't know/I can't remember

6) I noticed/heard/learned about the library sponsoring children's literacy programs.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- f) I don't know/I can't remember

7) I noticed/heard/learned about the assistive technology equipment acquired by the library for use by individuals with disabilities.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- f) I don't know/I can't remember

8) I noticed/heard/learned about the assistive technology equipment acquired by the library for use by individuals with disabilities.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So-so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- f) I don't know/I can't remember

9) I used the assistive technology equipment available at the public library

- a) Strongly Agree
- b) Agree

c) So- so

**،** 

ж - л

- d) Disagree
- e) Strongly disagree

10) I noticed/heard about/used the Homebound Delivery services for individuals with disabilities.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree

11) I noticed/heard about/used the library's Virtual Information Center.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree

12) In my experience with the library, I found the following items good or OK or poor or I have not used this collection (PLEASE CHOOSE ONE RESPONSE)...

	Good, c	ok, or poo	or?	[4]
I have found	[1]	[2]	[3]	Have not
	Good	OK	Poor	used this
				collection
Fiction books				
Non-fiction books				
Young adult books				
Children's books				
Children's puzzles and toys				
Reference works				
Graphic novels				·····
Magazines and newspapers				
Local studies and local history collection				·····
Books or magazines in languages other				
than English				
Ebooks (including audio ebooks)				****
DVDs				
Audio books on tape or CD				
Music on CD				

13. In my experience, I have found the following good or OK or poor...

л х х

	Good, OK, or poor?			[4]	
In my experience, I have found	[1] Goo		[2] OK	[3] Poor	Have not used this
Computers in the library					
Internet access at the library					
Wifi internet access at the library					
The online library catalogue					
Databases and other electronic resources (not including e books)					
Online/email notification of new books					
The library online/emailed newsletter		- * * * * * * * * *		* * * * * * * * * *	
Online Public Access Catalog (OPAC)		* * * * * * * * * *		*****	*****
Library mobile phone apps					
SMS messages from the library		*****		·····	
Classes, programs and activities for adults					
(eg.book clubs, author talks, tech. classes)					
Help finding information		~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~			
The library meeting rooms					
Opening hours at the library					
Days of the week the library is open					
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					
	Goo	od, ok	or poo	r?	[4]
14. In my experience, I have found	[1 Good	[2] OK	-	[3] oor	Have not used these
Activities for children aged 12 or below					
Activities for young people aged over 12					
Homework help for students					

Opinions about the library staff...

•

<ul><li>15. I find the staff at the Library</li><li>Friendly and approachable</li></ul>	[1] Never	[2] Some- times	[3] Usually	[4] Always	[5] Not relevant – no contact with staff
Helpful on the phone Helpful in response to emails Available to help when I need them Know enough to help me Effective in resolving my problems or questions Helpful when asked about what to choose Know enough to help in using computers and the internet Actively seek to help me					

II. The following items will help us be sure we have a good cross section of library users and help us to assess how well the library serves different sub-groups.

- 1. Gender
  - a) Male
  - b) Female
  - c) Don't want to identify
- 2. What age group do you belong to?
  - a) 18-24
  - b) 25-29
  - c) 30-34
  - d) 35-39
  - e) 40-44

- f) 45-49
- g) 50-54
- h) 55-59
- i) 60-64
- j) 65-69
- k) 70-79
- l) 80 or above

3) I read in Languages other than English

- a) Not at all
- b) A little
- c) A lot
- 4) I have difficulty using the library due to
  - a) Limited eyesightb) Limited hearingc) Limited mobilityd) Learning or reading difficultiese) Other handicapping conditions
  - f) None of these

5) I live in the village of

- a) Agana Heights
- b) Agat
- c) Asan Maina
- d) Barrigada
- e) Ordot Chalan Pago
- f) Dededo
- g) Hagatna
- h) Inarajan
- i) Mangilao
- j) Merizo
- k) Mongmong Toto Maite
- l) Piti
- m) Santa Rita
- n) Sinajana
- o) Talofofo
- p) Tamuning
- q) Umatac
- r) Yigo
- s) Yona.

6. Is there anything else you would like to tell us about your library and its services and facilities? Please write in your answer below.

Thank you. That is the end of the survey.

€ ⊚

ها د . Attachment "B" - Survey of Library Services (SOLS)

## Guam Public Library System Patron Survey December, 2021



Sisteman Laibirihan Publeko Guåhan

#### Buenas yan Håfa adai! Feliz Pasgua!

In alignment with its Five Year Grant FY 2018-2022 from the Institute of Library and Museum Service (IMLS), the Guam Public Library System (GPLS) contracted a third party evaluator to conduct this survey to gather your perceptions about the GPLS services. Please complete the following brief survey to assist us in collecting information for the evaluation of the library's FY 2018-2022 IMLS Grant.

#### CONSENT/AGREEMENT TO PARTICIPATE IN THE SURVEY

By taking this survey, you are agreeing to participate in a survey that can inform the evaluation of the public library's FY2018-2022 IMLS Grant. Your participation is completely voluntary, anonymous, and will be kept confidential. You can withdraw at any time before, during and after the survey. The question items have been reviewed by the University of Guam Committee on Human Subjects Research Institutional Review Board (IRB) to be of minimal risk to you. While you will not benefit from this study directly, your participation can inform the efforts to improve the island's library needs.

By agreeing to participate in this study, you are acknowledging that you are:

- of legal age
- a person who actively uses or has actively used the GPLS in the last five years

There are two parts of the survey. The first part collects demographic information which will be separated from the second part which focus on library services questions. This two part method is to ensure the confidentiality of your responses.

If you have read and understood the criteria for participation and wish to take the survey, click the link below if you are completing this online or go to the next page if you are completing this as a hardcopy survey.

Please answer the following questions by choosing the answer comes closest to your opinion, or by writing your answer in your own words in the box provided.

\_\_\_\_\_

1. The last time I visited the library or used any of its services (including the website and online services) was...

- a) In the last six months
- b) More than six months ago but in the last year
- c) More than one year ago, but in the last two years
- d) About 3-5 years ago
- e) More than 5 years ago
- f) I can't remember/Not applicable

2. In the Years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I have usually visited the library or used one of its services (including website and online services):

1

- a) More than once a week
- b) About once a week
- c) Two or three times a month
- d) About once a month
- e) Once every two to three months
- f) Two to three times a year
- g) I can't remember/Not applicable

3. In the Year 2018-2020 (prior to pandemic shutdown) I have usually visited the library or used one of its services (including the website and online services): [Please mark the first reply that suits you best]

- a) The main library in Hagatna
- b) Another branch of the library
- c) The mobile library service
- d) The home library service

- f) A deposit station (to pick up or return books)
- g) None of these
- h) Don't need to get to a branch -the library's online services give me what want
- 4) Overall, I find the library facilities and services.....
  - a) Very Poor
  - b) Poor
  - c) Just right
  - d) Good
  - e) Very good)

For the following ten questions, **please refer back to years 2018-2020** as you recall your experiences or impressions of the library services and programs.

Recalling the years 2018-2020 (before the pandemic)...

5) I noticed that there were other organizations (such as CEDDERS, DISID, DOE Special Ed) that encouraged me to use or helped me to use the library.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So-so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- f) I don't know/I can't remember

6) I noticed/heard/learned about the library sponsoring children's literacy programs.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- f) I don't know/I can't remember

7) I noticed/heard/learned about the assistive technology equipment acquired by the library for use by individuals with disabilities.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- f) I don't know/I can't remember

8) I noticed/heard/learned about the assistive technology equipment acquired by the library for use by individuals with disabilities.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- f) I don't know/I can't remember

9) I used the assistive technology equipment available at the public library

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree
- 10) I noticed/heard about/used the Homebound Delivery services for individuals with disabilities.
  - a) Strongly Agree
  - b) Agree
  - c) So- so
  - d) Disagree
  - e) Strongly disagree

11) I noticed/heard about/used the library's Virtual Information Center.

- a) Strongly Agree
- b) Agree
- c) So- so
- d) Disagree
- e) Strongly disagree

12) In my experience with the library, I found the following items good or OK or poor or I have not used this collection (PLEASE CHOOSE ONE RESPONSE)...

	Good, o	[4]		
I have found	[1] Good	[2] OK	[3] Poor	Have not used this collection
Fiction books				
Non-fiction books				
Young adult books				
Children's books				

Reference works		
Graphic novels		
Magazines and newspapers		
Local studies and local history collection		
Books or magazines in languages other		
than English		
Ebooks (including audio ebooks)		
DVDs		
Audio books on tape or CD		
Music on CD		

ų

13. In my experience, I have found the following good or OK or poor...

	Good, OK, or poor?		[4]	
	[1]	[2]	[3]	Have not
In my experience, I have found	Good	OK	Poor	used this
Computers in the library				
Internet access at the library				
Wifi internet access at the library				
The online library catalogue				
Databases and other electronic resources				
(not including e books)				
Online/email notification of new books				
The library online/emailed newsletter				
Online Public Access Catalog (OPAC)	****			
Library mobile phone apps				
SMS messages from the library				
Classes, programs and activities for adults				
(eg.book clubs, author talks, tech. classes)				
Help finding information			<b>_</b>	
The library meeting rooms	*****			
Opening hours at the library				
Days of the week the library is open				

	Goo	d, ok o	r poor?	[4]
14. In my experience, I have found	[1 Good	[2] OK	[3] Poor	Have not used these
Activities for children aged 12 or below				
Activities for young people aged over 12				
Homework help for students	******			

Opinions about the library staff...

a.

15. I find the staff at the Library	[1] Never	[2] Some-ti mes	[3] Usually	[4] Always	[5] Not relevant – no contact with staff
Friendly and approachable	•	•	•	•	•
Helpful on the phone	•	•	•	•	•
Helpful in response to emails	•	•			•
Available to help when I need them	•	•	•	1 1 1 1 1 1	•
Know enough to help me	•	•	•		
Effective in resolving my problems or questions	•	•	•	L	•
Helpful when asked about what to choose	•	•	•	•	•
Know enough to help in using computers and the internet	•	•	•	•	•
Actively seek to help me	•	•	•	•	

II. The following items will help us be sure we have a good cross section of library users and help us to assess how well the library serves different sub-groups.

1. Gender

ţ.

- a) Male
- b) Female
- c) Don't want to identify
- 2. What age group do you belong to?
  - a) 18-24
  - b) 25-29
  - c) 30-34
  - d) 35-39
  - e) 40-44
  - f) 45-49
  - g) 50-54
  - h) 55-59
  - i) 60-64
  - j) 65-69
  - k) 70-79
  - 1) 80 or above

3) I read in Languages other than English

- a) Not at all
- b) A little
- c) A lot

4) I have difficulty using the library due to

- a) Limited eyesight
- b) Limited hearing
- c) Limited mobility
- d) Learning or reading difficulties
- e) Other handicapping conditions
- f) None of these
- 5) I live in the village of
  - a) Agana Heights
  - b) Agat
  - c) Asan Maina
  - d) Barrigada
  - e) Ordot Chalan Pago
  - f) Dededo
  - g) Hagatna

- i) Mangilao
- j) Merizo
- k) Mongmong Toto Maite
- 1) Piti

6

- m) Santa Rita
- n) Sinajana
- o) Talofofo
- p) Tamuning
- q) Umatac
- r) Yigo
- s) Yona.

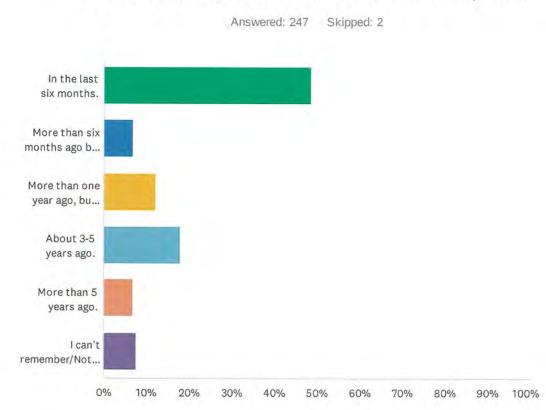
6. Is there anything else you would like to tell us about your library and its services and facilities? Please write in your answer below.

Thank you. That is the end of the survey.

# **Attachment "C" - SOLS Statistical Report**

Ψ.

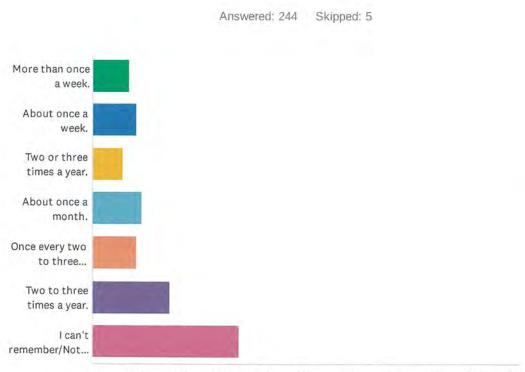
# Q1 PART I: The last time I visited the library or used any of its services (including the website and online services) was



ANSWER CHOICES	RESPONSES	
In the last six months.	48.58%	120
More than six months ago but in the last year.	6.88%	17
More than one year ago, but in the last two years.	12.15%	30
About 3-5 years ago.	17.81%	44
More than 5 years ago.	6.88%	17
I can't remember/Not applicable.	7.69%	19
TOTAL		247

hj

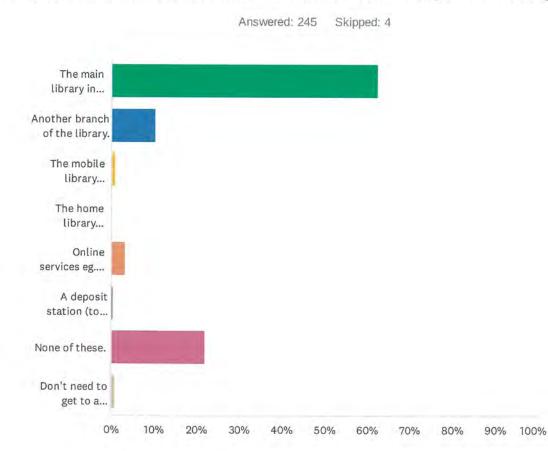
# Q2 In the years 2018-2020, (prior to the pandemic shutdown), I have usually visited the library or used one of its services (including website and online services).



ANSWER CHOICES	RESPONSES	
More than once a week.	8.61%	21
About once a week.	10.25%	25
Two or three times a year.	6.97%	17
About once a month.	11.48%	28
Once every two to three months.	10.25%	25
Two to three times a year.	18.03%	44
l can't remember/Not applicable.	34.43%	84
TOTAL		244

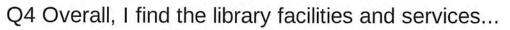
ñ.,

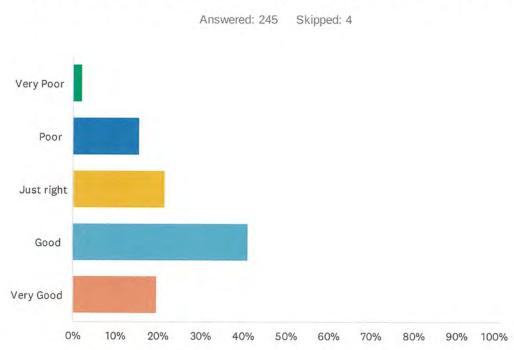
Q3 In the years 2018-2020 (prior to the pandemic shutdown), I have usually visited the library or used one of its services (including the website and online services). Please mark the first reply that suits you best.



ANSWER CHOICES	RESPONSE	s
The main library in Hagatna.	62.45%	153
Another branch of the library.	10.20%	25
The mobile library service.	0.82%	2
The home library service.	0.00%	0
Online services eg. website, online catalogue, online reservations.	3.27%	8
A deposit station (to pick up or return books)	0.41%	1
None of these.	22.04%	54
Don't need to get to a branch-the library's online services gives me what I want.	0.82%	2
TOTAL		245

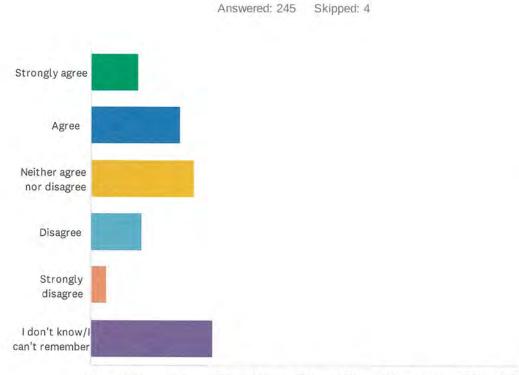
•





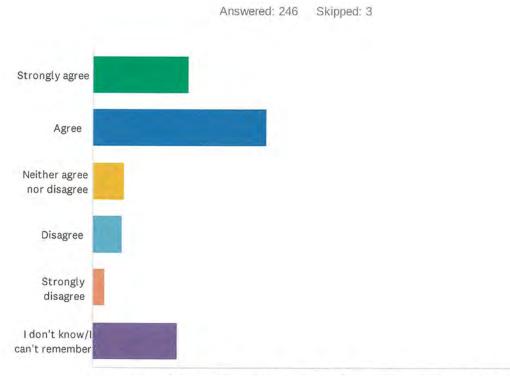
ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Very Poor	2.04%	5
Poor	15.51%	38
Just right	21.63%	53
Good	41.22%	101
Very Good	19.59%	48
TOTAL		245

# Q5 In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I noticed that there were other organizations (such as CEDDERS, DISID, DOE Special Education Division) that encouraged me to use or helped me to use the library.



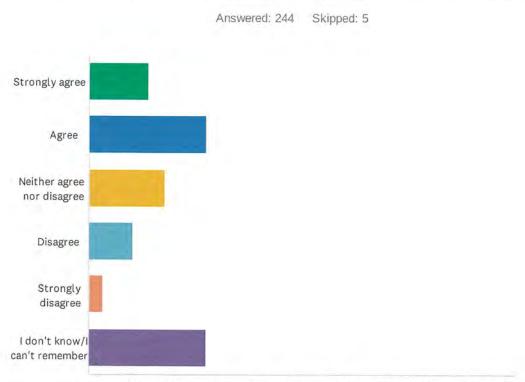
RESPONSES	
11.02%	27
20.82%	51
24.08%	59
11.84%	29
3.67%	9
28.57%	70
	245
	11.02% 20.82% 24.08% 11.84% 3.67%

# Q6 In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I noticed/heard/learned about the library sponsoring children's literacy programs.



ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Strongly agree	22.36%	55
Agree	40.65%	100
Neither agree nor disagree	7.32%	18
Disagree	6.91%	17
Strongly disagree	2.85%	7
I don't know/I can't remember	19.92%	49
TOTAL		246

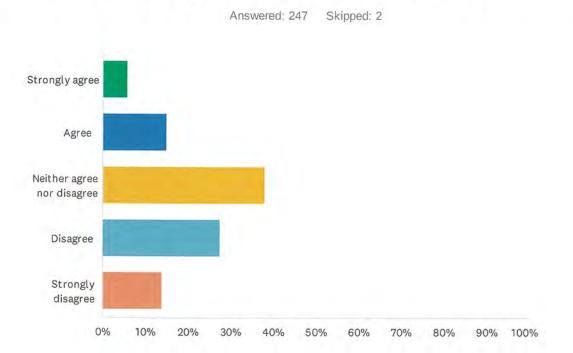
# Q7 In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I noticed/heard/learned about the assistive technology equipment acquired by the library for use by individuals with disabilities.



ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Strongly agree	13.93%	34
Agree	27.46%	67
Neither agree nor disagree	17.62%	43
Disagree	10.25%	25
Strongly disagree	3.28%	8
I don't know/I can't remember	27.46%	67
TOTAL		244

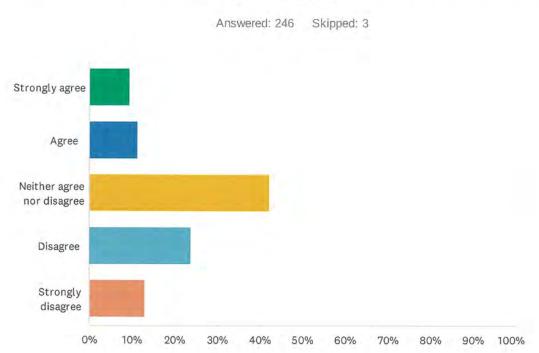
ş

# Q8 In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I used the assistive technology equipment available at the public library.



ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Strongly agree	5.67%	14
Agree	14.98%	37
Neither agree nor disagree	38.06%	94
Disagree	27.53%	68
Strongly disagree	13.77%	34
TOTAL		247

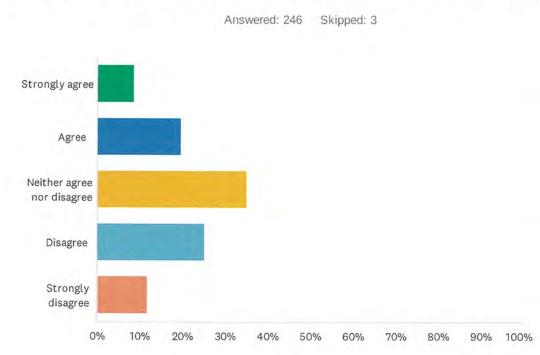
# Q9 In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I noticed/heard about/used the Homebound Delivery services for individuals with disabilities.



ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Strongly agree	9.35%	23
Agree	11.38%	28
Neither agree nor disagree	42.28%	104
Disagree	23.98%	59
Strongly disagree	13.01%	32
TOTAL		246

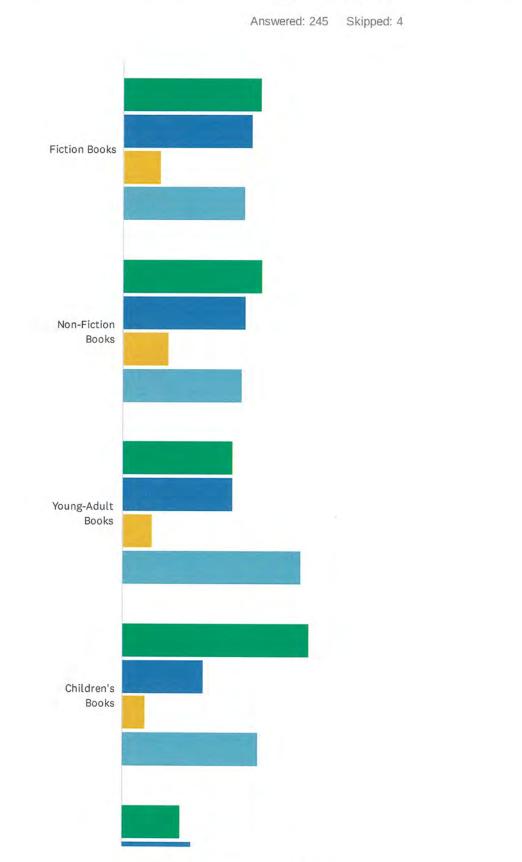
.

# Q10 I noticed/heard about/used the library's Virtual Information Center.



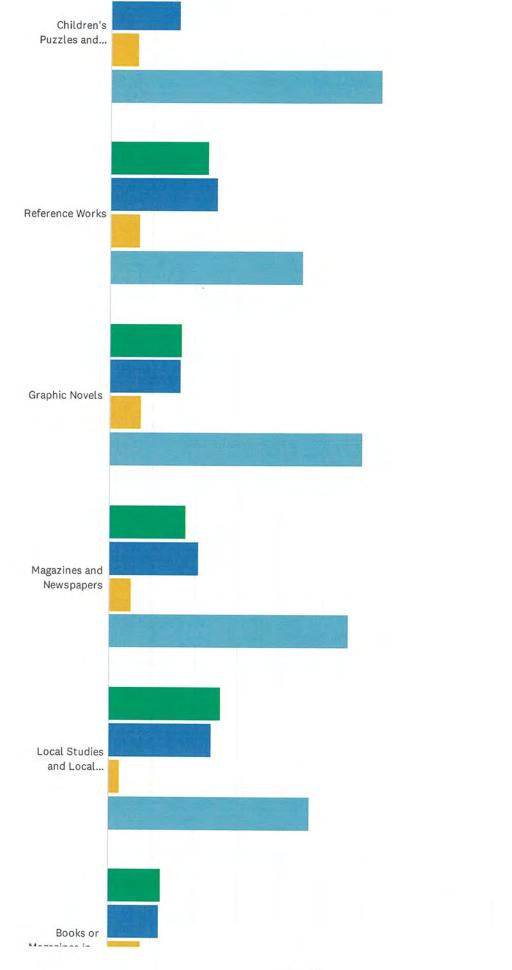
ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Strongly agree	8.54%	21
Agree	19.51%	48
Neither agree nor disagree	34.96%	86
Disagree	25.20%	62
Strongly disagree	11.79%	29
TOTAL		246

# Q11 In my experience with the library, I found the following items good, okay, poor or I have not used this collection. (PLEASE CHOOSE ONE RESPONSE)

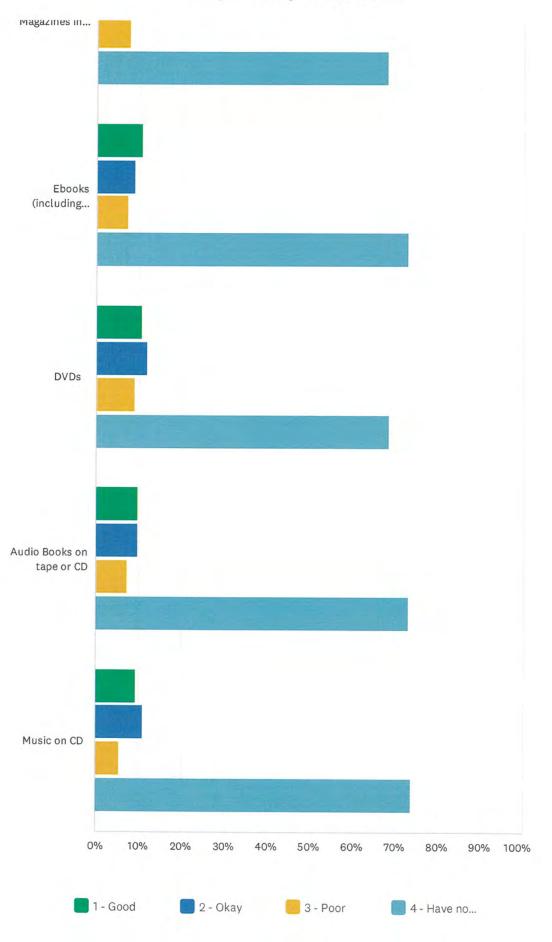


#### Survey on Library Services (SOLs)

.



Survey on Library Services (SOLs)



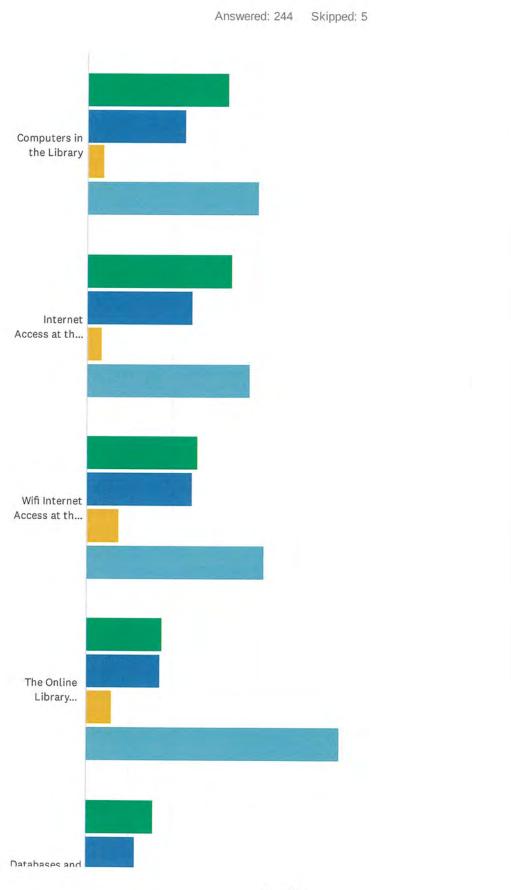
13/30

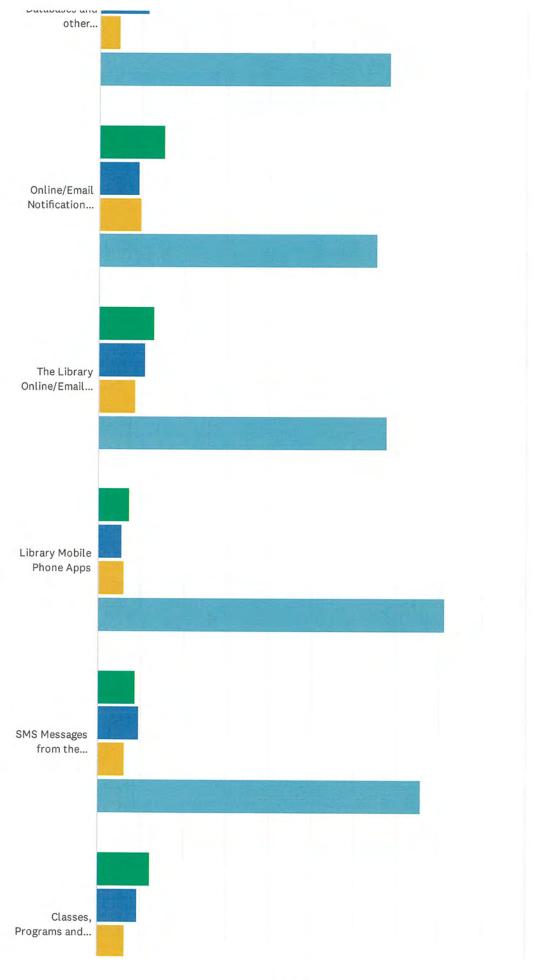
### Survey on Library Services (SOLs)

	1- GOOD	2 - OKAY	3 - POOR	4 - HAVE NOT USED THIS COLLECTION	TOTAL	WEIGHTED AVERAGE
Fiction Books	32.35%	30.25%	8.82%	28.57%		
	77	72	21	68	238	2.34
Non-Fiction Books	32.63%	28.81%	10.59%	27.97%		
	77	68	25	66	236	2.34
Young-Adult Books	25.74%	25.74%	6.75%	41.77%		
	61	61	16	99	237	2.65
Children's Books	43.80%	19.01%	5.37%	31.82%		
	106	46	13	77	242	2.25
Children's Puzzles and Toys	13.73%	16.31%	6.44%	63.52%		
	32	38	15	148	233	3.20
Reference Works	22.98%	25.11%	6.81%	45.11%		
	54	59	16	106	235	2.74
Graphic Novels	16.95%	16.53%	7.20%	59.32%		
	40	39	17	140	236	3.09
Magazines and Newspapers	17.95%	20.94%	5.13%	55.98%		
	42	49	12	131	234	2.99
Local Studies and Local History	26.27%	24.15%	2.54%	47.03%		
Collections	62	57	6	111	236	2.70
Books or Magazines in Language other	12.29%	11.86%	7.63%	68.22%		
Than English	29	28	18	161	236	3.32
Ebooks (including Audio Books)	10.64%	8.94%	7.23%	73.19%		
	25	21	17	172	235	3.43
DVDs	10.59%	11.86%	8.90%	68.64%		
	25	28	21	162	236	3.36
Audio Books on tape or CD	9.75%	9.75%	7.20%	73.31%		
	23	23	17	173	236	3.44
Music on CD	9.36%	11.06%	5.53%	74.04%		
	22	26	13	174	235	3.44

.

# Q12 In my experience, I have found the following good, okay, poor or have not used this.

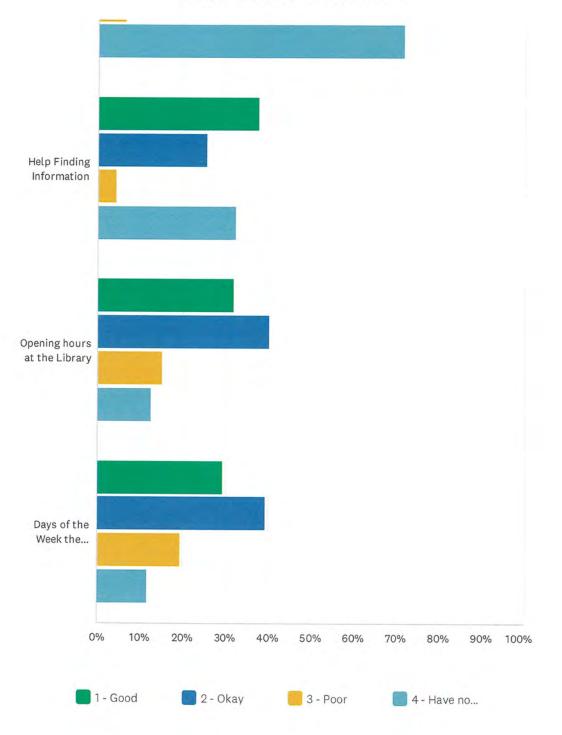




Survey on Library Services (SOLs)

.

•

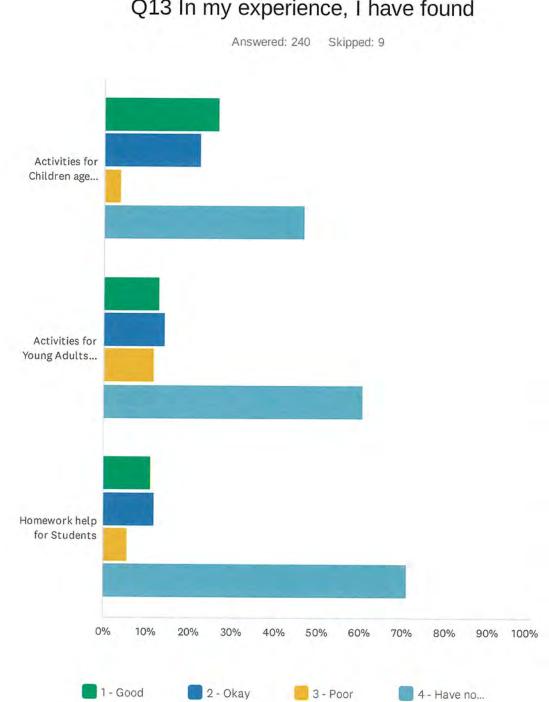


#### Survey on Library Services (SOLs)

.

	1- GOOD	2 - OKAY	3 - POOR	4 - HAVE NOT USED THIS	TOTAL	WEIGHTED AVERAGE
Computers in the Library	33.05% 79	23.01% 55	3.77% 9	40.17% 96	239	2.51
Internet Access at the Library	33.89% 81	24.69% 59	3.35% 8	38.08% 91	239	2.46
Wifi Internet Access at the Library	26.05% 62	24.79% 59	7.56% 18	41.60% 99	238	2.65
The Online Library Catalogue	17.65% 42	17.23% 41	5.88% 14	59.24% 141	238	3.07
Databases and other Electronic Resources (not including eBooks)	15.68% 37	11.44% 27	4.66% 11	68.22% 161	236	3.25
Online/Email Notification of New Books	15.45% 36	9.44% 22	9.87% 23	65.24% 152	233	3.25
The Library Online/Emailed Newsletter	12.93% 30	10.78% 25	8.62% 20	67.67% 157	232	3.31
Library Mobile Phone Apps	7.26% 17	5.56% 13	5.98% 14	81.20% 190	234	3.61
SMS Messages from the Library	8.70% 20	9.57% 22	6.09% 14	75.65% 174	230	3.49
Classes, Programs and Activities for Adults (ie Book Clubs, Author Talks, Technology Classes)	12.34% 29	9.36% 22	6.38% 15	71.91% 169	235	3.38
Help Finding Information	37.82% 90	25.63% 61	4.20% 10	32.35% 77	238	2.31
Opening hours at the Library	31.93% 76	40.34% 96	15.13% 36	12.61% 30	238	2.08
Days of the Week the Library is Open	29.41% 70	39.50% 94	19.33% 46	11.76% 28	238	2.13

. .



Q13 In my	experience,	I have found
-----------	-------------	--------------

	1- GOOD	2 - OKAY	3 - POOR	4 - HAVE NOT USED THESE	TOTAL	WEIGHTED AVERAGE
Activities for Children aged 12 or Below	26.78% 64	22.59% 54	3.77% 9	46.86% 112	239	2.71
Activities for Young Adults aged 12 and Over	13.08% 31	14.35% 34	11.81% 28	60.76% 144	237	3.20
Homework help for Students	11.16% 26	12.02% 28	5.58% 13	71.24% 166	233	3.37

.

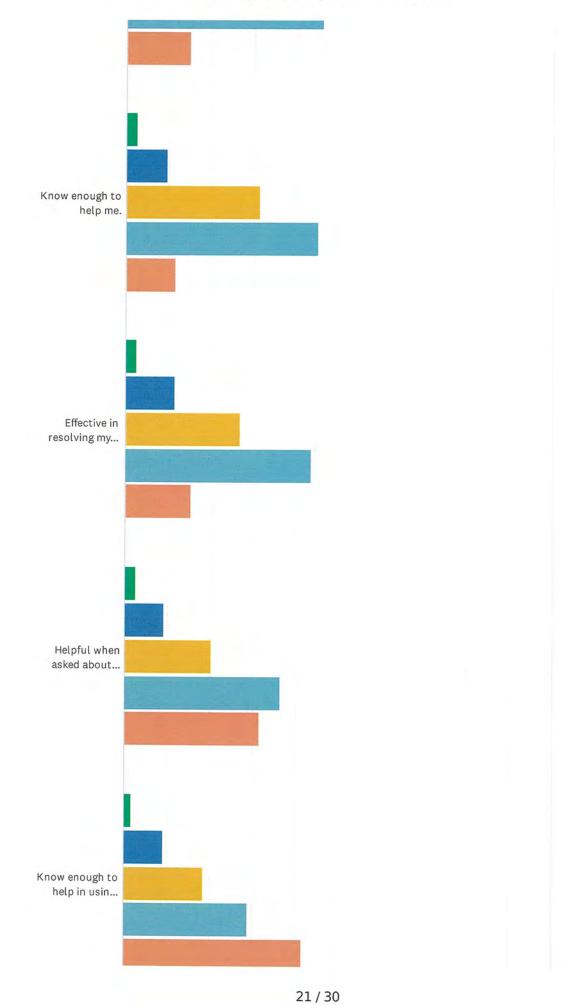
.

## Q14 I find the staff at the Guam Public Library

Answered: 244 Skipped: 5 Friendly and approachable. Helpful on the phone. Helpful in response to... Available to help when I...

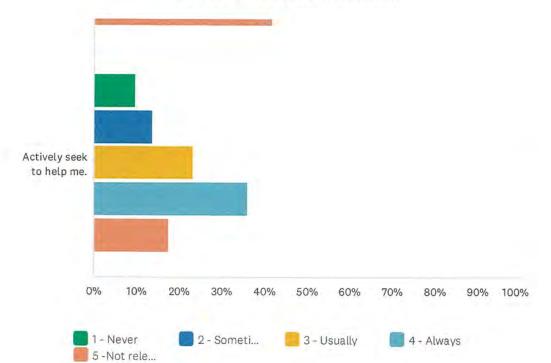
Survey on Library Services (SOLs)

.



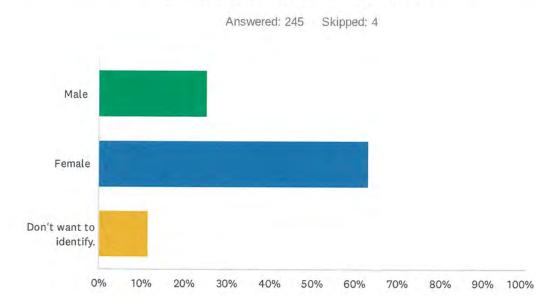
#### Survey on Library Services (SOLs)

.



	1- NEVER	2 - SOMETIMES	3 - USUALLY	4 - ALWAYS	5 -NOT RELEVANT - NO CONTACT WITH LIBRARY STAFF	TOTAL	WEIGHTED AVERAGE
Friendly and approachable.	2.05%	15.16%	24.59%	50.00%	8.20%		
	5	37	60	122	20	244	3.47
Helpful on the phone.	2.07%	9.96%	23.24%	38.59%	26.14%		
	5	24	56	93	63	241	3.77
Helpful in response to email.	1.25%	4.17%	11.67%	23.33%	59.58%		
	3	10	28	56	143	240	4.36
Available to help when I	2.49%	9.13%	27.39%	46.06%	14.94%		
need them.	6	22	66	111	36	241	3.62
Know enough to help me.	2.48%	9.50%	31.40%	45.04%	11.57%		
	6	23	76	109	28	242	3.54
Effective in resolving my	2.49%	11.62%	26.97%	43.57%	15.35%		
problems or questions.	6	28	65	105	37	241	3.58
Helpful when asked about	2.49%	9.13%	20.33%	36.51%	31.54%	_	
what to choose.	6	22	49	88	76	241	3.85
Know enough to help in	1.68%	9.24%	18.49%	28.99%	41.60%		
using computers and the internet.	4	22	44	69	99	238	4.00
Actively seek to help me.	9.54%	13.69%	23.24%	36.10%	17.43%		
	23	33	56	87	42	241	3.38

# Q15 PART II: The following items will help us be sure we have a good cross section of library users and help us to assess how well the library serves different sub-groups.



ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Male	25.31%	62
Female	63.27%	155
Don't want to identify.	11.43%	28
TOTAL		245

.

1.1



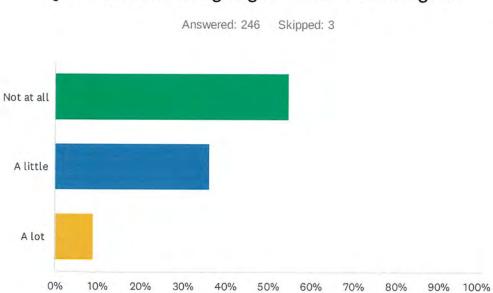
Answered: 246 Skipped: 3



0% 10% 20% 30% 40% 50% 60% 70% 80% 90% 100%

ANSWER CHOICES	RESPONSES	
18-24	10.57%	26
25-34	14.63%	36
35-44	23.17%	57
45-54	25.61%	63
55-64	17.48%	43
65+	8.54%	21
TOTAL		246

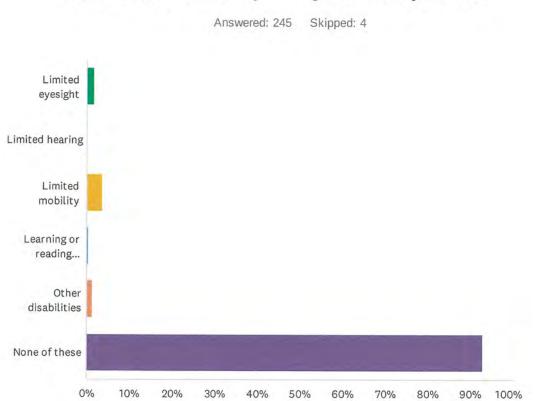
.



ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Not at all	54.88%	135
A little	36.18%	89
A lot	8.94%	22
TOTAL		246

### Q17 I read in Languages other than English

à.

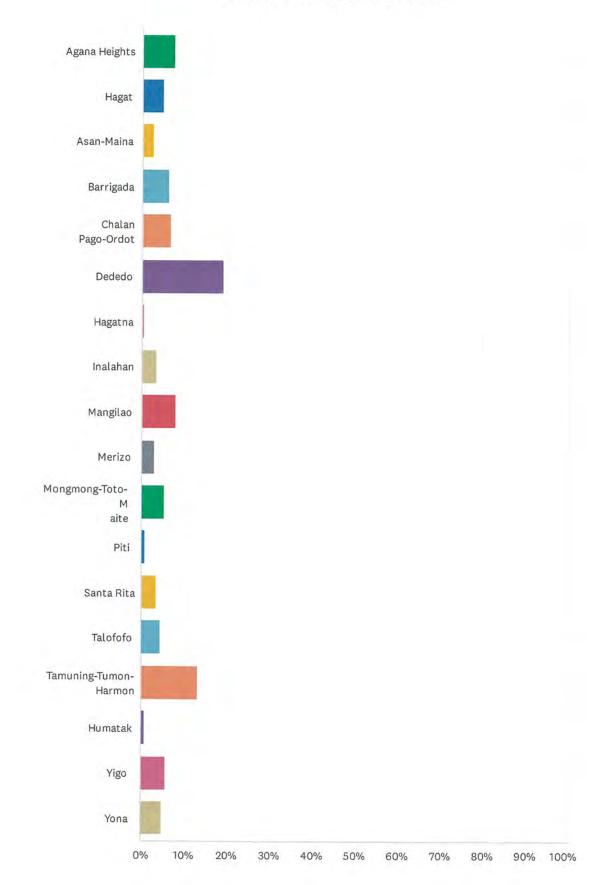


### Q18 I have difficulty using the library due to

ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Limited eyesight	1.63%	4
Limited hearing	0.00%	0
Limited mobility	3.67%	9
Learning or reading difficulties	0.41%	1
Other disabilities	1.22%	3
None of these	93.06%	228
TOTAL		245

Survey on Library Services (SOLs)

×



,

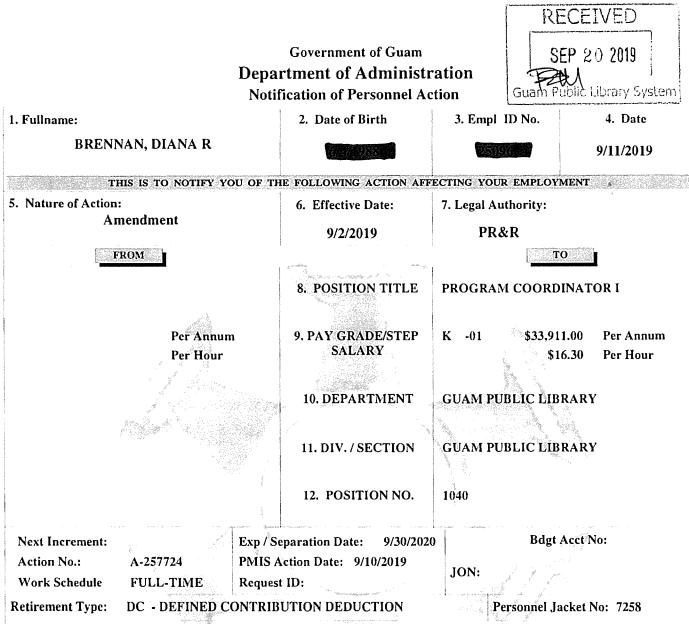
ANSWER CHOICES	RESPONSES	
Agana Heights	7.44%	18
Hagat	4.96%	12
Asan-Maina	2.48%	6
Barrigada	6.20%	15
Chalan Pago-Ordot	6.61%	16
Dededo	19.01%	46
Hagatna	0.41%	1
Inalahan	3.31%	8
Mangilao	7.85%	19
Merizo	2.89%	7
Mongmong-Toto-Maite	5.37%	13
Piti	0.83%	2
Santa Rita	3.31%	8
Talofofo	4.55%	11
Tamuning-Tumon-Harmon	13.22%	32
Humatak	0.83%	2
Yigo	5.79%	14
Yona	4.96%	12
TOTAL		242

# Attachment "D" - Personnel Action for Program Coordinator I

#### Government of Guam Department of Administration Notification of Personnel Action

.

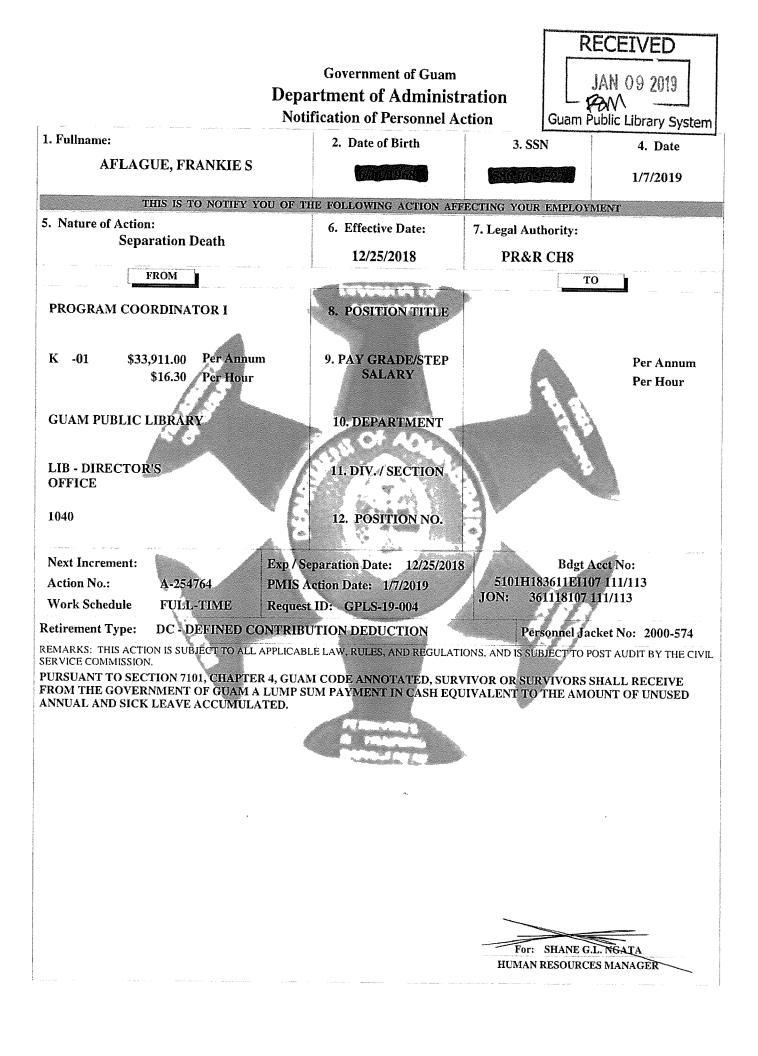
	nearion of 1 ersonner At		
1. Fullname:	2. Date of Birth	3. Empl ID No.	4. Date
TOPASNA, NATHAN C	STET MODEL	59807	6/18/2021
THIS IS TO NOTIFY YOU OF T			MENT
5. Nature of Action: Limited Term Appointment	6. Effective Date:	7. Legal Authority:	
	5/31/2021	<b>RULE 4.603</b>	
FROM		T	Ō
	8. POSITION TITLE	PROGRAM COORD	INATOR I
Per Annum Per Hour	9. PAY GRADE/STEP SALARY	K-01 \$33,91	1.00 Per Annum 6.30 Per Hour
	10. DEPARTMENT	GUAM PUBLIC LIB	RARY
	11. DIV. / SECTION	GUAM PUBLIC LIB	RARY
	12. POSITIÓN NO.	1040	
Action No.: A-276885 PMIS A	eparation Date: 5/30/2022 Action Date: 6/18/2021	Bdgt 4 5101H201800EI10 JON: 1800 20 107	-
h - hand - ha	t ID: GPLS-21-012		L + N 101507
Retirement Type: DC - DEFINED CONTRIB	A STATE OF A		cket No: 121726
REMARKS: THIS ACTION IS SUBJECT TO ALL APPLICAB SERVICE COMMISSION. CONTINUE ALL BENEFITS AND DEDUCTIONS F		IONS. AND IS SUBJECT TO P	OSTAUDIT BY THE CIVIC
PURSUANT TO RULE 4.603 (A), OF THE PERSON EXCEED ONE (1) YEAR FROM THE EFFECTIVE I		ONS, THIS APPOINTME	NT IS NOT TO
100% FEDERALLY FUNDED AND SUBJECT TO T	HE AVAILABILITY OF FUNI	S.	<b>.'</b> 1
	- San	Recc	
	6.23 (00'a (76)aa	6-23	0-2021 05
	(010		
	ABIUG		
	U -	k.	17-1
		For: SHANF HUMAN RESOU	10 C
n and an and a second sec			



REMARKS: THIS ACTION IS SUBJECT TO ALL APPLICABLE LAW, RULES, AND REGULATIONS, AND IS SUBJECT TO POST AUDIT BY THE CIVIL SERVICE COMMISSION.

THIS ACTION AMENDS PA#A-257651 (COMPETITIVE LIMITED TERM APPOINTMENT) TERMINATION DATE SHOULD READ: 09/30/2020 VICE 09/30/2022.

For: SHANE G.L. NGATA HUMAN RESOURCES MANAGER



GOVERNMENT OF GUA	١M
-------------------	----

. •

FCN 2-0-7

٠.

#### AGANA, GUAM

#### REQUEST FOR PERSONNEL ACTION

Revised 7/62		REQUE	ST FOR P	ERSONNE		م الله الله الله الله الله الله الله الل
(old GG-1) 1. NAME (Mr. Miss, Mrs, First	Middle Initial Last)		2. Date of Bir	th	3. Payroll Number	4. Date Requested
						• = M. • •
Mr. Frankie S. Aflague				1, 1968/	586-76-0527	September 24, 2013
5. Request Number 6	i. Effective Date		7. Nature of <i>I</i>	Action (use st	andard terminology)	
GPLS-13-008	August 18, 2	008			Amendment	
FROM			DESCR	RIPTION	[	то
			9. Posit	ion Title	Program	Coordinator I
			0 Day Da	inge, Step		K-1
				or Rate	\$24,656.00 P	
			10. Dept.	or Agency	Department of	Chamorro Affairs
			11. D	ivision	Guam Public	: Library System
			12. S	ection		
			13. Positi	on Number	1	040
14. REMARKS (continue in ite						
				Codified E	unds Available:	
				Certineu F		
				(	M.	
				Sandra Ma	inley Stanley, Administ	rative Officer
				Date:	9/24/2013	
				۰.	. <	
15. Requested By (Signature	and title) 🧷			16. For Addi	tional Information Call (nar	ne and tel. No.)
Joseph Artero-Cameron,	President, DCA			Of	Stanley - 4754754	
17. Approved By (Signature, 1	IL AMIN			18. Approve	d By (releasing Dept. Head	- For transfers only)
Joseph Artero Cameron, 19. CLEARANCES - ITEMS B					UHCEN BIT	<b>N</b>
9. CLEARANCES - TEWS B		ACTION		DATE	BUDGET SECTION	MANAGEMENT SECTION
LASSIFICATION					SEP 25 m	
MPLOYMENT				5	[ ~~ <0 2013	
DVERSEAS				oure	AU OF KUR	
RETIREMENT			<u> </u>	mana	Ciertin Manueling	
RECORDS		ŀ			HUSSBARD	

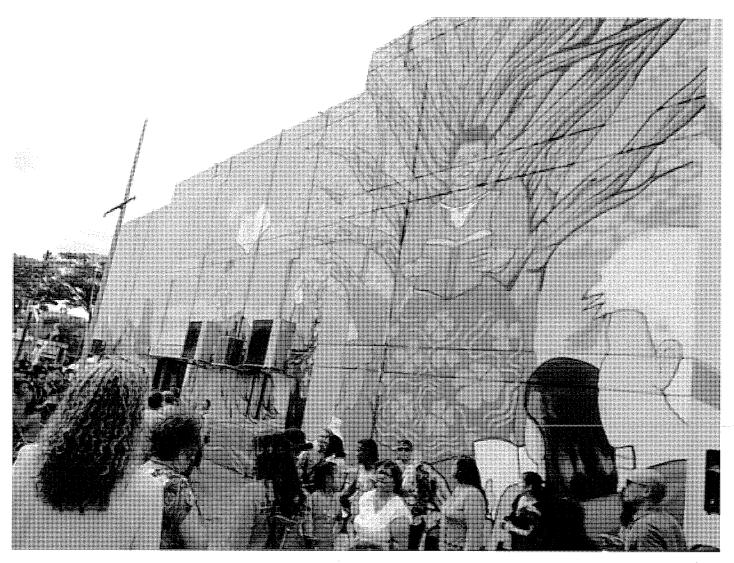
# **Attachment "E" - LSTA Special Event Flyers**

**~8**}

https://www.postguam.com/news/local/hag-t-a-library-offers-free-access-to-rosetta-stone/article\_4cb25928-5a43-11ea-aa9f-8b682c6ac968.html

## Hagåtña library offers free access to Rosetta Stone

DAILY POST STAFF MAR 3, 2020



**LANGUAGE LEARNING:** As part of its 70th anniversary, the Guam Public Library System showcases a new mural on the Route 4 side of the Nieves M. Flores Memorial Library. The library is now offering residents free access to Rosetta Stone language and literacy software. Post file photo

The Guam Public Library System has added Rosetta Stone to its Language Learning Digital Resource.

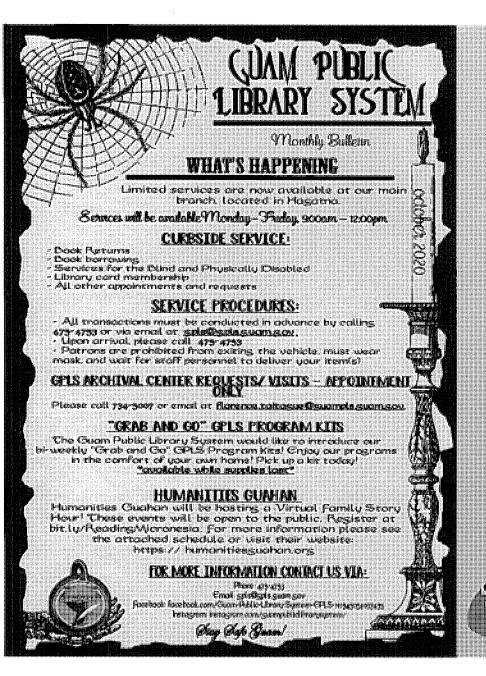
Residents can take advantage of the software, which offers learning programs for more than 30 different languages, the library system stated in a release. Rosetta Stone offers lessons that build reading, writing, speaking and listening skills.

"This top-rated, customer approved program is accessible at the Nieves M. Flores Memorial Library in Hagåtña," the press release stated.

This new learning opportunity is available to patrons at no cost, according to the library system.

The Nieves M. Flores Memorial Library is open:

- Monday and Wednesday from 9 a.m. to 8 p.m.
- Tuesday and Thursday from 9 a.m. to 5:30 p.m.
- Saturday from 9 a.m. to 1 p.m.



# HUMANITIES GUÅHAN PRESENTS

## VIRTUAL FAMILY STORY HOUR

# Read, Learn, and Grow

Register at bit.ly/ReadingMicronesia

NDAY - NOV 2 MONDAY -NOV 16. 0 PM (chst) SLOC PM (chst)

NONDAY + NOV 30 5:30 PM (Chat)

### CHECK BACK IN TWO WEEKS FOR ANOTHER FUN GRAB AND GO GPLS PROGRAM KIT!!!



#### For More Information Contact Us Via:

Phone: (671) 475-4757 Email: gpls@gpls.guam.gov Facebook: facebook.com/Guam-Public-Library-System-GPLS-111545054033435/ Instagram: instagram.com/guampubliclibrarysystem/

12

# Guam Public Library System GPLS Program Kit



This Week We're Celebrating Halloween!

#### Hello Library Patrons!

The Guam Public Library System is proud to introduce the first of our "Grab and Go" GPLS Program Kits. During this uncertain time, we hope to bring our programs to you! Our program kits allow patrons to enjoy library crafts at their own pace and in the comfort of their own homes!

This week's theme celebrates Halloween! Your Grab and Go Kit contains the following: a copy of three songs, this week's two craft overviews, a list of materials needed (those materials already included in your kit are marked), craft instructions, at home activity suggestions, book recommendations patrons can check out from our Children's library, discussion questions regarding this week's theme, an optional GPLS Cares Project, GPLS pencil, sticker sheet, reading button, and a special Halloween treat!

#### We hope you enjoy your GPLS kit!

Let's begin our "program" with a few Halloween songs! Here are some songs you can sing:

#### Who Took The Candy?

By: Super Simple Songs (registered trademark of Skyship Entertainment Company) Halloween version of "Who Took The Cookie From The Cookie Jar"

> Who took the candy from the trick-or-treat bag? The monster took the candy from the trick-or-treat bag. Who me? Yes, you! Not me! Then who? The ghost!

Who took the candy from the trick-or-treat bag? The ghost took the candy from the trick-or-treat bag. Who me? Yes, you! Not me! Then who? The witch!

Who took the candy from the trick-or-treat bag? The witch took the candy from the trick-or-treat bag. Who me? Yes, you! Not me! Then who? The pirate!

Who took the candy from the trick-or-treat bag? The pirate took the candy from the trick-or-treat bag. Who me? Yes, you! Not me! Then who? The vampire! Who took the candy from the trick-or-treat bag? The vampire took the candy from the trick-or-treat bag. Who me? Yes, you! Okay, Okay...! took the candy.



#### (OPTIONAL)

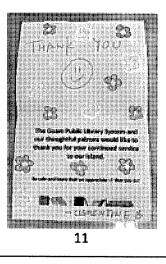
#### GPLS CARES

The Guam Public Library System appreciates the hard work and dedication of our frontline workers. During this time of uncertainty, they are truly heroes. Let's show them how grateful we are for their services!



#### Instructions:

Included in this kit is a Thank You card. Color, draw, and decorate your card however you'd like! When you're done you can sign your name (only if you want). Bring the card back to the library whenever you get a chance (how about when you get our next grab and go kit or when you borrow books). The library will collect the cards and present them on your behalf!



#### Let's Talk!

Here are some questions you can ask to start a discussion!

- 1. What is your favorite activity to do on Halloween?
- 2. What was your favorite Halloween costume you have dressed up in?
- 3. Who do you usually go trick or treating with?
- 4. What is your favorite Halloween treat?
- 5. Do you and your family have any Halloween traditions? If so, what? If not, what tradition would you like to start?

#### **How About An Activity?**

Here's a great activity that you and your family can do at home!

#### Costume Parade/Indoor Trick or Treating

Directions: Dress in your Halloween costume and have a costume parade around your house! Bring your Halloween bag and go trick or treating!

The whole family can participate in the Halloween fun!

#### Five Little Monsters Jumping On The Bed

By: Super Simple Songs (registered trademark of Skyship Entertainment Company) Halloween Version of Five Little Monkeys Jumping on the Bed

> Five little monsters jumping on the bed. One fell off and bumped her head. Mummy called the doctor and the doctor said, "No more monsters jumping on the bed."

> Four little monsters jumping on the bed. One fell off and bumped her head. Mummy called the doctor and the doctor said, "No more monsters jumping on the bed."

> Three little monsters jumping on the bed. One fell off and bumped her head. Mummy called the doctor and the doctor said, "No more monsters jumping on the bed."

> Two little monsters jumping on the bed. One fell off and bumped her head. Mummy called the doctor and the doctor said, "No more monsters jumping on the bed."

> One little monster jumping on the bed. One fell off and bumped her head. Mummy called the doctor and the doctor said, "No more monsters jumping on the bed."



#### Trick or Treat - Give me Something Good To Eat

By: Super Simple Songs (registered trademark of Super Simple Learning, Inc.)

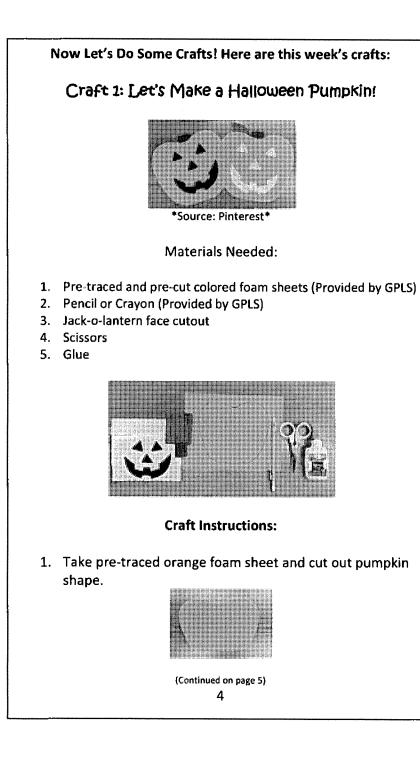
3

Trick or treat? Trick or treat? Give me something good to eat. Apples, peaches, tangerines. Happy Halpoy Halloween.

Trick or treat? Trick or treat? Give me something sweet to eat. Cookies, chocolate, jelly beans. Happy Happy Halloween. Trick or treat? Trick or treat? Give me something sour to eat. Lemons, grapefruits, limes so green. Happy Happy Halloween.

Trick or treat? Trick or treat? Give me something good to eat. Nuts and candy. Lollipops. Now it's time for us to stop.

10



#### **BOOKS ABOUT HALLOWEEN!**

Let's read a book! Contact the Guam Public Library System's main branch in Hagatna to check out a book! Here are some of our recommendations based on this week's theme:



- 1. Go Away, Big Green Monster!, by: Ed Emberley
- 2. The Amazing Ghost Detectives, by: Daniel San Souci
- 3. Halloween Night, by: Marjorie Dennis Murray
- 4. Scaredy-Cat, Splat!, by Rob Scotton
- 5. Frizzy, by: Nancy Parent

Bonus Book(s):



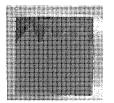
6. Billy and the Mini Monsters: Monsters Go Party, by: Zanna Davidson

Check out the rest of the books in the Billy and the Mini Monsters Series!

Feel free to include whatever books you'd like!

#### (Continued from page 7)

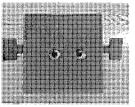
3. Take zigzag strip of black construction paper and glue in place on top section of green foam sheet.



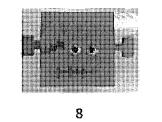
4. Take a set of "eyes" and glue them in place on your green foam sheet.



5. Take bolts and glue in place on each side of your foam sheet.



6. Take black strips and glue in place on green foam sheet to create a mouth and cut.



#### (Continued from page 4)

2. Take pre-traced green foam sheet and cut out leaf for pumpkin

1110 (389) # 	
na ng pang	
n til ng Poense. Ng Poense	

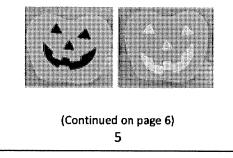
3. Take your jack-o-lantern face outline and cut out eyes, nose, and mouth

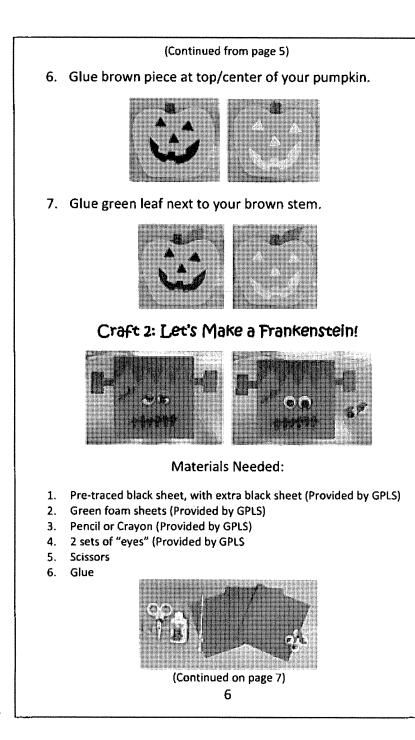


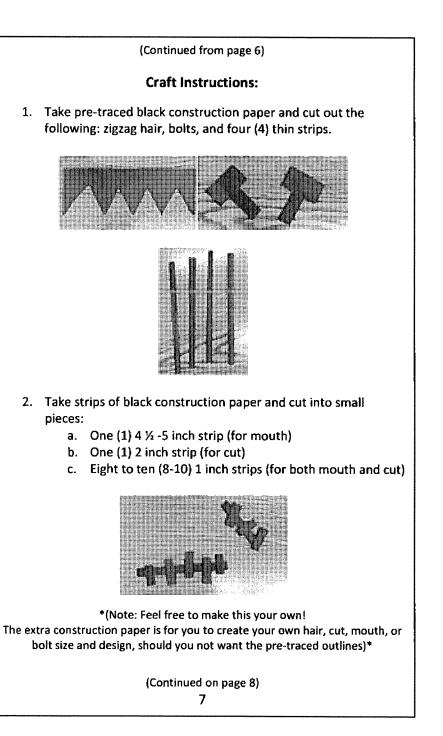
4. OPTIONAL: If you want your pumpkin to have yellow features, use your black jack-o-lantern face cutouts and trace the eyes, nose, and mouth onto the yellow foam sheet provided. Cut out the shapes from your sheet.



5. Glue eyes, nose, and mouth onto your pumpkin.





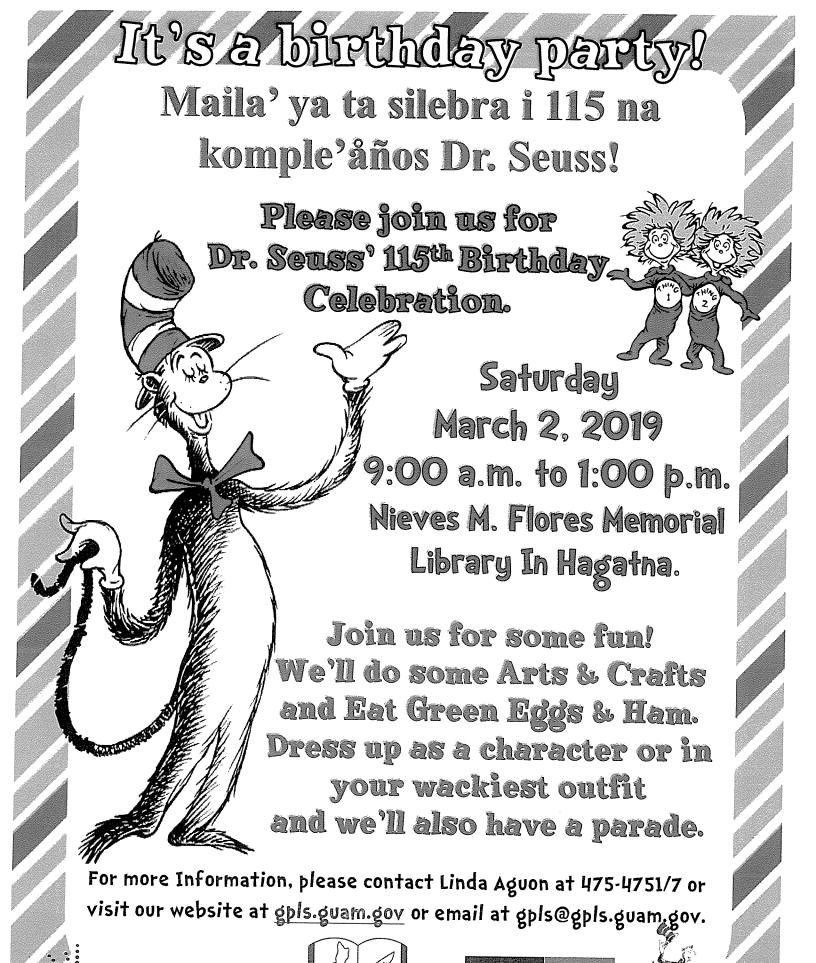




### Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM (GPLS)

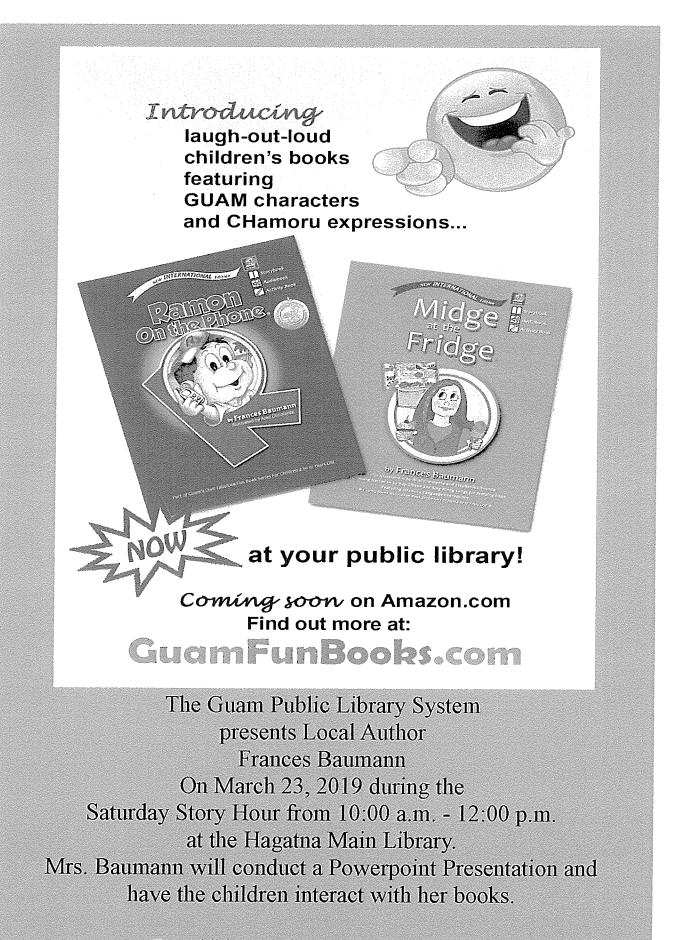
Date: October 2020 Event: GPLS Grab and Go Program Kit 1 Theme: Halloween CURBSIDE SERVICES

No.	Parent's Name	Child's Name	Age	Village	Contact No.	Email Address	Check if you would to be
1	wreng M.H. Bato	Nevach R. U. Bato	7	TOI, Chalon Pago	688.2580	WINGAARD TO ROAD	sent GPLS updates
2	Patti Hemander	Jakob Dibenedelto	1	Agat	4837846	luncangee 77 egghee.	am V
3	Patte Hernancher	Hezekach Gantos	67	Mat	7007046	patti. hernandezodea.	quan got
4	Luke n. fellesp	Myler T.	12-	Chalce page	1 all ato	<i>p</i> (	
5	Sharon de Leon	Cella deleon	10	Mangilao D	4716059		
6	I II	Audrane Nucum		Lotte Helphis	<u>727-3545</u>	delconsharone gmail.	com V
L	ann ann an ann ann ann ann ann ann ann	n an	4 <i>63</i> 7 - 3		F · · <b>X.</b>	. <u>.</u>	1 I
8			+				
9			+				
10							
11	· · ·		<u>+</u>	······································			and a second
12							
13			+				
14			+				
15							
16			┟╌╍╌┤				
17		999	11				
18			┟───┦				
19		Annoneses	╞───╂				
20			┟───┤				
21			┟╼╍╌╌┼				
22		анно на полнати и анно на полнати и страни и полнати на страни на полнати на страни. 					
23							
24			,				
25			┟╼━─┼				······
26							
27							
28							
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					



Museumand Library

READ ACROSS AMERICA



For additional information, please contact Mrs. Linda Aguon at 475-4751/2.

# C The Gudm Public Library System

### invites the public to our daily

**ALMOST** 

# GIVEAWAY

# Beninning Monday, February 17 at the

Beginning Monday, February 17 at the Nieves M. Flores Memorial Library in Hagatna - First Floor

stock up on your favorite authors!

# get books on the cheap!!!

For more information please contact us via the following:

phone: 300-9298 or 475-4751-4 email: diana.brennan@guampis.guam.gov website: gpis.guam.gov

# (JAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

Monthly Bullentin

JC 494

# WHAT'S HAPPENING

Limited services are now available at our main branch, located in Hasatna.

Services will be available Monday-Friday, 900am - 12:00pm

## CURBSIDE SERVICE:

- Book Returns
- Book borrowing
- Services for the Blind and Physically Disabled
- Library card membership
- All other appointments and requests

## **SERVICE PROCEDURES:**

- All transactions must be conducted in advance by calling. 475-4753 or via email at <u>spls@spls.guam.sov</u>.

- Upon arrival, please call 475-4753

- Patrons are prohibited from exiting the vehicle, must wear mask, and wait for staff personnel to deliver your item(s)

#### <u>GPLS ARCHIVAL CENTER REQUESTS/ VISITS – APPOINTMENT</u> ONLY

Please call 734-5007 or email at florence.taitague@guampls.guam.gov.

### "GRAB AND GO" GPLS PROGRAM KITS

The Guam Public Library System would like to introduce our bi-weekly "Grab and Go" GPLS Program Kits! Enjoy our programs in the comfort of your own home! Pick up a kit today! <u>\*available while supplies last\*</u>

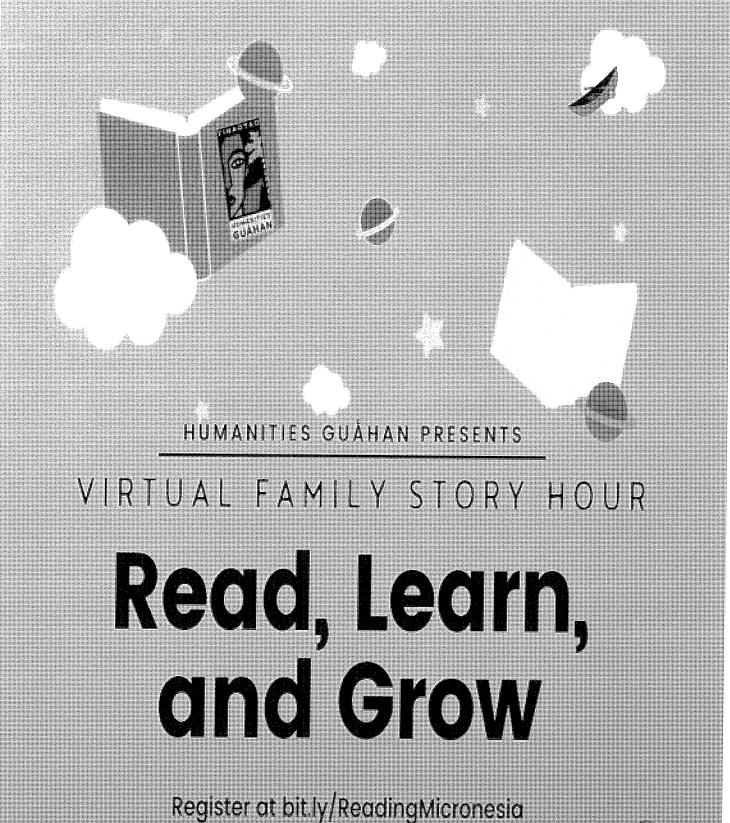
## HUMANITIES GUAHAN

Humanities Guahan will be hosting a Virtual family Story Hour! These events will be open to the public. Register at bit.ly/ReadingMicronesia. For more information please see the attached schedule or visit their website: https:// humanitiesguahan.org

### FOR MORE INFORMATION CONTACT US VIA:

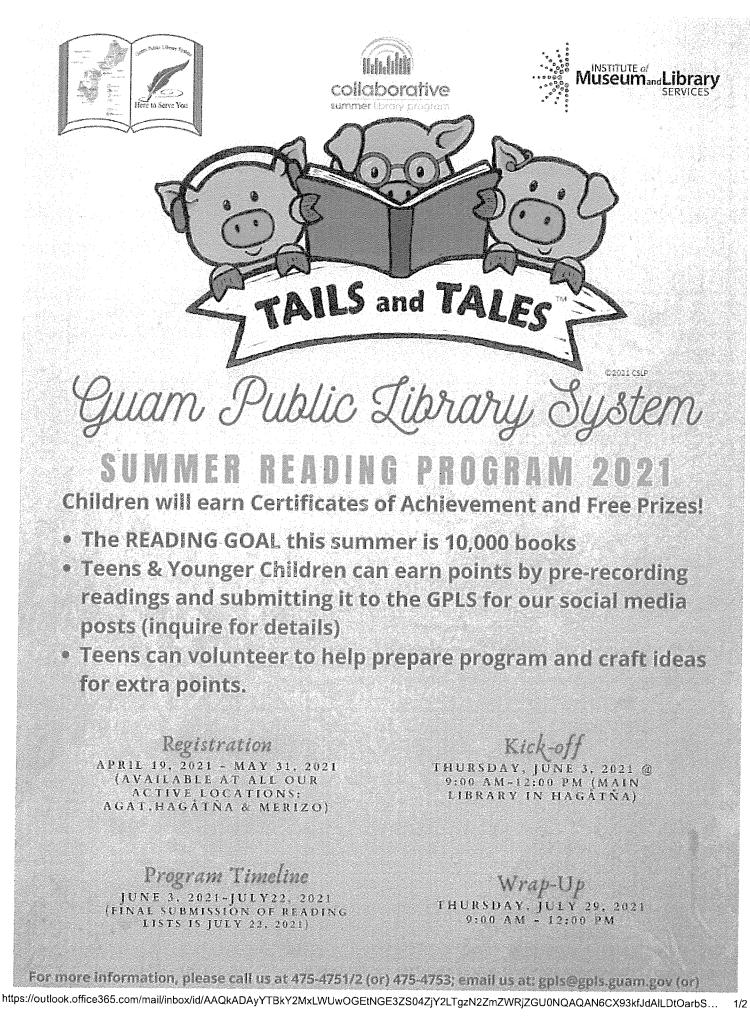
Phone: 475-4753 Email: gpls@gpls.guam.gov facebook: facebook.com/Guam-Public-Library-System-GPLS-111545054033435 Instagram: instagram.com/guampubliclibrarysystem/

Stay Safe Guam!



MONDAY • NOV 2 5:30 PM (ChST)

MONDAY • NOV 16 MONDAY • NOV 30 5:30 PM (Chst) 5:30 PM (Chst)



# OUR SUMMER READING PROGRAM IS BACK!!!

VISIT ANY OF THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM BRANCHES TO REGISTER AND PARTICIPATE IN THE SRP FUN! PROGRAMS ARE FREE!!

REGISTRATION BEGINS APRIL! DETAILS: SRP WILL TAKE PLACE DURING THE MONTHS OF JUNE & JULY

ISIT ANY OF OUR BRANCHES FOR ACTIVITIES THROUGHOUT THE WEEK! SRP KICKOFF EVENT WILL BE SATURDAY, JUNE 6, 2020 AT OUR MAIN BRANCH IN HAGATNA

RS TO,

SRP WRAP UP EVENT WILL BE SATURDAY, JULY 25, 2020 AT OUR MAIN BRANCH IN HAGATNA



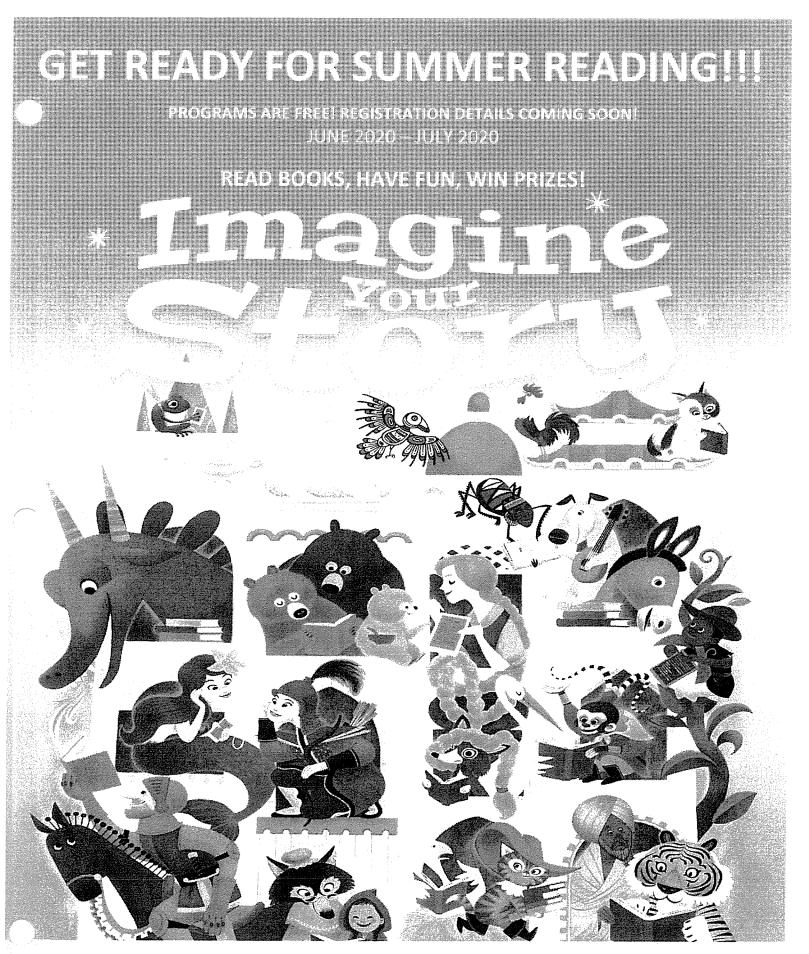
FOR MORE INFORMATION CONTACT THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM VIA THE FOLLOWING:

PHONE: 475-4751 or 300-9298; EMAIL: Jenelle.cruz@guampls.guam.gov WEBSITE: gpls.guam.gov

magine



collaborative summer library program"





FOR MORE INFORMATION CONTACT THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM VIA: PHONE: 475-4751-4 WEBSITE: gpls.guam.gov

13785200 Artwork by LeUyen Pham



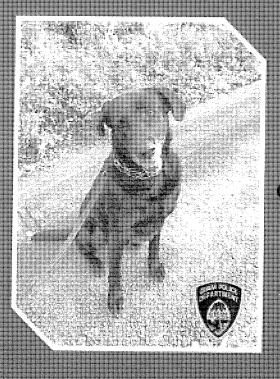
collaborative summer library program

#### in collaboration with the

Special Operations Statics Display/K-9 (SOD) A division of the Guam Police Department

### Presentation

On February 2, 2019 during the Saturday Story Hour from 10:00 a.m. - 12:00 p.m. at the Hagåtña Main Library.



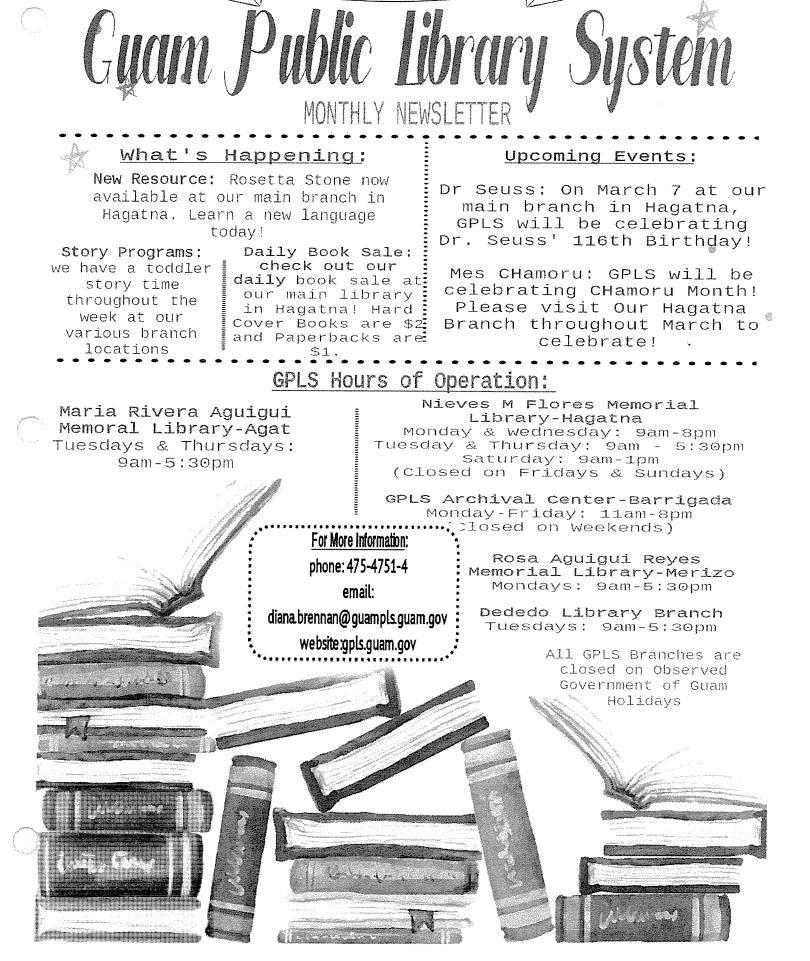
## Come meet Tank the K-9 and enjoy a fun-filled morning of live demonstrations and displays.

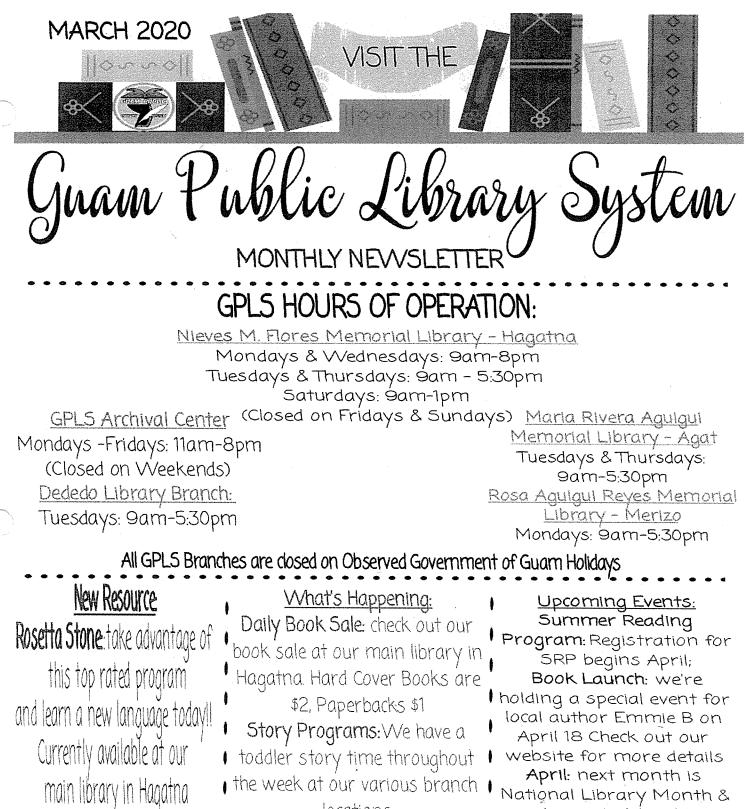
Event is OPEN to the Public.

COME AND VISIT THE

EBRUARY

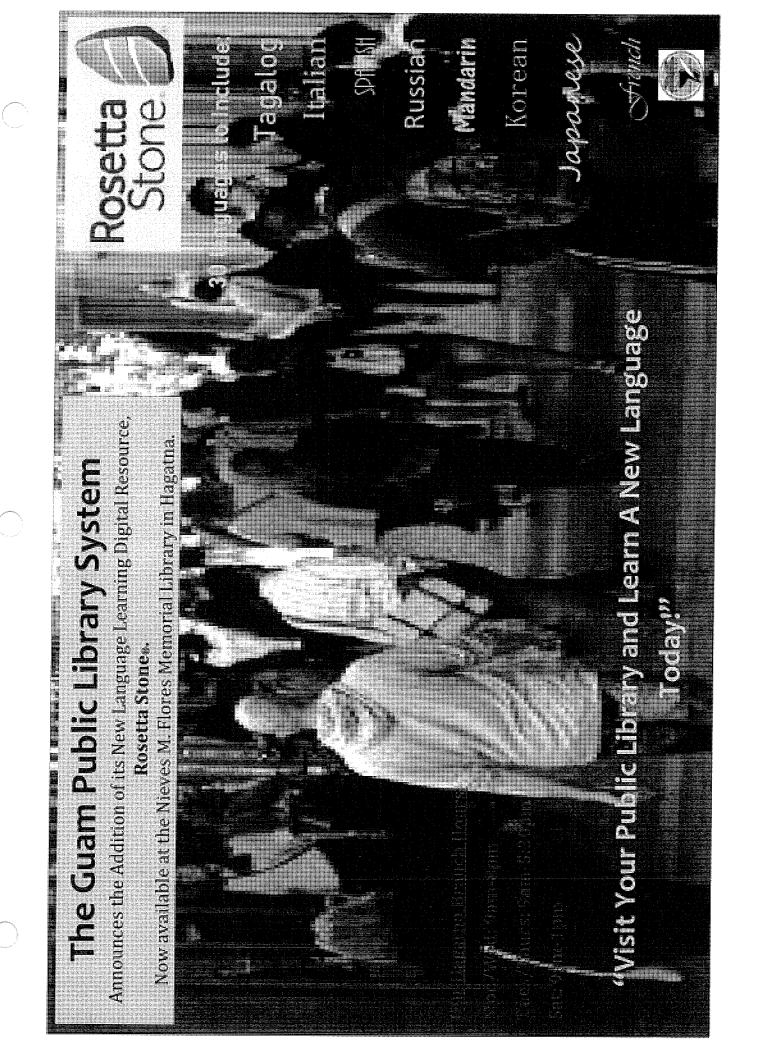
2020





- locations
- National Library Month & Amnesty Month!

for more information: call: 475-4751-4; or email: jenelle.cruz@guampls.guam.gov website: gpls.guam.gov



## Attachment "F-1" - Manamko Computer Class Media Announcement - Stars & Stripes December 17, 2021



GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam



Honorable Edward J.B. Calvo Governor of Guam Raymond S. Tenorio Lieutenant Governor of Guam

Johnny G. Sablan DCA President

#### FOR IMMEDIATE RELEASE

December 18, 2017 Guam Public Library System Contact Person: Sandra M. Stanley, Administrative Officer Phone: 475-4765

#### "Manåmko' Computer Training Class"

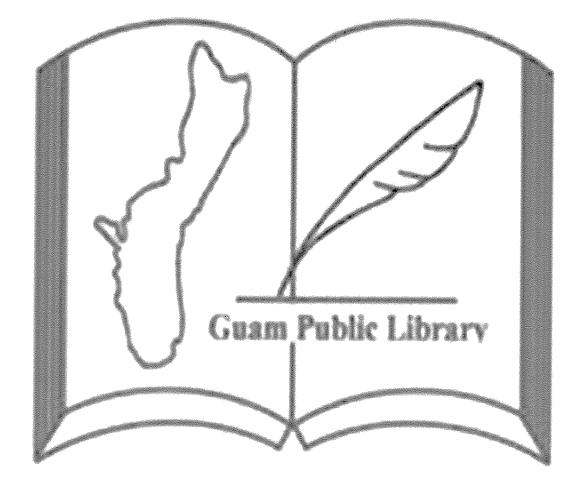
The Guam Public Library System (GPLS) is pleased to announce the return of the "Manåmko' Computer Training Class" at the Hagåtña Library. Registration begins on Tuesday, December 26, 2017. The first class is to begin on January 22, 2018.

Computer classes will be offered until March 1, 2018. Classes are **FREE** of charge and are broken down to one (1) week sessions (Monday – Thursday, 9:30am - 1:30pm) and are limited to 6 students per session.

GPLS will be teaching basic computer skills, introducing the Manåmko' to WORD, EXCEL, E-MAIL, and the INTERNET.

For more information or to register for a session, please contact Rowena Morales or Jenelle Garrido at 475-4754 or 300-9296.

####



### Manåmko' Computer Training Class

**by Guam Public Library System** Stripes Guam December 17, 2017

January 22, 2018.

# The Guam Public Library System (GPLS) is pleased to announce the return of the "Manameter Registration begins on Tuesday, December 26, 2017. The first class is to begin on

Computer classes will be offered until March 1, 2018. Classes are FREE of charge and are broken down to one (1) week sessions (Monday – Thursday, 9:30am - 1:30pm) and are limited to 6 students per session.

## Attachment "F-2" - PSA Manamko Computer Training Class - Dec. 18, 2017

# GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM



Museum and Library SERVICES

### FREE Basic Computer Class for the Manåmko' Introduction to WORD, EXCEL, E-MAIL and INTERNET

<u>Registration Begins</u> Tuesday, December 26, 2017

Class Starts

Monday, January 22, 2018

Člasses are Monday - Thursdays from 9:30 a.m. - 1:30 p.m.

Classes being offered from January 22, 2018 - March 1, 2018 at the Nieves M. Flores Memorial Library (Hagatna).

To register or for any questions, please contact Rowena Morales or Jenelle Garrido at (671) 475-4754.

## Attachment "F-3" - Four-Day Computer Training Agenda



Honorable Edward J.B. Calvo Governor of Guam Raymond S. Tenorio Lieutenant Governor of Guam Johnny G. Sablan DCA President **GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam



2018 Man'amko Basic Computer Training

#### AGENDA

I.	Monday, Day 1	

- Introduction to Computers
- Introduction to Microsoft Word

#### II. Tuesday, Day 2

- Introduction to Microsoft Word Continued
- Introduction to Microsoft Excel
- III. Wednesday, Day 3

Introduction to Internet

IV. Thursday, Day 4

Introduction to Email

### Attachment "F-4" - Roster for Manamko Computer Training Class (Six one-week sessions in

Jan. 22-March 1, 2018)

#### Guam Public Library System Mananko' Computer Class 2018

#### January 22 - 25, 2018

	Participant Name	Contact Numbers	Comments
1	Carmina D. Cruz	h) 734-7349, c) 480-6170	Radio - K57
2	Blas Sbal	h) 789-0944, c)789-1523	Radio
3	Res A. Narruhn	h)477-5151, c)987-3843	Guam Daily Post
4	James Teriong	h)477-5229	DVR (Tue - Thur)
5	Lisa Kenworthy	h)734-4189, c)685-2917	contact thru social service
6	Sharon Gallinger	c)747-3080	Agat Volunteer

#### January 29 - February 1, 2018

	Participant Name	Contact Numbers	Comments
1	Vivian Consul	h) 565-4949	PDN
2	Jesus Consul	h) 565-4949	PDN
3	Sinchy Kapwich	h)649-1838, c)971-8489	PDN
4	Juan L.G. Borja	h) 632-7239	PDN
5	Rita S.M. Santos	h) 632-1219, c)685-7713	PDN
6	Helen Santos Deliguin	h) 632-2549, c)678-0931	PDN

#### Guam Public Library System Mananko' Computer Class 2018

8 <b></b> 89	<ul> <li>Galacia</li> </ul>	建设建筑设计		Section 25	학생의 관계 문
ΓO	hrus	3 M3 / C		ares r	11 Q
0 I C	brua	XI.V∴⊾	J — O	1 Z L	110
		1999 <b>- 1</b> 990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990 - 1990		1 Same	

	Participant Name	Contact Numbers	Comments
1	Pat Mendiola	472-3586 (Vice Speaker's Offfice)	
2	Camille Hooker	c)998-3792	Guam Daily Post
3	John Salas	h)734-7786, c)797-4016	PDN
4	Josepha Pedro	h) 637-5668, c)788-7731	PDN
5	Dennis Mesa	h) 734-3686	PDN
6	Frank C. San Nicolas	c) 747-5456	Radio

#### February 12 - 15, 2018

	Participant Name	Contact Numbers	Comments
1	Paz Cruz	c)486-1270	
2	Ana Patterson	h)632-2373, c)685-2088	PDN
3	Kay Imus	c)788-3708	Radio
4	Emett S. Whitt	h)632-0705, c)488-0705	PDN
5	Juanita Cruz	h)632-1951, c)486-2074	word of mouth
6	Roberto Velazquez	c)486-6290	

#### Guam Public Library System Mananko' Computer Class 2018

#### February 19 - 22, 2018

	Participant Name	Contact Numbers	Comments
	Josepha Pedro	h) 637-5668, c)788-7731	PDN
1	Frances Pickelsimer	c) 489-6133	Friend (Josepha Pedro)
2	Patricia Sunderland	c) 483-4538	Friend (Josepha Pedro)
3	Rick Barrow	c) 977-4925	email
4	Panda Stephen	c) 788-8540	
5	Mary Therese Edgerle (pronounced ĕ-jer-lee ?)	c) 788-7386	library
6	Juan Borja	h) 632-7239	PDN

#### February 26 - March 1, 2018

	Participant Name	Contact Numbers	Comments
1	<del>Juan Borja</del>	<del>h) 632-7239</del> -	PDN
2	Francisco C. Quitugua	<del>h) 472-4603 c)967-1921</del>	library
3			
4			
5			
6			

## **Attachment "F-5" - Training Sign-In Sheets**

#### 2018 Manåmko' Basic Computer Training

#### Week 1 January 22 – 25, 2018

#### Please initial for every day of attendance.

 $\bigcirc$ 

()

Participant Name	Mon 01/22/18	Tue 01/23/18	Wed 01/24/18	Thu 01/25/18
1) Carmina D. Cruz	CDC	CAC	coc	Car
2) Blas Sbal	BI	135	Z-S	R
3) Res A. Narruhn	M	AN	Pw	
4) James Teriong	s	Pat		22-7-
5) Lisa Kenworthy		/		
6) Sharon Gallinger	SJ.	SA	Dentist(~)	Sf
	0	0		Ű

#### 2018 Manåmko' Basic Computer Training

#### Week 2 January 29 – February 1, 2018

Participant Name	Mon 01/29/18	Tue 01/30/18	Wed 01/31/18	Thu 02/01/18
1) Vivian Consul	func	mc	Anc	Mic
2) Jesus Consul	JAC	Joc.	Fac	FGC
3) Sinchy Kapwich	SHE	SATK	SAKK	SHK
4) Juan L.G. Borja				
5) Rita S.M. Santos	PL.	RL	F28	RS
6) Helen S. Deliguin	1-15.0	1430	143D	14-50
	HES I			

Please initial for every day of attendance.

(,

#### 2018 Manåmko' Basic Computer Training

#### Week 3 February 5 - 8, 2018

#### Please initial for every day of attendance.

(

Participant Name	Mon 02/05/18	Tue 02/06/18	Wed 02/07/18	Thu 02/08/18	
1) Pat Mendiola	Pat	Men diste	Juin hin	he Rundu	la
2) Camille Hooker	Canelle	Jone	Camelle	1	
3) John Salas	20	Yel	3/2	-AP	
4) Josepha Pedro	R	P	Æ	H	
5) Dennis Mesa	AAR	TA	KAA	HA4	
6) Frank C. San Nicolas	2000	FOD	POR	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	

#### 2018 Manåmko' Basic Computer Training

#### Week 4 February 12 - 15, 2018

Please initial for every day of attendance.

(

Participant Name	Mon 02/12/18	Tue 02/13/18	Wed 02/14/18	Thu 02/15/18
1) Paz Cruz				
2) Ana Patterson	AP	AP	AP	AP
3) Kay Imus	KQ.	44	JPO	40
4) Emett S. Whitt	ØW	daw	asu	(A)
5) Juanita Cruz	TRO.	Â	EP?	R
6) Roberto Velazquez				

#### 2018 Manåmko' Basic Computer Training

#### Week 5 February 19 - 22, 2018

#### Please initial for every day of attendance.

1

Participant Name	Mon 02/19/18	Tue 02/20/18	Wed 02/21/18	Thu 02/22/18
1) Frances Pickelsimer	FEP	JPP	FRP	TRP
2) Patricia Sunderland	PRS	$\checkmark$	P.S.	PS
3) Rick Barrow	RRG (	2D	1	and an and a second
4) Panda Stephen	PS	PS	RA	RB
5) Mary Therese Edgerle		V		
6) Juan Borja				de 16 Al
Cardine Chang	2. P.	Ç <sup>2</sup> . ( <sup>8</sup> .	C.C.	22

is hereby awarded to:

# Patricia Sunderland

for successfully completing the Guam Public Library Systems' Manåmko' Computer Training Class - Computer Basics –

Presented this 22nd day of February 2018



1999 1961

021

211



\*Rowena S. Morales Clerk Typist III, GPLS (Instructor)

is hereby awarded to:

# Francesca R. Pickelsimer

for successfully completing the Guam Public Library Systems' Manåmko' Computer Training Class - Computer Basics –

Presented this 22nd day of February 2018



161

(Fis

280



**'Rowena S. Morales** Clerk Typist III, GPLS (Instructor)

is hereby awarded to:

Panda Stephen

for successfully completing the Guam Public Library Systems' Manåmko' Computer Training Class - Computer Basics –

Presented this 22nd day of February 2018



S.



\*Rowena S. Morales Clerk Typist III, GPLS (Instructor)

is hereby awarded to:

# Rick R. Barrow

## for successfully completing the Guam Public Library Systems' Manåmko' Computer Training Class - Computer Basics –

Presented this 22nd day of February 2018



(E);(),(E);(),(E);(),

ate ate

ate dis

681

di



**`Rowena S. Morales** Clerk Typist III, GPLS *(Instructor)* 

is hereby awarded to:

Caroline Chang

for successfully completing the Guam Public Library Systems' Manåmko' Computer Training Class - Computer Basics –

Presented this 22nd day of February 2018



21

SENTERNESS (SENTER

ARANGEN CENTERVICENTEN

241



**'Rowena S. Morales** Clerk Typist III, GPLS *(Instructor)* 

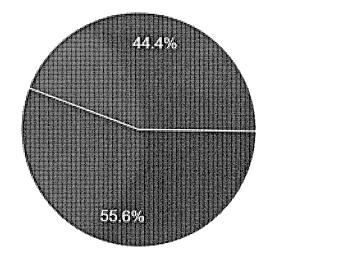
## Attachment "F-6" - Manamko Computer Training Survey Results

# Guam Public Library System Manamko Computer Training Survey Results

January 2018

1a. Have you taken an introductory computer or internet course before?

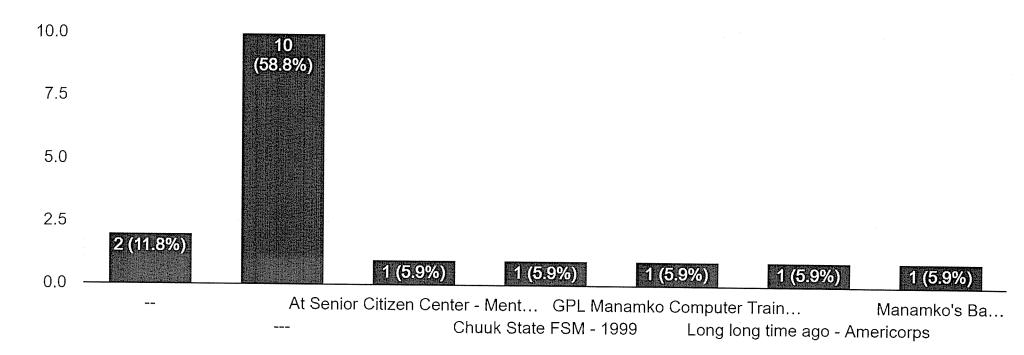
F ....





# 1b. If yes, to Item No., please specific course: 17 responses

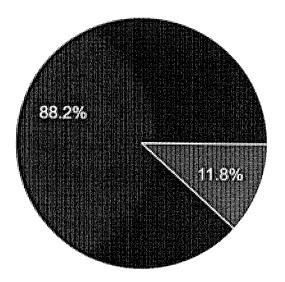
r .



na fr ar

2a. On a scale of one to five, please rate how effective the training session was in improving your ability to identify parts of a computer.

17 responses

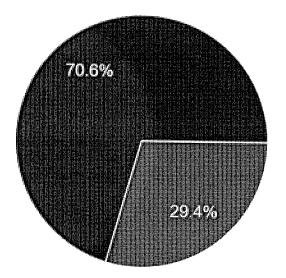




### . ° . .

2b. On a scale of one to five, please rate how effective the training session was in improving your ability to use a computer

17 responses

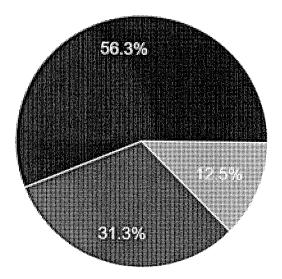




2c. On a scale of one to five, please rate how effective the training session was in improving your

ability to use the internet.

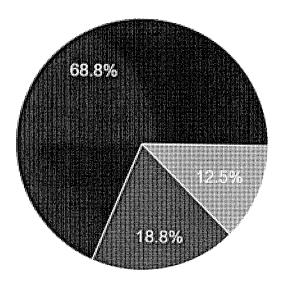
16 responses





#### 

2d. On a scale of one to five, please rate how effective the training session was in improving your ability to use email <sup>16 responses</sup>

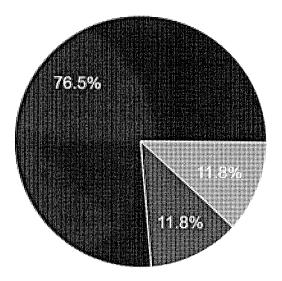




2e. On a scale of one to five, please rate how effective the training session was in improving your ability to Microsoft Word.

17 responses

т. <sub>1</sub>



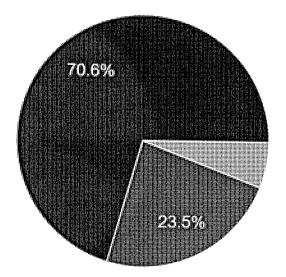


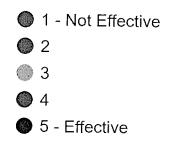
2f. On a scale of one to five, please rate how effective the training session was in improving your ability to Microsoft Excel.

17 responses

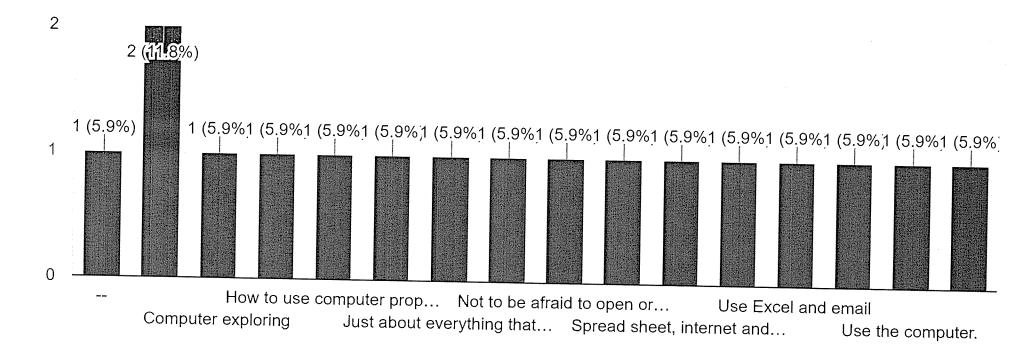
3

• •





3. What was the most important thing you learned in this training session? <sup>17 responses</sup>



4a. On a scale of one to five, how much did the training session increase your confidence in asking questions about computers? <sup>16 responses</sup>

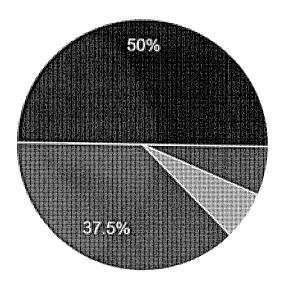
81.3%

, **`** 

۰,

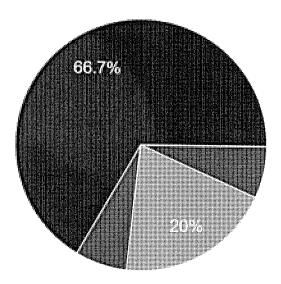


4b. On a scale of one to five, how much did the training session increase your confidence in asking about working with a computer? <sup>16 responses</sup>





4c. On a scale of one to five, how much did the training session increase your confidence in asking about working with the internet? <sup>15 responses</sup>

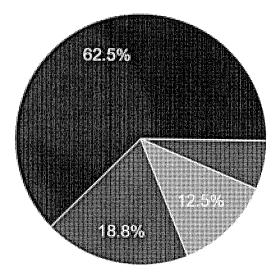


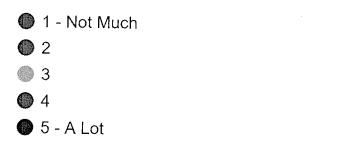
۰.



4d. On a scale of one to five, how much did the training session increase your confidence in asking about working email?

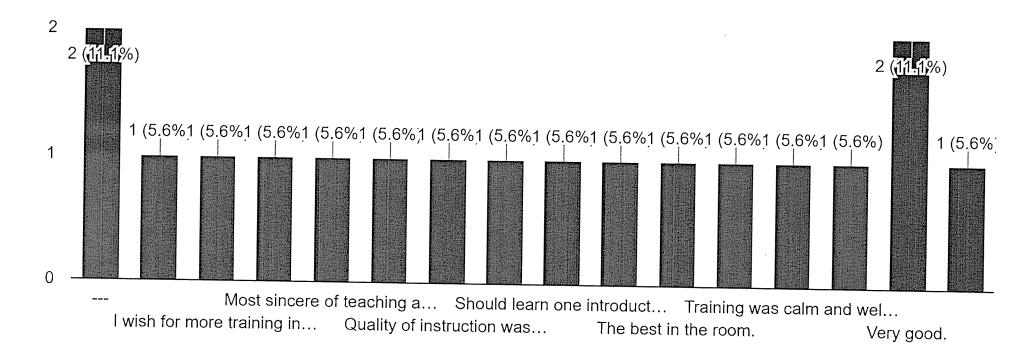
16 responses





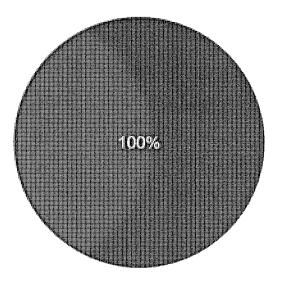
#### 19. 19. – T. 10.

5. Please comment on the quality of instruction for the training session. 18 responses



• • • •

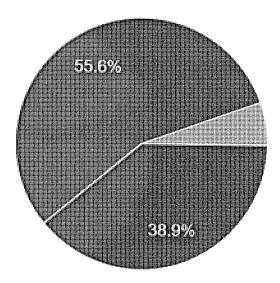
6. Was the general organization of the training session adequate?





#### \*\*\* 21 <sup>- 17</sup> 12

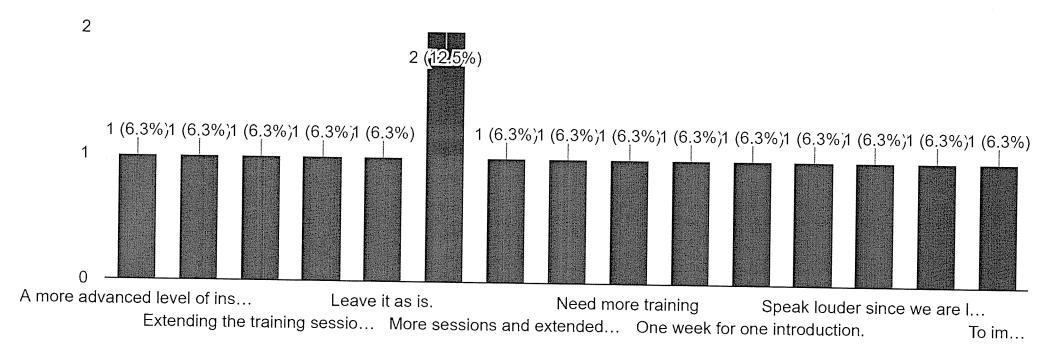
7. To what extent were your expectations met? 18 responses



Exceeded Expectations
 Met Expectations
 Did not Meet Expectations

## a bu

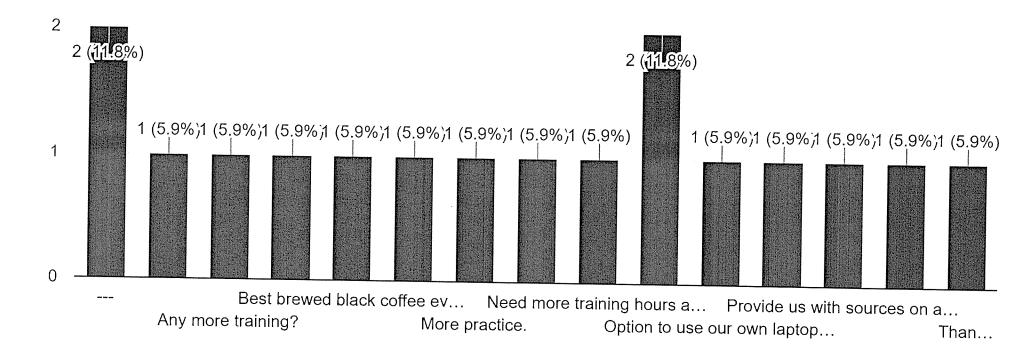
8. Please provide suggestions for improving the training session. 16 responses



# a ve

# 9. Other comments or suggestions?

17 responses



# Attachment "G" - LSTA Library Services - Media Packet and Evidence of Collaboration

### MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

This Memorandum of Understanding (MOU) is made effective this <u>26th</u> day of <u>May</u> 2021 between the Guam Public Library System ("GPLS"), the Richard Flores Taitano Micronesian Area Research Center ("MARC") and the University of Guam Press ("UOG Press") to cooperatively support the missions of each partner, particularly the shared commitment to promote literacy and lifelong learning through efforts to publish and make widely available local publications through islandwide distribution and community programming supporting these publications.

### **RECITALS:**

- A. GPLS has served Guam's community since 1949 and continues to fulfill its mission to provide free and open access to information and ideas fundamental to the island's democracy, protect intellectual freedom, promote literacy, encourage lifelong learning, and maintain cultural materials;
- B. GPLS consists of a main library in Hagåtña and five (5) library branches located in key villages throughout Guam to accommodate the island's communities in the northern (Dededo), central (GPLS Archival Center in Barrigada), and southern (Agat, Merizo and Yona) districts, as well as a Bookmobile service to reach remote villages;
- C. GPLS as mandated by 5 GCA Government Operations Chapter 80 §80104, will actively solicit or purchase, if necessary, books and written matter authored by local residents which contain information of significant historical and cultural value to the people of Guam. GPLS will insure that all materials acquired will benefit the people of Guam and the library's Guam collection.
- D. MARC collects, preserves and provides access to reliable and accurate information about the peoples and cultures of the Western Pacific, thereby advancing scholarship and learning in and about the region;
- E. MARC houses the most extensive repository of information about Micronesia, containing over 40,000 volumes of resource materials, 800 unpublished theses and dissertations, more than 100,000 pages of Spanish documents, 23,000 photographic prints, 90,000 negatives, 4,000 slides, CHamoru Genealogy records, a map collection and a manuscripts collection;
- F. UOG Press is a division of MARC committed to producing, promoting and widely distributing highquality, peer-reviewed academic, historical and creative publications that represent the unique experiences, ideas, research, languages, histories, peoples, and stories of Guam, Micronesia, and the broader Pacific region;
- G. UOG Press has made a commitment to publishing literature about the cultures, languages and histories of the indigenous peoples of Micronesia by creating an imprint of the Press dedicated to these efforts entitled Taiguini Books;
- H. GPLS, MARC and UOG Press recognize the symbiotic relationship they share and have happily supported each other's efforts in various ways through partnering on literary events and providing each other with resources and support to enhance the valuable work of each partner;
- I. All three partners also recognize the need to formalize this relationship through this agreement to ensure greater success moving forward.

### AGREEMENT

## A. Roles and Responsibilities of GPLS:

As a collaborative partner, GPLS will be responsible for the following:

1. Developing and maintaining an extensive, up-to-date collection of local and regional publications that includes the full inventory of MARC and UOG Press publications in a quantity sufficient to allow for copies to be held in the library's archives and borrowed by patrons at all GPLS branches and through the Bookmobile;

- 2. Ensuring that the MARC and UOG Press inventory is regularly replenished as new books are published and as older titles run low in all GPLS branches and the Bookmobile especially in accordance with 5 GCA §80104;
- 3. Prioritizing local authors and publications in literary events intended to engage members of the island community in reading, writing, storytelling and learning activities through events featuring local authors, publications and learning approaches;
- 4. Partnering with UOG Press staff to plan, organize, market and host literary events featuring local authors, publications and learning approaches by providing facilities, necessary resources and support staff throughout the year for such events (inclusive of book launches, summer reading programs, writing workshops, cultural celebrations, etc.);
- 5. Actively promoting the availability of local publications in all GPLS branches and the Bookmobile by encouraging staff to read and familiarize themselves with local publications so that they may be able to assist patrons who are seeking to read more about the distinct histories, cultures, beliefs, stories, and experiences of the peoples of Guam and the greater Micronesian region;
- 6. Providing UOG Press and MARC with access to and permission to use (at no cost) archival materials and information about the materials found in the GPLS collection (including texts, images and illustrations) that may fulfill the need for such materials in relevant educational print and digital publications with appropriate credit given to GPLS and other copyright holders (when applicable) in the publications where the materials are featured;
- 7. Encouraging authors and organizations who provide copies of their local or regional texts to GPLS to also provide copies to the MARC for the MARC archives;
- 8. Collaborating with the MARC to create digital indexes for shared archives, including a digital index of local periodicals (newspapers, magazines, etc.) that will allow GPLS and MARC to have a greater, shared access to the materials within their respective archives and expand opportunities for critical literacy.

# B. Roles and Responsibilities of MARC and UOG Press:

As collaborative partners, MARC and UOG Press will be responsible for the following:

- Consistently providing a catalog (and catalog updates) of the full inventory of print, digital and audio versions of MARC and UOG Press publications to GPLS to ensure all available publications are regularly found in sufficient amounts for archival and circulation purposes in the library's branches and Bookmobile at a minimum quantity of two (2) archival copies and six (6) circulation copies per branch and Bookmobile for popular and literary titles and two (2) archival copies and two (2) circulation copies per branch and Bookmobile for older and scholarly titles;
- Helping to ensure that the MARC and UOG Press inventory is regularly replenished as new books are published and as older titles run low in all GPLS branches and the Bookmobile by maintaining consistent communication with and providing appropriate quotations to GPLS staff;
- Partnering with GPLS staff to plan, organize, market and host literary events featuring local authors, publications and learning approaches by providing necessary resources and support staff and connecting GPLS staff with authors and workshop facilitators throughout the year for such events as well as any existing programs (inclusive of book launches, summer reading programs, writing workshops, cultural celebrations, etc.);
- 4. Actively promoting the availability of local publications in all GPLS branches and the Bookmobile on all UOG Press digital and marketing platforms;
- 5. Providing training to GPLS staff on the subject matter and relevance of MARC and UOG Press publications found in the GPLS collection so that they may be better able to assist patrons who are

seeking to read more about the distinct histories, cultures, beliefs, stories, and experiences of the peoples of Guam and the greater Micronesian region;

- 6. Seeking permission to use and providing full copyright credit in the copyright page and in captions for all texts and images from the GPLS archive featured in UOG Press and MARC publications with at least one (1) copy of said publications donated to GPLS;
- 7. Encouraging authors and organizations who provide copies of their local or regional texts to MARC to also provide copies to GPLS for the GPLS archives;
- 8. Collaborating with the GPLS to create digital indexes for shared archives, including a digital index of local periodicals (newspapers, magazines, etc.) that will allow for GPLS and MARC to have a greater, shared access to the materials within their respective archives and expand opportunities for critical literacy.

### C. ADDITIONAL PROVISIONS:

- 1. The term of this Memorandum of Understanding shall be for one year from the effective date, with automatic renewal annually unless canceled in writing by either party at least 90 days prior to the expiration date;
- 2. This Memorandum of Understanding may be terminated at any time by the mutual agreement of the parties;
- 3. Nothing contained herein shall be construed as creating any agency or other form of joint enterprise between the parties;
- 4. Neither party shall be liable for any delay or failure to meet its obligations pursuant to this Memorandum of Understanding due to circumstances beyond its reasonable control including but not limited to war, riots, insurrection, civil commotion, labor strikes, lockouts, shortages, factory or other labor conditions, fire, flood, earthquake, storm, or pandemic.

#### MICRONESIAN AREA RESEARCH CENTER &UNIVERSITY OF GUAM PRESS

#### GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM (GPLS

Anila Borja Enriquez

**UOG Senior Vice President** 

manyal Store

Monique C. Storie Dean, University Libraries

WINDXIANNA

Victoria Lola M. Leon Guerrero, Managing Editor, UOG Press

5/26/21

Anthony R. Camacho, Esq. UOG General Counsel

Mclvin Won Pat-Borja Acting Director, Guam Public Library System

Johemy Cepeda Board Chairman, Guam Public Library System







## **MEMORANDUM OF AGREEMENT**

#### Between

AmeriCorps VARO Outreach

And

**Guam Public Library System** 

This Memorandum of Agreement (MOA), is made and entered into this <u>25th</u> day of <u>March 2021</u>, by and between the AmeriCorps VARO Outreach and Guam Public Library System in partnership for the conduct of AmeriCorps Members at site location through a grant from AmeriCorps and operated under the auspices of Serve Guam Commission, primarily for focus areas in Education and Economic Opportunity.

#### PREAMBLE

This Agreement provides the broad framework for AmeriCorps VARO Outreach to expand its Education and Economic Opportunity Performance Measures utilizing a grant from AmeriCorps to economically disadvantaged individuals or individuals with special or exceptional needs, beginning with the establishment of an AmeriCorps Program Site Location at Guam Public Library System.

This Agreement has been initiated in the interest of transparency and as an indication of the AmeriCorps VARO Outreach program commitment to focus on providing Education: Academic engagement in Mentoring and Homework Assistance to students K-12, and educational supported activities and services to post-secondary students, including Teambuilding, Conflict Resolution; Economic Opportunity: job training, soft skills and other skill development services for workforce readiness and any activities in accordance with Performance Measures and approval under the Serve Guam Commission that are beneficial to qualified individuals at Guam Public Library System.

WHEREAS, the AmeriCorps members seek to provide mentoring and homework assistance services to enhance and contribute to improve academic performance, academic engagement or social-emotional skills behavioral outcomes to students K-12, who are economically disadvantaged or individuals with special or exceptional needs, and

WHEREAS, the AmeriCorps members seek to provide educational supported activities or services to help economically disadvantaged post-secondary students or post-secondary students with special or exceptional needs to help maintain enrollment for successful completion in post-secondary education institutes, and

WHEREAS, the AmeriCorps members also seek to provide work readiness skills to economically disadvantaged individuals with job skills training and other skill development services to enhance and contribute to workforce development, workplace readiness and workplace behavior through a grant received from AmeriCorps.

WHEREAS, the AmeriCorps VARO Outreach and Guam Public Library System seek to enhance and contribute to improve academic performance, academic engagement and social or emotional skills outcomes to students K-12, contribute to the success of post-secondary students earning a post-secondary degree, and enhance workplace readiness and behavior for economically disadvantaged individuals or individuals with special or exceptional needs through services and activities in accordance with CNCS Performance Measures and as approved by Serve Guam Commission.

BE IT RESOLVED that the AmeriCorps VARO Outreach and Guam Public Library System agree to:

I. A partnership for the establishment of services in Mentoring and Homework Assistance, Post-Secondary success, and Workplace Readiness from Monday through Friday, and Saturday as approved by Program Director between the hours of 8:00a.m. to 8:00p.m.

II. Establish an AmeriCorps VARO Outreach Host Site Location to include an office space for AmeriCorps program staff and members at Guam Public Library System as agreed upon as may be deemed appropriate for both the

AmeriCorps Program and Guam Public Library System located at 254 Martyr Street Hagatna Guam 96910. Branch Site Locations may include: Dededo, Agat, Merizo, Barrigada & Yona. **RESPONSIBILITIES OF THE PARTIES** 

#### 1. AmeriCorps Program and Member Responsibilities:

- a. AmeriCorps members are to ensure the Position Description as described in <u>Attachment A</u>, at Guam Public Library System Site Location are followed.
- b. AmeriCorps members report to site supervisors on duty: Florence Taitague, Rodney Taitague, Bernadita Quidachay, Josephine Cruz and Francine Uncangco. It is understood that additional site supervisors not listed on this MOA must be agreed upon by both parties and that all individuals designated to be a site supervisor must sign a Site Supervisor Acknowledgement form (Attachment B) before serving as a site supervisor to the AmeriCorps Members.
- c. Acknowledge and agree that all individuals designated to serve as a site supervisor to AmeriCorps members must provide a copy of their Government issued photo ID for verification and clearance of a National Sex Offender Public Registry (NSOPR) check which will be initiated and adjudicated by the AmeriCorps program director before they are assigned to supervise members at an AmeriCorps satellite.
- d. All AmeriCorps members and program staffs are to adhere to the Guam Public Library System's health and safety protocols while on any Guam Public Library Systems service satellite that are in place according to the Center for Disease Control (CDC), Governor's Executive Orders and Department of Public Health and Social Services to prevent the spread of COVID-19 such as the following: required face mask and/or face shield coverings at all times; temperature screening upon arrival; 6 feet physical distancing; clean and disinfect frequently touched surfaces daily; wash hands and sanitize often including other safety precautions and procedures in regards to COVID-19 pandemic to ensure safety of beneficiaries being served and members providing impactful services.
- e. AmeriCorps members are not allowed to bring in personal belongings, such as Laptops, tablets, game devices, etc. unless it is necessary or in support of the project and objectives set forth in this MOA and approved by the AmeriCorps Program Director. Cell phones are allowed for emergency purposes (family) only.
- f. AmeriCorps members will be in their AmeriCorps Service Gear and AmeriCorps ID/Badge at all times during service hours. All AmeriCorps members are aware of policy regarding AmeriCorps Service Gear. If an AmeriCorps member fails to comply, the **Guam Public Library System** site supervisor is authorized to release the AmeriCorps member and must inform any of the AmeriCorps Program Staff immediately. In addition, all AmeriCorps members must dress appropriately, NO OPEN TOE SHOES, HEELS and SLIPPERS.
- g. AmeriCorps members are to maintain the confidentiality of all student information and to protect the participant's right to privacy and to comply with the Family Educations Rights and Privacy Act (FERPA). Information such as medical records shall not be revealed to anyone without the proper written and signed authorization from the parent/guardian, student or as otherwise required by law. If participants disclose any involvement in illegal activities or information pertaining to the harm or neglect of themselves or others, AmeriCorps members are to immediately report to the site supervisor and/or AmeriCorps Program Director.
- h. AmeriCorps members assigned to Guam Public Library System must complete and maintain their Education and Economic Opportunity performance measure Data Logs and Pre/Post Surveys from the site at all times for recording and accountability purposes on a daily basis.
- i. AmeriCorps members must date, Sign in & out before and at end of every service day.
- j. AmeriCorps members assigned to Guam Public Library System are to conduct themselves in a manner that is aligned with all Government behavior policies and within the AmeriCorps Member Service Agreement in accordance with the AmeriCorps grant rules, policies, terms and conditions, and consistent with terms and conditions contained in the AmeriCorps rules and regulations promulgated by federal regulations contained in 45 CFR.
- k. AmeriCorps members are to provide services ONLY at the site. No AmeriCorps members are to transport beneficiaries. In the case of off-site activities and/or events, Guam Public Library System may respectfully

request permission to the AmeriCorps Program Director at least one week in advance for the AmeriCorps members to meet at the event/activity sites.

#### 2. Site Responsibilities: Guam Public Library System

- a. **Guam Public Library System** Site Supervisor(s) will monitor and Supervise AmeriCorps members at all times. AmeriCorps members may not act in a supervisory capacity, and may not supervise another member.
- b. All site supervisors listed on this MOA and any additional site supervisors not listed on this MOA must sign and acknowledge the terms of this MOA by signing a Site Supervisor Acknowledgement form (Attachment B) before serving as a site supervisor to AmeriCorps members.
- c. Acknowledge and agree that all individuals designated to serve as a site supervisor to AmeriCorps members must provide a copy of their Government issued photo ID for verification and clearance of a National Sex Offender Public Registry (NSOPR) check which will be initiated and adjudicated by the AmeriCorps program director before they are assigned to supervise members at an AmeriCorps satellite.
- d. Ensure that AmeriCorps members Education and Economic Opportunity performance measure Data Logs, Pre/Post Surveys, and Sign in & out sheets are verified by Guam Public Library System Site Supervisor on a daily basis.
- e. Engage in best efforts to accomplish the goals and objectives set out for the AmeriCorps members and comply with AmeriCorps Prohibited Activities and Unallowable Activities as referenced in Joint Responsibilities narrative of this MOA.
- f. Immediately report to AmeriCorps Program Director, within no more than 24 hours, the unscheduled absence or departure of the AmeriCorps member, and otherwise keep AmeriCorps Program Director informed of unscheduled changes of status and conditions of AmeriCorps Members, such as arrests, hospitalization and absence without approval or notification from AmeriCorps Program Director. Notify AmeriCorps Program Director of any performance issues or concerns.
- g. Make every reasonable effort to ensure that the health and safety of AmeriCorps members are protected during the performance of their assigned services by providing safety protocols that will prevent the spread of COVID-19 such as wearing face mask and/or face shield coverings at all times; temperature screening upon arrival; 6 feet physical distancing; clean and disinfect frequently touched surface; wash hands and sanitize often. **Guam Public Library System** shall not assign or require AmeriCorps members to perform services which would jeopardize their safety or cause them to sustain injuries.
- h. To provide monthly feedback on AmeriCorps member's performance, activities and challenges experienced to AmeriCorps Program Director.
- i. Promote the partnership between the AmeriCorps VARO Outreach and Guam Public Library System through all these except when prohibited by federal, CNCS, AmeriCorps Provisions and SGC regulations:
  - Follow Section III. Affiliation with the AmeriCorps National Service Program within the 2019 & 2020 Terms and Conditions for AmeriCorps State & National Grants that states:

     (A) Identification as an AmeriCorps Program or member (at Operating Site locations)
     (B) The AmeriCorps Name and Logo
     https://egrants.cns.gov/termsandconditions/2019\_ACSN\_PGM\_TCs508v2\_20190517.pdf
     https://egrants.cns.gov/termsandconditions/2020ACSNProgramSpecificTC50820200604.pdf
- j. Recognize Serve Guam Commission and AmeriCorps VARO Outreach in public statements and disclosures.

#### 3. Both Parties agree and understand that:

a. While charging time to the AmeriCorps program, accumulating service or training hours, or otherwise performing activities supported by the AmeriCorps program or the Corporation; Guam Public Library System staffs, site supervisor(s) and AmeriCorps members understand the following AmeriCorps Prohibited Activities <u>45 CFR</u> <u>2520.65</u>:

- 1) Attempting to influence legislation;
- 2) Organizing or engaging in protests, petitions, boycotts, or strikes;
- 3) Assisting, promoting, or deterring union organizing;
- 4) Impairing existing contracts for services or collective bargaining agreements;
- 5) Engaging in partian political activities, or other activities designed to influence the outcome of an election to any public office;
- 6) Participating in, or endorsing, events or activities that are likely to include advocacy for or against political parties, political platforms, political candidates, proposed legislation, or elected officials;
- 7) Engaging in religious instruction, conducting worship services, providing instruction as part of a program that includes mandatory religious instruction or worship, constructing or operating facilities devoted to religious instruction or worship, maintaining facilities primarily or inherently devoted to religious instruction or worship, or engaging in any form of religious proselytization;
- 8) Providing a direct benefit to -
  - (i) A business organized for profit;
  - (ii) A labor union;
  - (iii) A partisan political organization;
  - (iv) A nonprofit organization that fails to comply with the restrictions contained in section 501(c)(3) of the Internal Revenue Code of 1986 except that nothing in this section shall be construed to prevent participants from engaging in advocacy activities undertaken at their own initiative;
  - (v) An organization engaged in the religious activities described in paragraph (g) of this section, unless Corporation assistance is not used to support those religious activities; and
- 9) Conducting a voter registration drive or using Corporation funds to conduct a voter registration drive;
- 10) Provide abortion services or referrals for receipt of such service;
  - (i) Provide abortion services is limited to:
    - 1. Performing abortions.
    - 2. Being present in the room during an abortion in support of the woman or the procedure.
    - 3. Obtaining or providing medications to induce a medical abortion.
  - (ii) Referrals for abortion services is limited to:
    - 1. Scheduling or arranging for an abortion-related appointment, including any pre-procedure appointment required by law to obtain an abortion.
    - 2. Providing or organizing transportation for patients to obtain an abortion when the AmeriCorps member or assigning staff member has actual prior knowledge that the purpose of the visit is to obtain an abortion.
    - 3. Accompanying or providing translation services for patients obtaining an abortion.
    - 4. Providing counseling or support before or during the procedure, including explaining what the procedure will be like, explaining what's required to obtain an abortion in a given state, explaining or obtaining negotiating fees or insurance coverage for a particular abortion, or other activity that promotes or encourages an abortion.
    - 5. Providing information such as the name, address, website, telephone number, or other relevant factual information (such as whether the provider accepts Medicaid, etc.) about an abortion provider.
    - 6. Promoting or encouraging use of abortion as a method of family planning.
- 11) Such other activities as the Corporation may prohibit.
- b. In addition to the above activities, the below activities are additionally prohibited:
  - i. Census Activities.

AmeriCorps members and volunteers associated with the AmeriCorps grants may not engage in census activities during service hours. Being a census taker during service hours is categorically prohibited. Census-related activities (e.g., promotion of the Census, education about the importance of the Census)

do not align with AmeriCorps State and National objectives. What members and volunteers do on their own time is up to them, consistent with program policies about outside employment and activities.

- Election and Polling Activities.
   AmeriCorps members may not provide services for election or polling locations or in support of such activities.
- c. Individuals may exercise their rights as private citizens and may participate in the activities listed above on their initiative, on non-AmeriCorps time, and using non-Corporation funds. Individuals should not wear or use AmeriCorps logo while doing so.
- d. Nondiscrimination
  - General Prohibition No person with responsibilities in the operation of the services shall discriminate against any AmeriCorps members, Guam Public Library System Staff or participants of the service project, with respect to any aspect of the service project on the basis of race, religion, color, national origin, sex, sexual orientation, age, disability, political affiliation, marital or parental status, or military service.
  - Sexual Harassment Sexual Harassment is a form of discrimination based on sex, which is prohibited as addressed directly above.
- e. That a participant in any AmeriCorps program receiving assistance from the Corporation may not perform any services or duties or engage in activities that would (45 CFR §§ 2540.100(e)-(f)):
  - (i) <u>Supplant</u> the use of Corporation funds to replace State and local public funds.
  - (ii) <u>Duplicate</u> an activity that is already available in the locality of the program or site.
  - (iii) <u>Displace</u> an employee or position that have been performed by or were assigned to any, including partial displacement such as reduction in hours, wages, on strike, sick leave or discharged.
- f. AmeriCorps VARO Outreach and Guam Public Library System will each designate a liaison to ensure the intent of this MOA is met.
- g. Any changes to this MOA must be agreed upon by both parties, documented in writing, and approved by Serve Guam Commission.
- h. That this MOA may be terminated, without cause, by either party upon 30 days written notice.

IN WITNESS WHEREOF, the parties whose signatures appear below attest to having the authority to enter into this Agreement and agree that this MOA shall run concurrently and remain in full force and effect within the AmeriCorps VARO Outreach and Guam Public Library System.

AmeriCorps VARO Outreach P.O. Box 2045, Hagatna, Guam 96932 (671) 477-5552			<b>Guam Public Library</b> 254 Martyr Street Hagatna (671) 475-4756	Guam 96910
Sarah Taitano Program Director, AmeriCorps VARO Outreach		Melvin Won Pat-Borja Acting Director, Guam Public Libr	5/21/21 DATE rary System	
Julie Ulloa-Hea Victim Advoca	th tes Reaching Out, Exe	<u>21 May 2021</u> DATE ecutive Director	Seremy Cepeda Chairman-Board of Directors, Guar System	5/21/2 DATE m Public Library



#### Serve Guam Commission 414 West Soledad Ave. GCIC Bldg., Suite 205 Hagatna, Guam 96910 (671) 300-4599 ° www.serveguam.com

### Site Supervisor Acknowledgment

By signing this form, I acknowledge that I have read and comprehend the information contained in the Memorandum of Agreement (MOA) between

AmeriCorps (program name	AmeriCorps VARO Outreach Program	and
Host site (site location)	Guam Public Library Hagatna / Barrigada Archive Center	whose physical
address is	254 Martyr Street Hagåtña, Guam 96910	

I understand and read under the MOA:

- 1. The AmeriCorps Program and Member Responsibilities.
- 2. Site Location Responsibilities.
- 3. The AmeriCorps Prohibited Activities <u>45 CFR 2520.65</u> or engage in disallowed services or duties <u>45 CFR §§</u> <u>2540.100(e)-{f}</u> stated in #3 (a. through d.) under the "Responsibilities of the Parties".
- 4. Program Director will initiate and clear a National Sex Offender Clearance prior to supervising AmeriCorps members and a copy of Photo ID for verification.

i also understand that the policies and regulations described within the MOA are regulated and subject to change, and that revisions of regulations to the MOA may occur. All such changes or updates will be communicated through official notices. I understand that revised information may supersede, modify, or eliminate existing regulation information on MOA.

Furthermore, I acknowledge that I understand that it is my responsibility as a Site Supervisor to comply with the regulation stated in the MOA.

Site Supervisor's Printed Name:	Francine R.M. Uncangco	
Type of I.D. verified: Guam Driver'	s Licepse ID#: 1228024072	Expiration Date: 2/25/2026
Site Supervisor's Signature:		Date: _5/17/2021

NOTICE: The Serve Guam Commission, which oversees AmeriCorps (logram(s), is responsible for monitoring AmeriCorps Program(s) and conducting scheduled or random site visits according to grant rules and regulations. Programs are required to prepare for, participate in, and host an AmeriCorps site visit from Serve Guam Commission staff person or CNCS officials at Site Location(s). Program monitoring will be made as agreed with sub grantee program operations via on-site reviews, desk reviews and quarterly compliance checks as deemed necessary of all site locations to include Site supervisor(s), AmeriCorps members and Program Staff interviews.

By signing this form, the Program Director acknowledges that they have met with the said Site Supervisor within the Site Location above to discuss and review the Memorandum of Agreement as an understanding.

AmeriCorps Program Director:	SARAH	THITANO	Signature:	T	14
Date:	5/21/2			9	

L have verified, initiated and cleared a National Sex Offender Registry for this site supervisor, copy on file.

THIS FORM IS TO BE SUBMITTED TO SERVE GUAM COMMISSION UPON EXECUTION OF MEMORANDUM OF AGREEMENT AT SITE LOCATION. If there is more than one Site Supervisor at each Site Location (not listed in MOA), each Site Supervisor <u>who oversees</u> AmeriCorps members must sign off this form.



#### Serve Guam Commission 414 West Soledad Ave. GCIC Bldg., Suite 205 Hagatna, Guam 96910 (671) 300-4599 ° www.serveguam.com

### Site Supervisor Acknowledgment

By signing this form, I acknowledge that I have read and comprehend the information contained in the Memorandum of Agreement (MOA) between

AmeriCorps (program nan	ne) AmeriCorps VARO Outreach Program	and
Host site (site location)	Guam Public Library Hagatna / Branch Libraries	whose physical
address is	254 Martyr Street Hagåtña, Guam 96910	

I understand and read under the MOA:

- 1. The AmeriCorps Program and Member Responsibilities.
- 2. Site Location Responsibilities.
- 3. The AmeriCorps Prohibited Activities <u>45 CFR 2520.65</u> or engage in disallowed services or duties <u>45 CFR §§</u> <u>2540.100(e)-(f)</u> stated in #3 (a. through d.) under the "Responsibilities of the Parties".
- 4. Program Director will initiate and clear a National Sex Offender Clearance prior to supervising AmeriCorps members and a copy of Photo ID for verification.

I also understand that the policies and regulations described within the MOA are regulated and subject to change, and that revisions of regulations to the MOA may occur. All such changes or updates will be communicated through official notices. I understand that revised information may supersede, modify, or eliminate existing regulation information on MOA.

Furthermore, I acknowledge that I understand that it is my responsibility as a Site Supervisor to comply with the regulation stated in the MOA.

Site Supervisor's Printed Name: Rodney P. Taitague

Type of I.D. verified:	Invers License	ID#: 122803 940 2	Expiration Date: 4/29/2024
Site Supervisor's Sigr	NO E	Perthe	Date: 5/17/2021

NOTICE: The Serve Guam Commission, which oversees AmeriCorps Program(s), is responsible for monitoring AmeriCorps Program(s) and conducting scheduled or random site visits according to grant rules and regulations. Programs are required to prepare for, participate in, and host an AmeriCorps site visit from Serve Guam Commission staff person or CNCS officials at Site Location(s). Program monitoring will be made as agreed with sub grantee program operations via on-site reviews, desk reviews and quarterly compliance checks as deemed necessary of all site locations to include Site supervisor(s), AmeriCorps members and Program Staff interviews.

By signing this form, the Program Director acknowledges that they have met with the said Site Supervisor within the Site Location above to discuss and review the Memorandum of Agreement as an understanding.

· AmeriCorps Program Director:	SARAH TAITAND	Signature:	the	
			40	and an analysis of the second second second second second second
Date:	5/21/21		Į.	

L have verified, initiated and cleared a National Sex Offender Registry for this site supervisor, copy on file.

THIS FORM IS TO BE SUBMITTED TO SERVE GUAM COMMISSION UPON EXECUTION OF MEMORANDUM OF AGREEMENT AT SITE LOCATION. If there is more than one Site Supervisor at each Site Location (not listed in MOA), each Site Supervisor <u>who oversees</u> AmeriCorps members must sign off this form.



#### Serve Guam Commission 414 West Soledad Ave. GCIC Bldg., Suite 205 Hagatna, Guam 96910 (671) 300-4599 ° www.serveguam.com

### Site Supervisor Acknowledgment

By signing this form, I acknowledge that I have read and comprehend the information contained in the Memorandum of Agreement (MOA) between

AmeriCorps (program name	AmeriCorps VARO Outreach Program	and
Host site (site location)	Guam Public Library Hagatna	whose physical
address is	254 Martyr Street Hagåtña, Guam 96910	

I understand and read under the MOA:

- 1. The AmeriCorps Program and Member Responsibilities.
- 2. Site Location Responsibilities.
- 3. The AmeriCorps Prohibited Activities <u>45 CFR 2520.65</u> or engage in disallowed services or duties <u>45 CFR §§</u> <u>2540.100(e)-(f)</u> stated in #3 (a. through d.) under the "Responsibilities of the Parties".
- 4. Program Director will initiate and clear a National Sex Offender Clearance prior to supervising AmeriCorps members and a copy of Photo ID for verification.

I also understand that the policies and regulations described within the MOA are regulated and subject to change, and that revisions of regulations to the MOA may occur. All such changes or updates will be communicated through official notices. I understand that revised information may supersede, modify, or eliminate existing regulation information on MOA.

Furthermore, I acknowledge that I understand that it is my responsibility as a Site Supervisor to comply with the regulation stated in the MOA.

Site Supervisor's Printed Name:	<u> </u>	e M.S. Taitague	
Type of I.D. verified: Driver	Lirense	ID#: 1228087834	Expiration Date: 02/18/2024
Site Supervisor's Signature:	Queen	M Tru pige	Date: 5/17/2021

**NOTICE:** The Serve Guam Commission, which oversees AmeriCorps Program(s), is responsible for monitoring AmeriCorps Program(s) and conducting scheduled or random site visits according to grant rules and regulations. Programs are required to prepare for, participate in, and host an AmeriCorps site visit from Serve Guam Commission staff person or CNCS officials at Site Location(s). Program monitoring will be made as agreed with sub grantee program operations via on-site reviews, desk reviews and quarterly compliance checks as deemed necessary of all site locations to include Site supervisor(s), AmeriCorps members and Program Staff interviews.

By signing this form, the Program Director acknowledges that they have met with the said Site Supervisor within the Site Location above to discuss and review the Memorandum of Agreement as an understanding,

AmeriCorps Program Director:	SHIZAH THITANN	Signature:	Jul-
Date:	5/21/21	_	

have verified, initiated and cleared a National Sex Offender Registry for this site supervisor, copy on file.

THIS FORM IS TO BE SUBMITTED TO SERVE GUAM COMMISSION UPON EXECUTION OF MEMORANDUM OF AGREEMENT AT SITE LOCATION. If there is more than one Site Supervisor at each Site Location (not listed in MOA), each Site Supervisor <u>who oversees</u> AmeriCorps members must sign off this form.



#### Serve Guam Commission 414 West Soledad Ave. GCIC Bidg., Suite 205 Hagatna, Guam 96910 (671) 300-4599 • www.serveguam.com

### Site Supervisor Acknowledgment

By signing this form, Eacknowledge that I have read and comprehend the information contained in the Memorandum of Agreement (MOA) between

AmeriCorps (program narr	e) AmeriCorps VARO Outreach Program	and
Host site (site location)	Guam Public Library Hagatna / Branch Libraries	whose physical
address is	254 Martyr Street Hagåtña, Guam 96910	

understand and read under the MOA:

- 1. The AmeriCorps Program and Member Responsibilities.
- 2. Site Location Responsibilities.
- 3. The AmeriCorps Prohibited Activities <u>45 CFR 2520.65</u> or engage in disallowed services or duties <u>45 CFR 66</u> <u>2540.100(e)-(f)</u> stated in #3 (a. through d.) under the "Responsibilities of the Parties".
- 4. Program Director will initiate and clear a National Sex Offender Clearance prior to supervising AmeriCorps members and a copy of Photo ID for verification.

I also understand that the policies and regulations described within the MOA are regulated and subject to change, and that revisions of regulations to the MOA may occur. All such changes or updates will be communicated through official notices. I understand that revised information may supersede, modify, or eliminate existing regulation information on MOA.

Furthermore, I acknowledge that I understand that it is my responsibility as a Site Supervisor to comply with the regulation stated in the MOA.

Site Supervisor's Printed Name:	Josephine P. Cruz	
Type of I.D. verified: 1228030	10ID#:	Expiration Date: <u>04/01/202</u> 4
Site Supervisor's Signature:	Josephine M. Pering	Date: 05/17/2021

NOTICE: The Serve Guam Commission, which oversees AmeriCorps Program(s), is responsible for monitoring AmeriCorps Program(s) and conducting scheduled or random site visits according to grant rules and regulations. Programs are required to prepare for, participate in, and host an AmeriCorps site visit from Serve Guam Commission staff person or CNCS officials at Site Location(s). Program monitoring will be made as agreed with sub grantee program operations via on-site reviews, desk reviews and quarterly compliance checks as deemed necessary of all site locations to include Site supervisor(s), AmeriCorps members and Program Staff interviews.

By signing this form, the Program Director acknowledges that they have met with the said Site Supervisor within the Site Location above to discuss and review the Memorandum of Agreement as an understanding (

AmeriCorps Program Director: _	SARAH TIAITAN	Signature: State
Date:	5/21/21	

I have verified, initiated and cleared a National Sex Offender Registry for this site supervisor, copy on file.

THIS FORM IS TO BE SUBMITTED TO SERVE GUAM COMMISSION UPON EXECUTION OF MEMORANDUM OF AGREEMENT AT SITE LOCATION. If there is more than one Site Supervisor at each Site Location (not listed in MOA), each Site Supervisor <u>who oversees</u> AmeriCorps members must sign off this form.



#### Serve Guam Commission 414 West Soledad Ave. GCIC Bidg., Suite 205 Hagatna, Guam 96910 (671) 300-4599 • www.serveguam.com

### Site Supervisor Acknowledgment

By signing this form, I acknowledge that I have read and comprehend the information contained in the Memorandum of Agreement (MOA) between

AmeriCorps (program nam	e) AmeriCorps VARO Outreach Program	and
Host site (site location)	Guam Public Library Hagatna / Barrigada Archive Center	whose physical
address is	254 Martyr Street Hagåtña, Guam 96910	

I understand and read under the MOA:

- 1. The AmeriCorps Program and Member Responsibilities.
- 2. Site Location Responsibilities.
- 3. The AmeriCorps Prohibited Activities <u>45 CFR 2520.65</u> or engage in disallowed services or duties <u>45 CFR §§</u> <u>2540.100(e)-(f)</u> stated in #3 (a. through d.) under the "Responsibilities of the Parties".
- 4. Program Director will initiate and clear a National Sex Offender Clearance prior to supervising AmeriCorps members and a copy of Photo ID for verification.

I also understand that the policies and regulations described within the MOA are regulated and subject to change, and that revisions of regulations to the MOA may occur. All such changes or updates will be communicated through official notices. I understand that revised information may supersede, modify, or eliminate existing regulation information on MOA.

Furthermore, I acknowledge that I understand that it is my responsibility as a Site Supervisor to comply with the regulation stated in the MOA.

Site Supervisor's Print	ted Name: Bernadita M. Quidachay	
Type of I.D. verified:	Guam Driver's License#: 12280118	42 Expiration Date: 01/01/2024
Site Supervisor's	Signature: Junality m. thistochar	) Date: 5/11/2021

NOTICE: The Serve Guam Commission, which oversees AmeriCorps Program(s) is esponsible for monitoring AmeriCorps Program(s) and conducting scheduled or random site visits according to grant rules and regulations. Program(s) are required to prepare for, participate in, and host an AmeriCorps site visit from Serve Guam Commission staff person or CNCS officials at Site Location(s). Program monitoring will be made as agreed with sub grantee program operations via on-site reviews, desk reviews and quarterly compliance checks as deemed necessary of all site locations to include Site supervisor(s), AmeriCorps members and Program Staff interviews.

By signing this form, the Program Director acknowledges that they have met with the said Site Supervisor within the Site Location above to discuss and review the Memorandum of Agreement as an understanding  $( \land \land )$ 

		······································	
AmeriCorps Program Director:	SALZAH TAITAND	Signature:	
Date:			

I have verified, initiated and cleared a National Sex Offender Registry for this site supervisor, copy on file.

THIS FORM IS TO BE SUBMITTED TO SERVE GUAM COMMISSION UPON EXECUTION OF MEMORANDUM OF AGREEMENT AT SITE LOCATION. If there is more than one Site Supervisor at each Site Location (not listed in MOA), each Site Supervisor who oversees AmeriCorps members must sign off this form.



Honorable Edward J.B. Calvo Governor of Guam Raymond S Tenono Lieutenant Governor of Guam Johnny G Sablan DCA President GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM Sisteman Laibirihan Pupbleko Guahan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam



# **PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM**

Program, Project or event details:

Health Literacy Month Celebration

Date of Event: October 17, 2018

Location: Nieves M. Flores Memorial Library

Description: October is Health Literacy Month, which is observed nationally by health literacy advocates to promote the importance of making health information understandable. The island's health literacy advocates (GRMC, GMHA, USNH and Nieves M. Flores Memorial Library will be recognized during this event through presentation of legislative resolution certificates by Sen. Rodriguez from the 34th Guam Legislature.

Program Objectives/Goals: Increase the community's awareness of available sources of reliable,

evidence-based health consumer information, especially those that are used/ developed by health literacy advocates themselves such as GRMC, GMHA, and USNH; also to establish the public library as the

community's go-to place for finding reliable health information.

Resources/Materials Required: A section in the library where health information materials will be displayed and where the program participants can conduct the presentation of legislative resolution certificates for the health literacy advocates. A health literacy advocate will also be the "guest reader" for that day's "Toddler

Reading Time" activity, and requires use of projector and white board to display photos as he conduct the reading. Partner details:

Organization/Department Name: Guam Regional Medical City

Contact	Melliza Young		Title:	Patient Education Manager
Email:	melliza.young@grmc.gu	Contact No's:	(671) 645-568	3

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

KIQVO
Guam Public Library System Representative
Million Journ , Olar
Organization/Department Name (partner)
Approved by: Paule M. Atal
CPLS /

Date:

Date:

Date: 10/5/18

Gium Public Library System: Hagatôa, Agat, Barrígada, Dededo, Meriro, Yona - Bookmobile 254 Martyr Street, Hagatôa, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Websiter <u>http://jople.guam.gov</u> · Fmail: gpb/d/gpls.guam.gov Equal Opportunity Employee



### **GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam



Honorable Edward J.B. Calvo Governor of Guam Raymond S. Tenorio Lieutenant Governor of Guam Johnny G. Sablan DCA President

January 04, 2019

To: Ms. Rosaline Bersamin

Via: Guam Police Department

From: Linda M. Aguon

Subject: Outreach Program

*Buenas!* Mrs. Roseline Bersamin. As per our phone conversation, I am requesting for GPD/Harbor Patrol section and the K-9 section, if they can present a show and tell about safety, while you are out on the water and how the K-9's can detect the drugs, too. And we are also inviting you to join us on our Outreach programs for the Guam Public Library.

I am requesting to show something new for our children that are attending our Saturday Story Program. Ages varies from Toddlers are to Adults. I will also be including the Guam Behavioral, Health and Wellness Center and the Karidat as they are interested too in learning.

Should you have any other events that you would like to include the Guam Public Library System, please feel free to email or call at 475-4751/57 or you can email at linda.aguon@guampls.guam.gov.

Sincerely,

Linda M. Aguon Library Technician I Guam Public Library System Email: <u>linda.aguon@guampls.guam.gov</u> Ph: 475-4751/4757



Honorable Edward J.B. Calvo Governor of Guarn Raymond S Tenorio Lieutenant Governor of Guam Johnny G. Sablan DCA President

**GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** Sisteman Laibirihan Pupbleko Guahan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guarn



# **PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM**

Program, Project or event details:

Guam Fire Dept Fire Prevention Month

Date of Event: 10-27-18

Date:

Location: Hagatna Library

GPLS

Description: October is Fire Prevention Month, and is observed each year during the week of October, in commemoration of the Great Chicago Fire in 1871.

Program Objectives/Goals: To expose to the children and their parents how to stay safe in case of a fire. Firefighters provide lifesaving public education. They also get to showcase to the kids the fire truck & ambulance.

Resources/Materials Required: Firemen personnel will be guest readers for the Saturday Story Hour. Activities include; arts & crafts and display from the firemen.

	Partn	er details:		
Organization/Department Name:	Guam F	ire Departm	ent	
Contact person: Dave Flores	Title: _	Firefighte	er II	
Email: guafi330yahoo.com	Contact	No's:		
Permission to both parties to use p	hoto(s) or	r video(s) for	· anv fi	iture nublicity purposes
Frankle Aflague			Date:	10-26-18
Guam Public Library System Repu	resentativ	/e		
Guam File-Department Organization/Department-Name (p	artner)	-	Date:	10-26-18
Approved by: Sandra Stanley			Data	10-26-18

Guam Public Library System - Hagatña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona - Bookmobile 254 Martyr Street, Hagatña, Guam 96910 5141 · Tel: (671) +75-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: http://ppls.guam.gov Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer



JAM PUBLIC LIBRARY SYST 1 Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam



Honorable Lourdes A. Leon Guerrero Governor of Guam Joshua F. Tenorio Lleutenant Governor of Guam

Ann Marie Arceo Acting President, DCA

# **PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM**

Program, Project or event details:

Guam Police Department Location: Hagatna Library

Date of Event: 02-02-2019

**Description:** Live demonstrations, displays and the opportunity to meet Tank, the K-9 dog will be done by GPD's Special Operations Statics Display/K-9 (SOD).

**Program Objectives/Goals:** To educate, engage and expose to the children and their parents on the skills and abilities of SOD and what is the role of a K-9 dog.

Resources/Materials Required: Tables for displays and demonstrations

### Partner details:

Organization/Department Name: Guam Police Department

Contact person: Carl Cruz Title: Sergeant

Email: cjcruz28@gmail.com

Contact No's: <u>687-7723</u>

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Guam Public Library System Representative

SGT CIPUZI ( LAND

Organization/Department Name (partner)

Date:

Date: \_\_\_\_\_\_\_

1.89.19 Date:

Approved by: \_\_\_\_\_\_ GPLS, Library Technician Supervisor



GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM Sisteman Laibirihan Pupbleko Guahan

A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guarn



Honorable Lourdes A. Leon Guerrero Governor of Guam Joshua F. Tenorio

Lieutenant Governor of Guam Ann Marie Arceo

Acting President, DCA

# **PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM**

**Program, Project or event details:** Presentation by Frances Baumann, author of *Ramon on the Phone* and *Midge at the Fridge* – two children's books featuring Guam characters and promoting healthy habits of exercising regularly and eating right.

Date of Event: Saturday, March 23. 10 am - 12 noon.

Location: Hagatna Public Library

Description: PowerPoint Presentation (PPP) and speech by author.

**Program Objectives/Goals:** To encourage children to read. To encourage children to be active and eat nutritious foods. To make children aware of health hazards of being a couch-potato or junk food junkie. To promote *Ramon on the Phone* and *Midge at the Fridge* as excellent tools for children, parents, teachers, librarians and medical professionals.

### **Resources/Materials Required:**

- 1.) Lectern
- 2.) Microphone with mic stand
- 3.) Projector, cords and blank wall for PPP
- 4.) Room for presentation

We will bring our own computer.

### Partner details:

Organization/Department Name: Baumann Advertising / Author Frances BaumannContact person: Frances BaumannEmail: franbaumann@yahoo.comTitle: President / Owner / AuthorContact No's: 632-9266

**Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.** Use of author's photos by Library restricted to promotion of author's children's books and author's presentations at the Public Library. Photos cannot be sold to others. Author gives permission for Library to use photos for non-profit purposes, such as Library publications, annual reports and press releases.

Guam Public Library System Representative

rames Dumann

Organization/Department Name (partner)

Approved by

Date:

Date: February 20, 2019

Date: 2.20-19

Guam Public Library System: Hagåtña, Agat, Barrígada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagåtña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'håga

Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'làhi

Anna Marie Arceo Màs Ge'hilo'

Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan

**GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



# **PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM**

Program, Project or event details:	<b>、</b>
Happet Hagetper 19500 Laurel	Date of Event: $04/6/2019$
Location: <u>Hagatna Lib</u> rary	
Description:	
Book launch/ storytime (children)	l
Program Objectives/Goals: Promote literacy by introduci the community	a local author to
promote literacy by introduci	ng a local more
Resources/Materials Required:	
table Partner Chair Partner	details:
<b>Organization/Department Name:</b>	
Contact person: Emilee Beachy	Title: Author
Email: emilee.beachy@yahoo.com	Contact No's: 671-788-9959
Permission to both parties to use photo(s) or vi	deo(s) for any future publicity purposes.

Guam Public Library System Representative

Enilee Beachy Organization/Department Name (partner)

Approved by:

**GPLS** 

Date: 03/16/2019

Date:

Date:



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'hàga Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'láhi Anna Marie Arceo Más Ge'hilo'

# Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



# **PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM**

Program, Project or event details:

Community Outreach Location: Guam Public Library Date of Event: April 13, 2019

Description: NBG Fire & Emergency Services will inform the public about fire prevention awareness, career path and demonstrate some of the installed equipment.

**Program Objectives/Goals:** 

Resources/Materials Required: Fire Engine #4 and total of 5 personnel **Partner** details:

**Organization/Department Name: NBG Fire & Emergency Services** 

**Contact person: James Scribner** 

**Title:** Prevention Chief

Email: James.scribner@fe.navy.mil

Contact No's: 671-988-5919

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Date: 4/13/19

Guam Public Library System Representative

NBG-Fired Emergency services Organization/Department Name (partner)

Date: April 11, 2019

Approved by:

GPLS

Date:



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'hàga Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'làhi Anna Marie Arceo

Màs Ge'hilo'

# Sestema., Laibirihan Pupblekon Guáhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



# **PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM**

**Program, Project or event details:** UOG PICCAH (Pacific Islands Cohort on Cardiometabolic Health) **Date of Event:** 05/11/2019

Location: Guam Public Library (Agana)

Description: Research project out of UOG's School of Nursing and Health Science

**Program Objectives/Goals:** We would like to inform the community about the PICCAH study. Our study is a research opportunity for eligible parents and children who are willing to participate. The health information collected from eligible families will aid in bridging the gap in data for Pacific Island communities who are underrepresented and under served in areas of cardiometabolic health. We will be present in hopes of recruiting families to join our study. **Resources/Materials Required:** 

None

# Partner details:

# Organization/Department Name: UOG PICCAH STUDY

Contact person: Remy Perez or Maria Snively

Email: piccah@triton.uog.edu

Contact No's: 686-3426/3697/6421

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Guam ]	Problig I	ibrary	System	Representative
	Ste	$\mathbf{x}$		

Date:	

Date: 04/18/2019

Organization/Pepartment Name (partner)

Approved by:\_\_\_\_

GPLS

Date: \_\_\_\_\_



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'håga

Sigundo Maga'láhi Anna Marie Arceo Más Ge'hilo'

Joshua F. Tenorio

# Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



# **PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM**

# Program, Project or event details:

Becoming Jac Book Launch

Location: Hagatna Library

**Description:** Selling books and outreach in encourage reading

**Program Objectives/Goals:** Improving literacy and meeting a local author

**Resources/Materials Required:** 1 Table, 2 Chairs

# **Partner details:**

# **Organization/Department Name:**

Contact person: \_Emilee Beachy \_\_\_\_\_

Email: \_emmieb.books@gmail.com\_\_\_

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Guam Public Library System Representative

Emilbrachy

Organization/Department Name (partner)

Approved by:

**GPLS** 

Title: <u>Author</u>

Contact No's: 671-788-9959

Date of Event: May 25, 2019

pm

am

Date: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

# Re: [EXTERNAL] Requesting to be our guest Presenter for Guam Public Library System Saturday Story Program

## Davtian, Artak <artak\_davtian@nps.gov>

Mon 7/8/2019 9:35 AM

To:Linda Aguon <Linda.Aguon@guampls.guam.gov>;

Hafa Adai,

I am Ranger Art. I'll be happy to help you with your program. Please let us know what date and time works best for you. We can do an in-class presentation, or actual stargazing.

Please let me know what will work best for you. The date is essential, as we have many programs planned for the rest of the summer. Thank you,

Art

On Tue, Jul 2, 2019 at 3:45 AM Carroll, Kelly <<u>kelly\_carroll@nps.gov</u>> wrote: Hafa Adai, Linda.

Unfortunately, I am no longer at War in the Pacific NHP, but I am copying Art Davtian (cc'd here). He would be a great person to ask about setting this program up.

Thank you,

Kelly Carroll Chief of Interpretation White Sands National Monument P.O. Box 1086 Holloman AFB, NM 88330

575-479-6124 x 230 575-479-4333 Fax www.nps.gov/whsa Experience your America

On Mon, Jun 24, 2019 at 6:03 PM Linda Aguon <<u>Linda.Aguon@guampls.guam.gov</u>> wrote:

Hafa Adai! Ms. Kelly,

My name is Linda M. Aguon from the Guam Public Library System in Hagatna, Guam. I am assisting as a Program Coordinator for Guam Public Library System and your name was mentioned to me about visiting or requesting if there is a way for our children to have the knowledge by presenting us on how to use and what to see by using the telescope to look into the universe. I planned on doing this for them to experience what is it like to see what's out there in the sky.

Re: [EXTERNAL] Requesting to be our guest Presenter for Guam ... - Linda Aguon

Because of our Summer Reading Program theme is "A UNIVERSE OF STORIES", and it's the last week of the program, I would like to do this for them just something different other than books. If it is possible that you can provide us this presentation, please let me know by email or contact me at: PH: 475-4751/4752 - Monday - Saturday.

I hope that you will consider this request and looking forward in hearing from you.

Si Yu'us Ma'ase,

Linda M. Aguon Library Technician I Guam Public Library System 254 Martyr Street Hagatna, Guam 96910

Artak Davtian Lead Park Ranger War in the Pacific National Historical Park 135 Murray Blvd, Suite 100 Hagåtña, GU 96910 671-333-4052 <u>www.nps.gov/wapa</u>



Honorable Lou Leon Guerrero Maga' hâga' Governor of Guam Honorable Joshua Tenorio Sigundo Maga'lahi Lieutenant Governor of Guam

Ann Marie Arceo Mås Ge'hilo' President, Dept. of CHamoru Affairs

April 11, 2019

#### DECRIPTION

To plan, coordinate and execute an educational and instructional literacy and visual arts workshop for fifteen (15) to twenty (20) school-aged children, ages 6-12 at the Guam Public Library in Hagåtña.

Literacy is the ability to read, write, speak and listen. It enables people to express and understand ideas and opinions, to make decisions and solve problems, to achieve their goals, and to participate fully in their community and in wider society.

The theme of this workshop is Legends of Guam. Workshop must include a storytelling sharing opportunity – an active dialogue between the storyteller and workshop participants about the stories presented; a writing workshop; and a visual art component i.e. finger-painting, watercolor, acrylic, coloring, pen & ink, etc. Storyteller and artist must work closely with workshop participants to produce tabloid editions of the Legends of Guam by the end of the workshop.

Workshops must be conducted beginning July 01, 2019 and conclude by July 31, 2019 for a period of 68 hours total, Monday thru Thursday, 8:00 a.m. – 12:00 p.m; and be inclusive of supplies and materials. A minimum of one (1) tabloid per individual must be accomplished.

In addition to the request for quotation (RFQ), please provide the following:

- 1. A detailed narrative
  - a. Of what the project will entail; and
  - b. The number or workshop participants; and
  - c. Timeline/ schedule of project; and
  - d. Other pertinent information, etc.
- 2. A detailed budget breakdown
- 3. Biography

Board Members: Francis Guerrero, Chairperson, Joseph Certeza, Vice Chairperson Francisco Rabon, Francisco Lizama, Honorable Christopher Fejeran, Fanai Castro



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'hàga Joshua F. Tenorio

Sigundo Maga'làhi Anna Marie Arceo Acting Director

## Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

Government of Guam



## PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM

Program, Project or event details: Importance of Learning CPR

Date of Event: July 20, 2019

Location: Guam Library

**Description:** <u>Presenters will discuss the importance of learning CPR with the use of video,</u> and CPR training aids.

**Program Objectives/Goals:** Audience will have a better understanding and value CPR and an effective and proven method of saving lives for cardiac emergencies. Not a certification course.

Resources/Materials Required: Wifi to access online video for presentation. Two tables for CPR demonstration.

#### <u>Partner Details</u>

Organization/Department Name: Guam Fire Department

Contact person: Asst Chief Joey A. Manibusan and Title: Firefighter 2 James Mafnas

Email: joey.manibusan@gfd.guam.gov

Contact No's: 483-1622

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Guam Public Library System Representative

JA Manibusan

Organization/Department Name (Partner)

Approved by:

GPLS (Authorized)

Date

7/17/19 Date

Date



Lourdes A. Leon Guerrero *Maga'hàga* Joshua F. Tenorio *Sigundo Maga'làhi* 

Anna Marie Arceo Acting Director

### Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

Government of Guam



#### PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM

**Program, Project or event details:** <u>13 Months in Malesso' Author Reading, Signing and Book</u> Sales at Saturday Story Program

Date of Event: August 3, 2019, 10 a.m. Location: Hagåtña Public Library

**Description:** <u>UOG Press/Taiguini Books' Author Dolores Barcinas Santos will read her recently release book 13</u> <u>Months in Malesso'.</u> UOG Press staff will sell the books and Ms. Santos will be available to sign them for patrons. <u>UOG Press also created two activity sheets that children can design and color with crayons or coloring pencils.</u>

**Program Objectives/Goals:** The overall goal is to promote CHamoru literature and literacy. The book tells the story of the CHamoru lunar calendar and the ways in which our people tell time based on the seasons of their lives. By introducing children to local authors and sharing local literature, we inspire children to take pride in where they are from and create their own stories and art.

**Resources/Materials Required:** We need a table for book sales, with two chairs. We also will need crayons and color pencils for the activity sheets.

#### Partner Details

Organization/Department Name: University of Content of	Guam Press, Taiguini Books
Contact person: Victoria-Lola Leon Guerrero	Title: Managing Editor
Email: victorialola@triton.uog.edu Contact No's:	735-2154, 487-5652

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Guam Public Library System Representative

Organization/Department Name (Partner)

Approved by:

GPLS (Authorized)

Date

<u>July 25, 2019</u> Date

Date

Guam Public Library System: Hagātīša, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagātīša, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gplk.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer

# AUTHOR READING & BOOK SIGNING

## 13 Months in Malesso'

Join local author, Dolores Barcinas Santos as she shares how, like our CHamoru ancestors, her family marks time based on the seasons of our island. Her beautiful book *13 Months in Malesso'* teaches the CHamoru Lunar Calendar and celebrates family traditions.



JOLORES BARCINAS SANTOS

• Kids arts & crafts will be available.

### JULY 27 11 A.M.- 12:30 PM Bonita Baby in Hagåtña.

AUGUST 3 10 A.M. Guam Public Library (Hagåtña) Saturday Story Program

Follow us on our FACEBOOK and INSTAGRAM @UOGPRESS www.uog.edu/uogpress





Lourdes A. Leon Guerrero Maga'håga

Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'làhi Anna Marie Arceo Màs Ge'hilo' Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



May 03, 2019

The Honorable Telena C. Nelson Vice-Speaker, 35<sup>th</sup> Guam Legislature 173 Aspinall Avenue Suite 202A Ada Plaza Center Hagatna, Guam 96910 e-mail: <u>senatortenelson@guamlegislature.org</u>

Subject: Guest Reader

Buenas Senator Nelson!

I am a Library Technician I with the Guam Public Library System (GPLS). I am currently coordinating the children's literacy program such as the Toddler Story Time and Saturday Story Hour.

The Toddler Story Time are for ages 0-5 years old and are held everyWednesdays at the **Hagåtña** Library from 9:30 a.m. through 11:30 a.m.

The Saturday Story Hour are held every Saturday at the **Hagåtña** Library from 10:00 a.m.-12:00 p.m. There is storytelling in the beginning of the program followed with arts & crafts for all ages.

We would like to invite you to be a guest reader during one of the literacy programs at your availability. You are welcome to bring a book of your choice as well as joining the arts & crafts afterwards.

If you are interested in participating, or should you have any questions, I may be reached at the **Hagåtña** Main Library at 475-4751 through 4754. Si Yu'os Ma'åse for your time, we look forward to hearing from you soon.

Sincerely. Linda M. Aguon Library Technician I

Guam Public Library System: Hagåtña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagåtña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'håga

Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'låhi

Anna Marie Arceo Màs Ge'hilo'

## Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



Please check below and reply by Email: linda.aguon@guampls.guam.gov

YES, I am interested in being a gu	uest speaker for the / /Toddle	er Story Time or the
//Saturday Story Hour on	, from	m. to
m. I may be contacted at	the following phone number:	
Point of contact:		

Sorry, at this time, I am unable to participate but hope to do so in the future.



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'hága Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'láhi Anna Marie Arceo Acting Director Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

Government of Guam



## PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM

Program, Project or event details: Håfa Adai Pledge Kids Signing Ceremony

Date of Event: TBD

Location: Hagåtña Library

**Description:** The Guam Visitor's Bureau encourages youth organization/participants to take the three standard Håfa Adai Pledge Kids pledges: I pledge to protect my culture and our island's culture, I pledge to share the Håfa Adai Spirit, and I pledge to protect our natural resources. Each signing ceremony is celebrated with an official induction from a GVB representative, giveaways, and cultural activities.

**Program Objectives/Goals:** The Håfa Adai Pledge Kids Program is an outreach to the next generation of Guamanians and is an effort to instill a greater appreciation of the Håfa Adai Spirit and cultural values at an early age.

Resources/Materials Required: Standard 6ft white table, room for activities

# September 2154,2019

Organization/Department Name: Guam Visitors Bureau: Håfa Adai Pledge King i rugram

**Partner Details** 

Contact person: Cabrini Cruz

Email: cabrini@rimsguam.com

Title: Assisting Program Coordinator Contact No's: 1 (671) 482-1166

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Guam Public Library System Representative

Guam Visitors Bureau: Håfa Adai Pledge Program Organization/Department Name (Partner)

Approved by:

GPLS (Authorized)

Date

August 15, 2019 Date

Date

Guam Public Library System: Hagåtña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagåtña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'hàga Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'làhi

Anna Marie Arceo Acting Director uåhan کر Sester

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM Government of Guam



#### PROGRAM PARTNER& COLLABORATION FORM

**Program, Project or event details:** <u>ASPIRE – After School Program for Kinder – 5<sup>th</sup> Grade:</u>

Total # of students is 54 with 4 ASPIRE Teachers (K -  $1^{st} = 14, 2^{nd} = 13, 3^{rd} = 13, \& 4^{th} - 5^{th} = 15$ )

Date of Event: Friday, September 27, 2019Location: Agana Heights Elementary School

**Description:** <u>Request for Reading Literacy Presentation or Arts & Crafts activities (ie Read</u> Aloud etc.) Presentation will be 3:15 pm – 4:15 pm in the school cafeteria.

**Program Objectives/Goals:** <u>To promote Reading Literacy and the Love of Reading through</u> <u>hands on activities.</u>

Resources/Materials Required: \_\_\_\_\_

#### Partner Details

Organization/Department Name: <u>AHES – ASPIRE After School Program for K – 5<sup>th</sup> Grade</u>

Contact person: Dolores C. Cayanan

Title: ASPIRE Coordinator

**Email:** <u>dccayanan@gdoe.net</u> **Contact No's:** <u>300 - 4811(W) or 689 - 0991 (C)</u>

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Diana Brennan Guam Public Library System Representative

Dolores C. Cayanan Organization/Department Name (Partner)

Approved by: \_\_

GPLS (Authorized)

Date

September 10, 2019 Date

Date

Guam Public Library System: Hagâtña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona<sup>.</sup> Bookmobile 254 Martyr Street, Hagâtña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'håga Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'låhi

Anna Marie Ar Act

Sester. an Laibirihan Pupblekon Juåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

Government of Guam



#### **PROGRAM PARTNER& COLLABORATION FORM**

Program, Project or event details: S	tory Hour
Date of Event: _October 5, 2019_	Location: _Hagatna Public Library
Description: <u>Guest readers for Story</u>	Hour
Program Objectives/Goals:Individual	s with Down Syndrome (and/or family members will
serve as guest readers for the event	
Resources/Materials Required:	
<u>]</u>	Partner Details
<u>]</u> Organization/Department Name: <u>De</u> Contact person: <u>Nacrina Mendiola</u>	own Syndrome Association of Guam
Organization/Department Name: <u>De</u> Contact person: <u>Nacrina Mendiola</u>	own Syndrome Association of Guam Title: Public Information Office
<b>Drganization/Department Name:</b> <u>De</u> C <b>ontact person:</b> <u>Nacrina Mendiola</u> E <b>mail:</b> <u>nacrina.mendiola@gmail.com</u>	own Syndrome Association of Guam Title: Public Information Office
Organization/Department Name: <u>De</u> Contact person: <u>Nacrina Mendiola</u> Email: <u>nacrina.mendiola@gmail.com</u>	<u>own Syndrome Association of Guam</u> <u>Title: Public Information Office</u> <u>Contact No's: 488-0005 / 789-7610</u> (s) or video(s) for any future publicity purposes.

Approved by:

**GPLS** (Authorized)

Date

GUAM PUBLIC LIBRA Government of Gu	···· - · - · - · · · · · · · · · · · ·
PROGRAM PART	NER &
Tenorio Maga'làhi COLLABORATION e Arceo ector	
Program, Project or event details: パリョラー ての入	)
Date of Event: <u>OCT. 19.2019</u> Location:	Hagathia Librare y-
Description:	
ABOUT THE REUSE OF ITEMS TO	
	*****
Resources/Materials Required BUTTON SURPLI	ES (GPLS) (UBLES (A)
Resources/Materials Required: <u>BUTTON SURPLE</u>	
Partner Detai	<u>ls</u>
Partner Detail Organization/Department Name:	<u>Is</u>
Partner Detail Organization/Department Name:	<u>ls</u>
<u>Partner Detail</u> Organization/Department Name: Contact person: <u>Rogenalyn Perez</u> Email: <u>rjperez 1085 @gmail.com</u> Con	<u>Is</u> Title: tact No's:
<u>Partner Detail</u> Organization/Department Name: Contact person: <u>Regenalyn Perez</u> Email: <u>rjperez 1085 @gmail.com</u> Con Permission to both parties to use photo(s) or video(s) fo	<u>Is</u> Title: tact No's:
Partner Detail         Organization/Department Name:	<u>Is</u> Title: tact No's: <u>ישר הישר</u> <i>r any future publicity purposes.</i> Date
Partner Detail         Organization/Department Name:	<u>Is</u> Title: tact No's: <u>ישר הישר</u> <i>r any future publicity purposes.</i> Date
Partner Detail         Organization/Department Name:	Is Title: tact No's: r any future publicity purposes.
<u>Partner Detail</u> Organization/Department Name: Contact person: <u>Regenalyn Perez</u> Email: <u>rjperez 1085@cymail.com</u> Con Permission to both parties to use photo(s) or video(s) fo	<u>Is</u> Title: tact No's: <u>ישר הישר</u> <i>r any future publicity purposes.</i> Date

Guam Public Library System: Hagåtña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagåtña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'hàga

Joshua F. Tenorio **Sigundo Maga'làhi** Anna Marie Arceo

Anna Marie Arceo Acting Director Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

Government of Guam



#### **PROGRAM PARTNER &** COLLABORATION FORM

Program, Project or event details: Cultural	Read Aloud
بطر /۶/ ۲۹ Date of Event:October, 8, 20191	Location:Iagatna Public Library
<b>Description:</b> Local authors will read aloud their bili discussion. Books will be available for purchase and	
Program Objectives/Goals: To promote liter through read aloud of bilingual children's books.	racy and the CHamoru language and culture
Resources/Materials Required: Billingual Childred table and chair for book sales and autographs Partner Det	•

Organization/Department Name: Dos Ma'estra Production	an a
Contact person: Helen deGuzman	Title: Author
Email: senorahelen@gmail.com or senorahelen@hotmail.com	Contact No's: <u>727-5638</u>

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Guam Public Library System Representative

Allen C ...

Organization/Department Name (Partner)

Approved by:

GPLS (Authorized)

Date

8-29-19 Date

and a second a second a second

Date

Guam Public Library System: Hagätña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagätña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov **Equal Opportunity Employer** 

Luam Public Library	<b>Sesteman Laibiriha</b> GUAM PUBLIC <sub>Governn</sub>	-	<i>•</i>	G
rdes A. Leon Guerrero ga'hàga	PROGRAM	PARTNER &	&	~
nua F. Tenorio undo Maga'làhi a Marie Arceo ing Director		ATION FOR	•	
-	roject or event details:C	Itural Read Alou	ıd	
Date of Ever	0cf.26,2019 nt:?	Location:	Hagatna Public Library	
	Local authors will read aloud the books will be available for purchas			
	jectives/Goals: To promo aloud of bilingual children's books		e CHamoru language and cultu	<u>ire</u>
	aterials Required:Billingual .nd chair for book sales and autogr		s, chairs or rug for audience.	
	Partne	r Details		
Organization	/Department Name: _Dos Ma'es	tra Production		
Contact perso	on:Helen deGuzman		Title:Author	
Email: senora	ahelen@gmail.com or senorahelen	@hotmail.com	Contact No's: <u>727-5638</u>	
Permission to	both parties to use photo(s) or vid	leo(s) for any fu	ture publicity purposes.	
Guam Public	Library System Representative		Date	
Organization/	Department Name (Partner)		Date	

Approved by: \_

ø

GPLS (Authorized)

Date

No.	Community Partner (Agency/Organization)	Event/Date	
1	Guam Fire Department	Fire Prevention Month - October 2018	
2	34th Guam Legislature	Health Literacy Month - October 2018	
3	Guam Police Department	Safety in the Water - January 2019	
4	Guam Police Department	GPD Special Operations, K-9 Dog - February 2019	
5	Ms. Frances Baumann, Local Guam Author	Health Hazards of Being a Couch Potato - February 2019	
6	Ms. Emily Beachy, Local Guam Author	Promote Literacy - April 2019	
7	NBG Fire and Emergency Services	Fire Prevention Awareness - April, 2019	
8	University of Guam	Health in Pacific Island Communities - May 2019	
9	Ms. Emilee Beachy	Outreach to Encourage Reading - May 2019	
10	Guam Council on the Arts and Humanities	Literacy and Visual Arts - July 2019	
11	Guam Fire Department	Importance of Learning CPR - July 2019	
12	University of Guam Press	Promote CHamoru Literature and Literacy - August 2019	
13	Vice SpeakerTelena Nelson of the Guam Legislature, Guest Reader	Children's Literacy Program - August 2019	
14	Guam Visitors' Bureau	Instill Hafa Adai Spirit and Cultural Values - September 2019	
15	Agana Heights Elementary School	Promote Reading Literacy - September 2019	
16	Dos Maestra Production	Promote Literacy - August 2019	
17	Matson Company	Book Mobile	
18	Bank of Guam	Summer Reading Program	

### **GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM - COMMUNITY PARTNERS**

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam Honorable Edward J & Calvo Governor of Guam Request for Library Tour	
Raymond S Tenorio Lieutenant Governor of Guam	
Johnny G. Sablan DCA President Date: Jan. 14, 2019	
Name of School or Organization: <u>Agana Heights Elementary School-</u> <u>ASPIRE (After School Program)</u> Point of Contact: <u>DOLORES C. Cayanan - ASPIRE Coordinator</u> Contact Phone No.: <u>300-4811 OR 4771-804</u> Cell: <u>689-0991</u> Fax: Email: <u>Accayanan @ gdoe.net</u> Location of visit: <u>Aguna Heights Elem. School - ASPIRE Progra</u> Date(s) of visits: <u>any available</u> "Fizioay" <u>in PEBRUARY</u> Time: <u>From: <u>300</u> To: <u>4:00</u> Purpose of Visit: <u>TD PRONOSE Peaping Liferacy and The Love</u> <u>OF Reading. ALSO Provide Areas and Crafts acc</u> <u>Ho en Hance</u> Skalle in Fine Areas.</u>	
Expected Number of Participants:	
Adult: Children:41	
If School Requesting:	
Grade level/Count of students ASPIRE $I - (k - 2n0) - 12$ Grade level/Count of students ASPIRE $II - (2n0 - 3120) - 14$ Grade level/Count of students ASPIRE $II - (44n - 54n) - 15$	
Waiver of Liability	
The Guam Public Library System, its staff and volunteers shall be held harmless from any and all damages or liabilities that may be sustained during the Library Tour requested herein. DOUCLES C. ONVANAN Value C. Cayman Print Name & Signature	
cay linpm.	
Guam Public Library System: Hagatña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagatña, Guam 96910-514) · Tel. (671) +75-1751 thru +754 · Fax: (671) +77-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls/2 gpls.guam.gov Will of Mul	Ç

Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls/2 gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer

-----

will get

	Government of Guam
Leon Guerrero	Dequest for Library Tour
enorio	Request for Library Tour
<b>aga'làhi</b> Arceo '	Date:February 27, 2019
Name of School or	Organization:PNG@LEO PALACE LEARNING CENTER (Leo Palace Resort Yona, Gu
Point of Contact:	Maureen Lujan
- Contact Phone No.	.: Cell <u>686-4326</u> Fax:
Location of visit:	La Cuesta Condominiums LEGACY TOWER Unit 105 Leo Palace
	. Friday, March 8, 2019
Time:	From: 9:30 am 3:30 To: 10:00 am 4:00
Purpose of Visit:	Our theme for March is DR. SEUSS. The children will be exposed to a variety of books in the
-	ss series. It will be an added bonus to see the CAT. The children will be so excited.
-	e following information to assist with GPLS statistics:
Expected Number of	of Participants:
Expected Number of	
Expected Number of	of Participants: ult:6 Children:20 ranging in ages 3 mths. to 5 yrs. old
Expected Number o Adu I <b>f School Request</b> i	of Participants: alt: <u>6</u> Children: <u>20 ranging in ages 3 mths. to 5 yrs. old</u> <b>ing:</b> I/Count of students
Expected Number o Adu I <b>f School Request</b> i Grade level	of Participants: alt: <u>6</u> Children: <u>20 ranging in ages 3 mths. to 5 yrs. old</u> <b>ing:</b> I/Count of students
Expected Number o Adu I <b>f School Request</b> Grade level Grade level	of Participants: alt:6 Children:20 ranging in ages 3 mths. to 5 yrs. old ing: I/Count of students I/Count of students
Expected Number o Adu I <b>f School Request</b> Grade level Grade level	of Participants: alt:6 Children:20 ranging in ages 3 mths. to 5 yrs. old ing: I/Count of students I/Count of students
Expected Number of Adu I <b>f School Request</b> Grade level Grade level Grade level The Guam Public I	of Participants: alt: <u>6</u> Children: <u>20 ranging in ages 3 mths. to 5 yrs. old</u> <b>ing:</b> I/Count of students
Expected Number of Adu I <b>f School Request</b> Grade level Grade level Grade level The Guam Public I	of Participants: alt:6 Children:20 ranging in ages 3 mths. to 5 yrs. old ing: l/Count of students l/Count of students l/Count of students l/Count of students l/Count of students Library System, its statf and volunteers shall be held harmless bilities that may be sustained during the Library Tour requested

Guam Public Library System: Hagatña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, H.gatña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer

÷

Guin Paldi, Library	A Division of the Depa	AIN PUPDIEKON GU LIBRARY SYSTEM Intment of CHamoru Affairs Inent of Guam	uåhan	G U A M
Lourdes A. Leon Guerrero <b>Maga'hága</b>	Request for	Library Tour		
Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'làhi	L. L	U U		
Anna Marie Arceo Más Ge'hilo'		Date	: <u>13 March 2019</u>	
Name of School	or Organization: PNG Childca	are & Learning Center		
Point of Contact:	Joesey Ragasa, Director			
	o.: <u>671-649-4220</u>	Cell: 747-9965	Fax: 646-5971	
Date(s) of visits: Time: Purpose of Visit: Seuss's birthday for our center. W	169 Milagro Street, Tamunir Monday, March 18, 2019 From: 10:00AM To surprise children with The month with their friends. Also e'll be starting off with "The Fo he following information to a	To: <u>10:30A</u> To: <u>10:30A</u> e Cat in the Hat; to allow t , the third week of March, pot Book" on Sunday and	them to celebrate Dr. , will be Dr. Seuss we "Cat in the Hat" on M	2019 
Expected Numbe	0			
A	dult: 8	Children: 25-30		
If School Reque	sting:			
Grade lev	el/Count of students 8 - 10 tod	dlers (16-24mos.)		
Grade lev	el/Count of students 15 - 20 p	reschoolers (3-5 y.o.)		
Grade lev	el/Count of students			
	Waiver (	of Liability		

The Guam Public Library System, its staff and volunteers shall be held harmless from any and all damages or liabilities that may be sustained during the Library Tour requested herein.

Joesey Ragasa ( Print Name & Signature) ſ

Com Polic Library	Cesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam
rdes A. Leon Guerrero ga haga	Request for Library Tour
hua F. Tenorio undo Maga'láhi	Request for Elorary Four
a Marie Arceo 6 Ge'hilo'	Date: 3/13/19
Name of School or	Organization: Amazing Kede Child Development Center
Point of Contact:	Rosahi chang or Isabel Compton
Contact Phone No.	Rosahi Chang or Isabel Compton : _472-2271 Cell: 678-0277 Fax: _NA
Location of visit: Date(s) of visits: ≁	Amazing Keiz CDC (Anigua) between NAM & Siam Thai Iny dates bet Mar 19-21 or Mar 26-28, 2019 Rectauran
Time:	From: <u>9:30 am</u> To: <u>10:30 am</u>
Purpose of Visit:	to promote reading for young cheldren. with "CAT IN THE HAT" & DR Secures.
	with a file that a die Gerae
Please provide the	e following information to assist with GPLS statistics:

Expected Number of Participants:

Adult: \_\_\_\_\_\_ Children: \_\_\_\_\_\_30-34

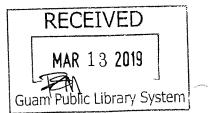
If School Requesting:

Grade level/Count of students	ayears	Ad	10	5 gears	Ad
Grade level/Count of students					
Grade level/Count of students					

#### Waiver of Liability

The Guam Public Library System, its staff and volunteers shall be held harmless from any and all damages or liabilities that may be sustained during the Library Tour requested herein.

Rosafie Chang Print Name & Signature



Guam Public Library System: Hagátña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagátña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer

		ernment of Guam		No.
A. Leon Guerrero ge	<b>Request</b> 1	for Library To	ur	
. Tenorio Maga'làhi rie Arceo hilo'			Date:	0/14/19
Name of School or	Organization: <u> </u>	cial Educa	don l	lision
Point of Contact:	Darlene Tail	manglo		
Contact Phone No.:	100 -01		Fa	ax:
for the Blin application Please provide the	6/2019 From: <u>9:00</u> To gain infor d falking/b n for Memb following information	mation on	<u>[1:00</u> NLS, fr 5, <u>COMIP</u> [ibvary 5 statistics:	<u>ee service</u> uter acces layout for Use.
Expected Number o Adul	f Participants: t: <u>P ([:</u> ] Aid Vixen	(es + Children: _ + pacher)	8	
II School Requestii	1g:			
Grade level/	Count of students	Students ve	ary trom	and to 12th
Grade level/	Count of students		<b>`</b>	

The Guam Public Library System, its staff and volunteers shall be held harmless from any and all damages or liabilities that may be sustained during the Library Tour requested herein.

Print Name & Signature

Guam Public Library System: Hagåtña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagåtña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer

\* will use offer on voy out to have kids teat snack before getting on lows.

Lower Palder I down		<b>ibirihan Pupblek</b> JBLIC LIBRARY SY Government of Guam		G U A M
Lourdes A. Leon Guerrero <i>Maga'hàga</i> Joshua F. Tenorio <i>Sigundo Maga'làhi</i>	Requ	est for Library To	ur	
Anna Marie Arceo Acting Director			Date: July 5,	2019
Name of Sc	hool or Organization:	Pacific Historic	Parks	
Contact Pho	ntact: <u>Amonda</u> one No.: <u>671-477-727</u>	18 ext 1018 Cell: 685		
	visit: <u>Nieves M.</u>	Flores Memovia	1 Library	
Date(s) of v	isits: July 31, à	2019		
Time:	From: <u>2:15</u>	To:	2:45pm	
Purpose of V	Visit: Yorth Writer	's Workshop - th	rey will be re	searching
	sriting wwII h			
Please prov	ide the following informa	ation to assist with GPLS	statistics:	
Expected Nu	umber of Participants:			
	Adult:	Children:	6	
If School Re	equesting:			
Grad	e level/Count of students _	High School (	9-12" grade	٢)
Grad	e level/Count of students _	0	0	-
	e level/Count of students _			

#### Waiver of Liability

The Guam Public Library System, its staff and volunteers shall be held harmless from any and all damages or liabilities that may be sustained during the Library Tour requested herein.

Amonda O'Brien Print Name & Signature



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'hàga

Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'làhi Anna Marie Arceo Acting Director

## Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

Government of Guam



## PROGRAM PARTNER & COLLABORATION FORM

Program, Project or event details: <u>ASPIRE – After School Program for Kinder – 5<sup>th</sup> Grade:</u>

Total # of students is 54 with 4 ASPIRE Teachers (K -  $1^{st} = 14$ ,  $2^{nd} = 13$ ,  $3^{rd} = 13$ , &  $4^{th} - 5^{th} = 15$ )

Date of Event: Friday, September 27, 2019 Location: Agana Heights Elementary School

**Description:** <u>Request for Reading Literacy Presentation or Arts & Crafts activities (ie Read</u> <u>Aloud etc.) Presentation will be 3:15 pm – 4:15 pm in the school cafeteria.</u>

**Program Objectives/Goals:** <u>To promote Reading Literacy and the Love of Reading through</u> <u>hands on activities.</u>

Resources/Materials Required: \_\_\_\_\_

### <u>Partner Details</u>

Organization/Department Name: AHES - ASPIRE After School Program for K - 5th Grade

Contact person: Dolores C. Cayanan

Title: <u>ASPIRE Coordinator</u>

Email: dccayanan@gdoe.net

Contact No's: <u>300 - 4811(W) or 689 - 0991 (C)</u>

Permission to both parties to use photo(s) or video(s) for any future publicity purposes.

Diana Brennan Guam Public Library System Representative

Dolores C. Cayanan Organization/Department Name (Partner)

Approved by:

GPLS (Authorized)

Date

September 10, 2019 Date

Date

Guam Public Library System: Hagátña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagátña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: <u>http://gpls.guam.gov</u> · Email: gpls.@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'hàga Joshua F. Tenorio Sigundo Maga'làhi R. Arlene Santos

Acting Director

#### Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan **GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** Government of Guam



#### **Request for Library Tour**

tos tor				Da	te: $\frac{ \omega/\omega / 9}{ \omega / 9}$	
Name of School or	·Organization:	Marc	AA.	Sablan	Elementer	
			-	School		
Point of Contact:	Juana	Susure	<i></i>			
Contact Phone No.				1: 488-5	387 Fax:	
Location of visit: _	Agal F	letter.	Laborery.		`	
Date(s) of visits: _						
Time:	From:	100		To:	CC	
Purpose of Visit: _				$\gamma, \alpha, \epsilon$	and experience	
when the						
		-	1	•		

#### Please provide the following information to assist with GPLS statistics:

Expected Number of Participants:

Adult: \_\_\_\_\_ Children: \_\_\_\_\_

#### If School Requesting:

Grade level/Count of students \_\_\_\_\_ Grade level/Count of students \_\_\_\_\_

Grade level/Count of students \_\_\_\_\_

#### Waiver of Liability

The Guam Public Library System, its staff and volunteers shall be held harmless from any and all damages or liabilities that may be sustained during the Library Tour requested herein.

Joan Sunio Print Name & Signature

Guam Public Library System: Hagâtña, Agat, Barrigada, Dededo, Merizo, Yona · Bookmobile 254 Martyr Street, Hagåiña, Guam 96910-5141 · Tel: (671) 475-4751 thru 4754 · Fax: (671) 477-9777 Website: http://gpls.guam.gov · Email: gpls@gpls.guam.gov Equal Opportunity Employer





GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam



Honorable Edward J.B. Calvo Governor of Guam Raymond S. Tenorio Lieutenant Governor of Guam Johnny G. Sablan

DCA President

**FOR IMMEDIATE RELEASE** October, 12, 2018 Guam Public Library System Phone 475-4754

#### **GPLS to Celebrate Health Literacy Month**

The Guam Public Library System (GPLS) joins with the island's hospital providers, GRMC, GMH, & US Naval Hospital to celebrate Health Literacy Month. On Wednesday, October 17, there will be a special presentation in honor of Health Literacy Month at 9:30 am at the Hagatna Library.

Senator Dennis Rodriguez will present a legislative resolution declaring October as Health Literacy Month and honoring the island's health advocates who are GRMC, Guam Memorial Hospital, US Naval Hospital and the Guam Public Library System. There will also be a special guest reader from GRMC to read "Tricky Treat," at our Toddler Program. "Tricky Treat" is a children's book on diabetes education created by the Native American Diabetes Project.

Health Literacy Month is celebrated annually in October. The purpose of Health Literacy Month is to raise awareness on the importance of making health information understandable to the community. Health Literacy is the ability to read, understand and act upon health information. GPLS hopes the community will find these materials relevant, read-able, and up-to date health information valuable to them.

For more information, please contact Ms. Cindy Hanson, Communication & Social Media Specialist via email at <u>cindy.hanson@grmc.gu</u>, or for more information about GRMC, you may visit their website at <u>www.grmc.gu</u>

#####



Press Release (For Immediate Release)

#### GRMC to Celebrate Health Literacy Month with the Nieves M. Flores Public Library

(Monday, October 15, 2018; Dededo, Guam) Guam Regional Medical City joins with the island's other hospitals and the Nieves M. Flores Public Library to celebrate Health Literacy Month. On Wednesday, October 17, there will be a special presentation in honor of Health Literacy Month at 9:30 am at the Nieves M. Flores Public Library in Hagåtña.

Senator Dennis Rodriguez will present a legislative resolution declaring October as Health Literacy Month and honoring the island's health literacy advocates like GRMC, Guam Memorial Hospital, US Naval Hospital, and Nieves M. Flores Public Library. There will also be a special guest reader from GRMC to read the story "Tricky Treat" to children at the public library. "Tricky Treat" is a children's book on diabetes education created by the Native American Diabetes Project.

Health Literacy Month is celebrated annually in October. Health Literacy is defined by the Institute of Medicine as "the degree to which individuals have the capacity to obtain, process, and understand basic health information and services needed to make appropriate health decisions." The purpose of Health Literacy Month is to raise awareness on the importance of making health information understandable to the community.

Health literacy advocates conduct awareness campaigns through promoting use of culturally-sensitive and reader-centered health information materials, as well as by encouraging healthcare professionals to use plain language and effective communication skills when they discuss medical care with patients and their families. For more information about Health Literacy Month, you can go to www.healthliteracymonth.org.

For more information about GRMC, visit our website at www.grmc.gu

###

For more information, please contact: Cindy Hanson

Communication & Social Media Specialist E: cindy.hanson@grmc.gu

133 Route 3 ° Dededo, GU 96929 ° Tel: (671) 645-5500 ° marketing.mailbox@grmc.gu

https://www.postguam.com/business/hospitals-library-encourage-healthy-habits-for-kids/article\_d93e39d8-d1ab-11e8-9663-671781366a0e.html

## Hospitals, library encourage healthy habits for kids

Meghan Swartz | The Guam Daily Post Oct 18, 2018 Updated 21 hrs ago



HEALTH LITERACY: Sen. Dennis Rodriguez Jr. presents a legislative resolution recognizing and commending the Patient Education and Health Promotion departments of Guam Memorial Hospital, Guam Regional Medical City, and U.S. Naval Hospital Guam, as well as the Nieves M. Flores Memorial Library for their ongoing efforts to promote health literacy. From left are Cherie Taisacan, Naval Hospital Guam; Luis Martinez, Naval Hospital Guam; Rodriguez; Dr. Phillip Tutnauer, GRMC; Renee Veksler, GMHA; Department of Chamorro Affairs President Johnny Sablan; Melliza Young, GRMC; Erica Taijeron, GRMC; Janice Baldonado, GRMC; and Kathleen Ho, GRMC. David Castro/The Guam Daily Post

#### Learn more

To learn more about Health Literacy Month, visit www.HealthLiteracyMonth.org.

Guam's three hospitals gathered Wednesday morning to help promote efforts to encourage healthy and reading habits among children.

Hospital representatives were joined by a group of children and their parents at the Nieves M. Flores Memorial Library to learn about making healthy choices as part of Health Literacy Month.

As part of the event, Sen. Dennis Rodriguez Jr. presented Guam Memorial Hospital, Guam Regional Medical City and U.S. Naval Hospital Guam with a legislative resolution commending them for their work in promoting health literacy.

At the start of the event, Dr. Phillip Tutnauer, a podiatrist and foot specialist at GRMC, read from "Tricky Treats," a children's book that illustrates the difference between "everyday" snacks, such as apple slices and carrot sticks, and "sometimes" snacks, such as soda and cookies.

Rodriguez said it's important for providers and physicians to be able to explain complicated health subjects to kids of all ages.

#### 'Start them at a young age'

June Aflague, an administrative assistant at the library, said she believes healthy living starts with education, and that education needs to start early.

"We need to start them at a young age, with everything. I mean from reading to knowing what's good to eat and what's not good to eat," Aflague said.

Department of Chamorro Affairs President Johnny Sablan, whose department oversees the library, said he hopes the library can be a resource for community members, whether through books or by using the library's computers to conduct research.

To learn more about Health Literacy Month, visit www.HealthLiteracyMonth.org.

Meghan Swartz



**GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



Honorable Lourdes A. Leon Guerrero Governor of Guam Joshua F. Tenorio

Lieutenant Governor of Guam Anna Marie Arceo Acting President, DCA

> PRESS RELEASE January 25, 2019 Guam Public Library System Contact Person: Ms. Teresita LK Kennimer, Library Technician Supervisor Phone: 475-4751 or 475-4752

#### SATURDAY STORY HOUR GUAM POLIC DEPARTMENT PRESENTATION

In an effort to educate and engage our young readers, the Special Operations Statics Display/K-9 (SOD), a division of GPD, will be our honored guests at the Guam Public Library System's, "Saturday Story Hour" on Saturday, February 2, 2019 at the Hagatna Main Library from 10:00 a.m. -12:00 p.m.

The public is invited to attend a fun-filled morning of live demonstrations, displays, and the opportunity to meet "Tank", the K-9 dog.

For more information, please contact Ms. Linda Aguon, Library Technician I, at 475-4751/52.

####



**GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** 

Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



Honorable Lourdes A. Leon Guerrero Governor of Guam Joshua F. Tenorio Lieutenant Governor of Guam Anna Marie Arceo

Acting President, DCA

PRESS RELEASE February 01, 2019 Guam Public Library System Contact Person: Ms. Teresita LG Kennimer, Library Technician Supervisor Phone: 475-4751 or 475-4752

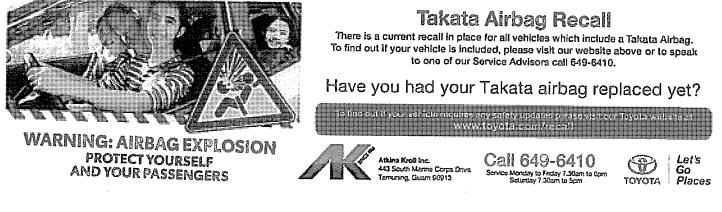
#### SATURDAY STORY HOUR GUAM POLIC DEPARTMENT PRESENTATION

In an effort to educate and engage our young readers, the Special Enforcement Amphibious Section (SEAS) a division of GPD, will be our honored guests at the Guam Public Library System's, "Saturday Story Hour" on Saturday, February 9, 2019 at the Hagatna Main Library from 10:00 a.m. - 12:00 p.m.

The public is invited to attend a fun-filled morning of live demonstrations and displays on boat safety, and the importance of preparing oneself before going out into the water.

For more information, please contact Ms. Linda Aguon, Library Technician I, at 475-4751 through 475-4752.

####



Page 1 of 3

# What you need to know for Friday, February 1 and the weekend

Carly Champaco-Munoz, Pacific Daily News Published 6 36 p.m. ChT Jan 31, 2019

#### Siren testing between 9 to 10 a.m.

The Offices of Guam Homeland Security and Civil Defense will conduct a test of the All Hazards Alert Warning System siren between 9 and 10 a.m. Feb. 1 from the Port Authority of Guam.

For more information, contact Public Information Officer Jenna G. Blas at 489-2540 or email jenna.g.blas@ghs guam.gov.

#### Poll: Recreational use of marijuana

0

Should adult recreational use of marijuana be legal on Guam? (https://poll.fm/10227115) Poll closes at 3 p.m. Feb. 1, 2019.

and the state of the second	Should adult recreational use of marijuana be legal on Guam?
And the second second	O Yes
and the second of	O No
a sources and an and an	
3	Vote ()
	View Results
methoda	

#### Weekend events:

### 'Saturday Story Hour' at the Hagatña Library

The public is invited to attend a fun-filled morning of live demonstrations, displays, and the opportunity to meet "Tank", the K-9 dog at the Guam Public Library System's, "Saturday Story Hour."

Event begins from 10 a.m. to noon Feb. 2 at the Hagatha Main Library.

In an effort to educate and engage young readers, the Special Operations Statics Display/K-9 (SOD), a division of GPD, will be the honored guests.

# GPD shows off drug-detecting dog during Saturday storytime

Jasmine Stole Weiss, Pacific Daily News Published 2:44 p.m. ChT Feb. 2, 2019

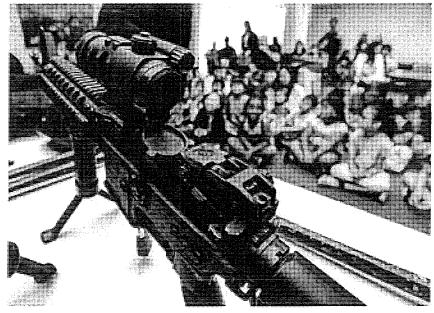


Tank, a Guam Police Department drug detecting labrador retriever, stands alert and ready with his canine handler, Officer Keith Corpuz, during a Guam Public Library System's "Saturday Story Hour" presentation at the Nieves M. Flores Memorial Library In Hagàtña on Saturday, Feb. 2, 2019. (Photo: Rick Cruz/PDN) When Tamuning resident Shannon O'Connor went to the Nieves M. Flores Memorial Library in Hagåtña, she and the kids with her intended to return to some books, but were pleasantly surprised to find police officers in one of the study rooms.

A few of the Guam Police Department's SWAT officers visited some of the library's youngest patrons on Saturday, including Officer Tank, a labrador who is one of GPD's six K-9s.

About 50 parents and children, including some clients from the Guam Behavioral Health and Wellness Center, met with SWAT officers and got to handle some of the tactical equipment officers use in the field.

Meeting Officer Tank was obviously the main attraction. When he walked into the study room, tail wagging, adults and children fawned over him. Almost all the kids lined up to take photos with Tank after the presentation.



Guam Police Department SWAT officers interact with children and their parents during a Guam Public Library System's "Saturday Story Hour" presentation at the Nieves M. Flores Memorial Library in Hagatña on Saturday, Feb. 2, 2019. (Photo: Rick Cruz/PDN)

Officers David Elliott and Keith Corpuz, both with the K-9 unit, introduced Tank to the kids and explained that Tank is an officer, just like them.

To showcase Tank's drug detecting skills, Tank s escorted out the study room and Elliot covered a closs container with marijuana in the room. When Tank returned, he immediately zeroed in on the marijuana and signaled that he'd smelled it, earning a muself a pat from handler Corpuz and cheers from the crowd.

#### More:

- Robbery at Jamaican Grill Dededo (/videos/news/2019/01/31/robbery-jamaican-grill-dededo/2729575002/)
- Local artist opens gallery, encourages young talents (/story/life/2019/01/23/local-artist-opens-gallery-encourages-young-talents/2614159002/)

Shannon O'Connor, 8-year-old David O'Connor, 8-year-old Isaiah Blas and 10-year-old Landon Blas were among the library patrons who met Tank and the other SWAT officers on Saturday.

"It's a wonderful experience for the kids for to have with the police," Shannon O'Connor said.

"I'm used to dogs barking all over the place," David O'Connor said. "(Tank) is quiet and nice."

Isaiah Blas and Landon Blas echoed O'Connor's sentiments. They said they hadn't had such a close encounter with SWAT officers, their gear or a drugdetecting dog.



Guam Police Department SWAT officers interact with children and their parents during a Guam Public Library System's "Saturday Story Hour" presentation at the Nieves M. Flores Memorial Library In Hagàtfia on Saturday, Feb. 2, 2019. (Photo: Rick Cruz/PDN)

"We put our lives on the line every day for you guys," said Officer John Balbin. "We hope to inspire some of you to become a police officer one day."

Linda Aguon, library technician, said this is a new activity for the library. She wanted to expose the children to something different, so she recruited the help of the Guam Police Department.

Next week, the library will host GPD officers with harbor patrol, Aguon said.

Read or Share this story: https://www.guampdn.com/story/news/local/2019/02/01/gpd-shows-off-drug-detecting-dog-during-saturday-storytime/2741256002/



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'håga

Joshua F. Tenorio *Sigundo Maga'låhi* Anna Marie Arceo *Mås Ge'hilo'* 

## SestemanLaibirihanPupblekonGuåhan

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM A Division of the Department of CHamoru Affairs Government of Guam



PRESS RELEASE April 1, 2019 Guam Public Library System Contact person: Ms. Teresita LG Kennimer, Library Technician Supervisor Phone: 475-4751/2

#### Libraries strengthen their communities Celebrate National Library Week April 7-13, 2019

The Guam Public Library System joins libraries of all types in celebrating the many ways libraries build strong communities by providing critical resources, programs and expertise. April 7-13, 2019 is National Library Week, an annual celebration highlighting the valuable role libraries, librarians and library workers play in transforming lives and communities. Libraries are at the heart of their cities, towns, schools and campuses. They have public spaces where people of all backgrounds can come together and connect.

Library programs encourage community members to meet to discuss issues, work together or learn alongside one another. Library staff also partner with other civic and service organizations to actively engage with the people they serve, always striving to make sure their community's core needs are being met.

Libraries are cornerstones of democracy, promoting the free exchange of information and ideas for all and they also foster civic engagement by keeping people informed and aware of community events and issues."

GPLS is celebrating National Library Week with a Proclamation Signing at the Governor's Office Large Conference Room on Friday, April 5, 2019 at 10:00 a.m.

First sponsored in 1958, National Library Week is a national observance sponsored by the American Library Association (ALA) and libraries across the country each April.

For additional information, please contact Linda M. Aguon at 475-4751/2.

#



Lourdes A. Leon Guerrero Maga'håga

Joshua F. Tenorio *Sigundo Maga'làhi* R. Arlene Santos

Acting Director

Sesteman Laibirihan Pupblekon Guåhan GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM Government of Guam



PRESS RELEASE February 24, 2020 Guam Public Library System Contact person: Ms. R. Arlene Santos Phone: 300-9299

#### ROSETTA STONE NOW AVAILABLE AT THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

The Guam Public Library System (GPLS) is pleased to announce the recent addition of its *NEW* Language Learning Digital Resource.... **ROSETTA STONE**! Learn over 30 different languages, with lessons that build reading, writing, speaking and listening skills. This top-rated, customer approved program is accessible at the Nieves M. Flores Memorial Library in Hagatna - provided *AT NO COST*, a language learning opportunity to benefit our patrons and the community.

We are open M/W - 9am - 8pm, T/T - 9am - 5:30pm and Saturdays - 9am - 1pm. Visit the Hagatna library location to take advantage of this amazing opportunity.

For more information, please contact Diana Brennan at 300-9298 or 475-4751, or via email at <u>diana.brennan@guampls.guam.gov</u>.

#### **END-END-END**

## Attachment "H" - GPLS 2018 Summer Reading Program



**GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam



Honorable Edward J.B. Calvo Governor of Guam Raymond S. Tenorio Lieutenant Governor of Guam

Johnny G. Sablan DCA President

#### Guam Public Library System Summer Reading Program

Each year, the Guam Public Library System (GPLS) hosts a *FREE* Summer Reading Program during the summer months when most children are on summer vacation. As a member of the Collaborative Summer Library Program (CSLP), we offer a high-quality summer library program with a different, unified theme each year.

#### CSLP's Goals of the Summer Reading Program

- To motivate children to read
- To develop positive attitudes about reading and books
- To enable children to maintain their reading skills during summer vacation
- To encourage regular use of the library
- To attract new users to the library
- To promote your library's services and materials throughout the community
- To foster cooperation between community agencies
- To offer experiences through which children can learn to work cooperatively

The Guam Public Library System's goal is for participants to collectively read a total of 10,000 books over the summer. All participants must be GPLS library card holders and must register for the Summer Reading Program.

Early registration typically starts in May with a deadline by early June. The program is held over a six-week period. Each registrant receives a reading log to track the number of books read and a sign-in log is also provided at the library branches to track the number of visits to the library.

The program is focused on the theme as pre-determined by CSLP with various activities and programs throughout the Summer Reading Program.

A Wrap-up Party concludes the program and all participants are awarded.

GPLS strives each year to ensure that all Summer Reading Program participants experience an enjoyable and successful program and simply, to just have fun reading.



**GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM** Sisteman Laibirihan Pupbleko Guåhan A Division of the Department of Chamorro Affairs Government of Guam



Honorable Edward J.B. Calvo Governor of Guam

Raymond S. Tenorio Lieutenant Governor of Guam

Johnny G. Sablan DCA President

#### Guam Public Library System Summary of the 2018 Summer Reading Program

Participants registered with the Guam Public Library System's Summer Reading Program read over 6,700 books during the Library's 2018 Summer Reading Program.

As a member of the Collaborative Summer Library Program (CSLP), the Guam Public Library System (GPLS) is provided with the necessary tools to offer a high-quality summer library program. This year's pre-determined CSLP theme was *"Libraries Rock"*.

The Summer Reading Program (SRP) is during the summer months for children 0-17 years of age. The Library's goal was for participants to collectively read a total of 10,000 books for the duration of the program. For many families, the library is the only community space available during the summer months where they can access free educational and cultural enrichment activities and programs.

Early registration began on May 1, 2018 and the deadline to register was on June 16, 2018. The kick-off for the event was on Saturday, June 2, 2018 at the Hagatna Branch location. The program period was from June 4, 2018 thru July 14, 2018.

Requirements of the program for participants, was they must be registered members of the library; they must track the number of books or other reading resources that they read on the reading log provided; and they must sign-in on the log provided when they visited the Library.

The 2018 Program Manual from CSLP assisted us in the planning process. The kit contained a program planning guide of sample solicitation letters, calendars, registration forms, certificates, press releases, public service announcements, and activities.

GPLS was successful in collaborating with Johnny Sablan and ukulele players. GPLS was honored to have been able to draw on local talent within our agency. Johnny Sablan is Guam's famous music artist, and the President of our department. Participants were treated to these talented artists.

At the end of the six week program, a Wrap-up Party was held on July 28, 2018. Participants were awarded in the two categories of Most Books Read and the Most Library Visits. The prizes were donations that the Library received from our Community Based Organizations (CBOs) – companies such as the Bank of Guam, Cold Stone Creamery, Burger King, California Pizza Kitchen, IHOP. The end of the event concluded with light refreshments for all.

The Guam Public Library System Summer Reading Program ended on a high note. Although we did not meet our goal for the participants to collectively read a total of 10,000 books, we still experienced a slight success as there was a 2% increase with the number of participants.

Prepared by: June M Aflague Administrative Assistant

### THE SURVEY

The survey conducted is for the Guam Public Library System's 2018 Summer Reading Program. The Summer Reading Program is an annual event and is one of the library's most popular literacy programs. This year's program was held from June 4, 2018 through July 14, 2018. The main purpose of this event is to promote literacy by encouraging participants, ages 0-17 years, to read for fun and enjoyment during the summer. A total of 286 children registered for the program. The surveys were prepared a little different this year, having the participants themselves complete the Pre and Post-assessment.

### Objectives

The objectives of this survey were:

- 1. To learn more about how children/teens feel about reading and the library.
- 2. To identify areas of improvement for next year's Summer Reading Program as well as programs throughout the year.

### Administration

The Survey was designed by the Library Survey Team in the Administrative Support Unit. In discussions prior to the survey, it was agreed by the Team to make it kid friendly and have the participants themselves answer the survey. The Pre-assessment survey period was from May 01 – June 16, 2018, and the Post-assessment survey period from July 2 - July 28, 2018.

### Presentation of Findings and Analysis

The findings are presented as a percentage based on the number of respondents and comments, if any, noted on the survey.

### FINDINGS AND ANALYSIS OF THE SURVEY

I like reading

29

### PRE-ASSESSMENT

Results as follows: Question 1:



179



-0-

### **Question 2:**

### I like talking about the books I read



### **Question 3:**

### I like reading during the summer



### **Question 4:**

### I like going to the library



### **POST-ASSESSMENT**

### Results as follows: Question 1:

### Did you enjoy the Summer Reading Program?



### **Question 2:**

### Do you enjoy reading more?



### **Question 3:**

### Did you have fun in the group activity & programs?



### **Question 4:**

Do you want to use the library more often?

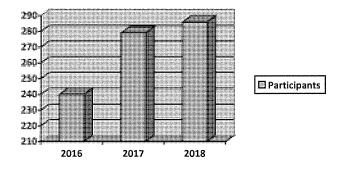


The participants that completed the survey favored a high number on the happy face. However, the responses for the remaining two reactions reflect that there is always a need for improvement.

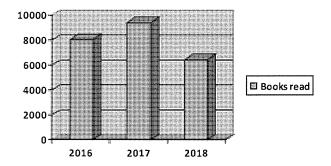
On a more positive note, the 286 participants that registered for the Summer Reading Program collectively read over 6,700 books during the entire six-week program. Studies according to Harvard University researchers show that reading four to five books over the summer can prevent summer learning loss and have a positive impact with better reading, vocabulary and comprehension skills.

Year	Participants registered	Percentage of increase/decrease
2016	240	
2017	279	13% - increase
2018	286	2 % - increase

ø



Year	Books read	Percentage of increase/decrease
2016	8012	
2017	9400	14% - increase
2018	286	31% - decrease



Survey	Forms distributed	Surveys completed	Response rate
Pre	286	208	72%
Post	180	119	66%

We cannot say for sure if some of this year's participants were new or returnee's from the 2017 SRP, but in comparison with the 2017 Pre-survey questions that were kept the same for 2018, revealed an increase and an improvement between 14 -23%.

GPLS accomplished two recommended actions put forward in the 2016 Evaluation Survey, to seek school support and to plan the components of the program.

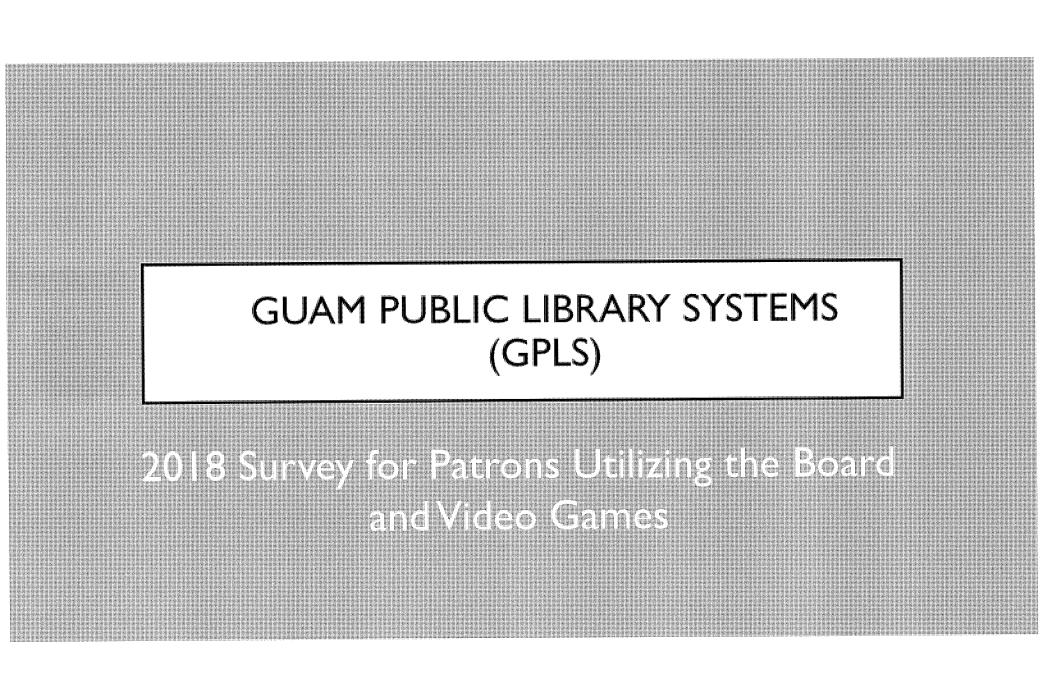
As a member of the Collaborative Summer Library Program (CSLP) since 2016, GPLS has been provided with the necessary tools to offer a high-quality summer library program. The kits we received each year, contains a program planning guide to assist us in the planning process.

GPLS also reached out to the Guam Department of Education (GDOE), and we're able to visit all thirty-six elementary schools, providing them with posters and a special invitation promoting the program.

### **RECOMMENDED ACTION**

- 1. What does the statistics tell you and how can the library better improve its program?
- 2. Better planning of the program with the resources from CSLP
- 3. Seek community support for the program
- 4. Understanding our patrons. Get a better sense of their needs.
- 5. Aggressive marketing efforts
- 6. Expand our outreach efforts and strategies.

# Attachment "I" - GPLS 2018 Survey for Patrons Utilizing the Board and Video Games



# NAME OF THE LIBRARY BRANCHES

- 1. Hagatna Branch
- 2. Agat Branch
- 3. Barrigada Branch
- 4. Bookmobile

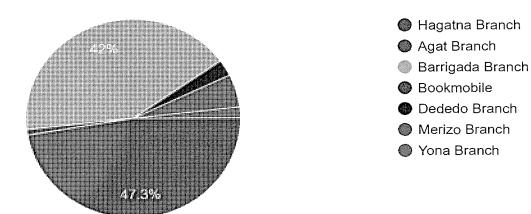
- 5. Dededo Branch
- 6. Merizo Branch
- 7. Yona Branch

# BREAKDOWN OF RESPONSES BY LIBRARY BRANCH

### Name of Branch

112 responses

\$

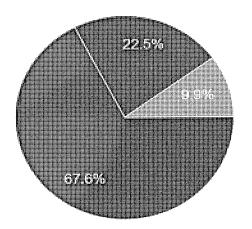


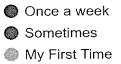
# SURVEY QUESTIONS - 112 RESPONSES

- 1. How often do you visit our libraries?
- 2. How old are you?
- 3. Did you enjoy the use of the Board and/or Video Games?
- 4. Will you be back again to use the library?
- 5. Is there anything that you would like to see done at your library to improve or better your experience?

# I. HOW OFTEN DO YOUVISIT OUR LIBRARIES?

- 1. How often do you visit our libraries?
- 111 responses



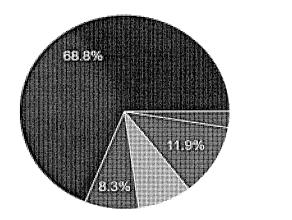


# 2. HOW OLD ARE YOU?

2. How old are you? Please circle. 109 responses

.

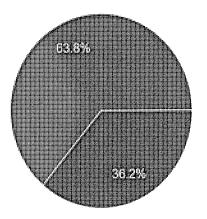
\*





# 3. DID YOU ENJOY THE USE OF THE BOARD AND/OR VIDEO GAMES?

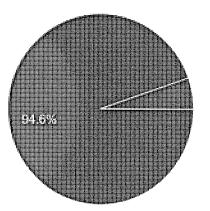
3. Did you enjoy the use of the Board and/or Video Games? 105 responses





# 4. WILLYOU BE BACK AGAIN TO USE THE LIBRARY?

4. Will you be back again to use the library? 112 responses





- More days open.
- More hours for Barrigada.
- No, thank you
- Bring awareness to the youth to get them interested in coming weekly.
- No, pretty good arrangement.
- Update/upgrade computers; working phone for public; open more branches more than once a week; improve air con; reward children for attendance.
- Open hours for library at least three times a week.
- Improve air con; Bulletin display arts & crafts done in the library board.
- Dog poop outside every time I come.
- No.
- Have a room to talk to others about books and projects.

- I would like the game room to be private in a separate room with an attendant.
- More games.
- Have a computer available for finding books.
- Have more staff so branch libraries can open more than one day. Hope it would improve.
- Game room is needed to be enclosed so that it would not bother people that are studying.
- We would like to see computer equipment new and improve its services. Have a great library day.
- Get rid of the video games and board games. Kids should learn to open a book and read to expand their reading skills.
- Sometimes the printers are not working at 2nd floor.
- More speed.
- Not a thing. Employees are nice and friendly and helpful.

- Access to what is available in library books, etc.
- Computer/movie rental, book for sale.
- To improve senior citizen learning more computers in order for them to go GTA pay for debts.
- I want senior citizen class will be continued this year 2018.
- I believed that Senior Citizen need more class with computer: it will be helpful for them to learn computer.
- Public telephone.
- There should be no games, it's use for studies not game room.

- Touch and feel books.
- Better use of study room instead of use for Game Room. I see it use for the elderly which is good, maybe expand it for training more on the computers.
- Separate the games in one room and have a one staff to attend the game place. Program Coordinator should be the one to handle that section.
- Open
- I like it here at this library so I'm good.
- I love for the library to be open Monday to Saturday.
- Open everyday and no (games) on the library at all! It's a game room area.

- Open the library.
- Extended hours/days
- Need to open Monday-Saturday for school.
- To be open Monday through Saturday.
- Need the library to open Monday through Friday for school need.
- Need the library to open for my school needs.
- To be open Monday to Saturday for school studies.
- Need to open through Monday-Saturday for school purpose.
- Really important for us young kids to have library to open everyday.

- We want to open the library at least once a week.
- I need you guys to open the library at least once a week.
- Yes, I will like the library to be at least open once a week.
- Open everyday need for our school study.
- Really wanted the library to open Monday thru Saturday if possible.
- More days to open for Barrigada Branch close to my village.
- If possible can open Monday through Saturday.
- Please open on Tuesday as well. Thank you.
- More days for Branch Barrigada.

- Opens more days for Barrigada.
- I would like it to be open from Monday to Saturday.
- I need the library to open at least once a week.
- I like the library to be open Monday to Saturday.
- I would the library in Barrigada to be open Monday to Saturday.
- More days open for Barrigada.
- Yes, I would love the Barrigada library to be open Monday-Friday for my kids to enjoy it.
- To be open Monday-Friday, please if possible.

- More hours
- Open the library every day for kids to use computers.
- Hours
- Really need the library to open Monday to Friday cause for me to study more.
- I hope and pray you open the library Monday to Saturday for more internet use.
- I love for the library to open Monday to Saturday.
- Everyday.
- Everyday or open late.

 To be open these days Monday-Friday. It's hard if only once a week.

₽

- Top open from Monday-Friday if impossible my kids really need the library to open those days.
- Love my library to open Monday-Saturday here in Barrigada.
- Enjoy the children's program. Adding more board books.
- More dinosaur books. Thank you!
- Need a digital card catalog to make it easier for me to find books for my children or even my children to find for themselves.

- Fix the AC in the Arts and Crafts Room
- After school activities.
- Expand Juvenile section.
- More books
- Get the cafe done. I want to be able to have afternoon snack.

# Attachment "J" - GPLS National Training-Library for the Blind and Physically Handicapped

### **Trainee Questionnaire & Survey**

The Guam Public Library System is conducting an evaluation on the **LIBRARY FOR THE BLIND AND PHYSICALLY HANDICAPPED** and FEDERAL DEPOSITORY Training held in Hawaii from February 11-14, 2019. This evaluation consists of 10-closed-ended questions. All evaluation items will be analyzed, and as feedback to GPLS' 5-Yr Grant (2018-2022).

### Trainee: Florence S. Taitague

Circle and Rate the extent to which you agree or disagree with the following statements:

	Strongly Disagree	Somewhat Disagree	Neither Agree nor Disagree	Somewhat Agree	Strongly Agree
The training met my needs and expectations.	1	2	3	4	5
I will be able to use the knowledge gained from the training.	1	2	3	4	5
This training is related to my work duties and requirements.	1	2	3	4	5
The instructor(s) were knowledgeable in subject matter	1	2	3	4	5
I was encouraged to ask questions, voice concerns and observations, and engage in discussion.	1	2	3	4	5
The instructor(s) style and delivery was effective.	1	2	3	4	5
The facility provided was a comfortable learning environment.	1	2	3	4	5
I found this training to be difficult		2	3	4	5
I enjoyed the training	1	2	3	4	5
I would recommend this training to others.	1	2	3	4	5

### 1. What did you gain most from the training?

<u>I have gained knowledge of the newest technology offered for services available with LBPH and the</u> <u>convenience it offers for our day to day work and ways it will help us to better serve our patrons and</u> <u>their needs.</u>

### **Guam Public Library System**

2. What did you enjoy most about the training?

3. What will you be doing differently now as a result of the training?

- 4. What would you say were the biggest advantages of the training?
  <u>I used to be assigned to this area of work and seeing and learning that there is much upgrad-ing and knowing that there are now ways to make more space to the collection and meeting the needs of our patrons more sufficiently.</u>
- 5. With what you have gained, how can you now move forward with any changes or improvements? <u>Introducing what we have learned to our superiors and advising of the free services and</u> <u>Equipments that we can utilize to make this service updated and effective.</u>

Thank you for participating in this survey!

/ja

### **Trainee Questionnaire & Survey**

The Guam Public Library System is conducting an evaluation on the LIBRARY FOR THE BLIND AND PHYSICALLY HANDICAPPED and FEDERAL DEPOSITORY Training held in Hawaii from February 11-14, 2019. This evaluation consists of 10-closed-ended questions. All evaluation items will be analyzed, and as feedback to GPLS' 5-Yr Grant (2018-2022).

### Trainee: Francine Renea M. Uncangco, Library Technician II (LB&PH)

	Strongly Disagree	Somewhat Disagree	Neither Agree nor Disagree	Somewhat Agree	Strongly Agree
The training met my needs and expectations.	1	2	3	4	5
I will be able to use the knowledge gained from the training.	1	2	3	4	5
This training is related to my work duties and requirements.	1	2	3	4	5
The instructor(s) were knowledgeable in subject matter	1	2	3	4	5
I was encouraged to ask questions, voice concerns and observations, and engage in discussion.	1	2	3	4	5
The instructor(s) style and delivery was effective.	1	2	3	4	5
The facility provided was a comfortable learning environment.	1	2	3	4	5
I found this training to be difficult	1	2	3	4	5
I enjoyed the training	1	2	3	4	5
I would recommend this training to others.	1	2	3	4	5

### Circle and Rate the extent to which you agree or disagree with the following statements:

1. What did you gain most from the training?

I was able to learn about a couple of new programs / applications that the Hawaii State Library

for the Blind & Physically Handicapped has been implemented to be able to assist with the

applicants and their selections of materials.

1

### **Guam Public Library System**

2. What did you enjoy most about the training?

Being able to learn more about the services that the library is able to provide to our

patrons whom are blind and physically handicapped.

3. What will you be doing differently now as a result of the training?

How we are currently assisting our patrons who are blind and physically handicapped is the same way they are being assisted in Hawaii, the minor difference is that we offer to

deliver patrons requests through home delivery services and in Hawaii they mail it out to

their patrons because of the vast amount of patrons they have.

- 4. What would you say were the biggest advantages of the training?
  I would say that they have implemented a couple of programs / applications that help
  assist with the processing of patrons requests which are called "WEBreads" which allows
  for affiliated support agencies to distribute and track materials. Also, "PICS (Production
  Information and Control Systems) which helps coordinate and monitor the production
  and distribution of reading materials.
- 5. With what you have gained, how can you now move forward with any changes or improvements? If we are able to also implement the two programs / applications that I have mentioned, it would benefit not just our library but also our patrons.

Thank you for participating in this survey!

GOVERNMENT OF GUAM	
TRAVEL REQUEST AND AUTHORIZATION NOTICE: See Section 1714, Chapter 17, Part 4, Volume III of the Government of Guam Manual for In.	TA No. GPLS-19-002
1. TO 2. FROM (Name of requesting organization)	3. DATE OF REQUEST
Department of Admnistration DCA / Guam Public Library System	January 8, 2019
4. (A) FULL NAME and DATE OF BIRTH OF TRAVELER MALE X FEMALE	(B) VENDOR NUMBER; [ ] Attach Request
Francine Renea Manibusan Uncangco / 2/25/1980	
(C) COMPLETE ADDRESS OF TRAVELER	(D) SOCIAL SECURITY NUMBER
P. O. Box 326199, Hagatna, Guam 96932	586-82-3179
The following travel is : X REQUESTED AUTHORIZED 5. TITLE OF TRAVELER Library Technician II	6. CHARGE ACCOUNT NUMBER 5101 H18 3611 EI 107 220
7. PLACES OF TRAVEL	8. APPROX. LENGTH OF TRAVEL (in days)
FROM: Guam	(5)
<sup>TO:</sup> Honolulu, Hawaii	9. APPROX. DATE TRAVEL COMMENCES February 10, 2019
10. (A) DESCRIBE MODES OF TRAVEL DESIRED (Air, Ship, Train, Private Automobile, etc.)	(B) TRAVEL AGENCY DESIRED
Air	Travel Bag
11. IF DEPENDENTS ARE AUTHORIZED FOR TRAVEL, GIVE NAMES, AGES, AND RELATIONSHPS OF EAC	HARTHANK
N/A	RECEIVED
12. FULLY DESCRIBE PURPOSE OF TRAVEL (Use reverse if more space is necessary)	13. ENTER NUMBER OF TR'S ISSUED
To attend training in Hawaii at the LBPH (Library for the Blind and Physically Handicapped). The staff will learn about the policies, procedures, services and Programs to better serve patrons. Also,	JAN 15 2019
legal requirements & Program Regulations of the Federal Depository Library Program at University of Hawaii, Manoa Library.	Bureau of Budget and Management Research
14. IF TRAVEL ADVANCE IS DESIRED, GIVE AMOUNT REQUESTED	15. HOUSEHOLD EFFECTS AUTHORIZED
\$1,575.00	ARED PER N/A
16. SIGNATURE (Name and title of requesting official)	TURE (Mame and title of authonizing official)
Ann M Arceo, Acting President, Department of Chamorro Affairs	JAN 2 8 2019
	Carlson/Jr., Acting Director, BBMR ERTIFICATION OF AVAILABILITY OF FUNDS
1,000.20	d Funds Available:
(B) TRANSPORTATION OF DEPENDENTS 0.00	
(C) PER DIEM OF TRAVELLER - \$315.00 x 5.0 days = 1,575.00	
(D) PER DIEM OF DEPENDENTS 0.00	
(E) TRANSPORTATION OF HOUSEHOLD EFFECTS 0.00	nder M. Stanlys
(must itemize on line 9c on Travel Form ACC-TRB001)	Sandra M. Stanley, A. O. CERTIFYING OFFICER
TOTAL COST (Estimated) \$3,111.25 -3,061.25 DATE:	61-9-2019
SIGNATURE and CONTACT NUMBERS (Cost Estimator)	
Sandra Manley Stanley, 475-4765 Aunder Marly Sur	
20. TO TRAVELER, You are hereby authorized to perform the above described fravel in accordance with the Volume III fo the Government of Guain Manual. Necessary tickets, transportation requests and other documents.	e provisions of Section 1714, Chapter 17, Part 4, ents are hereto attached.
DIRECTOR, Dept. of Administration	DATE
21. I certify that I have received the material of Item 17. HIMM WAY - WUMA Hrancine Renea Manibusan Uncangco / 475-4757 TRAVELER'S SIGNATURE AND CONTACT NUMBER	19 2019

Form ACC-TRA001 (revised 12/2012)



### STATE OF HAWAII HAWAII STATE PUBLIC LIBRARY SYSTEM LIBRARY FOR THE BLIND AND PHYSICALLY HANDICAPPED 402 KAPAHULU AVENUE, HONOLULU, HAWAII 96815 Phone: (808) 733-8444; Fax: (808) 733-8449 E-mail: olbcirc@librarieshawaii.org

### TRAINING SCHEDULE FOR FLORENCE TAITAGUE & FRANCINE UNCANGCO GUAM LBPH

### TRAINING DATES:

Monday, February 11, 2019; 8:30 am – 4:30 pm Tuesday, February 12, 2019; 9:00 am – 5:00 pm

### SCHEDULE SUBJECT TO CHANGE

Monday, February 11, 2019

Training	Staff
General overview	
Tour of Hawaii LBPH	
Overview of NLS	
NLS Manual	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Break	
Patron overview	
Application	
Patron orientation	
Patron files	
Collection overview	
Book selections	<u> </u>
Processing of new books	
Circulation of DBs	
Processing of returned DBs	
XESS: weeding, offering, keeping	
	General overview         Tour of Hawaii LBPH         Overview of NLS         NLS Manual         Break         Patron overview         Application         Patron orientation         Patron files         Collection overview         Book selections         Processing of new books         Circulation of DBs         Processing of returned DBs

#### AN AFFIRMATIVE ACTION AND EQUAL OPPORTUNITY EMPLOYER

12:00	Lunch	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Report overview	
	Statistics	£
	Reports	
1:30	Outreach & Programming overview	
	Public education	
	Programs	
	Physical space	
2:30	Machine program overview	
	Files & forms	
	Borrowed/returned	
	Inventory	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Requests	
·	Mailing	
4:30	End	

.

.

.

Tuesday, February 12, 2019

	Jordary 12, 2019	
9:00	Mail run process	Terence
	Processing returned books	-
10:00	READS overview	Baron
	Eligibility criteria	
	PICS	
11:00	Break	
11:30	Statistics, reports	Ana
<b></b>		
12:00	Machine orientation	Jyoti
	DS1, DA1, headphones, amplifier	
	Warranty	
1:00	Lunch	
2:30	Application/patron files	Jyoti
	New, cancelled/deceased, transfer	

AN AFFIRMATIVE ACTION AND EQUAL OPPORTUNITY EMPLOYER

	Catalogs	
3:30	Book selections	Ana
	Copy allotment	•
*****	Delivery verification report	
	DB recall	
<del>e .</del>	XESS procedures	
	Readers advisory	
4:30	NLS annual survey	Baron
• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	NLS annual/semiannual reports	
5:00	End	

Į.

Please let me know if you need any additional information.

Sincerely,

-E-55 Ć

Baron Baroza Branch Manager Library for the Blind and Physically Handicapped 402 Kapahulu Avenue, Honolulu, HI 96815 (808) 733-8444 baron.baroza@librarieshawaii.org

.

### Training Agenda for Florence Taitague and Francine Uncangco, Guam PLS

+ v

### Location: University of Hawai'i at Mānoa Library

### February 13-14, 2019

### Wednesday, February 13

а — э — ь - к — ь

- Introduction to the FDLP and GPO 9:00 a.m. to 10:00 a.m.
  - o Web site
  - o AskGPO
- Legal Requirements and Regulations 10:00 a.m. to 10:30 a.m.
- What's in the Box? 10:45 a.m. to 12:00 p.m.
  - Shipping lists
  - o Claims
- Depository Collection Management 1:30-4:00 p.m.
  - o DSIMS
  - o Item lister
  - o DDM2
  - o List of classes
  - o Selection
  - Deselection/weeding procedures

### Thursday, February 14

- Public Access 9:00 a.m. to 10:30 a.m.
  - o Staffing requirements
  - o Access to documents
  - Computer access
  - Public Access Assessments
- Regionals10:45 a.m. to 11:30 a.m.
  - Regional services
- Cataloging and Bibliographic Control1:00 p.m. to 2:30 p.m.
  - o Shelflisting
  - Property stamping and labeling
- Wrap Up2:45 p.m. to 3:30 p.m.
  - o Promotion
  - Continuing education

From:	Travel Bag, Inc.
To:	June Aflaque
Subject:	FW: TAITAGUE/FLORENCE 10FEB2019 GUM HNL
Date:	Thursday, January 24, 2019 9:09:11 AM
Attachments:	STAR ITTHO ITT 958811 2.000
	STAR ITIHO ITI 958811 1.phg

						ierenskipelste personaansprinse (Madidream), Maadigan, 200 - 40
Yourgu	0			Booking rol:	LB62W3	ChockVyTrp
				Documon( Isa	ue Cale: 23 January	2019 Gagooo Into
Travelar	Florenco '	Taltogua		Adning	TRAVEL BAG,	NC.
Francine Docangeo			* *		Santo Papa Sto 407d	
		an a			Sutte 107d	
				τ	HAGATNA DEI	40.5202
				Telephone	671 472-2653	e de la de la constante de la c
				Fax	671 472-2735	
				Email		
				Websile	travelbegCque	
					12559747 AA	
Doto				Agent initial	ahman na an callelle Albite da an an chuirte an stad shi na	
Date Sun 10 February	City	/ m - Honolalu	Service		From/To	Class
Fri 15 February		im - Honolulu olulu - Guam	UA 200		07:50 AM - 06:55 PM	Economy
. In the solution of y	non		UA 201		03:15 PM + 07:05 PM	Economy
Airline Book	-	ıce(s)				
UA (United Airlin	ss): LRG92S					
2						
Sunday 10 F	ebruary 201	9				
	United Air	lines UA 200				
2	Departure	10 February 07:5	MA 0	Guam, (A.B W	on Pat Intl) <u>(+)</u>	
1===>	Arrival	09 February 08:5	5 PM		ilei K Incuye Inti) (+) 1	ferminal: 2
Check-in	Duration			07:05 (Non stop)	• •	
	Distance			3,795 Miles		
	Booking status	;		Confirmed		
	Class			Economy (V)		
	Boarding Time Equipment	1		10 February 07:20 AM (Subject to change) BOEING 777-200/300		
	Equipment Flight meal			Food for purchase		
	-			1 000 IOI PUICIAS	9	
Friday 15 Fe	bruary 2019					
	United Air	lines VA 201				
2	Departure	15 February 03:1	5 PM	Honolulu. (Dor	ilel K Incuye Inti) (+) 1	eminal: 2
	Arrival	16 February 07:0		Guam, (A.B W		
Check-in	Duration	-		07:50 (Non stop)	····· <b>/ •</b> •	
	Distance			3,795 Miles		
	Booking status			Confirmed		
	Class			Economy (V)		
	Boarding Time				5 PM (Subject to change)	
	Equipment			BOEING 777-200		
	Flight meal			Food for purchase	9	
	General In	formation		and the designed states	up cápitur ya	

ь э

1

.

ADVANCE PURCHASE FARE INCLAGENCY FEE \$1538.25 PER PERSON LAST TICKET DATE FEB 01 NONREFUNDABLE FARE/\$250 CHANGE PENALTY ONCE TICKETED

UNRESTRICTED FARE \$3838.25 PER PERSON

#### **Ecological information**

Calculated average CO2 emission is 808.00 kg/person Sourca: ICAO Carbon Emissions Calculator

#### http://www.icap.int/environmental-protection/CarbonOffset/Pages/default.aspx

**Data Protection Notice:** Your personal data will be processed in accordance with the applicable carrier's privacy policy and, if your booking is made via a reservation system provider ("GDS"), with its privacy policy. These are available at <u>http://www.latatravelcenter.com/privacy</u> or from the carrier or GDS directly. You should read this documentation, which applies to your booking and specifies, for example, how your personal data is collected, stored, used, disclosed and transferred. (applicable for interline carriage).

### 2

ş

This itinerary was sent to following recipients: travelbag@guam.net

· •/. • 64\*



ate: ttachments:	Wednesday, STAR_ITIHO					
our tr	đp 1		)	Booking ref: Document Is: Date:	i PAGORL sue 01 Januar	CheckMyTrip 7 2019 Baabaag Info
avelar	Florence 1 Francine I			Agency Telephone Fax Email Website Agentunitar	TRAVEL BAG 215'E Chaine Suite A07d HASATNA BE 9/11 472-265 671 472-273 travelbagfigu 12559/41 JM	Santo Rapa Ste 107d 910-5202 3 5
ite	Cit	Ϋ́	Service	1	From/To	Class
n 10 February 15 February		em - Honolulu nolulu - Guam	UA 200 UA 201		07:50 AM - 06:55 PM 03:15 PM - 07:05 PM	Economy Economy
1	United Airl	lines UA 200				
Check-in	Departure Arrival Duration Distance Booking status Class Boarding Time Equipment Fiight meal			Honolulu, (Da (+) 07:05 (Non stop 3,795 Miles Confirmed Economy (W)	20 AM (Subject to chang 0/300	
Check-in	Arrival Duration Distance Booking status Class Boarding Time Equipment Flight meal ebruary 2019	09 February 054		Honolulu, (Da (+) 07:05 (Non stop 3,795 Miles Confirmed Economy (W) 10 February 07:: BOEING 777-20	20 AM (Subject to change 10/300	
Check-in	Arrival Duration Distance Booking status Class Boarding Time Equipment Flight meal ebruary 2019	09 February 054		Honolulu, (Da (+) 07:05 (Non stop 3,795 Miles Confirmed Economy (W) 10 February 07:: BOEING 777-20	20 AM (Subject to change 10/300	
Check-in iday 15 Fe	Arrival Duration Distance Booking status Class Boarding Time Equipment Flight meal ebruary 2019	09 February 054	55 PM	Honolulu, (Da (+) 07:05 (Non stop. 3,795 Miles Confirmed Economy (W) 10 February 07:: BOEING 777-20 Food for purchas Honolulu, (Da	20 AM (Subject to change 10/300	a)
Check-in iday 15 Fe	Arrival Duration Distance Booking status Class Boarding Time Equipment Flight meal ebruary 2019 United Airl	09 February 054	55 PM 15 PM	Honolulu, (Da (+) 07:05 (Non stop, 3,795 Miles Confirmed Economy (W) 10 February 07:: BOEING 777-20 Food for purches Honolulu, (Da (+) Guam, (A.B W 07:50 (Non stop) 3,795 Miles Confirmed Economy (W)	20 AM (Subject to change 0/300 Se nieł K Inouye Inti) fon Pat Inti) (+) 15 PM (Subject to change 0/300	<sup>a)</sup> Terminal: 2

. .

K P

, , , , , , ,

V

#### UNRESTRICTED FARE 3838.25 PER PERSON

a first an extension of the second second

#### **Ecological information**

Calculated average CO2 emission is 808.00 kg/person Source: ICAO Carbon Emissions Calculator http://www.icao.int/environmental-protection/CarbonOffset/Pages/default\_estpx

Data Protection Notice: Your personal data will be processed in accordance with the applicable carrier's privacy policy and, if your booking is made via a reservation system provider ("GDS"), with its privacy policy. These are available at <a href="http://www.jatatravelcenter.com/privacy">http://www.jatatravelcenter.com/privacy</a> or from the carrier or GDS directly. You should read this documentation, which applies to your booking and specifies, for example, how your personal data is collected, stored, used, disclosed and transferred. (applicable for interline carriage).

2

۰ ۱

> This itinerary was sent to following roetpients: travelbag@guam.net

> > Powered by aMadeus

#### MAXIMUM PER DIEM RATES OUTSIDE THE CONTINENTAL UNITED STATES TRAVEL PER DIEM ALLOWANCES

#### COUNTRY/STATE: H A W A I I

PUBLICATION DATE (MM DD YY): 010119

#### NOTES

1. Use the OTHER rate If neither the CITY, PLACE, ISLAND, nor MILITARY INSTALLATION is listed.

For other alkowances that are based on per diem rates (e.g., TLE, TLA, TQSE, TQSA), see the appropriate rules for those alkowances regarding what per diem rate to use.

3. The standard ONBASE INCIDENTAL RATE is \$3.50 OCONUS wide.

4. When Government meals are directed, the appropriate Government meal rate, as prescribed in <u>Appendix A</u>, is applicable.

5. Per Diem Rate = Max Lodging + Meals (Local Meals, <u>Proportional</u>, or <u>Government</u>) + Incidental Rate (Local or OnBase)

Locality	Seasons (Beg-End)	Maximum Lodging	Local Meals	Proportional Meals	Local Incidental	Footnote	Footnote Rate	Maximum Per Diem	Effective Date
CAMP H M SMITH	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
EASTPAC NAVAL COMP TELE AREA	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
FT. DERUSSEY	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
FT. SHAFTER	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
HICKAM AFB	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
HILO	01/01-12/31	199	94	54	23			316	08/01/2017
HONOLULU	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
ISLE OF HAWAII: HILO	01/01-12/31	199	94	54	23			316	08/01/2017
ISLE OF HAWAII: OTHER	03/26-12/17	189	129	72	32			350	08/01/2017
ISLE OF HAWAII: OTHER	12/18-03/25	239	129	72	32			400	08/01/2017
ISLE OF KAUAI	01/01-12/31	325	108	61	27			460	04/01/2016
ISLE OF MAUI	01/01-12/31	269	128	71	32			429	08/01/2017
ISLE OF OAHU	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
JB PEARL HARBOR-HICKAM	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
KAPOLEI	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
KEKAHA PACIFIC MISSILE RANGE FAC	01/01-12/31	325	108	61	27			460	04/01/2016
KILAUEA MILITARY CAMP	01/01-12/31	199	94	54	23			316	08/01/2017
LANAI	01/01-12/31	254	89	52	22			365	08/01/2017
LIHUE	01/01-12/31	325	108	61	27			460	04/01/2016
LUALUALEI NAVAL MAGAZINE	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
MCB HAWAII	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
MOLOKAI	01/01-12/31	176	92	53	23			291	08/01/2017
NOSC PEARL HARBOR	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
PEARL HARBOR	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
PMRF BARKING SANDS	01/01-12/31	325	109	61	27			460	10/01/2016
SCHOFIELD BARRACKS	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
TRIPLER ARMY MEDICAL CENTER	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
WAHIAWA NCTAM5 PAC	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
WHEELER ARMY AIRFIELD	01/01-12/31	177	111	63	27			315	08/01/2017
[OTHER]	01/01-12/31	199	94	54	23			316	05/01/2017

Request a Review of a Per Diem Rate

Find out more about the Proportional Meal Rate (Pron. Meals)

### **GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM**

### TRAVEL LOG

Cheers	Ехро	First Class	Golden Dragon	PACTOURS		Royal	Тор	Travel	Travel	World
Travel		Travel			Getaway Travel	Travel	Travel	Pacificana	Bag	Travel
									Traveler:	
									Francine	
									Uncangco	
									Depart	
									Guam:	
									Sunday,	
									Feb 10,	
									2019	
i									Arrive	
									Guam:	
									Saturday,	
									Feb 16,	
									2019	
						3				
						3				

.

.

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
					1	2
	4	5	6	7	8	9-Arrive in Honolulu
O-Leave Guam	11-Training at Hawaii State Library for the Blind	12-Training at Hawaii State Library for the Blind	13-Training at University of Hawaii at Manoa - Federal Documents	14-Training at University of Hawaii at Manoa - Federal Documents	15-Leave Honolulu, Hawaii	16-Arrive on Guam
7	18	19	20	21	22	23
4	25	26	27	28		

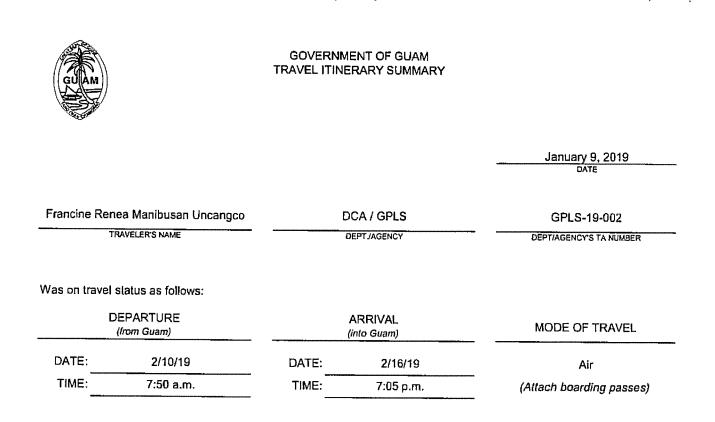
.

.....

.

Г

	GOVERNMENT TRAVEL COST B			τv	No. (	GPLS-19-(
NOTICE: Enter numbers of the Transportation Reques		allach cop	les.			
1. TO Department of Admnistration	2. FROM			3	. DATE	
Department of Administration	DCA / Guam Pub	lic Librai	y System		Janı	uary 8, 20
()	.m. / 2-10-2019 Hour & Date)	_ тс	7:05 p.m. / 2- (Hour & Date	16-201	19	
4. FULL NAME OF TRAVELER		5. DE	PARTMENT TO BE CHARGED	6. CH	ARGE ACC	OUNT NUM
Francine Renea Manibusan Uncangco		Guar	n Public Library System			611 El 107
This form supports Travel Authorization of					MBER OF D THORIZED	DEPENDENT
	(Date)		(Number of Travel Requests)			
	- •		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		ļ	N/A
9. TRAVELER'S COST BREAKDOWN			TRAVEIJER	1	DEPE	NDENTS
(A) Per diem <u>\$315</u> days <i>Traveler De</i>	5days pendants	\$	1,575.00	\$		
(B) Description of Estimated Cost(s);		S	-			
additional sheets, if necessary. Attach supporting match total on Line 17F of the Travel Form ACC	g papers. Total musi -TRA001)					
	TOTAL	5: \$	1575-00	\$		
10. SIGNATURE (Director, Department of Administration of	r Governor of Guam)		12. I certify that the amoun analysis has been perform		əd is true	and just a
			Ramenil Rever m	.Üm	mS.	1/21
DERARTMEN	Date	ារព្រាល	Signature of T	raveler		D.
11.						
The items listed above support the approved Trav Travel Request & Auth. No. Charged to account number.	rel Request and Authoriza	tion attach	ed: Department of			
			Dated			
13. O I certify t	1 - 4 1 h	hove cost	estimate as shown in item 10.			<b>W</b>



Expenses allowable for reimbursement are as follows:

Newly Hired Contract Employees (with exception of DOE): Medical examination, fingerprint fees, taxi fares from residence to airport, telegram (accepting position).

Official Off-island Business Employees: Registration/conference fees, taxi fares from place of business to hotel (or vice versa) as authorized & others related to official business as authorized by the GOVERNOR.

I certify that the above information and supporting documents are true and correct and are in compliance with Government travel regulations and the laws of Guam.

SOCIAL SECURITY NO .: 586-82-3179 CONTACT NUMBER(S): 475-4757

	GOVERNMENT TRAVEL VOI	JCHER	TV No. GPLS-19-002
NOTICE: Enter numbers of the 7	ransportation Requests used on reverse side, at	tach copies.	
1. TO	2. FROM		3. DATE
Department of Administra	tion DCA/Guam Publi	c Library System	1/8/2019
Please pay to the below named	Fraveler the amount in Item 10 below.		1/6/2019
Traveler was on Travel Status fro	om7:50 a.m. / 2/10/2019 (Hour & Date)	TO <u>7:05 p.m. / 2/1</u> (Hour & Date	6/2019
4. FULL NAME OF TRAVELER		5. DEPARTMENT TO BE CHARGED	6. CHARGE ACCOUNT NUMBER
Francine Renea Manibusa	an Uncangco	Guam Public Library System	5101 H18 3611 EI 107 220
7.			8. NUMBER OF DEPENDENTS
This is supported by Travel Au	thorization of	(1)	AUTHORIZED
	(Date)	(Number of Travel Requests)	
Previous Travel Advance	was / was not given. (Strike out one)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	N/A
9. TRAVELER'S AMOUNT CLAI		TRAVELER	DEPENDENTS
	5.00 days 5 days	\$1,575.00	S
Traveler	Dependents	1	•
(B) Reimbursement for Tra	ansportation (1) Tickets	s .	
costs paid by Traveler	(2) Mileage		
	(Miles @ 55.5¢ per mile)		
(C) Miscellaneous Allowable co	osts: (List separately, use reverse side and	\$.	
commutation sneets if neces	sary. Altach supporting papers.)		
		2 2	
10.	TOTALS:	\$ 1,575.00	<u>s</u>
	_		
Total amount claimed is	s0.00		
Deduct advance in item 7	\$0.00	Balance due to Traveler \$	0.00
		And the second se	
11. SIGNATURE (Director, Departs	ment of Administration or Governor of Guam)	12. I certify that the amount ci	almed is true and just and payment
		has not been received.	
		Pares Marsha	IL D I DOLC
		DEMILIANSKEMPIN VILL	$\Lambda_{M}$
		Signature of C	laimant Date
	DEPARTMENTIOF ADMINISTRATION D		
13.		MICONCON ACCOUNTS DOE DUIDIN	
The balance due traveler in its	em 10 is:		
Charged to account no.		Dependence of	
And paid by check no.		Department of	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	······································	Dated	
14.		dimension al an anti-	
	I certify that I have received p	ayment as shown in item 13.	
1	TUNIA (MARTIN IMAM)	1/4/2010	
	In the with the Hilling		
Form ACC-TRD001	Traveler's signature	Date	
· •···· // •·· // •·· /			

9 ×

Revised	12/20	)'	Ľ	2	

· . · .

. . . . . .

Guam Public Library System (GPLS) A Division of the Department of Chamorro Affairs

.

.

LSTA Five-Year Plan

2018 - 2022

For submission to the Institute of Museum and Library Services (IMLS)

Prepared by: Employees of the Guam Public Library System

> Guam Public Library System Sisteman Laibirihan Pupleko Guåhan

> > 254 Martyr Street Hagatna, Guam 96910 Phone (671) 475-4753/54 Fax (671) 477-9777

> > > August 2017

MISSION The Guam Public Library System will provide free and open access to information and ideas fundamental to a democracy to every resident of Guam, and will protect intellectual freedom, promote literacy, encourage lifelong learning, and maintain cultural materials.

#### **OVERVIEW**

The Guam Public Library System (GPLS) is the State Library Administrative Agency (SLAA) that manages Guam's LSTA Program. LSTA program funds have played an important role in establishing, maintaining, and improving services to underserved communities. The specific library services needs identified in the Five Year Plan is the result of the recent Five Year Evaluation Report sent to IMLS on February 27, 2017 and patron surveys. A Committee was also assigned which comprised of the Administrative Officer, Library Technician Supervisor, Administrative Assistant, Program Coordinator I, Clerk Typist III and a Secretary all employees of GPLS to discuss, evaluate and consider the proposed library needs in the present Five Year Plan that will serve the needs of the people of Guam.

#### <u>GOALS FOR FY 2018 - FY 2022</u>

- 1. Expand, support and improve library programs and services.
- 2. Provide training and professional development to enhance the skills of the current library workforce and leadership, and advance the delivery of library and information services.
- 3. Ensure equitable access to information resources and library services for individuals with disabilities.
- 4. Information technology upgrades.

▶ Need #1: Expand services for learning and access to information and educational resources in a variety of formats, in all types of libraries, for individuals of all ages in order to support such individual's needs for education, lifelong learning, workforce development and digital literacy skills. (LSTA Priority #1)

Summary Needs Assessment

• The Guam Public Library serves a very diverse community comprised of a population base representing different cultures from the region and serves as the sole public library of Guam. Literacy programs and underserved patron groups can be better served through the extension of outreach programs through more meaningful collaboration with community-based organizations (CBO's). GPLS has one Program Coordinator position. The position was filled under the past Five Year LSTA Plan (2008 - 2012) and (2013-2017). The recruitment of a Program Coordinator I is essential for maintaining the

research, planning and development of existing and new library programs and services in coordination with the Project Director for GPLS.

The Program Coordinator I has the responsibility for continued collaboration and networking with CBO's and community leaders, planning and promotion of library events, dissemination of program information, increase library profile, the continued improvement of existing and new literacy programs and the preparation of reports for review by the Project Director for submission to IMLS.

- In 2011, a Grant from the Department of Interior was awarded to GPLS for the main library in Hagatna for the renovation of its existing library and construction of two new buildings which were completed in March 2016. The Guam Public Library System has its first ever study room; game room and a new building which is a children's library and an internet café. With these new additions, further steps must be taken to serve the needs of its community for all ages.
- Anticipation of increased patrons from a pending military build-up on Guam will require more efforts in community awareness of the services GPLS is able to provide for all residents. Funding issues are a major factor in not being able to promote library special events and services in the local media outlets. More creative marketing strategies are needed in order to attract all of the islands' communities to GPLS.

#### GOAL #1: Expand, support and improve library programs and services.

Programs (Activities):

. . . .

- 1. Recruitment of a Program Coordinator I to ensure continuity in sustaining, developing, implementing and improving existing and new library programs and services who reports directly to the Project Director for GPLS. In addition, the Program Coordinator I will also prepare reports for review by the Project Director for submission to IMLS.
- 2. GPLS will continue to aggressively collaborate with CBOs to establish different marketing ideas and strategies to better promote all LSTA funded services and special events that the Guam Public Library System has to offer its community.
- 3. Implementation of a new literacy learning program.
- 4. Implementation of a new outreach literacy program for low-income housing areas throughout the remote areas of Guam.
- 5. Develop a measurable training program to teach patrons of all ages the basic use of computers and the use of internet.

Output Targets:

• Basic computer training for all patrons. (2018-2022)

- New literacy learning program. (2018-2022)
- New outreach program will be held monthly targeting low-income communities around the island. (2018-2022)

• • • • • • • •

• Increase the dissemination of LSTA funded library services and materials with flyers, brochures, public service announcements (PSA), and median reports, including cross-promotion in collaboration efforts with CBOs. (2018-2022)

Outcome Targets:

- Patrons participating will learn and develop the skills that can be carried on to their work place, school or home. They will also have a greater appreciation of new technology and its connection to their public library.
- The growth of literacy skills is a vital part of overall development. It is the foundation for doing well in school, at work, socializing with others, developing independence and personal empowerment.
- Providing learning opportunities outside of the library will attract patrons of all ages who do not typically visit the library.
- Collaboration with CBOs and cross promoting reaches a wider audience. These sorts of mutual relationships yield favorable results in the pursuit of a common goal.

**Evaluation Methods:** 

- Evaluation surveys will be conducted for each computer training class.
- Program Coordinator I with the assistance of the Grant Committee for GPLS comprised of the Administrative Officer; Library Technician Supervisor; Administrative Assistant; Clerk Typist III; Secretary and Administrative Aide will provide a description of each program, collect information on the number of participants, their attendance and the quality and types of resources used.
- Documentation and record-keeping of marketing efforts and CBOs.
- Develop a working group to help promote all programs.

▶ Need #2: Provide training and professional development, including continuing education, to enhance the skills of the current library workforce and leadership, and advance the delivery of library and information services. (LSTA Priority #3)

#### Summary Needs Assessment

• Improving services to patrons by developing the information skills of the Guam Public Library System (GPLS) employees. GPLS sees itself as an educational platform. Endless efforts must continue to be technically proficient and technology advanced to better serve its patrons, the employees and the Guam Public Library System.

Programs (Activities):

. . . . . .

1. Training opportunities will be offered in a variety of ways. Learning experiences include but are not limited to formal training courses, informal learning activities, mentoring, workplace learning, seminars, on-line courses, conferences, presentations, research, study courses and service activities.

Output Targets:

- The Management Team will research and select relevant training for GPLS staff. (2018-2022)
- Purchase of twenty (20) computer laptops. (2018 2019)

Outcome Targets:

- GPLS staff will acquire the knowledge, increase their skills to practice and apply the concept to specific responsibilities.
- It will refresh their minds of their current role and equip them to face the challenges and changes of the future.
- Computer laptops will be used for training purposes and as needed, to be used by patrons.

Evaluation Methods:

- Two different types of evaluations will be done depending on the type of training.
  - 1. The Donald Kirkpatrick's Four-Level Training Evaluation Model will be used. Kirkpatrick's best known work is the 1994 edition of *Evaluating Training Programs*. The four-levels consist of:

Reaction – This level measures the trainee's reaction to the training. Learning – How much has their knowledge increased as a result of the training. Behavior – Their ability to perform the skills learned and how they apply it. Results – Analyze the final results of the training.

2. Questionnaires that can produce both quantitative data with closed-end questions and qualitative information which would require a descriptive response.

▶ Need #3: Target library services to individuals of diverse geographic, cultural, and socioeconomic backgrounds, to individuals with disabilities, and to individuals with limited functional literacy or information skills. (LSTA Priority #5)

#### Summary Needs Assessment

• The Guam Public Library System (GPLS) plays a significant role in the lives of people with disabilities by facilitating their full participation in society. GPLS' strategy is to ensure that its resources and services meet the needs of all people. With that approach and keeping within the library's mission, those accommodations include assistive technology, library materials in a variety of formats and auxiliary devices. Currently, GPLS is a Sub-Regional Library of Hawaii's Library for the Blind and Physically Handicapped (LBPH), which is, in turn, the Regional Library of Congress. Over a five-year period, the number of those registered with NLS has increased by 100%, Digital Talking Books by 388%, Braille magazines by 1,333%, the count of equipment and accessories by 8% and the circulation of Talking Books increased by 36%. The Guam Public Library System has been the Sub-Regional Library for over 30 years. (Statistics provided from the LSTA Five-Year Plan for GPLS from 2013-2017 Evaluation)

# GOAL #3: Ensure equitable access to information resources and library services for individuals with disabilities.

Programs (Activities):

- 1. GPLS will continue successfully collaborating with existing CBOs such as the Guam Center for Excellence in Developmental Disabilities Education Research and Service (CEDDERS), the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities (DISID), the Department of Education Special Education Division and potential future CBOs.
- 2. GPLS will continue as a Sub-Regional Library for the Blind and physically Handicapped.
- 3. Continuation of Homebound Delivery Services.
- 4. GPLS will expand its assistive technology by procuring more software programs and equipment, where funding is available. To name a few of them are...

Zoom Text – magnification and screen reading software. Browse Aloud Plus – A speech, reading and translation software. JAWS – A screen reader that provides speech and Braille output. Hands-free mouse – For people who have no use of their hands or limited ability. Audio books Headphones

5. Workshops on using assistive technology for fun, literacy, and independence.

#### Output Targets:

- Promoting awareness of GPLS' services by distributing promotional materials. (2018-2022)
- Information resources received and collected from our CBOs will include materials such pamphlets, notices, announcements, etc., with up-to-date information on the spectrum of disabilities. (2018-2022)
- Improve patrons need for assistive technology. (2018-2022)

Outcome Targets:

- Facilitate and enable full and active participation and access to collections, services, programs and public and work spaces by people with disabilities.
- GPLS staff will be kept abreast of updated information and changes in assistive technology through strong partnership with its CBOs.
- People with disabilities feel welcomed and the library provides a positive environment in which an individual's need can be accommodated and privacy respected.

Evaluation Methods:

- Documentation and record-keeping of collaboration efforts with CBOs.
- GPLS will take inventory and add to its collection of assistive technology.
- GPLS will post on its website the availability of its resources for the special needs population.
- Seek feedback from the special needs community on their experiences of the library's services and how we can better serve their needs.

▶ Need #4: (1) Expand services for learning and access to information and educational resources in a variety of formats, in all types of libraries, for individuals of all ages in order to support such individuals' needs for education, lifelong learning, workforce development, and digital literacy skills; (7) Develop library services that provide all users access to information through local, State, regional, national, and international collaborations and networks. (LSTA Priority #1 & #7)

#### Summary Needs Assessment

- The Guam Public Library serves as a cornerstone for its community for accessing information and technology, developing digital literacy skills, and providing support services to students, families and communities. Libraries have a critical need to keep up with technology. Patrons expect access to a wide variety of information sources in digital format.
- As technology advances, GPLS intends to advance with it to better serve its patrons and enhance the skills and knowledge of its employees. The Guam Public Library is trying to

adjust its services with these advances while at the same time many patrons are eager to see libraries digital services expand.

\*\*\* • • · · ·

GOAL #4: Enable the Guam Public Library System to acquire and update technology to ensure that GPLS provides programs and services that promote lifelong learning and support the development of 21<sup>st</sup> Century skills.

**Programs (Activities):** 

- 1. GPLS will implement a "Virtual Information Center." This is going to be a designated area in the library that will have workstations for databases.
- 2. Procure electronic resources by subscribing to databases, subscriptions and purchasing software if necessary.

Output Targets:

- Providing immediate access to resources not available in physical collections.
- The range of resources will meet the information needs of different users.
- Patrons will have a package of databases and digital resources available for educational, professional and personal development.

Outcome Targets:

- These electronic resources contain more up-to-date information than physical collections.
- It is a teaching tool for information literacy as it will enable users to find their way around the various resources.
- This will be able to accommodate users that are visually impaired through the use of audio and voice.

Evaluation Method:

- After the implementation, an indicator of progress would be the sign in and attendance record log of the "Virtual Information Center."
- Community input and satisfaction will be determined through two surveys that will be developed by the Evaluation team consisting of the Project Director and all key personnel involved in this project. The first survey will be collected from patrons to get a general idea on what they would like to see in the information center. The second survey will be collected from patrons that utilize the information center and how we can better serve their needs. This information collected will be used to improve and upgrade services with this added feature.

The following summarizes the stakeholder involvement, communication, and monitoring procedures, which the Guam Public Library System adopted for the development, finalization and implementation of its Five-Year Plan.

Stakeholder Involvement Procedures

. . . . . .

A planning team was established to develop the draft Five-Year Plan for the Guam Public Library System. The team consisted of members from GPLS staff and experts to guide in the development of portions of the Plan.

The Plan was submitted to the President, Department of Chamorro Affairs, for final approval before submission of the Plan to IMLS.

GPLS will be involving community stakeholders in the implementation of the Five-Year Plan. GPLS will ensure that the execution of the Five-Year Plan is coordinated with the overall plan and priorities of GPLS. GPLS will provide additional opportunities for library patrons to comment on the LSTA Program and its direction.

Review teams will be formed to assist in the assessment and evaluation of LSTA projects at the mid-point and end of the Five-Year Plan.

GPLS will select from the listing of Evaluation Specialists from LSTA for the review of data collection and tracking strategy and for the preparation and submittal of the Final Evaluation Report of the Five Year Grant (2018 – 2022).

**Communication Procedures** 

The Five-Year Plan document will be periodically reviewed by the planning team members. Once the Five-Year Plan has been approved by IMLS, it will be published in print form and on the GPLS website, and made available to all public, academic, and special libraries and selected school libraries and users throughout the Plan period. Readers will be invited to email comments to the planning team leader. Any substantive revisions to the Plan, especially to the needs and goals, will be submitted to IMLS according to the provisions of the LSTA, and to appropriate stakeholders. An email will be sent, followed up with hard copy.

GPLS will publicize achievements of important milestones and results of the Five-Year Plan as required for reporting purpose, as well as to meet stakeholder needs. The channel for communicating these achievements will be dependent on stakeholder groups' needs and will

include an appropriate combination of presentations and meetings, print and electronic media and required reports.

#### Monitoring Procedures

GLS will assign appropriate staff to systematically track implementation of the Five-Year Plan and prepare appropriate reports as required. The GPLS review team will conduct annual review to monitor each project. Any necessary corrective action will be decided in collaboration with the stakeholders.

#### Cross-Walk of Services/Activities with Focal Areas

#### GOAL #1: EXPAND, SUPPORT AND IMPROVE LIBRARY PROGRAMS AND SERVICES

PROJECT/ACTIVITY	FOCAL AREA	INTENT
Recruitment of a Program Coordinator I	Institutional Capacity	Improve library operations
Collaboration with Community Based Organization's (CBOs) to promote LSTA funded services and events	Information Access	Improve users' ability to obtain and/or use information resources
New Literacy Program (0-5 years old) "A Learning We Will Go"	Lifelong Learning	<ul> <li>Improve users' general knowledge and skills</li> </ul>
New Literacy Program (6-12 years old) "Come Read With Us"	Lifelong Learning	<ul> <li>Improve users' general knowledge and skills</li> </ul>
Program to teach patrons basic use of computers and use of the internet	Lifelong Learning	<ul> <li>Improve users' general knowledge and skills</li> </ul>

# GOAL #2: PROVIDE TRAINING AND PROFESSIONAL DEVELOPMENT TO ENHANCE THE SKILLS OF THE CURRENT LIBRARY WORKFORCE AND LEADERSHIP, AND ADVANCE THE DELIVERY OF LIBRARY INFORMATION AND SERVICES

PROJECT/ACTIVITY	FOCAL AREA	INTENT
Training opportunities for GPLS Staff	Institutional Capacity	Improve library operations

# GOAL #3: ENSURE EQUITABLE ACCESS TO INFORMATION RESOURCES AND LIBRARY SERVICES FOR INDIVIDUALS WITH DISABILITIES

PROJECT/ACTIVITY	FOCAL AREA	INTENT
Collaboration with Community Based Organizations (CBOs) servicing the population with disabilities	Information Access	Improve users' ability to obtain and/or use information resources
GPLS will continue as a Sub-Regional Library for the Blind and physically handicapped	Information Access	<ul> <li>Improve users' ability to obtain and/or use information resources</li> </ul>
Homebound Delivery Services	Information Access	<ul> <li>Improve users' ability to obtain and/or use information resources</li> </ul>
Procurement of Assistive Technology	Information Access	<ul> <li>Improve users' ability to obtain and/or use information resources</li> </ul>

× r

# GOAL #4: ENABLE THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM TO ACQUIRE AND UPDATE TECHNOLOGY TO ENSURE THAT GPLS PROVIDES PROGRAMS AND SERVICES THAT PROMOT LIFELONG LEARNING AND SUPPORT THE DEVELOPMENT OF THE 21<sup>ST</sup> CENTURY

PROJECT/ACTIVITY	FOCAL AREA	INTENT
Implementation of a "Virtual Information Center."	Information Access	<ul> <li>Improve users' ability to obtain and/or use information resources</li> </ul>
Procurement of electronic resources by subscribing to databases, subscriptions and purchasing software if necessary	Information Access	<ul> <li>Improve users' ability to obtain and/or use information resources</li> </ul>

APPLICATION DEADLINE: June 30, 2017

For more information, call IMLS: 202-653-4678 or visit http://www.imis.gov

#### FIVE-YEAR STATE PLAN GUIDELINES FOR STATE LIBRARY ADMINISTRATIVE AGENCIES 2018-2022

#### INSTITUTE OF MUSEUM AND LIBRARY SERVICES

Burden Estimate and Request for Public Comments In accordance with 5 C.F.R. § 1320.5(b)(2)(1), "persons are not required to respond to the collection of information unless it displays a currently valid OMB control number."

Public reporting burden for this collection of information is estimated to average ninety hours per response, including the time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information. Send comments regarding this burden estimate or any other aspect of this collection of information, including suggestions for reducing this burden to:

Institute of Museum and Library Services Grants to States Program 955 L'Enfant Plaza North, SW, Suite 4000 Washington, DC 20024-2135

and to the Office of Management and Budget Paperwork Reduction Project (3137-0034), Washington, DC 20503.

TDD (for persons with hearing difficulty): (202) 653-4614. Upon request, the institute will provide an audio recording of this publication.

OMB No. 3137-0029; Expiration Date: 7/31/2018

OMB Control No.: 3137-0029, Expiration Date: 7/31/2018

#### FIVE-YEAR STATE PLAN GUIDELINES For State Library Administrative Agencies Fiscal Years 2018-2022

.

ъ

	APPLICATION DEADLINE: June 30, 2017
What is IMLS?	The Institute of Museum and Library Services (IMLS) is the primary source of federal support for the nation's 123,000 libraries and 35,000 museums. Our mission is to inspire libraries and museums to advance innovation, lifelong learning, and cultural and civic engagement. Our grant making, policy development, and research help libraries and museums deliver valuable services that make it possible for communities and individuals to thrive.
What is the Grants to States Program?	The Grants to States program is the largest grant program administered by IMLS. Through this program, IMLS provides financial assistance to develop library services throughout the States, U.S. Territories, and the Freely Associated States. IMLS funds support projects that, among other purposes, promote literacy and education; enhance and expand the services and resources provided by all types of libraries; enhance the skills of the current and future library workforce and leadership; develop public-private partnerships with other agencies and community-based organizations; and target library services to Individuals with diverse geographic, cultural and socio-aconomic backgrounds, individuals with disabilities, and individuals from other underserved communities. The program recognizes the increasing importance of information technology by emphasizing programs that teach digital literacy skills; develop ilbrary services that provide all users with access to information through local, State, regional, national, and international collaborations and networks; and establish or enhance electronic and other linkages among and between libraries and other entities.
	Each State is responsible for leveraging non-Federal, State, and local funds to match the Federal funds it receives. 20 U.S.C. § 9133(b). In addition, each State must sustain a "Maintenance of Effort" level of State spending on libraries and library programs to ensure that Federal funds do not replace State funds in supporting State-based programs. 20 U.S.C. § 9133(c).
Who is Eligible?	The fifty-nine established State Library Administrative Agencies ("SLAAs") may apply for Grants to States funds.
What is an SLAA?	A State Library Administrative Agency ("SLAA") is the official agency of a State charged by law with the extension and development of public library services throughout the State. 20 U.S.C. § 9122(4).

OMB Control No.: 3137-0029, Expiration Date: 7/31/2018

IMLS-CLR-D-0032

.

How to Apply?	To receive funds under the Grants to States program, each SLAA must submit to the Director of IMLS a State Plan detailing certain goals, assurances, and procedures for a five-year period.
	20 U.S.C. § 9134(a).

What is a State Plan? A State Plan is a document that identifies a State's library needs, sets forth the activities to be taken toward meeting the identified needs supported with the assistance of Federal funds made available under the Library Services and Technology Act ("LSTA"), and provides assurances that the officially designated SLAA has the fiscal and legal authority and capability to administer all aspects of any award under the Grants to States program. 20 U.S.C. § 9122(5). The State Plan must also provide assurances for establishing the State's policies, priorities, criteria and procedures necessary to the implementation of all programs under the LSTA. 20 U.S.C. § 9122(5).

#### WHAT TO INCLUDE IN THE STATE PLAN

Mission Statement: The State Plan should include a mission statement that specifies the type of services the SLAA provides, for what purposes, for whom, and how the SLAA provides the services.

Needs Assessment: The State Plan must identify specific needs for library services to be addressed in the pertinent five-year period. This needs assessment should be based on the SLAA's most recent five-year evaluation, complementary data, and advisory input. The SLAA should describe its data sources and the processes used to document the State's needs, the audiences to whom the data sources apply, the methods used for data analysis, and the expected process for periodically updating the State's knowledge of its library services needs.

Goals: Each goal for the five-year period should address at least one need identified in the needs assessment. These goals must be prioritized and the criteria for prioritization should be explained. 20 U.S.C. § 9134(b)(1). Additionally, all goals must address needs congruent with the purposes and priorities of the LSTA as stated in 20 U.S.C. § 9121(1-9) through projects that:

- expand services for learning and access to information and educational resources in a variety of formats, in all types of libraries, for individuais of all ages in order to support such individuals' needs for education, lifelong learning, workforce development, and digital literacy skills;
- establish or enhance electronic and other linkages and improve coordination among and between libraries and entities, as described in 20 U.S.C. § 9134(b)(6), for the purpose of improving the quality of and access to library and information services;
- (a) provide training and professional development, including continuing education, to enhance the skills of the current library workforce and leadership, and advance the delivery of library and

OMB Control No.: 3137-0029, Expiration Date: 7/31/2018

	<ul> <li>information services, and (b) enhance efforts to recruit future professionals to the field of library and information services;</li> <li>4) develop public and private partnerships with other agencies and community-based organizations;</li> <li>5) target library services to individuals of diverse geographic, cultural, and socioeconomic backgrounds, to individuals with disabilities, and to individuals with limited functional literacy or information skills;</li> <li>6) target library and information services to persons having difficulty using a library and to underserved urban and rural communities, including children (from birth through age 17) from families with incomes below the poverty line (as defined by the Office of Management and Budget and revised annually in accordance with 42 U.S.C. § 9902(2)) applicable to a family of the size involved;</li> <li>7) develop library services that provide all users access to information through local, State, regional, national, and international collaborations and networks; and</li> </ul>
	<ul> <li>arry out other activities consistent with the purposes set forth in 20 U.S.C. § 9121, as described in the SLAA's plan. 20 U.S.C. § 9141(a)(1-8).</li> </ul>
Projects:	The narrative for each goal must describe its supporting projects, and explain what will be done, for whom; which procedures will be used to them out carry out; what benefit or outcome is expected; and how the SLAA will use IMLS funds to assist in meeting these goals. 20 U.S.C. § 9134(b)(2). A timeline should be provided for program activities over the five-year period.
Coordination Efforts:	This section must include a crosswalk that maps each goal to one or more of the six Measuring Success focal area(s) and maps associated projects to one or more of the fourteen corresponding intent(s):
	<ul> <li>Lifelong Learning         <ul> <li>Improve users' formal education</li> <li>Improve users' general knowledge and skills</li> </ul> </li> <li>Information Access         <ul> <li>Improve users' ability to discover information resources.</li> <li>Improve users' ability to obtain and/or use information resources.</li> </ul> </li> <li>Institutional Capacity</li> </ul>
	<ul> <li>Improve the library workforce</li> <li>Improve the library's physical and technological infrastructure</li> <li>Improve library operations</li> <li>Economic &amp; Employment Development</li> <li>Improve users' ability to use resources and apply</li> </ul>
	information for employment support o Improve users' ability to use and apply business resources • Human Services

OMB Control No.: 3137-0029, Expiration Date: 7/31/2018

- Improve users' ability to apply information that furthers their personal, family, or household finances
- Improve users' ability to apply information that furthers their personal or family health & wellness
- Improve users' ability to apply information that furthers their parenting and family skills
- Civic Engagement
  - o Improve users' ability to participate in their community
  - improve users' ability to participate in community conversations around topics of concern.

Where appropriate, the State Plan must describe how the SLAA will work with other State agencies and offices to coordinate resources, programs, and activities and leverage, but not replace, the Federal and State investment in elementary and secondary education; early childhood education; workforce development; and other federal programs and activities that relate to library services. 20 U.S.C § 9134(b)(6).

20 U.S.C. § 9134(b)(6) provides as follows:

The State Plan shall describe how the State Library Administrative Agency will work with other State agencies and offices where appropriate to coordinate resources, programs, and activities and leverage, but not replace, the Federal and State Investment In-

(A) elementary and secondary education, including coordination with the activities within the State that are supported by a grant under 20 U.S.C. § 6383;

(B) early childhood education, including coordination with-

(i) the State's activities carried out under subsections (b)(4) and (e)(1) of 20 U.S.C. § 9837; and

(ii) the activities described in the State's strategic plan in accordance with 42 U.S.C. § 9837b(a)(4)(B)(i);

(C) workforce development, including coordination with-

(i) the activities carried out by the State workforce investment board under 29 U.S.C. § 2821(d); and

(ii) the State's one-stop delivery system established under 29 U.S.C. § 2864(c) of Title 29; and

(D) other Federal programs and activities that relate to library services, including economic and community development and health Information.

**Evaluation Plan:** 

The State Plan must include an evaluation plan that describes the methodology that will be used to evaluate the success of projects established in the State Plan. 20 U.S.C. § 9134(b)(4). Projects that include components of public and library staff instruction; content creation, preservation, description, or lending; and planning and evaluation will be evaluated using outcomes-based assessment questions built into the State Program Report. SLAAs will also conduct five-year evaluations as directed by legislation. 20 U.S.C. § 9134(c).

StakeholderStakeholder involvement, communication, and monitoring are essentialInvolvement;elements of a State Plan and must be integrated into it.StakeholderState Plan and must be integrated into it.

OMB Control No.: 3137-0029, Expiration Date: 7/31/2018

	+				
۴	٠	۲	6	*	٠

describe the procedures that will be used to involve libraries and library users throughout the State in policy decisions regarding the development, implementation, and evaluation of the State Plan. 20 U.S.C. § 9134(b)(5). Each SLAA seeking assistance under the Grants to States program may establish a State advisory council that is broadly representative of the library entities in the State, including public, school, academic, special, and institutional libraries, and libraries serving individuals with disabilities. 20 U.S.C. § 9151.

Communication and Public Availability: SLAAs must describe the channels that will be used to communicate to stakeholders the content of the State Plan and any results, products, processes, or benefits. Each SLAA receiving a grant must make the State Plan readily available to the public and share it with the library community. 20 U.S.C. § 9134(e)(2).

Monitoring: SLAAs must describe the procedures for continuous tracking of current performance in relation to the State Plan. See, 2 C.F.R. 200.327-332. This monitoring should comply with reporting requirements related to the State Program Report.

Assurances: The following are the required certifications and assurances:

- Program Assurances for 2018 Grant Award (includes compliance with Internet Safety; Trafficking in Persons; Nondiscrimination; Debarment and Suspension; Drug-Free Workplace; Federal Debt Status; and Lobbying requirements)
- Assurances of Non-Construction Programs
- State Legal Officer's Certification of Authorized Certifying Official
- Internet Safety Certification for Applicant Public Libraries, Public Elementary and Secondary School Libraries, and Consortia with Public and/or Public School Libraries

IMLS will approve a State Plan that meets the requirements of the LSTA as set out in these guidelines, and provides satisfactory assurances and certifications that the provisions of the State Plan will be carried out. Once IMLS approves a State Plan, IMLS will send a letter to the applicant stating that the State Plan has been approved.

- If IMLS determines that the State Plan does not meet the requirements of the LSTA, then, pursuant to 20 U.S.C. § 9134(e)(3), IMLS will:
  - Notify the SLAA of such determination and the reasons for such determination;
  - Offer the SLAA the opportunity to revise its State Plan;
  - Offer technical assistance in order to assist the SLAA in meeting the requirements of § 9134(e)(3); and
  - Provide the SLAA the opportunity for a hearing.

а **н** 4 с. ж

## OTHER STATUTORY AND ADMINISTRATIVE REQUIREMENTS

States are obligated to comply with the LSTA, which is set forth at 20 U.S.C. § 9121 et seq., and all accompanying program requirements including, among others:

Administrative Costs and Program Activilles:	Not more than 4 percent (4%) of the total amount of funds received through the Grants to States Program for any fiscal year by a State may be used for administrative costs. 20 U.S.C. § 9132(a). The State library administrative agency must expend, either directly or through subawards or cooperative agreements, at least ninety-six percent (96%) of the funds for program activities. 20 U.S.C. § 9141(a).
Matching Funds:	The Federal share of the cost of the activities described in the State plan shall be 66 percent. 20 U.S.C. § 9133(a). The non-Federal share of payments shall be provided from non-Federal, State, or local sources (34 percent). 20 U.S.C. § 9133(b).
Mainlenance of Effort:	States are subject to a Maintenance of Effort (MOE) requirement set forth In 20 U.S.C. § 9133(c). Under this provision, IMLS is required to reduce the funding otherwise payable to a State if the State fails to show a continued effort to fund its libraries over time. This ensures that Federal assistance results in an increase in the level of library activity and that a State does not replace State dollars with Federal dollars.
	For purposes of considering the Maintenance of Effort, the level of State expenditures shall include all State dollars expended by the SLAA for library programs that are consistent with the purposes stated in 20 U.S.C. § 9121(1-9). All funds included in the Maintenance of Effort calculation under this subsection shall be expended during the fiscal year for which

OMB Control No.: 3137-0029, Expiration Date: 7/31/2018

the determination is made, and shall not include capital expenditures, special one-time project costs, or similar windfalls. 20 U.S.C. § 1933(c).

Reporting Requirements: For each annual award with a two-year period of performance, the SLAA must submit reports on LSTA-funded activities showing progress towards meeting the goals of the State Plan. An interim financial report (Federal Financial Report) must be filed at the end of the first twelve months and the final performance and final financial reports must be filed at the conclusion of the award period of performance.

Required reports are due 90 days after the end of each grant fiscal year (September 30). The SLAA must submit these reports online using the State Program Report (SPR) at http://imls-spr.imls.gov/.

Revisions: If, after the State Plan has been accepted, the SLAA would like to make a substantive revision, then the revision must be submitted to IMLS as an amendment to the Plan. Such revisions are due not later than April 1 of the fiscal year preceding the fiscal year for which the amendment shall be effective. 20 U.S.C. § 9134(a)(3).

Evaluation Report and Information Requirements: Each SLAA must submit an Evaluation Report to iMLS that independently evaluates LSTA-funded activities prior to the end of the five-year period. 20 U.S.C. § 9134(c). Each SLAA (and subrecipient) receiving federal funds through the Grants to States Program must submit to IMLS such information as IMLS may require in order to fulfill the requirements of the LSTA. 20 U.S.C. § 9134(d).

#### HOW TO SUBMIT YOUR PLAN

The State Plan narrative must cover the five fiscal years beginning with FY2018 and should be no longer than 25 pages. Please format using a Letter (8.5" x 11") template; leaving a margin of at least 0.5" on all sides, using a font size of not less than 10. The State Plan should be organized in the order of the requirements listed in these guidelines. The plan should be submitted as a PDF document to stateprograms@imis.gov not later than June 30, 2017.

OMB Control No.: 3137-0029, Expiration Date: 7/31/2018

#### CERTIFICATIONS AND ASSURANCES

.

Program Assurances for 2018 Grant Award

- Non-Construction Assurances Form (SF-424B)
- State Legal Officer's Certification of Authorized Certifying Official
- Internet Safety Certification for Applicant Public Libraries, Public Elementary and Secondary School Libraries, and Consortia with Public and/or Public School Libraries

Assurances and Certifications must be returned with the Five-Year Plan.

#### Sandra Stanley

From:	Teresa A. DeVoe [TDevoe@imis.gov]
Sent:	Tuesday, September 27, 2016 5:13 AM
To:	Teresa A. DeVoe
Cc:	Robin Dale; Michele Farrell; Timothy Owens; Faith Steele
Subject:	Final Five-Year Plan Guidelines
Attachments:	FY2018-2022 G2S 5-Year Plan Guidance 3137-0029 Approved 9-20-16.pdf
Follow Up Flag:	Flag for follow up
Flag Status:	Flagged

To: Chiefs, LSTA Coordinators, and other Grants to States conference attendees

Our Five-Year Plan Guidelines have received Office of Management and Budget (OMB) approval and fortunately, no substantive changes were made to the draft. The official, approved document is attached, which you should use for your next steps. As a reminder, the plan will be due June 30, 2017 as a PDF, emailed to <u>stateprograms@imls.gov</u>.

.

Teri DeVoe | Senior Program Officer | Slate Programs Institute of Museum and Library Services 955 L'Enfant Plaza North, SW, Suite 4000 Washington, D.C. 20024 Phone: (202) 653-4778 Fax. (202) 653-4602 Idevoe@imls.gov

#### **ASSURANCES - NON-CONSTRUCTION PROGRAMS**

Public reporting burden for this collection of information is estimated to average 15 minutes per response, including time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information. Send comments regarding the burden estimate or any other aspect of this collection of information, including suggestions for reducing this burden, to the Office of Management and Budget, Paperwork Reduction Project (0348-0040), Washington, DC 20503.

#### PLEASE DO NOT RETURN YOUR COMPLETED FORM TO THE OFFICE OF MANAGEMENT AND BUDGET. SEND IT TO THE ADDRESS PROVIDED BY THE SPONSORING AGENCY.

NOTE: Certain of these assurances may not be applicable to your project or program. If you have questions, please contact the awarding agency. Further, certain Federal awarding agencies may require applicants to certify to additional assurances. If such is the case, you will be notified.

As the duly authorized representative of the applicant, I certify that the applicant:

- Has the legal authority to apply for Federal assistance and the institutional, managerial and financial capability (including funds sufficient to pay the non-Federal share of project cost) to ensure proper planning, management and completion of the project described in this application.
- 2. Will give the awarding agency, the Comptroller General of the United States and, if appropriate, the State, through any authorized representative, access to and the right to examine all records, books, papers, or documents related to the award; and will establish a proper accounting system in accordance with generally accepted accounting standards or agency directives.
- Will establish safeguards to prohibit employees from using their positions for a purpose that constitutes or presents the appearance of personal or organizational conflict of interest, or personal gain.
- Will initiate and complete the work within the applicable time frame after receipt of approval of the awarding agency.
- Will comply with the Intergovernmental Personnel Act of 1970 (42 U.S.C. §§4728-4763) relating to prescribed standards for merit systems for programs funded under one of the 19 statutes or regulations specified in Appendix A of OPM's Standards for a Merit System of Personnel Administration (5 C.F.R. 900, Subpart F).
- Will comply with all Federal statutes relating to nondiscrimination. These include but are not limited to: (a) Title VI of the Civil Rights Act of 1964 (P.L. 88-352) which prohibits discrimination on the basis of race, color or national origin; (b) Title IX of the Education Amendments of 1972, as amended (20 U.S.C. §§1681-1683, and 1685-1686), which prohibits discrimination on the basis of sex; (c) Section 504 of the Rehabilitation

Act of 1973, as amended (29 U.S.C. §794), which prohibits discrimination on the basis of handicaps; (d) the Age Discrimination Act of 1975, as amended (42 U.S.C. §§6101-6107), which prohibits discrimination on the basis of age; (e) the Drug Abuse Office and Treatment Act of 1972 (P.L. 92-255), as amended, relating to nondiscrimination on the basis of drug abuse; (f) the Comprehensive Alcohol Abuse and Alcoholism Prevention, Treatment and Rehabilitation Act of 1970 (P.L. 91-616), as amended, relating to nondiscrimination on the basis of alcohol abuse or alcoholism; (g) §§523 and 527 of the Public Health Service Act of 1912 (42 U.S.C. §§290 dd-3 and 290 ee 3), as amended, relating to confidentiality of alcohol and drug abuse patient records; (h) Title VIII of the Civil Rights Act of 1968 (42 U.S.C. §§3601 et seq.), as amended, relating to nondiscrimination in the sale, rental or financing of housing; (i) any other nondiscrimination provisions in the specific statute(s) under which application for Federal assistance is being made; and, (j) the requirements of any other nondiscrimination statute(s) which may apply to the application.

- 7. Will comply, or has already complied, with the requirements of Titles II and III of the Uniform Relocation Assistance and Real Property Acquisition Policies Act of 1970 (P.L. 91-646) which provide for fair and equitable treatment of persons displaced or whose property is acquired as a result of Federal or federally-assisted programs. These requirements apply to all interests in real property acquired for project purposes regardless of Federal participation in purchases.
- 8. Will comply, as applicable, with provisions of the Hatch Act (5 U.S.C. §§1501-1508 and 7324-7328) which limit the political activities of employees whose principal employment activities are funded in whole or in part with Federal funds.

- Will comply, as applicable, with the provisions of the Davis-Bacon Act (40 U.S.C. §§276a to 276a-7), the Copeland Act (40 U.S.C. §276c and 18 U.S.C. §874), and the Contract Work Hours and Safety Standards Act (40 U.S.C. §§327-333), regarding labor standards for federally-assisted construction subagreements.
- 10. Will comply, if applicable, with flood insurance purchase requirements of Section 102(a) of the Flood Disaster Protection Act of 1973 (P.L. 93-234) which requires recipients in a special flood hazard area to participate in the program and to purchase flood insurance if the total cost of insurable construction and acquisition is \$10,000 or more.
- 11. Will comply with environmental standards which may be prescribed pursuant to the following: (a) institution of environmental quality control measures under the National Environmental Policy Act of 1969 (P.L. 91-190) and Executive Order (EO) 11514; (b) notification of violating facilities pursuant to EO 11738; (c) protection of wetlands pursuant to EO 11990; (d) evaluation of flood hazards in floodplains in accordance with EO 11988; (e) assurance of project consistency with the approved State management program developed under the Coastal Zone Management Acl of 1972 (16 U.S.C. §§1451 et seq.); (f) conformity of Federal actions to State (Clean Air) Implementation Plans under Section 176(c) of the Clean Air Act of 1955, as amended (42 U.S.C. §§7401 et seq.); (g) protection of underground sources of drinking water under the Safe Drinking Water Act of 1974, as amended (P.L. 93-523); and, (h) protection of endangered species under the Endangered Species Act of 1973, as amended (P.L. 93-205).

- Will comply with the Wild and Scenic Rivers Act of 1968 (16 U.S.C. §§1271 et seq.) related to protecting components or potential components of the national wild and scenic rivers system.
- Will assist the awarding agency in assuring compliance with Section 106 of the National Historic Preservation Act of 1966, as amended (16 U.S.C. §470), EO 11593 (identification and protection of historic properties), and the Archaeological and Historic Preservation Act of 1974 (16 U.S.C. §§469a-1 et seq.).
- Will comply with P.L. 93-348 regarding the protection of human subjects involved in research, development, and related activities supported by this award of assistance.
- 15. Will comply with the Laboratory Animal Welfare Act of 1966 (P.L. 89-544, as amended, 7 U.S.C. §§2131 et seq.) pertaining to the care, handling, and treatment of warm blooded animals held for research, teaching, or other activities supported by this award of assistance.
- Will comply with the Lead-Based Paint Poisoning Prevention Act (42 U.S.C. §§4801 et seq.) which prohibits the use of lead-based paint in construction or rehabilitation of residence structures.
- 17. Will cause to be performed the required financial and compliance audits in accordance with the Single Audit Act Amendments of 1996 and OMB Circular No. A-133, "Audits of States, Local Governments, and Non-Profit Organizations."
- Will comply with all applicable requirements of all other Federal laws, executive orders, regulations, and policies governing this program.

Guam Public Library System	DATE SUBMITTED August 11, 2017	
SIGNATURE OF AUTHORIZED CERTIFYING OFFICIAL	TITLE Governor of Guam	

Standard Form 424B (Rev. 7-97) Back

ISTITUTE of seum Ibrary

• • · •

State: Guam

#### STATE LEGAL OFFICER'S CERTIFICATION OF AUTHORIZED CERTIFYING OFFICIAL

I hereby certify that in

Guam

Name of State

**Guam Public Library System** 

Name of State Agency

is the official State Agency with authority under State law to develop, submit, and administer or supervise the administration of the State Plan under the Library Services and Technology Act; that

Edward B. Calvo

Name of Authorized Certifying Official

Governor of Guam

Title of Authorized Certifying Official

is the officer authorized to submit the State Plan, sign all assurances, certifications, and reports and to whom the grant award is made for the named State Agency; that the State Treasurer or

Treasurer of Guam

Title of Officer other than State Treasurer

has authority under State law to receive, hold, and disburse Federal funds under the State Plan; and that all provisions contained in the Plan are consistent with State law.

no Signature of Attorney General or Other State Legal Officer

Elizabeth Barrett-Anderson, Attorney General

**Print Name and Title** 

Б

Date

DOG-17-0218

OMB No. 3137-0071; Expiration Date: 7/31/2018



#### INTERNET SAFETY CERTIFICATION FOR APPLICANT PUBLIC LIBRARIES, PUBLIC ELEMENTARY AND SECONDARY SCHOOL LIBRARIES, and CONSORTIA WITH PUBLIC AND/OR PUBLIC SCHOOL LIBRARIES

As the duly authorized representative of the applicant library, I hereby certify that the library is (check only one of the following boxes)

CIPA Compliant (*The applicant library has complied with the requirements of 20 U.S.C. § 9134(f) et seq.*)

#### OR

**B**.

A.

The CIPA requirements do not apply because no funds made available under the LSTA program are being used to purchase computers to access the Internet, or to pay for direct costs associated with accessing the Internet.

Signature of Authorized Representative

# Edward B. Calvo

Printed Name of Authorized Representative

## Governor of Guam

Title of Authorized Representative

AUG 1 0 2017

Date

# **Guam Public Library System**

Name of Applicant Library/Program

OMB No. 3137-0071; Expiration Date: 7/31/2018

# Attachment "K" - Employee Training Report by Diana Brennan

## Guam Public Library System Employee Meeting/Training Report

Date of Report: October 29, 2019

#### **Employee Information**

Employee Name:	Diana R. Brennan
Funding Source:	IMLS State GrantFY 2018
Grant Award Number:	LS-00-18-0053-18
Account Number:	5101 H18 3611 EI 107 220
Air Fare (if applicable):	\$1,670.25
Per Diem (if applicable):	\$787.00
Registration:	\$700.00
Total:	\$3,157.25

Training Course: The purpose of the Association of Bookmobile and Outreach Services is:

(a) to provide a forum for discussion of activities, programs, challenges and successes in the field of bookmobile and outreach services in libraries

(b) to contribute to the education and training of library staff working in the area of bookmobile and outreach services in libraries

(c) to promote bookmobile and outreach services as essential services in libraries

(d) to serve as a channel of communication and instruction to improve bookmobile and outreach services

Place:Omaha, Nebraska Date(s) of Training/Meeting: 10-23-2019 thru 10-25-2019

### Type of Training/Meeting:

Comments by Supervisor:

The Association of Bookmobile and Outreach Services (ABOS) held their annual conference in Omaha, Nebraska from October 23-25, 2019. The organization created an environment for individuals in various library-related professions to discuss, collaborate, and share both experiences and ideas on how to maximize efforts in bookmobiles and outreach services for communities around the nation. The imparted this knowledge through lectures, workshops, networking opportunities, and discussions.

### How Information will be applied at work:

By attending the ABOS Conference, I can better approach my position as program coordinator for the Guam Public Library System. The invaluable ideas, knowledge, and lessons I learned regarding outreach services and program conception and execution will aid me in both improving existing projects/programs for the Guam Public Library, as well as creating new and innovative ways to better serve the island communities throughout Guam.

Understanding how other members of the library outreach communities throughout the nation utilize their limited funds and resources while still discovering creative ways to bring books and learning to people in their districts encourages me in my capacity as program coordinator to break barriers in reaching diverse demographics while still respecting existing realities (and policies) in communities. I hope to follow in the footsteps of some of the peers (and fellow library professionals) I met at the ABOS Conference and also discern new and exciting ways to help people find excitement and joy in both books and their local library.

I will apply the knowledge I gained at this conference to improve and, hopefully, revitalize the programs at the Guam Public Library and create more services for our communities that will create a positive and lasting relationship between them and the Library.

Diana R. Brennan **Employee Name (Print)** Signature

Received by Supervisor:

Date: \_\_\_\_\_

**Received by Administrative Officer Project Director of Federal Grants:** 

Sandra M. Stanley

Date: 10/22/19

\*Note: If training was funded by Federal Funds, a copy should be filed in appropriate Grant File for reporting purposes.



Back

٧, .

Add to my calendar

# 2019 ABOS Conference Association of Bookmobile and Outreach Services

Start 10/23/2019

End 10/25/2019 Location Omaha, Nebraska

#### Registration

- 01. Early Bird Member \$300.00
- 02. Early Bird non-Member \$400.00
- 03. Advanced Member \$400.00
- 04. Advanced Non-Member –
   \$500.00
- 05. Onsite Member \$425.00
- 06. Onsite Non-Member \$525.00
- 07. Single Day Member Wednesday – \$250.00
- 08. Single Day Member Thursday – \$250.00
- 10. Single Day Non-Member Wednesday - \$350.00
- 11. Single Day Non-Member Thursday - \$350.00
- 12. Single Day Member or Non Member Friday – \$100.00
- Board Member 🐴
- Bookmobile Drivers \$200.00

Up to two drivers per vehicle (only applicable if you are driving a bookmobile to the conference for display. Email Treasurer elebosrout leach confor registration licite

• Carol Hole Award Winners 👸



2019 ABOS Conference On the Road | Out of the Box Omaha Nebraska October 23-25 2019

Registration opens May 6, 2019

Reserve your rooms at the Embassy Suites Omaha Old Market 555 S. 10th St. Omaha, Nebraska 68102

To Book your room you may choose one of the following options:

Option 1: http://group.embassysuites.com/BookmobileOutreachServices with reference group code: ABM

Option 2: Call Embassy Suites by Hilton Omaha Downtown Old Market at 1-402-346-9000 group code: ABM

Conference meals are included with your registration. To help keep our meal costs low, please indicate on the registration form which meals you will be attending. Thank you.

## Order your Jill Esbaum Books now!

Choose from these three titles. Deadline to order is October 1st.

• How to Grow a Dinosaur - \$18

Frankenbunny - \$17

. If a T Rex crashes your birthday party - \$15

	GOVERNMENT OF GUAM DEPARTMENT OF ADMINISTRATION	Jessica Cruz RCMD AI CENTRAL FILL
NOTICE: See Service & S	TRAVEL REQUEST AND AUTHORIZATION	TT TEADWIN 21
1. TO	112 Chapter 3 of the Government of Guam Travel and Tran	sponation Manual for Instructions
Department of Administration	2. CNOW (Name or requesting organization)	3 DATE OF REQUEST
4 (A) FULL NAME and DATE OF BIRTH OF T	Guam Public Library System	September 6, 2019
		(B) VENDOR NUMBER: [X] Attach Request
	9-1956	- A That is the second second
(C) COMPLETE ADDRESS OF TRAVELER		(P) SOCIAL SECURITY MUNICIPAL
#315 W. Sunset Blvd., Tiyan Barrigad	a 96913	<ul> <li>(D) SOCIAL SECURITY NUMBER (last 4 digits)</li> </ul>
		0xx-xx-4131
	AUTHORIZED A Grad rengicen IV R	6 CHARGE ACCOUNT NUMBER
7. PLACES OF TRAVEL		
FROM Guam		8 APPROX LENGTH OF TRAVEL (in days)
Guan	SEP 1 3 2019	(6)
TO Omaha Nahaalla and		9. APPROX DATE TRAVEL COMMENCES
TO Omaha, Nebraska and retur	DOA DIVISION OF AVAIDUNTS	
	CUSTOMER SERVICE WINTER	October 21, 2019
10 (A) DESCRIBE MODES OF TRAVEL DESIR	RED (Air. Ship Train Private Automobile atc.)	
Air	- Align	(B) TRAVEL AGENCY DESIRED
		Travel Bag, Inc.
11. IF DEPENDENTS ARE AUTHORIZED FOR	TRAVEL GIVE NAMES AGES AND RELATIONSHPS OF	
N/A	THE AND REATIONSHIPS OF	LACH .
12. FULLY DESCRIBE PURPOSE OF TRAVEL	(Use reverse if more snace is not some sit	ADDINE TENTS
In line with the Bookmobile that will be activated	d after (6) years of hiatus key personnel who will be	A SITER NUMBER OF TRIS ISSUED:
handling this service efficiently in the communit	ly, attend this Conference Linda Aguon, Acting Library	Ma m
Technician Supervisor and Diana Brennan, Brenna, Brennan, Brennan, Brennan, Brennan,	y: attend this Conference Linda Aguon, Acting Library	h arm as man .
promote and carryout the service for the comm	ogram Coordinator I (LTA) who will be assigned to	1 1 1 SEP 11 2019
14 IF TRAVEL ADVANCE IS DESIDED ONLE	Unity.	
51.620 00	MOUNT REQUESTED and ATTACH FORM ACC-TRE002	15 HOUSEHOLD EPPECTS AUTHORIZED
前1,387		Managemeni Research
16 SIGMATURE (Name and title of requesting of	flicial	A RANDIC DETERM
	18. Si	IGNATURE Anapo and title of authorizing britter
R. Arten-Bantos, Acting Director, GPLS		SEP 13 2019
17 ESTIMATED COST OF TRAVEL (For use of	Allest Phylade Dest	er Carlson, Director, BBMR
(A) AIR TRANSPORTATION OF TRAVELER		OR CERTIFICATION OF AVAILABILITY OF FUNDS
(a) and manaportation of TRAVELER	\$ 1,670.25 Ce	ertified Funds Available
(B) AIR TRANSPORTATION OF DEPENDENTS		a and a manage
S 19 9.00	x 3.0 duys = 497.00 0.00	
(C) PER DIEM OF TRAVELLER - \$ 170.00	Y Alle days - Sus as I can al	· · · · ·
(D) PER DIEM OF DEPENDENTS or OTHER		і ,
(0) I ER DIEM OF DEFENDENTS or OTHER	0.00 1/3	
(E) GROUND/OTHER TRANSPORTATION		1 . A AAA
(F) MISCELLANEOUS ALLOWANCES	0.00	Ke l. m Wank
(must itemize on line 9c on Travel Form ACC-		Tanen V" per
(G) SERVICE EEES PEOPOTO TO TO TO TO	·IRB(01)	Sandra Manley Stanley
(G) SERVICE FEES / REGISTRATION FEES	600.00	CERTIFYING OFFICER
Τοται	6 AM	
SIGNATURE and CONTACT NUMBERS (Cost)	COST (Estimated) \$ 3,057.53,208.25	NTE 9/6/2019
Cast I Contract NUMBERS (Cost E		4/0/2013
Sandra M. Stanley, A.O. (475-4765)	ander M. Alah	
20. TO TRAVELER, You are hereby authorized	to perform the above described travel in accordance with t cessary tickets transportation requests and other document	
Guam Travel and Transportation Manual Net	to perform the above described-travel in accordance with t cessary lickets transportation requests and other documents	he provisions of Section 3.5 12 of the Government of
		s are hereto attached.
	ECTOR, Dept. of Administration	DATE
21. I certify that I have received the material of Ite	ITTS A.	
i i i i i i i i i i i i i i i i i i i	T XIAAN	
•	Verenz	alite
	da Meno Aguon, 475-4765	9/10/19
TRAVELER'S	SIGNATURE AND CONTACT NUMBER	
Form ACC-TRAD01 (revised 01:2019)		
-		
		11. 17 77
		NU FY

υ

Attachment "L" - Employee Training by Linda Aguon

۰ ۲	£		<u> </u>		$\sim$
			$\cup$		$\bigcirc$
	From: To: Subject: Date: Attachments:		A 210CT2019 GUM HNL ber 12, 2019 1:45:24 PM 105575, 1. bng		
۲. F	Your trip			Booking ref. LCPPL2 Decument Issue Data 12'Seat	Cheddallas ember 2019
	Traveler	Linda Aguce Dieta Branca	8	Acres TRAYELES	10, 1941 17 Santo Papa die 1074 18616-5202 23 26
	Monday 21 Octob	er 2019 United Alrine	s VA 200	and a second	
	Chock-h	Departure Artival Duration Booking status Ctass Equipment Flight meal	21 October 07:10 AM 20 October 05:30 PM	Guam, (A.B Won Pat Inti) (+) Henolaku, (Daniel K Incure Inti) (+) 07:20 (Non stop) Continued Economy (W) BOEING 777-2002000 Food for purchase	Terminal: 2
	Sunday 20 Octob		s UA 383		
	Check-In	Doparture Arrivel Duration Booking status Class Equipment Fight meal	20 October 06:20 PH 21 October 06:56 AM	Honolulu, (Danlei K inosys Inti) (+) Denver, (Denver International) (+) 00:36 (Non stop) Confirmed Economy (W) BOEING 777-200/300 Food soid beverages for purchase	Terminali 2
	Monday 21 Octob	United Airline	s UA 4650 (Operated os Airlines Dba		
		United Ex) Departure Arrival Duration Booking status Class Equipment	21 October Obto AM 21 October 1047 AM	Denvor, (Denver International) (±) Ornaha, (Eppley Abfield) (±) D1:37 (Nen stop) Confirmed Economy (W) EMBRAER RL135/140/145	
	Saturday 26 Octo	United Alriine	a UA 3684 (Operated Irlines Dba United		<ul> <li>A second part of a <sup>20</sup>/2000 second part of a part of</li></ul>
		Expres) Departure Arrival Duration Booking status Chus	26 October 06:13 AM 28 October 06:55 AM	Omatio, (Eppley Airfield) (±) Derver, (Derver International) (±) 01:42 (Non step) Confined Economy (S)	
	Saturday 26 Octo	Equipment ber 2019 Unitod Airlines	3 UA 328	ENBRAER 178 (ENHANCED WINGLETS)	
	Chack-in	Departure Arrivel Duration Booking status Class Equipment Flight meel	28 October 09:25 AM 26 October 12:49 PM	Denver, (Denver International) (±) Honolalu, (Daniel K Incorre Inti) (±) 07:24 (Non stop) Confirmed Economy (5) BOENG 777-200300 Food for purchase	Torminalı 2
	Saturday 26 Octo	ber 2019 United Airlines	UA 201		
	Check-h	Departure Arrival Duration Booking status Class Equipment Fight mod	26 October 02:25 PM 27 October 06:05 PM	Honolulu, (Danist K Incurro Inti) (±) Guarn, (A.B Won Pat Inti) (±) D740 (Non stop) Confirmed Economy (3) BOEING 777-200300 Food for purchase	Tanana ang ang ang ang ang ang ang ang an

GOROTAL INFORMATION RESTRICTED FARE INCLADENCY FEE \$1670.25 PER PERSON LAST TICKET DATE SEP 19 THIS BOOKING CAN ONLY BE HELD FOR 7DAYS AFTER RES. IS MADE NORREFUNDABLE FARE/\$250 CHANGE PENALTY ONCE TICKETED UNRESTRICTED FARE INCLAGENCY FEE \$3325.25 PER PERSON

Ecological Information Celculated average CO2 emission is 1,852.82 kg/person Source: ICAO Cerbon Emissions Calculator http://www.icao.int/environmental-postection/CarbonOffset/Pages/default.aspx

Airlino Booking Reference(s) UA (United Airlines): ANP7HJ

Data Protection Notice: Your personal data will be processed in accordance with the applicable carrier's privacy policy and, if your booking is made via a reservation system provider ("GDS"), with its privacy policy. These are available at http://www.latatravelcenter.com/privacy or from the carrier or GDS directly. You should read this documentation, which applies to your booking and specifies, for example, how your personal data is collected, stored, used, disclosed and transferred, (applicable for interring carriage).

a

• •

÷

.



Back

Add to my calendar

## 2019 ABOS Conference Association of Bookmobile and Outreach Services

Start 10/23/2019

End 10.25.2010

Creation Omaha Mebraska

### Registration

- 01. Early Bird Member –
   \$300.00
- 02. Early Bird non-Member \$400.00
- 03. Advanced Member \$400.00
- 04. Advanced Non-Member \$500.00
- 05. Onsite Member \$425.00
- 06. Onsite Non-Member \$525.00
- 07. Single Day Member Wednesday – \$250.00
- 08. Single Day Member Thursday - \$250.00
- 10. Single Day Non-Member Wednesday – \$350.00
- 11. Single Day Non-Member Thursday – \$350.00
- 12. Single Day Member or Non Member Friday – \$100.00
- Board Member 🛆
- Bookmobile Drivers \$200.00



2019 ABOS Conference On the Road | Out of the Box Omaha Nebraska October 23-25 2019

Registration opens May 8 2019

Reserve your rooms at the Empassy Suites Omaha Old Market 555 S. 10th St. Omaha, Nebraska 68102

್ ನ ಶ್ರೀಪನ್ ಸಾರ್ವಾಭವ ಗ್ರಾಂಧದನ್ನು ಆಗಾಹಿತ್ ಕೇವರ್ ಸಾರ್ವಿಕ್ಷ ಮನ್ನು ಮನ

Ontion 1 http://group.embassysuites.com/BookmobileOutreachServices with reference group code: ABM

Option 2: Call Empassy Suites by Hilton Omsha Downtown Old Market at 1-402-346-9000 group code: ABM

Conference meals are included with your registration. To help keep our meal costs low, please indicate on the registration form which meals you will be attending. Thank you.

### Order your Jill Esbaum Books now!

Choose from these three titles. Deadline to order is October 1st.

How to Grow a Dinosaur - \$18

• • Frankenbunny - \$17

• If a T Rex crashes your birthday party - \$15

• Carol Hole Award Winners 🔿

# • Presenters - \$200.00

#### T-Shirts and/or Books ONLY Does not include conference registration.

Jill will be signing books after her program. De is a small profit on each title that will go towards the ABOS BOIR project.

### Order your collectible T-Shirt Now!



New 2019 Design

\$20 Adult S - XXXL

Other ABOS merchandise will be sold at the conference.

For any questions/problems, please contact Susan Parkins at president@abos-outreach.com or call Susan at 307-773-7228.

Registration opens May 6, 2019

Early Bird discount deadline August 19, 2019

Online Registration ends October 1, 2019

Onsite Registration will be available at the conference site.

Written requests for refunds must be postmarked, faxed or electronically submitted 30 days prior to the start of the conference. No refunds will be made following that date. Cancellations are subject to a \$25,00 processing fee.

Hardship cases (i.e., illness, death in the family, etc.) may be submitted to the ABOS Board of Directors for determination of whether or not portions of conference fees may be refunded (i.e., refund depends on what cash outlay has already been made on behalf of the person.)

Connect



### **REGISTER FOR ABOS 2019**

### ABOS 2019 Conference Schedule

### ABOS 2019 Conference Workshops

#### 2019 Conference registration fees

Early Bird (May 6-August 19) Member \$300 Early Bird (May 6- August 19) Non-Member \$400

Advanced (August 20-October 1) Member \$400 Advanced (August 20-October 1) Non-Liember \$500

On-Site (October 22-October 25: Member \$425 On-Site (October 22-October 25: Non-Member \$525

One Day, Wertnesday or Thursday, \$250, Member One Day, Wednesday or Thursday, \$350, Non-Menuer

One Day, Friday \$100 (Member and Non-Member,

Presenter: \$200 (with code provided if you are a pruse-ter,

Bookmobile Driver, \$200 up to two car vehicle (only applicable if you are driving a bookmobile to the conference for display. Enraci Treasurer@abos-outreach.com fut registration code.

Carole Hole Award Winners Free (with code)

### ALL CONFERENCE REGISTRATIONS INCLUDE:

Breakfast/Lunch on Wednesday (lunch will include Guest Author, Jill Esbaum - http://www.jillesbaum.com/

Hors d'oeuvres on Networking night (Wed.)

Breakfast/Lunch on Thursday

Brunch on Friday

Meals for non-conference attendee (family friends attending with paid attendee):

Charge for breakfast: \$25/day

Charge for lunch: \$40-day

Charge for brunch on Friday: \$40

Charge for Networking night: \$30

## Reserve your rooms for the Embassy Suites Omaha Old Market

555 S. 10<sup>th</sup> St Ornaha, Nebraska 68102

Our gr. rate is \$142/room (single or double is ame).

Deadline for sleeping room discount rate is September 24, 2019

To Book your room you may choose one of the following options:

Option 1: http://group.embassysuites.com/BookmobileOutreachServices with reference group code: ABM

Option 2: call Embassy Suites by Hilton Omaha Downtown Old Market at 1-402-346-9000 group code: ABM

### Order your Jill Esbaum Books now!

Choose from these three titles. Deadline to order is October  $1^{4}$ .

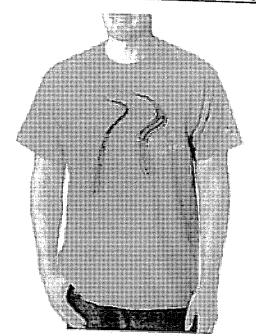
How to Grow a Dinosaur - \$18

Frankenbunny - \$17

• If a T Rex crashes your birthday party - \$15

JII will be signing books after her program. There is a small profit museach title that will go the authors ABOS SOIR profess.

## Purchase your collectible T-Shirt at ABOS 2019!



\$20 Adult sizes S – XXXL

Other ABOS merchandise will be sold at the conference.

For any gradiant problem toplane contact Susan Parkins at president@abos-outreach.com or call Sitian at \$07-773-7228.

Written requests for refunds must be postropized, two top electronically submitted S0-days prior to the start of the Jonference. No resurvis o 81 by made tailouting that tate. Cardellations are subject to a \$25,00 processing fee.

Hardebin cases file. Notes, deather the Fut By, etc., may be each nitted to the ABOS Board of Directory for determination of whether on not mortion, of conference feer in tybe returned file. What dath outley paralreach been made on behalf of the period.





Back

# Invoice #01006

Balance due: \$600.00

Please send check to:

ABOS 1190 Meramec Station Road, Suite 207 Ballwin, MO 63021

For questions contact abos@amigos.org Pay online or pay offline

## Invoice details

 Balance due
 \$600.00

 Amount
 \$600.00

 Invoice #
 01008

 Date
 15 th 2014

 Origin
 Event registration 2010 ABIDS Conference Attribute Attribute and Outreach Sellices Onter a 1480 abits

 Invoiced to
 Lin 14 Águan, Buant Public Lacinety System (128.4640 registration)

### ltem

Registration for 12019 ABOR Conference Actor moniconercy in eland Cucreatri Services (10,03,2019) 5400 20 3400 20 3400 20

https://www.abos-outreach.com/Sys/FinDocument/51548870?seckey=q6CJO609S7A%252b6L%252bBmlzUSg%253d%253d

Amount

· ·	e				
* <sup>*</sup> 1	Item	$\bigcirc$	0		Amount
	Non-registered Attendees Break	fact Wednesday: 1 x S2RC1 (J	\$0)		
	No weg stered Attendees 11000	Weitnesday: 1 x 54000 (USD)			
	Non-registered Attendees Hors :	Poeuvres, Wednesday, Netwo	Aire Nigitt Celebration: 1 x 331.60	52	332 53
	Non-registered Attendees Break	Fact Triunspay: 1 x 323.07 (130	).		525 5
	Norweg stared Attendees workt	Thuraday, 1 k 840,00 k 250,			arayara 4
	ೆಂಗಳಿತ್ ವರ್ಷಕ್ರಿಕ ನಿರ್ದಾರಕಕ್ಕಾರ ಪ್ರಭಾವ	ೆ ಈ ಡೆಚ್ಚು ೧.೪. <b>೩</b> ೩೩ ೧೯೭ <b>೩</b> ರ			2.4.) 
					5.5.7 · · · ·

-

×

.



#### **Our Mission**

The mission of the Association of Bookmobile and Outreach Services is to support and encourage government officials, library administrators, trustees, and staff in the provision of quality bookmobile and outreach services to meet diverse community information and programming needs.

#### **Our Purpose**

The purpose of the Association of Bookmobile and Outreach Services is:

(a) to provide a forum for discussion of activities, programs, challenges and successes in the field of bookmobile and outreach services in libraries

(b) to contribute to the education and training of library staff working in the area of bookmobile and outreach services in libraries

(c) to promote bookmobile and outreach services as essential services in libraries

(d) to serve as a channel of communication and instruction to improve bookmobile and outreach services

### Connect

a.

## Attachment "M" - Internal Staff Development on Library Card Application, New Patron Registration and Check In/Out Process

### STAFF DEVELOPMENT NEW PATRON

- 1. Prepare a handout and pass out to the staff (Library technicians)
- 2. Prepare the procedures and details of the process of registering a new; updating; and replace library card patron November 6, 2020
- 3. In order to understand the structure of comprehension from each technician, I will ask them to provide in written detail of the processes of a new patron registration, updating and replacing a library card in their own personal perspective or knowledge.
  - This helps me understand what and if the processes are all the same or if there needs to be some level of understanding that may be missing from the procedure.
  - This helps the staff be able to refresh in training and to build equal understanding of the way the process is performed.
- 4. I will review the results with Linda to be able to see where discrepancies may lie and how to make the presentation training target all these areas.
- 5. Execute Presentation and training to library technician staff from the prepared details November 13, 2020.

#### STANDARD OPERATING PROCEDURE

for

### LIBRARY CARD APPLICATION (LCA)

THE GPLS LIBRARY CARD APPLICATION (8 ½ x 11 format) WAS REVISED ON FEBRUARY 2020. THE DOCUMENTS PROVIDED TO PATRON UPON REGISTRATION IS THE SERVICE BROCHURE, ONLINE ACCESS TO YOUR ACCOUNT, INTERNET USE POLICY AND THE FEE SCHEDULE.

ALL APPLICATIONS MUST BE VERIFIED AGAINST PATRONS PROOF OF ID, SIGNATURE AND INITIALS.

- 1. All applications must be entered into the Horizon before the patron is issued a library card.
- 2. ALL completed applications must be submitted daily to the Administrative Aide who will be responsible for the verification process. Employee is to ensure application is complete and all information is properly entered into the Horizon. INCOMPLETE applications will be returned back to the technician for corrections.
- 3. Once the Admin Aide has completed the verification process, it is then submitted to the Library Technician Supervisor for her review and approval.
- 4. LCA is returned back to the Admin Aide for the following process:
  - a. Scan and file into the Z drive by alphabetical order (Last name) and organized by Fiscal year. File name: LIBRARY CARD APPLICATIONS (NEW 2020). The purpose of the file is to allow technicians assess the application if needed. This will be a protected file strictly for viewing.
  - b. Hard copy of application will be filed with a retention period of 2 years (per DOA Records Management Handbook). Due to the confidentiality of patron records, the Library Technician Supervisor will retain access to the hard copy of the application.

BRANCHES: Agat, Dededo, Merizo & Yona

- The same process above applies
- Patron is required to only complete <u>ONE</u> application
- ALL applications are to be submitted at the end of the week. There will be no copies held at the branches.
- Should there be any problems accessing the digital file, please contact Hagatna branch for assistance.

### **NEW PATRON REGISTRATION**

Greet the patron – Customer service greeting (Patron is trying to check-out materials / Patron requests application for a library card.

Ask the patron if they have had a library card with us before? If the answer is YES? Check the database (Horizon)

- 1. Patron is expired?
  - $\checkmark$  Make sure the patron is age (6) and above.
  - ✓ Ask the patron for proper identification (Guam ID or Guam Drivers License, Passport or Original Birth Certification)
  - ✓ Using Off-Island ID or Military ID (Residency verification required) Bill, lease, etc.
  - ✓ Have the patron complete an application and ask if they will also be requiring computer use visits. (Ensure that the patron receives all policies) regardless if they are existing patrons and are just updating.
  - ✓ Update all information in the GPLS database according to the information provided on the application (try to match the few information provided on the identification if it's a Guam identification)
  - $\checkmark$  Ensure all the information on the application is completed.
  - ✓ After processing the library card, have the patron sign off receipt.
- 2. Patron is found and unexpired?
  - ✓ Ask the patron for proper identification (Guam ID or Guam Drivers License, Passport or Original Birth Certification)
  - ✓ Verify information according to identification
  - ✓ Re-issue a library card while updating information
  - ✓ Library Card is charged to the patron (\$ .75)
- 3. Answer to whether they've had a library card before is NO? (Check the database) why?
- Patron may be older and did have a library card as a child and did not remember
- Patron may have a judgement with the library for (overdue fines, damage materials, etc) and could be checking if they are able to get away with it.
- Patron may have applied at a branch library and lost their card. You don't know them so they may want to give it a try.
- Patron may have applied a long time ago and did not remember because they never picked up the library card (Library cards were never given right on the spot or on the day of application way back when)

AND THE LIST GOES ON AND ON SO WE NEED TO BE SURE!

- ✓ Ask the patron for proper identification (Guam ID or Guam Drivers License, Passport or Original Birth Certification )
- ✓ Using Off-Island ID or Military ID (Residency verification required) Bill, lease, etc.
- ✓ Have the patron complete an application and ask if they will also be requiring computer use visits. (Ensure that the patron receives all policies)
- ✓ You should explain the most important parts of the policy but remind them to take the time to read and understand the full content of the policy because if anything comes up, they will be responsible since they were given the policy.
- ✓ While the patron is completing the application, you may proceed to enter the information according to the identification / documents.

- $\checkmark$  Have the patron sign receipt of the library card.
- ✓ Go back into the database and complete the information from the application right away. (DON'T SET IT ASIDE, BECAUSE YOU MAY FORGET)
- ✓ If it is easier, you may have the process completed before you work on the database. If you tend to forget, it is wiser to take it a step at a time. Patrons could also be checking out materials while you process their card or simply wait patiently.
- $\checkmark$  Again, ensure that the patron signs off in receipt of the GPLS library card.

DON'T FORGET TO WRITE THE PATRONS NAME ON THE LIBRARY CARD WITH A PERMANENT MARKER (PREFERRABLY FINE POINT).

# ALWAYS MAKE SURE THAT WHEN THE PATRON IS SIGNING RECEIPT OF THE LIBRARY CARD, YOU INFORM THEM THAT THEY ARE ALSO SIGNING RECEIPT OF THE POLICIES.

## ALWAYS MAKE SURE THAT YOU FILL OUT ALL THE ENTRIES PROVIDED ON YOUR PART AND THAT YOU PRINT CLEARLY ON THE STAFF SECTION.

### Application Process

- 1. After applications have been completed to the full extent, it should be placed in a prepared folder for submission to be verified. (New Application Process)
- 2. After being verified, it will be signed by the verifying officer and then signed by the Technician Supervisor before it is scanned and filed away.
- 3. If there are discrepancies on the application form or Horizon database.
  - ✓ The application is returned to the individual who is responsible, to make the corrections.
  - ✓ If there is no initial on the application with a discrepancy, it will be returned to the circulation desk and all will be responsible for the correction.

### NOTES:

- Only the library card holder is able to borrow from the card.
  - ✓ Parents cannot borrow from their children's card without the child present
  - $\checkmark$  Children cannot borrow from the parents card.
- If a patron forgot their library card at home, an ID is required for verification check on our database. They may use the ID for that day and reminded to bring their library card the next time. Please be responsible and place a block on the library card holder's profile so that it does not become a habit.
- NO minor should apply for a library card without their parents. MUST be 18 years or older to apply alone.
- Legal Guardians must have proof of guardianship documents upon application.
- People only visiting (Tourists / Non-resident) are not allowed to apply for a library card.

### **CHECK-OUT PROCESS**

First and most important, Library Card must always be present.

- New Patron
- Update needed
- Lost card

Check library card on Horizon (Make sure that "Search this Location Only" is not checked  $\checkmark$ ) It will result with the database only searching the location you are logged on to. After you have the patron profile on your screen:

- Always Select "All Items Out" to ensure that there are no current materials out with them or that they haven't already exceeded the amount of materials allowable.
  - ✓ Pay attention to the due date if they do have materials out. Sometimes the library materials are overdue a day and the database does not acknowledge with a block.
  - ✓ Patrons who have materials out that are not overdue can only borrow up to the amount limited. (For example if they have 3 printed materials, they are only allowed 3 to meet the 6 allowable unless they have a riding child)
- Pay attention to pop-up messages ALL THE TIME. Messages could mean overdue fines, Information updates, etc.
- Patrons are not allowed to borrow materials if they have outstanding fines, materials out, exceeding their allowable amount or overdue.
- BLOCK messages must be resolved while the patron is present.
  - ✓ Patron Information update (Telephone numbers, address, etc)
  - ✓ Library card number was reported lost. (Ask the patron for ID and ask for the current library card that was given to them or whatever may have happened) Supervisor must be notified of this as well.

Begin Checking out materials to the patron.

- Adult or Child and what materials are they borrowing.
  - ✓ Non-Print materials are not allowable for children to borrow.
  - ✓ Adults may borrow 6 printed materials and 2 non-print materials.
  - ✓ Adults who have a riding child on their library card may borrow 12 printed materials and 2 non-print materials.
  - ✓ Children are only allowed 6 printed materials.
- Duplicate Barcodes (Barcode that shows a different title in our database)
  - ✓ You may proceed, but when you print the receipt please note on the specific barcode listed (Actual Title, Indicate 'duplicate barcode') and let the patron know of the situation advising them to bring in the receipt upon return so that the technician checking in will know the situation.
  - ✓ You may choose to check the material back in, change the barcode and fast-add it into the database for the patron to take out.
  - ✓ You may also place a block message on the patron after check-out to notify upon check in.
- Writings inside the materials or minor damages.
  - $\checkmark$  It may be borrowed, but remind the patron of the damages and to be mindful.
  - ✓ Make a note at the back of the book near the barcode of the initial minor damage, or place a post-it note. Let the patron be aware of the notation.
  - ✓ Materials with extreme damage CANNOT be checked out. Let the patron know of the extremity and that the particular materials needs to be repaired/mended.

- Non-print materials being borrowed.
  - ✓ Barcodes are always on the disc. This was done so that the technician may practice observing the condition of the material prior to check-out.
  - $\checkmark$  Ensure that the title is matched upon check-out.
  - ✓ If the barcode is on the case, please make it a point to observe the condition of the material regardless.
- Non-printed materials damage.
  - ✓ Non-print materials with minor scratches, not too deep can be released. Please make the patron aware of the condition and ask if they still want to borrow. Make a note inside the case (due date slip) or post-it note.
  - ✓ Non-print materials with numerous extreme scratches or cracks cannot be borrowed. Materials must be set aside to be discarded.
  - ✓ Make sure to explain to the patron how to retrieve the materials out of the case, it will be helpful.
- Reserved Materials: When patrons make requests for materials via telephone, email, database, etc.
  - ✓ Materials will be selected from their shelf location, put together and a note must be posted on the stack of the patrons name and the date of request.
  - ✓ Patron will be contacted and made aware that the materials are ready for pick-up.
  - ✓ Patron must also be made aware that materials will only be reserved up to a week. If the patron does not pick-up after the week, materials will return to the shelf.
  - ✓ Database must always be checked periodically and reserved books area should also be checked daily so that materials are not on reserve too long (This makes it hard when searching for a book that is actually sitting in reserve).
  - ✓ NO HOLDS PERMITTED FOR NON-PRINTED MATERIALS

All Materials must be de-sensitized, magnetic strips must be removed from non-print materials (DVD's), Barcodes must be scanned into the database on the patron's profile, a printed copy of the receipt must be provided to the patron reminding them of the due dates.

- Printed materials are borrowed for 21 days which is automatically calculated in the Horizon database. Remind the patron that materials are renewable twice for additional 21 days each time and then must be returned after the second renewal to avoid overdue fines.
- Always make sure to check the due dates; Non-Print materials are borrowed for only 7 days (DVD's) and 14 days (Kits & CD's). The Horizon Database does not automatically calculate for non-print materials due date so you will have to edit and change the date. Remind the patron that there is NO RENEWAL allowed for these materials and it must be returned on the due date to avoid overdue fines.

Count materials onto the statistic daily form prior to releasing them to the patron.

Patron's leaving the Library facility; walk out the door and the 3M machine beeps.

- Ask the patron to come back and properly de-sensitize 'Out' the materials. If you know that you have done so already, please take the time to re-do it.
- If the 3M still beeps, stop the patron.
  - $\checkmark$  Hold the materials and ask the patron to go back and walk through the 3M.
  - $\checkmark$  You will also walk through the 3M with the patron's bag in tow.
- If the 3M still beeps, ask the patron to just open their bag to ensure that no other unauthorized materials are exiting with the patron.
- It is not to cause any inconvenience, but very important to follow procedures. Too many missing materials could be only for lack of consistency.

- When doing this procedure, please always remain courteous.

### **CHECK-IN PROCESS**

Make sure that your Check-In window is open in Horizon and make sure to select 'CKI' on the menu bar and ensure that 'show borrower' is checked  $\checkmark$  and the check-in mode is 'standard'.

- Scan materials barcodes.
- Pay attention to pop-up messages which could be warning of overdue returns.
- Sensitize materials 'In" and place them on the book cart provided for re-shelving.
- Place magnetic strips back on non-printed materials. File non-printed materials during your down time.
- Go to the check-out Window, search for patron's number or name and select 'All Items Out' to ensure that all materials are returned.
- If there are materials still listed, look through the books returned once more to ensure that the title is not in that stack. Sometimes when checking-in materials, Horizon overlooks it as well. If the material (s) is still listed, inform the patron.
  - ✓ If the patron claims they did not borrow materials listed, inform them to please check again at home while you will also check our shelves and inform them at a later time with the information.

In any other case, the patron may already be aware of the materials out to them, you need only ask if they need it renewed (if not already renewed twice) and if the materials are not already due. Materials may be renewed for the searching process.

Observe returned materials for damages and if there are notes provided should you find any. Observe the same with the non-print materials.

Pay attention for any duplicate barcodes (Incorrect Titles) when checking in materials if the patron does not provide the receipt or if they do.

- Materials returned from duplicate barcode must be resolved upon return. Barcode must be changed, materials must be imported properly and shelf-list must be corrected at the Union Shelf list drawer on 3<sup>rd</sup> floor upon your break time off the desk or relief.

Patron Places materials on the desk for return

- If there are more than 6 printed materials.
  - ✓ Ask the patron if this is only one borrower. (Patron may have a riding child, but just to be sure)
  - $\checkmark$  If there is more than one, ask for the library cards or names.
    - Check in all materials by scanning the barcodes in (check-in mode on Horizon)
    - Go to the check-out window and key in all patrons one at a time, select 'All items out' to ensure that they are all clear.
    - If there are any materials existing on a borrower, inform the patron returning the materials, print the receipt and hand it to them.
  - ✓ If there are no cards available and the patron returning materials just left or just dropped the materials into the drop box at the desk.

- While checking-in materials, try to write down the names as they appear while scanning each item.
- Go to the check-out window and key in all patrons one at a time, select 'All items out' to ensure that they are all clear.
- If there are any materials existing on a borrower, call or email the patron and inform them.
- If the patron is returning more than (2) Non-Print materials:
  - ✓ Patrons are only allowed 2 non-print materials.
  - $\checkmark$  Ask if there is another borrower.
    - If it is only one borrower, scan in the materials to verify.
    - Inform the patron that they are only allowed 2 non-print materials (I the policy must be shown to them again, please do so)
    - Ask the patron who assisted them in borrowing these items. (This is to be able to inform the particular staff of the problem and remind them of the procedure. Some patrons will dispute the issue)
    - You may remind your colleague courteously or you can report it to your supervisor to carry out the reminder.
- Only one patron returning materials follow procedures for the check-in above.

### GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM (GPLS) www.gpls.guam.gov LIBRARY CARD **APPLICATION/RENEWAL/REPLACEMENT**

### Residents must provide current valid ID and proof of mailing address. Please print except signature.

		onnel & dependents s oyee Ethnicity (for			·
Name	Doe, John F., Jr Last	First	Middle	<u>01/01/1966</u> DOB	<u>Male</u> GENDER
Mailing a	ddress <u>P.O. Box 111</u>	1 Hagatna, GU 96910	) Physical address <u>123 9th</u>	Street Hagatna	, GU
Telephone	e (Cell) <u>687-1234</u>	(Work) <u>475-4751</u>	(Home) <u>477-7777</u>		
	(Other contact no's	.)	Email address: johr	doejr@gmail.o	com
Employer	Guam Public Librar	ry System	School attending		
Authorize	d Child: <u>Doe, Jane (</u>	Ĵ	DOB: <u>02/02/202</u>	0 GENDER	Female
	CATION OF RESE		NOTIFICATION OF OVE○ Mail		:
• I do no	t want my child (und ter Usage ( <b>Yes</b> ) <i>By c</i> .	,	<b>NET ACCESS:</b> puters in a public library to all the terms, conditions, and the	policies set forth o	f the "GPLS
all its rules	and regulations in exe	change for access to the	rrect. My signature on this card ina library's collections and services. s assessed by myself or any person	I accept respon.	sibility for all the

he all materials charged to this card, including fines, fees, charges assessed by myself or any person I am legally responsit promptly notify GPLS of any changes to my library account information. Library patron records are kept confidential.

John F. Doe, Jr.	
<b>APPLICANT (PRINT &amp; SIGN)</b>	

**SIGNATURE OF PARENT or GUARDIAN** (PRINT & SIGN)

<u>11/12/2</u>020 DATE

### Provided to you upon registration:

- Library Card
- Fee Schedule
- Service Brochure
- Online access to your account
- Internet Use Policy

TFDI Initial

Replacement Card - Receipt #

Bar Code No <u>247570000111111</u>
Expiration date <u>11/12/2025</u>
Branch_Hagatna
Received by <u>FST</u>
Reviewed by <u>JC</u>
Date <u>11/13/2020</u>

Staff Use Only

**GPLS** Revised 02/2020

## Attachment "N" - Purchase Order for Computer Laptops

1				
	PURCHASI GENERAL SERVI		TRAN COI	DE
	PARTMENT OF A GOVERNMEN	DMINISTRATION		HASE ORDER NUMBER 5A03623
RECEIVE THE RECEIVE	148 Rou Marine I Pitl. Guarr	ite 1 Dríve	MUST APPE/ PACKING SL CORRESPOR	NR ON ALL INVOICES IPS, PACKAGES, B/L NDENCE ETC
JUL 27 2018	CT SHIP VIA	antical places and the alternation of the states of the	DATE 6/29/2018	JOB ORDER NO OBJCL 361117107250 250
Guam Puplic Library System	la norma de la consentación de Norma de la defensión de la consentación de la consentación de la consentación de la consentación de la consent		DNSIGNEE DESTINATION	
E SANFORD TECHNOLOGY GROUP 335 S MARINE DR. SUITE 200 D TAMUNING,, GJ 96913 Telephone: 671 647-0220 Email:	L	<u>50097692</u> H P H SCC T	EPT. OF CHAMOR .O. BOX 2950 AGATNA,, GU 96 STA STATE GRAN	RO AFFAIRS 932-0000
AUTHORITY 3111(c) ** INVITATION NO	** CONTRACT NO.	and the second		NT TERMS:
<ul> <li>I LAFTOP COMPUTERS         <ul> <li>NCN-TOUCH 15.6 HDF AG EDP1.2 ULTRASLIM BOE LCD</li> <li>NCN-TOUCH LCD BEZEL+RGB (HD) CAMERA+MIC</li> <li>TH GENERATION INTEL CORE 15- 7300U PROCESSOR BASE, INTEGRATED HD GRAPHICS 620</li> <li>4GB, 1X4GB, 2400MHZ DDR4 MEMORY</li> <li>2.5" 500GB SATA 7200 RPM HARD DRIVE</li> <li>INTEI DUAL BAND WIRELESS AC 9265 (802.11AC) 2X2 + BLUE TOOTH 4.2</li> <li>ENERGY STAR 6.1</li> <li>DUAL POINTING ENGLISH QWERTY KEYBOARD WITH BACKLIGHT</li> <li>PRIMARY 3-CELL 42W/HR BATTERY -65W AC ADAPTER, 3-PIN NCTE:</li> <li>THE GOVERNMENT OF GUAM WILL NOT Note: Amounts due this Purchase of Guam inclusive of but not 11 other damages, penalties, and A To be coordinated between the a ALL LATE DELIVERIES AND ACCEPTA €101(9) (a) OF THE GAR.</li> </ul> </li> </ul>	BE RESPONSIBLE Order may be of mited to taxes, sttorney's fees,	I235.000 FOR 'UNAUTHORIZE off set for monies fees, and returne after failure to	9880.00 Q18 D' PURCHASES ( due the ed checks pay	DR SERVICES. Government plus for accordingly.
<ul> <li>SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOLCE TO DIVISION GOVERNMENT OF GUAN, P.O. BOX 884, AGANA, GUAM 96910.</li> <li>PAYMENT IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANDISE IN GUAM 10</li> <li>THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE.</li> <li>* THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GENERA F. * ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER IN GUAM.</li> </ul>	N GOOD CONDITION. L TERMS AND CONDITIONS SPEC UPON ARRIVAL OF GOODS			O NOT FUL THIS ORDER YOUR TOTAL COST KCEEDS THIS TOTAL. SERT CHANGES AND RETURN AS ORDER FOR AMENDMENT.
CONTRACTOR. PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUDING INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.	ADVANCE PAYMENT AUTHORIZATION PAYMENT	Claudia NAME Actall	lle	
	AGE I OF 7	- TANATA WANE AC BALL	e unlei Proc	urement <sub>inQ</sub> fficer

· · ·		DIIDZUAC	P 25. Ph 26. 20 Ma.	·····	n ang an sing an ang ang ang ang ang ang ang ang an	antalatine laser managementari kan kan kan dari kan sebagi sebagi sebagi sebagi sebagi sebagi sebagi sebagi se
man and management of the second				TRA	N CODE	
offende de des una que a	GUAM	GENERAL SERV	ADMINISTRATIO		S PURCHASE ORDER N	UMBER
	E ALLE	GOVERNMEN	IT OF GUAM	No	P186A03623	
- Oran - Ar All Porgetting		148 Ro Morine	ute I	MUS	T APPEAR ON ALL INVO	NCES
F.O.8.		Piti. Guar	n 96925	1 PAC	KING SLIPS PACKAGES	B/L
7.X.2.5.	PK AR FREGHT EL	CONIACI ISHIP VIA	n de de seurge des seguns seguns de la del con a la del a ganzanta de la las altaregense de la del and de la de	DATE	JOB ORDER NO	OBUCI
allows a monopolyter an eventer		ورواد وروار والمراجع	. Change at the above a state		9/2018 36111710725	250
TO:	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • Экан начали на положите по на полити на полити на полити на п Полити на полити на полити на полити на полит Полити на полити на по Полити на полити на Полити на полити на Полити на полити		an	STINATION & MARKING	1 200
E SAN	FORD TECHNOLOGY GR	ROUP LLC		S		
335	S MARINE OR.		L	DEPT. OF P.O. BOX	CHAMORRO AFFAIRS	
n sur	TE 200				GU 96932-0000	
Tele	UNING,, GU 96913 ephone: 671 647-02	20 Fax: 671 647-0				
R Emaj	il:	1944 0 I 047-0				
AUTHORITY	** INVITATION NO	** CONIRACT NO.	TIME FOR DELIVERY		E GRANT - FY2017	
3111 (c)	Ale to the second se		WAIT LUDIE DECLARISA	EXPIRING	DISCOUNT TERMS:	
Break and a second state of the	APPOLES OF SERVICES	ON UN	UNIT PRICE	AMOUNT	DOCUMENT NAMES	1 BAC
	R CORD (US)					
-UELL ESS	SENTIAL BACKPACK 1 10 PRO(64BIT) ENG	5		N I I I I I I I I I I I I I I I I I I I		
-WINDOWS	10 PROFESSIONAL O	S S				oone of a second
RECOVERY	2 64BIT USB	•			Service and the service of the servi	
-WAVES MA				r		
-DELL CLI	ENT SYSTEM UPDATE ITAL DELIVERY CIR			AL THE ALCOLUMN AND A MARK		And a second second
CLIENT	TIMD DEDIVERI CIRI	RUS		one of the second se		
	ELOPED RECOVERY			a Andre ge Talan Andre		And Andreas of Andreas
ENVIRONM						
(DCPM)	MAND   POWER MANAG	GER			oo daanayoo ahaa ahaa ahaa ahaa ahaa ahaa ahaa	
	D FEATURES GUIDE					1444 (1444)
(ENGLISH)	, INDONESIAN)			a de la constante d		
-DOCUMENT	FOR MUI (ENGLISH,			o monolitica de la constante d		and, transmost
ARABIC, S	BAHASA INDONESIA,	4		service day and the sec		
	USB FOR KBL		An e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	ne operation of the second		
-BATTERY (	CARRIES 1 YEAR					
NOTE:	WE AND E YORK SHOWS AND AND A TO THE			are or and the		
Note: Amou	MMENT OF GJAM WILL Ints due this Dure	NOT BE RESPONSIBL	E FOR 'UNAUTHO	RIZED' PURCH	HASES OR SERVICES.	
of Guam in	alusive of but no	t inited to to to	off set for mol	ties due the	Government	
	ANGERT DEDALLIES. A	111 AFFATSAN - +	E a film of the second se	urned checks	•	
	NATIONAL DELABER L	ర్ణ్ పరిచరింగి సంత్రంజన్	a h	2	accordingly	
ALL LAIE U	OF THE GAR.	EPTANCES ARE SUBJE	CT TO THE LIQU	DATED DAMAG	ES CLAUSE IN SECTI	ION
SPECIAL INSTRUCTION S TO VENI	nos		l.			
B. SEND CERTIFIED ORIGINAL AL GOVERNMENT OF GUAM, RC	ND THREE (3) COPIES OF INVOICE TO: O. BOX 884, AGANA, GUAM 96910.	DIVISION OF ACCOUNTS, DEPARTMENT	OF ADMINISTRATION; XX	XXXXXXXXXX	A. DO NOT FILL THIS O	ROER
<ul> <li>D. THIS ORDER SUBJECT TO COM</li> </ul>	S UPON RECEIPT OF MERCHANDISE IN NOTIONS ON PRYSBER SINT				IF YOUR TOTAL COST	
E. * THIS ORDER IS SUBJECT T F. * ON ALL AIR SHIPMENTS HAV	TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID VE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS I	GENERAL TERMS AND CONDITIONS SPE	CHED ON THIS BID.	TOTAL	ENSERT CHANGES AND R	ETURN
IN GUAM.	TERRIT CONTAINE CALL (ND)	NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS	GNATURE:		THIS ORDER FOR AMENIO	MENI.
	LY PROMPTLY THE ABOVE ARTIC CE PERTAINING TO THIS ORDER INC		6A-		0	- And - Construction
PURCHASE ORDER NHMRED CU/	CRID AND PACRAGES MUST BE	AR THE		Func	y kan ang kanang ka Ang kanang kan	
HE SCITCEST SIDE FOR PURCHA	USE ORDER TERMS AND CONDITION	IS. ENCLOSED	Claudia NAME Act	alle Chie	f Procurement <sub>uQ</sub> ffi	cer
C		PAGE 2 OF 7	· · · · · · · · · · · · · · · · · ·	nen yr aflyn Brain Lenin yn add a'r yn en er yr yr Channer yn ywr	111LC	

•

			IRCHAS		400400 No. 107		TRAN CO	DE	
		DEPAR	Marin	ADMINIST	RATION		No. P18 MUST APPE PACKING S	CHASE ORDER N 6A03623 AR ON ALL INVC LIPS, PACKAGES	NCES
aandeense teel al al a a a a a a a a a a a a a a a				111 40423	entre maar en andere en de tre daar en an mer de e	Ī	ATE	NDENCE ETC JOB ORDER NO	OBUCI
		6 (j. 1	e de la compañía de compañía de	12、14期16度了486 第6	ealat Hereit	****	6/29/201	8 36111710725	25(
<b>v</b> TO:	างการสุดสารายของสาวทางสาวางที่สาราชสาราชสาราชสาราชสาราชสาราชสาราชสารา	an an a' an ann an a' an	ang na pang siga kanang na	VEND	OR _	CONSIGN	ee destinatio	N & MARKING	
E SA N 33 D TA	NFORD TECHNOLOG 55 S MARINE DR. HITE 200 MUNING,, GJ 969 Hephone: 671 64	13		50097	7692 H I P	P.O. B	OX 2950	RRO AFFAIRS 6932-0000	
D I IC	ail:	UTVLLV FAA	• 0 1 047	-(6)(	ò	LSTA S	TATE GRA	NT - FY2017	
инояку 3111 (с)	** INVITATION NO	o ** (	CONTRACT NO.	IIME FO	IR DELIVERY	EXPIRING	DISCO	SUNT TERMS:	
a tha dhun a tha an tha an tha a tha a tha an th			annan a' seachadh an bhailte an bhailte an bhailte an bhailte ann an bhailte an bhailte an bhailte an bhailte a			•		an mar an	arturne managetijdebeed
-3 YEAR EXCHAN -DELL U -MS CFF EQUIPME YEARS O AND THR REPLACE SHIPPIN UITRAS -NON-TO CAMERA -7TH GE 7300U INTEGR -4GB, 1 MEMORY -2.5" 5 DRIVE NOTE: THE GOV Note: A of Guam other d To be c	NERATION INTEL PROCESSOR BASE, ATED HD GRAPHIC X4GB, 2400MHZ D	RTS RW DRIVE L 2016 REE (3) EXCHANGE BOR NCLUDED. CORE 15- CORE 15	rder may 1 ted to ta orney's fe ney and ve	be off set Kes,fees, Res, after Andor	for mon and retu failure	ies du arned c to pa	e the hecks Y	Governmer plus for according	nt Jly
PECIAL INSTRUCTION S TO B. SEND CERTIFIED ORIGING GOVERNMENT OF GU	(a) OF THE GAR. 0 VENDOR NAL AND THREE (3) COPIES OF IR AM, P.O. BOX 884, AGANA, GUA 0) DAYS UPON RECEPT OF MERCH	NM 96910.		MENT OF ADMINIST	RATION: XX			L <u>DO NOT</u> FILL THI IF YOUR TOTAL C EXCEEDS THIS TO	OST
<ul> <li>THIS ORDER SUBJECT T</li> <li>E. * * THIS ORDER IS SUBJECT T</li> </ul>	TO CONDITIONS ON REVERSE SID SJECT TO THE SFECIAL PROVISION ITS HAVE AIR FREIGHT COMPANY	E. 15. AND BID GENERAL TE	RMS AND CONDITIO	NS SPECIFIED ON TH	is BiD.	TOT	ALÎ	MEERT CHANCES AN THIS ORDER FOR AM	D RETUR
ONTRACTOR: PLEASE				- Sun Hereve	// A		A A		

		SE ORDER	TRAN C	DDE
	DEPARTMENT OF GOVERNME	RVICES AGENCY F ADMINISTRATION ENT OF GUAM		CHASE ORDER NUMBE 86A03623
F.O.8.	Mari	Route 1 ne Drive iam 96925	CORRESP	EAR ON ALL INVOICES SLIPS, PACKAGES, B/L ONDENCE ETC
		Prove the archite of the second second		JOB ORDER NO OBJCL 18 361117107250 250
Y E SANFORD TECHNOLO 335 S MARINE DR. SUITE 200 TAMUNING,, 3U 96 R Email:		50097692 H P -CECC T	CONSIGNEE DESTINATION DEPT. OF CHAMO P.O. BOX 2950 HAGATNA,, GU 9 LSTA STATE GRA	DRRO AFFAIRS 96932-0000
AUTHORITY 3111 (c) ** INVITATION	NO ** CONTRACT NO.		aparteris and a construction of the construction of	
-INTEL DUAL BAND WIRE 8265 (802.11AC) 2X2 TCOTH 4.2 -ENERGY STAR 6.1 -DUAL POINTING ENGLIS KEYBCARD WITH BACKLI -FRIMARY 3-CELL 42W/H -65W AC ADAPTER, 3-PI -E5 POWER CORD (JS) -DELL ESSENTIAL BACKP. -WINDOWS 10 PRO(64BIT -WINDOWS 10 PRO(64BIT -WINDOWS 10 PROFESSION RECOVERY 64BIT JSB -WAVES MAXX AUDIO -DELL CLIENT SYSTEM JH -DELL DIGITAL DELIVERY CLIENT -DELL DEVELOPED RECOVE ENVIRONMENT -DELL COMMAND   POWER NOTE: THE GOVERNMENT OF GJAM Note: Amounts due this of Guam inclusive of b other damages, penalti To be coordinated betw ALL LATE DELIVERIES AN 6101(9) (a) OF THE GAR.	PLESS AC + BLUE H QWERTY GHT R BATTERY N ACK 15 ) ENGLISH NAL OS PDATE Y CIRRUS ERY MANAGER MULL NOT BE RESPONSI Purchase Order may be ut not limited to taxe es, and Attorney's fee een the agency and ver D ACCEPTANCES ARE SUB.	e off set for modifies, fees, and return es, fees, and return es, after failure f ndor JECT TO THE LIQUIDA	es due the ned checks to pay ATED DAMAGES C	Government plus for accordingly.
GOVERNMENT OF GUAM, P.O. BOX 884, AGANA, GUA PAYMENT IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCH THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SID * THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISION * ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY ( IN GUAM.	EANDISE IN GUAM IN GOOD CONDITION.			IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL. INSERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT.

4			antan antan managemba antan anta		a na na sa	
		PURCHASE GENERAL SERVIC		TRAN (	CODE	
and and an		DEPARTMENT OF AI GOVERNMENT	OMINISTRATION OF GUAM		RCHASE ORDER N 186A03623	UMBER
F.O.8	Dik A10 SOSIGLI ISL	148 Rou Marine D Piti. Guam	riva	CORRES	PEAR ON ALL INVOI 9 SUPS, PACKAGES, PONDENCE ETC.	CES 8/L
		191 deshare desa	网络外球上音乐 法未准正规定 网络新文地	1	JOB ORDER NO. 018 36111710725	08UCL 250
<b>.</b> TO:						1 6 - 6
E SANFOR 335 S D SUITE D TAMUNI O Teleph R Email:	NG,, GJ 96913 one: 671 647-02	DUP LLC	50097692 H I P CC T	CONSIGNEE DESTINA DEPT. OF CHAI P.O. BOX 2951 HAGATNA,, GU LSTA STATE GH	MORRO AFFAIRS D 96932-0000	
AUTHORITY 3111 (c)	** INVITATION NO	** CONTRACT NO.	TIME FOR DELIVERY	EXPIRING DIS	COUNT TERMS:	
CCEM)	CLEOPSAVOS	STY. UNIT	UNIT PRICE	AMORT	DCCUMENT NUMBER	FAC
-SETUP AND (ENGLISH, -DCCUMENT FO KHEMER, BAH ARABIC, SPA -RESOURCE US -BATTERY CAH WARRANTY FF -3 YEAR SADM EXCHANGE SF -DELL USB SI -MS OFFICE F EQUIPMENT WA YEARS ON ISI AND THREE (3 REPLACEMENT SHIPPING & H NCTE: THE GOVERNME Note: Amount of Guam incl other damage To be coordi	SB FOR KBL RRIES 1 YEAR ROM INVOICE DATE AG RAPID PARTS ERVICE LIM DVD +/-RW DR PROFESSIONAL 201 BRRANTY: THREE ( AND PARTS EXCHA ) YEARS LABOR WARRANTY. ANDLING INCLUDE NT OF GUAM WILL s due this Purch usive of but noi- s, penalties, an nated between th IVERIES AND ACCH	IVE 6 3) NGE	ff set for moni fees, and retur after failure	les due the med checks to pay	Government plus for accordingly	1 1
C. PAYMENT IN THRITY (30) DAYS UP D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITI E. * * THIS ORDER IS SUBJECT TO TH F. * ON ALL AR SHIPMENTS HAVE AN	IN RECEIPT OF MERCHANDISE IN ( ONS ON REVERSE SIDE, IF SPECIAL PROVISIONS, AND RED.	"Chirdley worked as the supervision of the		9880.00 10TAL 1	A. DO NOT FILE THIS OF IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL EXCEEDS THIS TOTAL	
CONTRACTOR. PLEASE SUPPLY PL SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PL INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS PURCHASE ORDER NIMMERE MOMM	ROMPTLY THE ABOVE ARTIC BRAINING TO THIS ORDER INC AND PACKAGES MUST BEE	LES OR ADVANCE PAYMENT LEDING AUTHORIZATION R THE PAYMENT	NATURE:	alle	THIS ORDER FOR AMENED	n an
SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE O	MOCK TERMS AND CONDITION	PAGE 5 OF 7	Claudia <sub>NAME</sub> Acta	lle Chief P	rocurement <sub>II</sub> Qffi	cer

•

	PURCHAS		TRAN CODE
GU AM	GENERAL SERV DEPARTMENT OF A GOVERNMEN 148 Ro Motine Pitt. Guor	ADMINISTRATION IT OF GUAM Dave	THIS PURCHASE ORDER NUMBER No. P186A03623 MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES B/L
F.O.8. * AKH	BOR H. CONTACT SHIP VIA	na de la selectión a de la selectión de policien de la seconda de la selectión de la selectión de la seconda d	DATE JOB ORDERNO OBJCL 6/29/2018 361117107250
		Starting of the State of the Constant of the State of the	250
Email:	913 47-0220 Fax: 671 647-0	S0097692 S H P.C P HA3 SCC T	NIGNEE DESTINATION & MARKING PT. OF CHAMORRO AFFAIRS D. BOX 2950 MATNA,, GU 96932-0000 MA STATE GRANT - FY2017
AUTHORITY 3111(c) ** INVITATION	VO ** CONTRACT NO.	TIME FOR DELIVERY EXPIR	ING DISCOUNT TERMS:
ARTICLES OF SERVICE	La chu un		
<ul> <li>THIS ORDER IS SUBJECT</li> <li>1. Acknowledgment copy o definite shipping dat.</li> <li>2. No variation in any o specification on this be effective without if</li> <li>3. Packing list must acco serial number for each</li> <li>4. Shipments must be ider</li> <li>5. Material is subject to delivery; if specification</li> <li>6. In connection with any delivery and acceptance is received in the off date of delivery and a discount, on the date</li> </ul>	TO THE FOLLOWING TERMS f this order must be side. f the terms, conditions, order, irrespective of puyer's written consent ompany each shipment, sh i item. tiffied as "PARTIAL" or buyer's inspection and tions are not met, mate "prompt payment discour e at destination, or fr ice specified by the Go coeptance. Payment is d of the mailing of the c	AND CONDITIONS: gred and returned a , deliveries, prices the wording of the howing cur order num "COMPLETE". d approval within a erial shall be retur it offered, time wil for the date the cor overnment of Guam, i beemed to be made, f theck.	s, quantity, quality, or seller's acceptance, will mber, description and part, reasonable time after ned at seller's expense. I be computed from date of rect invoice or voucher f the latter is later than or the purpose of earning
<ol> <li>Cvershipments, unless</li> <li>In connection with bid Special Provisions and</li> </ol>	awards and contracts		
Special Provisions and SPECIAL INSTRUCTION 5 TO VENDOR	Bid General Terms and	Conditions as speci	fied.
<ul> <li>B. SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF IN GOVERNMENT OF GUAN, P.O. BOX 884, AGANA, GUA</li> <li>C. <u>PAYMENT</u> IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCH D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE</li> <li>E. * * THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISION F. * ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY OF IN GUAM.</li> </ul>	A VOTO, A VOTO, A VOTO, AND BID GENERAL TERMS AND CONDITIONS SPE CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS SILL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS		A. DO NOT FILL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL RASERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT.
CONTRACTOR. PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABO SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS O INVOKES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND C	VE ARTICLES OR ADVANCE PAYMENT REPERINCLUDING AUTHORIZATION	Claudia NAME Actalle	Chief Procurement <sub>urQ</sub> fficer

Control No.

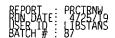
•

atter to fare the trade of the state of the	ann gu a star an			
	GU AM	GENERAL SERV DEPARTMENT OF GOVERNMEN	ADMINISTRATION NT OF GUAM	TRAN CODE THIS PURCHASE ORDER NUMBER No. P186A03623
F.O.8.	Internet and the second s	Had Ki Marine Pili. Gua Hahi H. Contact (ship via	oute 1 9 Drive m 96925	MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L CORRESPONDENCE ETC
			) that is all stratic care to the strategy of	DATE JOB ORDER NO CBJCL 6/29/2018 361117107250 250
N 33 D SU D TAI D Te	NFORD TECHNOLO 5 S MARINE DR. ITE 200 MUNING,, GJ 96 lephone: 671 6 ail: ** INVITATION N	GY GROUP LLC 913 47-0220 Fax: 671 647-	VENDOR S0097692 H DE P. HA CECC T O LS	NSIGNEE DESTINATION & MARKING PT. OF CHAMORRO AFFAIRS O. BOX 2950 GATNA,, GU 96932-0000 TA STATE GRANT - FY2017 RING [DISCOUNT TERMS:
	APICLES OF SERVICE			
	RETURN IO SU DATE OF RECE SIGNATURE * * * * * I CERTIFY TH RECEIVED AND AND ACCEPTED DATE RECEIVED	Munl E C E I V I N G R E P E ABOVE ARTICLES AND/O (OR RENDERED AND THE S. EXCEPT AS OTHERWISE NO	TON 7/26/18 * * * * * * 0 R T C O P Y R SERVICES HAVE (HAS AME HAS BEEN INSPEC	AMCOM     COCCARCINANCE     DOC       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *       *     *     *
C. <u>EAVMENT IN THIRTY (30)</u> D. D. THIS ORDER SUBJECT TO C E. * * THIS ORDER IS SUBJEC	AND THREE (3) COPIES OF BY P.O. BOX 884, AGANA, GUAN AYS UPON RECEIPT OF MERCHJ ONDITIONS ON REVERSE SIDE, TTO THE SPECIAL PROVISION	NDISE IN GUAM. IN GOOD CONDITION. AND BID GENERAL TERMS AND CONDITIONS SI ALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS _		A. DO NOT FILL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL. RUSERT CHAINGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT
CONTRACTOR: PLEASE SUP SERVICES. ALL CORRESPONDS INVOICES, SHIPPING DOCU FURCHASE ORDER NUMBER S SEE REVERSE SIDE FOR PURC	MENTS AND PACKAGES M	E ARTICLES OR ADVANCE PAYMENT RDER INCLUDING UST BEAR THE	Claudia NAME Actalle	Chief Procurement <sub>ul</sub> Qfficer
Control No.		FAGE 7 OF 7		enter risentement <sup>411</sup> Kilicei

#### REQUISITION

ی بر هم

				SITION #: Q19 PRIATION: 510	3611068 1H193611BI107230	
TO:	PROCUREMENT FACILITIES MGMT.DIVISION ADMINISTRAT	) סר סר	,	BERED DATE	·/	
   Mora	SUBMITTED BY: Morales, Rowena - Guam Public Libra AUTHORIZED DEPARTMENT REPRESENTATIVE SIGNATURE DATE					
DEPA	RTMENT/DIVISION: GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM DIV	RI	EQUEST	DATE: 4/25/	2019	
ITEM   NO.	DESCRIPTION OF ITEM	UOM	QTY	UNIT PRICE	AMOUNT	
	ANNUAL SUBSCRIPTION TO DIGITAL RESOURCES VIA EBSCO ROSETTA STONE LIBRARY SOLUTION -30 LANGUAGES TO MEET A RANGE OF CULTURAL INTERESTS. -CORE LESSIONS TO BUILD READING, WRITING, SPEAKING AND LISTENING SKILLS. -FOCUSED ACTIVITIES TO REFINE GRAMMER, VOCABULARY, PRONUN- CIATION AND MORE. START DATE: 06/01/19 EXPIRE DATE: 05/31/20	YR		6000.00   	6000.00	
		TOT	L ====	=====>	6000.00	
JUSTIFICATION: FOR GPLS VENDOR: EBSCO 100% FEDERALLY FUNDED - 2019 STATE GRANT						
Sa	** PRINT NAME & SIGN Sandra Stanley, A.O. 4/25/19 RECEIVED BY DATE (CERTIFYING OFFICER) April Approval April Approval April Approval Approving Authority (Director)					

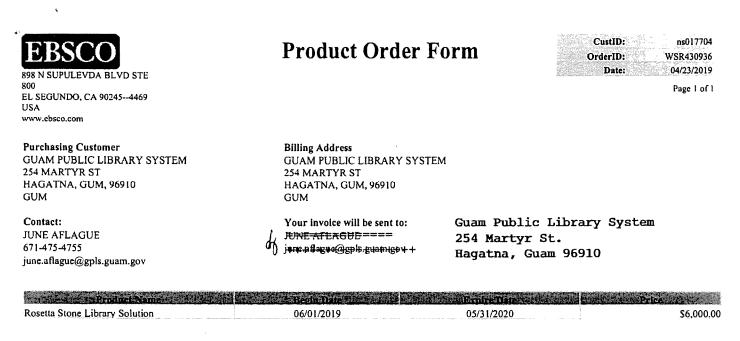


•

÷

 ACCOUNT-NUMBER
 TRAN-DATE-CODE
 AMOUNT
 TNO
 PRIOR-REF
 VENDOR #
 INVOICE #
 USER-ID-BATCH
 STATUS-CODE-REASON

 5101H193611E1107230
 4/25/2019
 120
 6000.00
 Q193611068
 Q193611068
 20650000
 LIBSTANS
 87
 P



Total:	\$6,000.00
The above exc	ludes all applicable tax
Currency:	US Dollar

Price represented is the cash discounted price for payments received by check or electronic payment. If paying by a method other than check or electronic payment, please inquire for non cash discounted pricing. Payment due upon receipt of invoice. Interest of 1 percent per month charged for payment received later than 30 days after invoice date. eBooks and eAudiobooks ordered are non-returnable and non-refundable.

#### **Terms and Conditions**

Customer agrees to terms and conditions of the appropriate EBSCO License Agreement for usage of purchased access or subscription to electronic databases, econtent and services. If ordering ebgoks or audiobooks, customer also agrees to the terms and conditions of the Library eContent Agreement.

Authorized Signate	ure:	AL		Date: 5/1/19	
Print Name: AI	nna Mar	ie Arceo	· .	<sub>Title:</sub> President, DCA	

Please sign, scan and email this form to: COURTNEY NUNES at cnunes@ebsco.com

Thank you for your business!

If unable to scan, please fax to: 978 356-5640

12/21/21	Purchase Order Details Display Only					
P/O.# : P196A03092 Vendor : E0098593	EBSCO INFORMAT	TUN CE	DVICE			
Appn acct : 5101H193611EI107230	Vendor : E0098593 Appn acct : 5101H193611EI107230 EBSCO INFORMATION SERVICE LSTA STATE GRANT - FY2019					
Reqn # : Q193611068	1	0+	P/O total:	6000.00		
<u>Itm# Dsc % Lc1P% D</u> Articles or services	lvTim	<u>Qty</u>	<u>Unit price</u>	Extension		
<u>    1    1</u>	YR	1	6000.000	6000.00		
ANNUAL SUBSCRIPTION TO DIGITAL RESOURCES VIA EBSCO				Post		
2 999	<u>EA</u>	1				
SHIPPING & HANDLING				Post		

F3=Exit

F12=Cancel

A AM AM AM AND A AM AND AND A AM AND	OPURCHASE "GENERAL SERVICE DEPARTMENT OF AD GOVERNMENT 148 Route Marine Dri Pril Guam 9 2004 (Sector)	es agency Ministration Of GUAM	No. P	ODE ODE 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A03092 196A0309 196A0309 196A0309 196A0309 196A0309 196A0309 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A030 196A00 196A00 196A00 196A00 196A00 196A00 196A000 196A000 196A00 196A00 196A000 196A000 196A00 19
TO: FRADI DIFIEMATION FEE FO BLA 2542 BTEMINSHAM, QL 35140 Telephone: 535 655-20	L	VENDOR F F F F F F	PRESENTE CARGO DEST. DE CER F.C. BOX LAR HRORINE,, GO	ADER AFFRICE
Exact: CTRINES BESIDE		Ó	181A STATE 18 Ayoung, Gr	AARI EYIDIB G <sup>a</sup> uwaasiyo
ARTICLES OF SERVICES ARTICLES OF SERVICES FROM FOR SUBJECT AND				COCUMENT INCREER TAC
ll Gran inclusive of his ho Stren derages, perasties, s	- Wil Se <sup>l</sup> SEPPiQue BIE Name Order Day Selo St limited to taxes, and Attorney's Sees, SEPTEMORS ARE STRIPT	Éces, and ret; - síter ssalir:	uned theoks to per	ES TR SERVICES. Government glus for scoordangly. CLETSE IN SECTION
<ul> <li>C. M. BROTHERMON, CT. Y. (1993)</li> <li>B. CRUCHERMON, M. P. PARA (1998), A COMPANY AND A COMPANY A COMPANY AND A COMPANY AND A COMPANY.</li> </ul>	el (1927-1927) (Dentezen) (L. 1980-787) (ESTRIALI) (Z.Menteral) (BR 1937-1987) (Dentezen) (T.Style, dentezen)		TOTAL 1	
Control No	LISS ON ACTIVATION PROMINED RELOCING ACTIVITY REPAY OF L RAF FRE DOWNRED I I I	64- Ersensis g., ard	faile met	2x::::::::::::::::::::::::::::::::::::

GU AM B	OPURCHAS GENERAL SERVI DEPARTMENT OF A GOVERNMEN LAB RO Mainte Publichuan	CES AGENCY ADMINISTRATION T OF GUAM Drive	NO. PLEASAGEDEZ MARTALELANDEZ ANDERZANDEZ PARTALEZ ANDEZ ANDEZ ANDEZ CORRECTIONER DE LETE MARTALEZ ANDEZ ANDEZ ANDEZ MARTALEZ ANDEZ ANDEZ ANDEZ
TO: FRANCING ANALISIS ANALISIS ANALISIS ANALISIS ANALISIS TELEPHONE: SDD 339-1 Email: ONUMESBEBS1. MARANARY STILL	- 1926 - Fax: 311 302-1		COMPANY FOR THE AND
<pre>ARTCLES DE SERVICES IHIG CROEP. IS STETEDI TO I  ACANOMIE dement proposition Acanomic dement acanomic acanomic</pre>	<pre>- serve, in finite but</pre>	RAF COMPTIIONS: uned and return , deliver es, p the wording of	fines, quarting, quality, com The soller's acceptance, rull com
<ul> <li>A. LODYNERUS CONTINE DESCUT</li> <li>C. LETERDEL DE ENGTEDT DI DU Schuckly of Hypological</li> <li>C. Thompson with styly</li> <li>Schuckly And Almapha of All</li> <li>Thompson with styly</li> </ul>	les as flatting of yea's inspection an less to brites, so whill payment district class cation, so f aperiated by the p plattan Eastern of	end 1 Au 11 Au 1 17 Thérea, tim 19 Théreau the 19 Thérment de Pa Agains 1 Théreau	in a measinadle time artem Moturnià an Aellecie exprove e mill de computer from date of e mill de computer from date of am, in the lattem is latem that de, fur the jumpose of measung
<ul> <li>LVGLSRLLSINGUSS, UNLESS Spectrum Strategy and Spectral International Active Spectrum Spec</li></ul>	aris en i contrette, 5 Feneral Ferns and 2 Avient - Aviethics est 2 Avient - Aviethics 2 Avient - Aviethics 2 Avient - Aviethics	til i sog utoritalise utoritationisme also no alsonotatione servation del serv	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
CORTRACION PLEASE SUPPLI CORMENTE PELADOS A SPRIES SU CONFERENCIAMENTE PLATINE DE DES ORDER INVOLTS SU CONFERENCIAMENTE PLATINE DE DES ORDER PARTIESE CREAT DOCUMENTE AL ACOMMUNE SE RESERTE DOCUMENTE ACOMMUNE SE RESERTE DOCUMENTE ACOMMUNE Control No.	(線行台6組合):「対応統定変統での約」」 「線合業了程行」。 	lendie <sub>See</sub> ar	Jalle Iniet Sportseneng grouper

	GUAM GUAM GUAM Hashedower 2 hor starting Herderhaum 2 hor starting Herderhaum 2 hor starting	ICES AGENCY ADMINISTRATIC VT OF GUAM	)N	CIRAN CODE MISSING AND
• • • TO: • • •	NA DECEMBER DA SERVER	VENDOR	5	on an over control the American. DEETL OF CHEMIER CARES TROP
2 · · ·	BOX 1843 Mingeem, et stigi			2.0. BOX 1981 BROADRA,, ST 80882 1010 (1
O Tel R Ena	ephane: 800-898-1716 - Fax: 801-801- 11: INGNESSERVILLON	d.	1	
	AN MARANG AND	e Mai e protoco Prize		ly fa state crant fyicle Herry (recompose
	ARTICLES OF BERVICES	- 10 gen - 10 gen - 10 gen	a na anti-anti-anti-anti-anti-anti-anti-anti-	AVADUAT DOCUMENT MUNREE FAC
	178807588778975 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 -		t Ţ	τ <sup>ο</sup> τ <sup>ο</sup> φ <sup>-</sup>
*	ERTERN TO ALERCY MENERRATION CODE			*
	2808-08-3808080-08-5858-00-0858 			-
• • •				
1 2 4 1		* # & \$	٣	
: ·		ете» - <u></u>	-	× + + + + ,
4 1 1	L LEADING HE RENYE SHELDLES AND . PROVINCE AND OF FEMALERY AND THE H AND ANDERDE EROPED AND HEREITER Y	e firster <del>di</del> NAT DAR BERT SCILLERASIN	.±/ 	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1912 (1919) (1919) 	<u>witre</u> :	and the second	* *
•	* * * * * * * * * * * *	~ ~ ~ ~ ~	7	~ * * * * *
<ul> <li>(1) 日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日</li></ul>	পেছা উদ - শীৰ্ষা উপাই ইংগ্ৰহ এই প্ৰায়ীয় ও পালিয়ে বিয়োগি উদ্ধা কৰি এই প্ৰায় কৰে হৈ বিয়া উল্লেখ্য কৰি প্ৰায় কৰি কেন্দ্ৰ কৰে হৈছে প্ৰায়ালৈ জাই বিয়াল কৰে পিছতে এই বিয়াল কৰে হয়। প্ৰায়ীয়ালয় অন্ধ্য কৰি বিয়াল বিয়াল কৰে হৈছে কাই বিয়াল কৰে পিছতে এই বিয়াল কৰে হয়। প্ৰায়ীয়ালয় অন্ধ্য কৰি বিয়াল কৰে হয়। উল্লেখ্য কৰা বিষয়িয়া হাজ কৰি কৰে হৈছে হৈছে বিয়াল বিয়ালয় বিয়াল কৰে জাই হয়। প্ৰায়ত কৰা উপাই বিয়াল কৰি কৰে হয়। বিষয়া হয় বিয়ালয় বিয়ালয় বিয়ালয় কৰে বিয়ালয় কৰে কে বিয়াল কৰে হয়।	2279-2275-227 2279-2275-227-227		TOTAL 1
2. 如果来现来。公司公司网络经济和增加 2. 图案的转载: 公司经济管理公司经济资源 2. 图书的转载: 当经济资源 网络环境公司	ANALDAR FROM LACKE ANYLLIN DR ANA PERTANANG ID HHE BOORS HALBONG MENGA AN PARKAGES MING BELAR THE HEMING AND PARKAGES MING BELAR THE HAGWN ABOR MAGNE BOOR FROM AND INVESTING FLOT TO AT			Karllo 1.24 Calet Supportement <sub>al</sub> izitubez
Control No.				/

	Pril 6 Sector Anna Sector Sector Sector	Ervices DF Admi	AGENCY NISTRATIO GUAM		No. <sup>2</sup> No. 4 No.	LE PARE CHERER DE L'ARTER 1964 PROBLE FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES LE SELLER FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCES FRANCE	and the second
V	TO: RESOL INFLEMATICLE SPRUCTS	r	NDOR	S	na sije grad i na meje		
EN	To BOX LEAR	14 14 14 14 14				·	
0	BIRMINGHAM, RECORDAD			to	ERGATUR,, ST	<ul> <li>A set of the set of</li></ul>	•
R	Telephone: 301-655-1006 (Fax: 306-5) Email: CHUMESBEECO.000M	20-03fe	8.3	T O	lsia siaie s	ranı fyişiş	
Arperspy	us Al Best de des de la Best de la Best de la Best BIT - Best de la Best d		 98 1 12 12 19 1 기계 1			rente di la carto S e di di contr	
			. sæð				
	ARTICLES OF SERVICES OTY	UNET .	urat practs	A second second	AMOUNT	DODCUMENT NON-MER	
-*	een en jo nover en journe en journ	- 10 - 10	r Frank ser	• • .	£373772		* 116
	ACCETTA CIONE LIERARY COLVINS; Mªl Tengrefs II Nett A fange						
	- 1117FAL INIERESIF. - NEE IFASTING IN STUD						
	<ul> <li>A second de la construcción de la cons</li></ul>						
-	n ann an Air an Air ann an Air an Tan 1977 - Air ann ann ann ann ann ann ann an Air ann an Air ann ann ann ann ann ann ann ann ann an						
	HARANER, CLAREDARES, LA MARKA Thurthol Automatik						
	<ul> <li>The second s</li></ul>						
	and the substitution of th						
		•					
	12 Guam inclusive of Euclinic Liniced to t DIGEN DEMAGES, pensities, and Autoiney's ATT LATE TRUTYERTES ANY AUTOFETENCES AFF 3 CLILING (A) TH LEE <u>BAR</u> SERVED AND A	iaxas,fe ises, a	es, end es The tellu	17 22 17 <del>2</del> 2		GLE LA SERVICES. Siveritari QLAS fiz BOODELIN SECTOR NACELIN SECTOR	
- 1993年 	建築하던 사이지 제외 가장에 있는 것은 영국 제작되었다. 전환자 원용사 전 최근적대학자는 등 이야기는 가장은 전자에 전문 관광관 관광 지수가 있는 것이 가지 않는 것이 있다. 것이 가지 않는 것이 가지 않는 것이 가지 않는 것이 있는 것이 가지 않는 것이 있다. 않는 것이 가지 않는 것이 있다. 않는 것이 가지 않는 것이 가지 않는 것이 가지 않는 것이 가지 않는 것이 같은 것이 가지 않는 것이 가지 않는 것이 있다. 것이 있는 것이 가지 않는 것이 같은 것이 있다. 것이 있는 것이 가지 않는 것이 같은 것이 있다. 않는 것이 것이 있는 것이 있다. 것이 있는 것이 있는 것이 같은 것이 있다. 것이 있는 것이 것이 있는 것이 있다. 않는 것이 있는 것이 것이 있는 것이 않는 것이 있는 것이 있는 것이 않는 것이 있는 것이 있다. 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있다. 것이 않는 것이 있는 것이 있다. 것이 있는 것이 있다. 것이 있는 것이 없다. 이 같은 것이 있는 것이 같은 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 없는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 있는 것이 없다. 것이 있는 것이 없는 것이 없는 것이 있는 것이 없는 것이 없는 것이 없는 것이 있는 것이 없다. 것이 없는 것이 있는 것이 없는 것이 없 않는 것이 없는 것이 없는 것이 않는 것이 않는 것이 없는 것이 없다. 않은 것이 없는 것이 없는 것이 없는 것이 없는 것이 없는 것이 않는 것이 없다. 것이 없는 것이 없는 것이 없는 것이 없는 것이 않은 것이 없는 것이 없는 것이 않는 것이 없다. 것이 않은 것이 않는 것이 않는 것이 없는 것이 없는 것이 않는 것이 않는 것이 않는 것이 않는 것이 않는 것이 않는 것 같은 것이 것이 않는 것이 않는 것이 않는 것이 않는 것이 않는 것이 없다. 것이 않는 것 않 것이 않는 것이 않아? 것이 않아? 것이 않아? 것이 않아? 않아? 것이 않는 것이 않아? 것이 않는 것이 않아? 않는 것이 않아? 것이 않는 것이 않아? 않아? 것이 않아? 것이 않아? 것이 않아? 않아? 것	111-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11			TOTAL 1		
<ul> <li>NEMATINE NO</li> <li>NEMATINE NO</li> <li>NEMATINE NO</li> <li>NEMATINE NO</li> </ul>	OP       FLINGS SUPPLY PROMETCS (ALL SUPEL ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OF SUPELS AND THE ARTICLY OP         DECORPTIONER PROMETCS (ALL SUPEL ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OF SUPELS ARTICLY OP         DECORPTIONER PROMETCS (ALL SUPEL ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OF SUPELS ARTICLY OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OF SUPELS ARTICLY OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OF SUPELS ARTICLY         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OF SUPELS ARTICLY         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTION OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTIONE (ALL SUPELS ARTICLY) OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS ARTICLY) OP       MINATAGE DESCRIPTIONE (ALL SUPELS) OP         DECORPTIONE PROMETCS (ALL SUPELS) OP       MINATAGE DESCRIPTIONE (ALL SUPELS) OP	T 197 C T	<u>64</u> Nucis (s., A		et le	2 ರಾಜನ ಕನ್ನಕ್ಕೆ ಇತ್ತಿದ್ದಲ್ಲಿ ವಕರ 	
Control N	lo Io	•				and the second	

	Opurchase	ORDER	TRAN CODE
	GENERAL SERVIC	ES AGENCY	4 Second Second Second Second Second Second Second Second Second Second Second Second Second Second Seco
	GOVERNMENT	OF GUAM	No. PLEFADEDE
	148 Route Mance De Eth. Guarde	27.5	· 我们还在这些完全不知道,你就是一些。" "你们来你是还说我们来到这些我们还是一个。" "你你你是我,你就能能让你是吗?"
	Salah ang	· • ·	
and a state of the			
TO:		VENDOR	
	u - Ú		2.C. 2.Z
BTENINGHAM, BI 35141		- P	HROFTNE, DU BEBRU MUNI
Enacl: CLYPNER BEESCOLD	ở Fam: 319 3.2−78 ≌		181A STATE GRADE FULLS
n and the second s	Olden - Jitean Soon	1999 - 1999 - 1997 - 1999 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997	
	an a		
IHIC IFCER IS CHEVED TO THE	1077. Lust	UNI PACI	AMOUNT DOCTAGENT NEWGER FAC
	Rollinging Terro A		
1. Atknowledgment troy of this defonite oblights, late.	- 17342 Mist & sid: -	led and detimin	ed advising approximate or
		Sellen war i	straat, goa tito, a site a
η εφερατία σερατική του τλώμες το άλος Γεριεστείο στης γαρτικής πορογιάς	ల అమ్మార్లో కైబ్రోడ్ ఇకిలికి స్టి	An werding d	i the seller's acceptance, will
 - 	esti stirrert et	7100 Jun June	
and the second states and second			n non-es aftileytett and balls
A. Long a entry order of ellower tagentages	a në fili dhe se s	n an	
<pre>c. Material is supress to sure:</pre>	1980–1987–1971 (A. A. A	89921081 ML11 4 C. F. K.C. 34	in a peasinadle time apper antud - Boar antifacta aspense.
	n parato de anglos Recentos		e silo de composed from seve of
그는 그는 소문가락되었다. 그는 것같은 것같으면 한 것	ిజిలిపైపైపై జిల్లి లోగా కార్టి గ్రామ	్ధారాయ్యారా గారా స్టా	anno 1997 - Shariya ay na sabar tanan Any 1997 - Shariya ay tanan shiriya Any 1997 - Shariya ay tanan
all allowed with the date of the	e mallany is inte or	風がらすがた。たらの15 渡れた。	de, is the parpuse of deputy
varshapments, miless specif	Lially activized.	and the second	accepted.
ik Ito nate do Aracib bolt awage Aracib Tariban (aracib bolt awage		ter indexe.	inder shall be annethed by the
Weblar Providence and Ard .	feneral Jerna and .	CCRICINE ES	specified.
<ul> <li>○○○○(16)(16)(16)(16)(16)(16)(16)(16)(16)(16)</li></ul>	en for and the second secon	international and an and a second	eminter (2019) - Benaltmanique ander anna fer 2019 anna an ser anna an garrana an garrana an garrana an garrana A
<ul> <li>C. C. MERTERS THAT IS NOT AND A REAL STREET CONTRACT AND AN AND AND</li></ul>			TOTAL
A こうした いたい たいしん かいした しかない しんしゅう かくない たんしん ひとう	a Miller and a character of the second	·日本門「古山」」 計劃時時日	
CONTRACTOR PLEASE SUPPLY PRAME IN THE ABOVE ANTI- MALLES NO COMPLEMENTE PERIMINE IN THE ORDER HE INTELLS SUPPLY GENERAL PERIMINE IN THE ORDER HE INTELLS SUPPLY GENERALISES SAUDEL AS A	a participation of the second state of the sec	- 64	Jelle _
AND HAS USOFS WORKED DOWN ADA THAT DOWN AND THE TABLE OF T	i Protector i di di di Statuto funcione i di composito di	leadata ( <sub>Art</sub> At	<b>j</b> Jaule – Chief Estruzenerg <sub>e</sub> gidiser –
Control No	변형전쟁철 전 강남의 관 전국(11월 1199년) 전 전 (1199년) 119년 119년 119년 119년 119년 119년 119	: .	

	GUAME GENERAL SERV DEPARTMENT OF GOVERNMEN LAS IN Market	ADMINISTRATION	TRANCODE THE STATE AND A STATE OF A STATE OF No. 2126A03092 March State Official And Diversion And State Official And Diversion State Official State Official And State Official State Official State State Official State Official State State Official State Official State
O FI PIM BTPMIN O Teleph BMALL:	ICHAM, RU SFILL None: 200 SRR-2005 Fax: 200 spj- - UNUMESBEESS 1899 minansin		AMOUNT DOCLARM MANNER FAC
	VENCOS ACTION		
	1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 1997 - 19	A CONTRACTOR AND A CONT	
<ul> <li>C. A STREE I, YARTA, BARAKARD</li> <li>D. THEOREM INTERACT AND INFORMATION INFORMATIO</li></ul>	1998 BELAND HERE FERREN SER HANDREN HANDEL SEID, HANNEN Der Franzeisen Annen Auguste Handel Statuer, Krannen geste Berson und Recht für Antonion Statuer (Statuer Statuer) Her Statuer (Statuer Statuer) Statuer (Statuer Statuer) Her Statuer (Statuer Statuer) (Statuer Statuer) Her Statuer (Statuer Statuer) (Statuer Statuer) Her Statuer (Statuer Statuer)		



• \*\*



SE ALLOW DOMESTIC PUBLISHERS 60 TO 90 DAYS FROM DATE OF INVOICE TO BEGIN SERVICE.

PAYMENT PROCESSING CENTER 800-633-4604 205-991-1211 PO BOX 204661 DALLAS, TX 75320-4661 FAX 205-995-1613

#### SPECIAL SORT INVOICE

BILLING ADDRESS: GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM 254 MARTYR ST HAGATNA GU 96910 SUBSCRIBER: GUAM PUBLIC LIBRARY 254 MARTYR ST HAGATNA GU 96910

When making remittance, and when inquiring about this invo Your Purchase No. P196A03092	Account No. SF-F-13982-75	Sub Date	Ref. Code	Invoice No. 051 5862	<u>cy: USD</u> Page No. 1
Rosetta Stone Library Solution Title Number: 787724300 Online				6,000	.00
EBSCO Order Number: M2746832	1 Year	10/01/20	19		
Coverses (10/10) (00/00)		New			

Coverage: (10/19)-(09/20)

Invoice Subtotal 6,000.00 Net Amount Due in U.S. Dollars 6,000.00

	PURCHASE ORDER	TRAN CODE
GU AM DE	GENERAL SERVICES AGENCY PARTMENT OF ADMINISTRATION GOVERNMENT OF GUAM	THIS PURCHASE ORDER NUMBER No. P196A00706
RECEIVE	148 Route 1 Marine Drive Piti, Guam 95925	MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L, CORRESPONDENCE ETC.
F.O.S DEC. 1, 1 2018	ICT SHIP VIA: PREPAID-SHOW SHEPPING CHARGES AS SEPARATE FIRM ON INVOICE	DATE JOB ORDER NO. OBJGL 12/04/2018 361118107230 230
Guam Public Library System		gnee, destination & marking
E THE GUAM DAILY POST, LLC 388 SOUTH MARINE CORPS D SUITE 301 TAMUNING, GU 96913	G0016804 H DEPT	. OF CHAMORRO AFFAIRS BOX 2950 ATNA,, GU 96932-0000
R Telephone: 671 649-1924 Email: ACCOUNTING@POSTGU		A STATE GRANT - FY2018
AUTHORITY ** INVITATION NO. 3112	SEE BELOW	G DISCOUNT TERMS:
APTCLES OF SANCES		ALADONT DOCUMENTALIES IAC.
1 SUBSCRIPTION FOR DIGITAL E-EDITION \$9.99 EA FOR A TOTAL OF (3) USERS. PER MONTH \$29.97 SUBSCRIPTION PERIOD: NOVEMBER 2018 thru SEPTEMBER 2019	11 MOS 29.970	329.67 0193611031
POC:JUNE AFLAGUE 475-4755 *** NOTHING FOLLOWS ***		
Fayment must accompany purcha Note: Amounts due this Purcha of Guam inclusive of but not other damages, penalties, and To be coordinated between the	se Order may be off set for monies limited to taxes, fees, and returned Attorney's fees, after failure to	due the Government I checks plus for pay accordingly
SPECIAL INSTRUCTION S TO VENDOR: B. <u>SEND</u> CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOICE TO DIVI GOVERNMENT OF GUAN, P.O. BOX BE4, AGANA, GUAN 95910, C. <u>PAYMENT</u> IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANDISE IN GU, D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE, E. \$\overline{1}{1}} & THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GEF F. \$\overline{1}{1}} ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUR IN GUAM.	AM IN GOOD CONDITION. NERAL TERMS AND CONDITIONS SPECIFIED ON THIS BID,	A. DO NOT FILL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THES TOTAL INSERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT.
CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLE SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLU INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.	SOR ADVANCE EXTMENT DING THE AUTHORIZATION PAYNENT ENCLOSED Claudia NAME Actalle PAGE 1 OF 3	Chief Procurement <sub>in@</sub> fficer

 $\mathbf{v}^{+}$ 

ORIGINAL/VENDOR'S COPY

	PURCHASE ORDER	TRAN CODE
GU AM	GENERAL SERVICES AGENCY DEPARTMENT OF ADMINISTRATION GOVERNMENT OF GUAM	THIS PURCHASE ORDER NUMBER No. P196A00706
	148 Route 1 Marine Drive Piti, Guam 96925	MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L, CORRESPONDENCE ETC.
E.O.B. #AR	REIGHT TEL CONTACT SHIP VIA: PREPAD SHOW SHIPPING CHARGES AS SEPARATE ITEM ON INV	DAIE JOB ORDER NO. OBJOL 12/04/2018 361118107230 230
Email: ACCOUNTI	VENDOR         S         CC           POST, LLC         G0016804         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M         M	DNSIGNEE, DESTINATION & MARKING EPT. OF CHAMORRO AFFAIRS .O. BOX 2950 AGATNA,, GU 96932-0000 STA STATE GRANT - FY2018
AUTHORITY 3112	INO. ** CONTRACTINO. GSAPD 95-01 SEE BELOW	PIRING DISCOUNT TERMS:
THIS ORDER IS SUBJECT	TO THE FOLLOWING TERMS AND CONDITIONS:	AMDONI DOCUMENT MARKET FAC
<ol> <li>Acknowledgment copy definite shipping da</li> </ol>	of this order must be signed and returned te.	advising approximate or
specification on thi	of the terms, conditions, deliveries, pric s order, irrespective of the wording of th buyer's written consent.	ces, quantity, quality, or ne seller's <u>acceptance</u> , will
<ol> <li>Packing list must act serial number for each</li> </ol>	company each shipment, showing our order r ch item.	umber, description and part/
	entified as "PARTIAL" or "COMPLETE".	
5. Material is subject a delivery; if specific	to buyer's inspection and approval within cations are not met, material shall be ret	a reasonable time after curned at seller's expense.
is received in the or date of delivery and	ny prompt payment discount offered, time wince at destination, or from the date the office specified by the Government of Guam, acceptance. Payment is deemed to be made, a of the mailing of the check.	correct involce or voucher
7. Overshipments, unless	s specifically authorized, will not be acc	cepted.
<ol> <li>In connection with b: Special Provisions and</li> </ol>	id awards and contracts, this purchase ord nd Bid General Terms and Conditions as spe	ler shall be governed by the cified.
<ul> <li>GOVENNMENT OF GUAM, RO. BOX \$84, AGANA, C</li> <li><u>PAVMENT</u> IN THERTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF ME</li> <li>THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVEASE</li> </ul>	REHANDISE IN GUAM IN GOOD CONDITION. SIDE. INNS, AND BID GENERAL TERMS AND CONDITIONS SPECIFIED ON THIS BID	329.67 OTAL A. <u>DO NOT</u> FRL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL INSERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT.
CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE I SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO TH INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAG PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN AROYE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AN	ABOVE ARTICLES OR ADVANCE PAYMENT HIS ORDER INCLUDING ES MUST BEAR THE HD CONDITIONS. PAYMENT ENCLOSED Claudia SAME Actual	e Chief Procurement <sub>utQ</sub> fficer
Control No.		

6

ORIGINAL/VENDOR'S COPY

	PURCHASE		TRAN CODE	
	GENERAL SERVICE	S AGENCY	THIS PURCHASE ORDER N	
	DEPARTMENT OF ADI	MINISTRATION	No. P196A00706	NUNDER
	GOVERNMENT ( 148 Route		-	
	Marine Driv	e	MUST APPEAR ON ALL INVO	XCES
F.O.B. Is AID	Piti, Guam 96 Freight tel contact (ship via:	925	PACKING SLIPS, PACKAGES CORRESPONDENCE ETC.	, wf L,
			DATE JOB ORDER NO. 12/04/2018 3611181072	OBJGL 30
	PREPAID-BHOW BHEPPING CHAN	iges as separate readon involce		230
TO:			SNEE, DESTINATION & MARKING	
Y THE CHAN DATLY		S S		
388 SOUTH MARIN			. OF CHAMORRO AFFAIRS BOX 2950	
SUITE 301		1000	INA,, GU 96932-0000	
TAMUNING, GU 98			,,,	
R Email: ACCOUNT	649-1924 Fax: 671 648-200 NG@POSTGUAM.COM			
			STATE GRANT - FY2018	
3112	NNO. ** CONTRACT NO. GSAPD 95-01	TIME FOR DELIVERY EXPIRING	DISCOUNT TERMS:	
ARTICLES OF TRANS		garrier :	NOW: RECEIVED IN	-
* * * * *	* * * * * * * *	* * * * * *		A LAC
*	VENDOR ACKNOWL	EDGMENT		
*				
* RETURN TO	SUPPLY MANAGEMENT DIVISION	. )		
	CEIPT OF THIS ORDER 2	10/18		
*			í.	
* SIGNATURE	Lita Smeutt - Cette	the last	A.	
		<b>`</b>	<u>.</u>	
*****	* * * * † *( * *)	* * * * * *	* * *	
		o processories		
* * * * *	* * * * * * * *	* * * * * *	- * * *	
*	RECEIVING REPO	RT COPY	*	
* * T (CROMTRY	THE ADOUR ADDITOTIC AND (OD -			
* RECEIVED A	THE ABOVE ARTICLES AND/OR S ND/OR RENDERED AND THE SAME	ERVICES HAVE HAS B	IEEN F	
* AND ACCEPT	ED EXCEPT AS OTHERWISE NOTE	D HEREIN.	ιU Γ <sub>k</sub>	
*			k	
* ידפייסס פייצה *			4	
* DATE RECEI *	VED:SIGNATU	RE:	·····	
* * * * *	* * * * * * * * *	* * * * * *	· • • •	
		21111111		
SPECIAL INSTRUCTION 5 TO VENDOR:				
B. SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES C GOVERNMENT OF GUAM, P.O. BOX 884, AGANA, C	OF INVOICE TO DIVISION OF ACCOUNTS, DEPARTMENT OF	ADMINISTRATION: 3	29.67 A. DO NOT FILL THIS IF YOUR TOTAL CO	
C. <u>PAYMENT</u> IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF ME D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE	REHANDER IN GHAM IN GOOD COMPUTION		EXCEEDS THIS TOT	
■ E. ■ ■ THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVAS	KONS, AND SED GENERAL TERMS AND CONDITIONS SPECIES	ED ON THIS BID,	INSERT CHAINGES AND	
F. * ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPA IN GUAM,	INY CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS	ATURE:	THIS ORDER FOR AME	
CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE		6A-	lla	
SERVICES, ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THE INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAG PURCHASE ORDER HUMBER SHOWN ABOYE.	HIS ORDER INCLUDING AUTHORIZATION	pa		
SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AN	ED CONDITIONS. ENCLOSED C	laudia <sub>NAME</sub> Actalle	Chief Procurement of	ficer
	PAGE 3 OF 3	na manana na sifaan kaya Marki yang dan sakan na manana sina saka na manang si katan na sina kanang sina kanan		L

p

RECEI FEB 17 2020 Guam Public Library System FACIFIC DAILY VEWS F.C. EOX DN HACATNA, 37 96332 Telephone: 671 477-32 Email: EMADISAN3SUAM.	09 Fax: 671 477-8432 GANNETI.COM	TRAN CODE         THIS PURCHASE ORDER NUMBER         No.       9206A02007         MUSI APPEAR ON ALL INVORCES       PACKING SLIPS, PACKAGES B/L         CORRESPONDENCE EIC       DATE         DATE       JOB ORDER NO         1/13/2020       361_19107230         233       233         MERCH / DESIMPATION A MARKING         CET.       DF CHAMOPBO AFFATES         D.       BOX 2.750         AGATNB., GU 96932 0000         DIA STATE GRANT - FY2019         MRNG
1 SUESCRIPTION FOR PACIFIC DA NEWS ONLINE E EDITION	AILY 12 MOS   20.000	240.00 p203611012
NCIE:		
THE GOVERNMENT OF GURM WILL	NOT BE RESECUSIBLE FOR 'UNAUTHORIZ	ED' PURCHASES OR SERVICES.
of Guam inclusive of but no	chase Order may be ctf set for monie of limited to taxes, fees, and return	ed checks in us for
ther damages, penalties, a To be coordinated between t	and Attorney's fees, after failure t	o pay accordingly.
ALL LATE DELIVERIES AND ACC 6101(9)(A) OF THE GAR.	EPTANCES ARE SUBJECT TO THE LIQUIDA	TED DAMAGES CLAUSE IN SECTION
SPECIAL INSTRUCTION S TO VENDOR		
<ul> <li>B. MND CHRIERED ORICANALAND THERE (J, COPIES CHINNOICE IC GOVERNMENT OF GUARE ROL ROX 884, AGANA, GUAN 76910.</li> <li><u>BATMENT</u> IN THRITY (JB) DAYS UPON RECEPT OF MERCHANDISE IN THRI ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SDE.</li> <li># THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SFECIAL PROVISIONS, AND RE</li> </ul>		240.00 IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL ANTIKE GRAMESS AND RELIGITE
F. * ON ALL AR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS IN GUAM.	NUMBER LEPCN ARSINGLOF GOODS	BIS ORDER FOR JOHNDREICHT
CONTRACTOR. PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTI SERVICES ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER UN INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BI PURCHASE ORDER MUMBER SNOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITION	CLES OR ADMANCE PAYMENT CA	elle Le Chief Procurement <sub>ul</sub> éficer
Control No.	ORIGINAL/VENDOR'S COPY	

e.

e		
	PURCHASE ORDER GENERAL SERVICES AGENCY	TRAN CODE THIS PURCHASE ORDER NUMBER
	DEPARTMENT OF ADMINISTRATION GOVERNMENT OF GUAM	No. 2206A02007
	148 Route 1 Marine Drive Piti Guam 96925	MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L. CORRESPONDENCE ETC
9 9 F	H DAVA DEP MA	DATE JOB ORDER NO OBJEL 1/12/2020 361_9107230
το:		255 THEN FRE DESTRIATION & MARIONICA
FACIFIC PAILY NEWS F.C. BOX DN HAGATNA, GU 96932	Konsense kan	EPT. OF CHAMORRO AFFAIRS .D. BOX 2950 AGAINA,, GN 96932 0000
	0209 Fax: 671 470-6452 T	STA STATE GRANT - FY2019
AUTHORITY ** INVERSION NO		PRIND CLOUNT FROMS:
		i
IHIS ORDER IS SUBJECT TO	THE FOLLOWING TERMS AND CONTITIONS:	AMONINE DECIMENTINAME TAC
<ol> <li>Acknowledgment copy of t definite shipping date.</li> </ol>	his order must be signed and returned	advising approximate or
<ol> <li>No variation in any of c specification on this or te effective without puy</li> </ol>	he terns, conditions, peliveries, prid der, irrespective of the wording of the er's written consent.	es, quantity, quality, or ne seller's acceptance, will
3. Facking list must accomp serial number for each i	any each spipment, showing our order m ter.	number, description and part,
4. Shipments must be identi	fied as "FARCIAL" or "COMFLETE".	
<ol> <li>Material is subject to b delivery; if specificati</li> </ol>	uyer's inspection and approval within ons are not met, material shall be ret	a reasonable time after corned at seller's expense.
delivery and acceptance is received in the offic date of delivery and acc	rompt payment discourt offered, time ; at destination, or from the date the c e specified by the Government of Guam, eptance. Payment is deemed to be made, the mailing of the check.	prrect involce or voucher if the latter is later than
7. Cvershipments, unless sp	ecifically authorized, will not be acc	epted.
<sup>9</sup> . In connection with bid a Special Provisions and B	wards and contracts, this purchase or: 1d General Terms and Conditions as spe	ler shall be governed by the scified.
GOVERNMENT OF GUAM, BO, BOX 894, AGAMA, GUAM 94 C. PAYNENT IN THERT ( (B) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANN D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERTE FOE.	DISE IN GRAM IN COCIO CONDITION NO BIO GENERAL TENHI AND CONSITIONA SPECIFICI ON THIS STD	A. CONDIFILITHE ORDER BY TOJAR TOTAL COST EXCEEDS THES TOTAL A A
CONTRACTOR PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ADDRE SERVICES ALL CORRESPONDENCE PENTAINING TO THIS ORD INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MU PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CON	ER INCLUBING AUTHORIZATION	a llo le Chief Frocurement <sub>u M</sub> ificer
Control No.	ORIGINAL/VENDOR'S COPY	

	1584 de variato pro 1925, catore da as astrada a stada pro prove	and the second s
TO:     FACIFIC TAILY NEWS       F.O. BOX DN       HAGATNA, GU 96932       Telephone: 671 477-0205       Email: EMADISAN3SUAM.GA       AUTHORINY       F112	FING660) FERE FING660) FERE FRX: 671 477-5482	SIGNE DESIMATONA MANDALO FT. OF CHAMORRO AFFAIRS D. BOX 2959 SAINA,, GU 96932 0000 CA STATE GRANT - FY2019 MNG COSCOUNTERME
	ON UN UNPACE	ANCIAN DICLARM HAREN DIC
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	OR ACTNOWLEDGMENT	* * * * * * *
T RETURN TO SUPPLY M	ANAGEMENT DIVISION	¢*
DATE OF RECEIPT OF	THIS ORDER 217 2020	
SIGNATURE DAM	Mo	
	* * \$ * * * * * * * * * * *	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	v v v s je
<pre></pre>	YE ARTICLES ANL/OF SERVICES HAVE/HAS INDERED AND THE SAME HAS BEEN INSPEC T AS OTHERWISE NOTED HEREIN.	BEEN + TED +
DATE RECEIVED:	SIGNATURE:	uninternational and a constant of the second s
	••••••	• • •
SPECIAL INSTRUCTION 5 TO VERDOR B. SING CHRISTIEL ORE INAL AND THEFE (2) COPIES OF INVOLUCE IO:D GENERNMENT OF GUARL FOI BOX 894, AGAINA, GUAM 96910. C. FALTERT IN THEOT (20) DAYS UPON RECEPT OF MERCHANONS, IN C D. THE ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE STOP. E. * THIS OPDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND 800 O F * ON ALL ARE SHERTED'S HAVE AIR FREIGHT COMEANY CALL THIS N IN GUAM.	SUM BECOON CONDUCTS	A. DO NOL FUL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL NOTED CHANGES AND BETCHEN THIS ORDER AND BETCHEN
CONTRACTOR PLEASE SUPPLY PROMPILY THE ABOVE ARTICL SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS OPDER INC. INVOLCES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEA PURCHASE OBDER HUMBER SHOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS	LES OR ADMANCE PAYMENT AUTHORIZATION RETHE PAYMENT	e Chief Procuremenț <sub>u R</sub> ificer
Control No.	ORIGINAL/VENDOR'S COPY	

<b>Aj</b> 6 								
	GUAM	GEN DEPART	ERAL SERVIC MENT OF AI VERNMENT 148 Rout Motion	)ríve	DN	No. 2216 MUSI APPE/	DE HASE ORDER N A01713 AR ON ALL INVO IPS, PACKAGES	ICES.
F.O.B.	* AN FU	eight feil contact ( 1946	Pltl, Guam VIA:	96925	New water and rank televising dates - the research	CORRESPO DATE	JOB ORDERNO	IORICI
ange is producer as an inclusionalized as a many orange and a second and and		97446444	alan a anang	andarijske jedne ogsekterske for menenenenenenenenenenenenenenenenen	an she tana	7/13/2021	18002010723	230
	ACIFIC DAILY NE .O. BOX DN AGATNA, GU 9693 elephone: 671 4 mail: EMADIGAN@	77-0209 Fax:		VENDOR P0066601	GUAM 254 J HAGA	ENCE DESIMATION PUBLIC LIE MARTYR STRE TNA,, GU 96 STATE GRAN	BRARY JET 1910-5141	
AURORIY 3112	NCITATIVAI **	NO 8* C	ONIRACI NO.	TIME FOR DEILM SEE BELO	iry Expirin N	G DISCO	UNT TERMS:	
NEWS OF	ARCLEOFERIO IFTION FOR PACI NLINE E-EDITION NCE P206A02007	FIC DAILY	9 MQS			180.00 Q2	000144044040 11800053	
Note: A of Guam other d To be d ALI LAN	VERNMENT OF GJA Amounts due thi a inclusive of damages, penalt coordinated bet FE DELIVERIES A )(a) OF THE GAR	s Purchase Or but not limit ies, and Atto ween the agen ND ACCEPTANCE	der may be ed to taxes iney's fees cy and veno	cif set for , lees, and , after fai icr	monies : returned luré to p	due the checks pay	Governmer plus for according	
GOVERNMENT OF GL C. HAYMENT IN THIRTY ( D. THIS ORDER SUBJECT E. * * THIS ORDER IS SU	IN VENDOR: JAAL AND THREE (3) COPIES DI JAM, RO, BOX BRA, AGANA, G 30) DAYS UPON RECEIPT OF MEE TO CONDITIONS ON REVERSE S VIECT TO THE SPECIAL PROVISE NTS HAVE AIR FREGRY COMINA	uah 96910. Iehandise in guam in gox Ide. 2NS, and Bid general, teri	OD CONOTTON, MS AND CONDITIONS S VARRIVAL OF GOODS _		<u>†</u> то	190.00 A	DO NOT FIEL THU IF YOUR TOTAL C EXCEEDS THIS TO INSERT OF NICES AN INSORTATION AND	OST TAL DRETURN
SERVICES, ALL CORRESPONDED INVOICES, SHIPPING D	SUPPLY PROMPTLY THE A ONDENCE PERTAINING TO TH OCUMENTS AND PACKAGE BIR SHOW ABDYE PURCHASE ORDER TERMS AN	IS OFFER INCLUDING IS MUST BEAR THE IS CONDITIONS.	DMANCE BYMENT AUTHORIZATION PAYMENT ENCLOSED	Claudia <sub>NSM</sub>	Age Actualie	Chief Pr	ocuzement <sub>u</sub> {i	ficer

F.O.B,	GUAM E GENERAL DEPARTMEN GOVERI	HASE ORDER SERVICES AGENCY IT OF ADMINISTRATIO NMENT OF GUAM 148 Route 1 Marine Drive INI, Guam 96925	NO. PETUNOTITS MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L, CORRESPONDENCE ETC, DATE JOB ORDER NO. OBJCL 1/19/2021 180020107230
Y E N D O R AUHORNY 3112		. 477-8432	CONSIGNEE DESTINATION & MARKING GUAM PUBLIC LIBRARY 254 MARTYR STREET HAGATNA,, GU 96910~5141 C LSTA STATE GRANT FY2020 Y EXPIRING DISCOUNT TERMS:
	AUCLIS OF GENERAL * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	R R P P P P P P P P P P P P P	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *
GOVERNMENT O C. FAUMENT IN THE D. THE ORDER SUE E. * * THE ORDER F. * ON ALLAIR SE IN GUAM, CONTRACTOR: PLE SERVICES, ALL CORE INVOICES, SHIPPIN PURCHASE ORDER I	ORIGINAL AND THREE (2) COPIES OF INVOICE TO DIVISION OF ACCOUNT IF GUAM, ILO. ROX 884, AGANA, GUAM 20316, ITY (30) DAYS UPON RECEPT OF MERCHANDSE IN GUAM. IN GOOD CONO JECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE, IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BED GENERAL TERMS AND C IPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL MASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR ADVANCE	NETON CONDITIONS SPECIFIED ON THIS BID. OF GOODS SIGNATURE: BUZIATION IT ED Claudia <sub>NS.ME</sub> I	Actialle Chief Procurement <sub>art</sub>

41

# Attachment "O" - Standard Operating Procedure for Services for the Blind and Physically Handicapped

#### Standard Operating Procedures

21

Services for the Blind and Physically Handicapped

Under the general direction of the GPLS Director/Librarian, and/or the guidance of a Library Technician Supervisor/Library Technician II, a Library Technician I shall perform the following:

#### Orientation of Services:

- Applications: Individual and Institutional
- BARD (Braille and Audio Reading Download online service)
- U.S. Currency Reader Programs (iBill)
- Talking Book Topics (Magazines)
- · Equipments, collections resources, home bound delivery
- Works with other GPLS staff to complete service initiation according to GPLS policies/rules & regulations

#### Registration:

- Maintains patron confidentiality
- Updates patron on-line records, as address, name, and reading-interest
- Keeps a current, accurate online patron record
- Initiates service to new patrons by adding patron records to GPLS database
- Register/update patron applications according to National/GPLS rules and regulations
- Assist patrons to order materials from new monthly catalogs when necessary; retrieve materials for patrons from collections; explain the steps to operate machines to new patrons; generally keep good rapport with all patrons receiving this service

#### Collections:

- Selects books and/or magazines in special media for patrons
- Maintains patron reserve lists
- Provides to patron information & advice on LBPH services as well as information on services available from other related agencies and organizations
- Assist patrons to order materials from new monthly catalogs when necessary; retrieve materials for patrons from collections; explain the steps to operate machines to new patrons; generally keep good rapport with all patrons receiving this service

#### Incoming Mail/Filing:

- Check in/out all Digital Talking Book tapes (DTB), Braille and other related materials according to the policies and rules & regulations set by the GPLS and National Library Services for the Blind and Physically Handicapped (LBPH)
- Arrange all talking book tapes DTB numerical order; Braille and other related materials in DDC order
- Maintain a neat and orderly LBPH Room to provide easy access

#### Outreach Programs:

Participate in outreach programs to increase community awareness of the free service

#### Required Reports:

**P**)

è

Keep statistics to provide the Director/Librarian, and/or Library Technician Supervisor/Library Technician II:

- Keep inventory of materials for requests from other states and mailing off excess tapes according to the National List.
  - o GPLS-LBPH "In-House" (Weekly, Monthly and Annual)
    - Circulation, Incoming, Equipments, Homebound
  - o Regional Library, Hawaii:
    - Monthly Equipment Report
    - Inventory of Equipment
  - NLS (Semi and Annual)
    - Readership and Circulation reports
    - Budget and Miscellaneous Reports/Annual Survey Statistics (Library information, budget, staffing, collections, misc.)
  - Recall Listing/Disposal/Recycling: DB (Digital Books)

#### Regional Library - Hawaii:

.

- Remain in constant communication and correspondence with the Regional LBPH in Hawaii for up-to-date nation-wide policies, trends, and news
- Inventory Talking Book Machines, coordinate with Regional LBPH in Hawaii for replacement when needed

# Attachment "P" - Guam Office of Public Accountability - Citizen Centric Report FY2018-2020

# FUTURE OUTLOOK

### **OPERATIONAL GOALS** AND PLANS FOR GROWTH & EXPANSION

#### GDOE 2021 Youth Employment Internship Program













• Branch libraries will serve as fully functional libraries

About

Performance

Financial

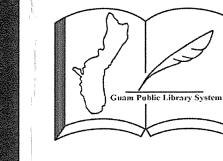
Outlook

**Table of Contents** 

\$

 $(\bigcirc)$ 

- Increase Collaboration with CBOs (Community Based Organizations) and GovGuam Agencies (e.g. GDOE 2021 Youth Employment Internship Program)
- Increase Community Outreach Programs & Training (e.g. Health Related Outreach Programs, **Resource Related Outreach** Programs, Manåmko' Computer Classes. Training on how to prevent online fraud)
- Collaboration with Guam Department of Education (GDOE) to provide additional Community Learning Centers
- Increase Staff Training
- Launch Bookmobile (traveling) library) and implement **Bookmobile-Centered Programs**
- Launch new ILS (Integrated Library System) and eBook Collection
- Internal improvements toward a 21st Century Library (e.g. renovations & furniture; expand Wi-FI and other IT-related capabilities at all branches; new Media Center)
- Expand digital presence by rebranding/developing agency identity, revamping the GPLS website, and growing the library's social media to promote GPLS and it's services to the general public

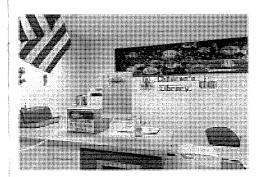


# **Guam Public** Library System Citizen Centric Report for FY 2020

FY 2020: October 1, 2019 to September 30, 2020

# About GPLS

The Guam Public Library System officially opened on January 31, 1949 in Hagåtña and has since grown to include (5) branches. Branches were constructed in the villages of Agat, Barrigada, Dededo, Merizo and Yona, Aside from books and other printed materials, GPLS has Talking Book Tapes & Braille Materials for the Blind and Print Disabled; Computers; Photocopiers; a Game Room; Board Games and more.



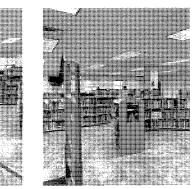


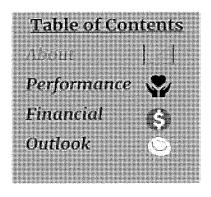
#### **Mission Statement**

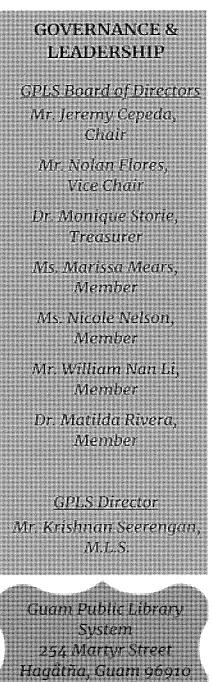
Serving Guam residents since 1949, our mission is to provide free and open access to information and ideas fundamental to a democracy. The library system will protect intellectual freedom, promote literacy, encourage lifelong learning, and maintain cultural materials.



#### GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM CITIZEN CENTRIC REPORT FOR FY 2020







(671)477-4751-4 http://gpls.quam.gov

# Performance FY 2020

- 70th Anniversary Commemoration of Nieves M. Flores Memorial Library
- Temporary move of Archival documents to Barrigada Library
- The two largest events GPLS hosts every year are Dr. Seuss's Birthday celebrated in March and the Summer Reading Program.
- Prior to the COVID-19 pandemic, GPLS hosted Dr. Seuss's Birthday Celebration and just about doubled the total amount of event participants. In 2019, there were 218 participants. In 2020, there were 417 participants. GPLS provided educational enrichment in the form of book reading and arts & crafts. As it is customary with birthday celebrations, GPLS also provided food and birthday cake for all participants and patrons.

## **GPLS joins the fight against COVID-19**

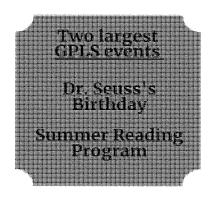
The Guam Public Library System had (3) of its employees temporarily detailed to the Guam Department of Labor (GDOL) **PUA (Pandemic Unemployment Assistance) Processing Center** and (2) employees detailed to DPHSS during the pandemic. GPLS also offered the use of its libraries to GDOL to help individuals in the community who needed assistance with PUA.

# **GPLS Services during the pandemic**

The pandemic caused great challenges in how GPLS provided services to the public. It also highlighted areas that needed immediate improvement. A couple of those areas are the need to increase the Library's eBook Collection and the need for digitizing the library's collections. Despite these needs for improvement, GPLS was able to continue serving the Blind and Print Disabled patrons by making deliveries of Talking Book Tapes to them. GPLS also provided drop-off and pick-up curbside services for patrons for books and library card applications. Additionally, as a safer alternative to in-house programs, GPLS started monthly Grab and Go Kits for parents to do with their kids. The kits included arts & craft activities with step-by-step instructions plus some arts & crafts supplies.

GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM CITIZEN CENTRIC REPORT FOR FY 2020

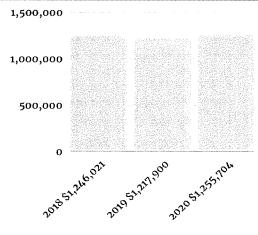
**Table of Contents** About Ŋ £3 Bananan Outlook



# **Financial Statement**

FY 2020

### **TEFF APPROPRIATIONS & APPROVED** GRANTS



# **APPROVED GRANTS**

GPLS is a recipient of federal funds received from the Institute of Museum and Library Services (IMLS). IMLS provides this grant support as identified in the grantee's Five-Year State Plan for FY2018-2022 with no matching fund required. For FY 2020, funds received were in the amount of \$124,141.00

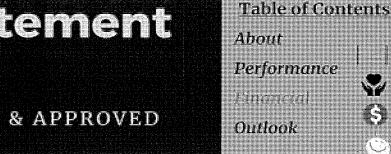
GPLS is a recipient of federal funds received from the Institute of Museum and Library Services (IMLS) in the amount of \$15,224.00. The goal of the FY2020 IMLS CARES Act Grants for Museums and Libraries program is to support the role of museums and libraries in responding to the coronavirus pandemic.

#### EDUCATION STABILIZATION FUND

The library is a recent sub-recipient of funding from the Education Stabilization Fund (ESF). Funding in the amount of \$201,000.00 was received for technological upgrades to assist with the facilitation of distance learning. To further facilitate this task, a Memorandum of Understanding (MOU) between the Office of the Governor, Guam Department of Education (GDOE) and GPLS was recently signed. This MOU will support the educational community while still being in line with the library's mission.

GPLS is also a sub-recipient of funding from the Department of Interior. The library has been awarded funding for an Archival Center Assistance Program – FY2020 OIA Technical Assistance Program. The grant award amount is \$499,991.50 with a project period of three (3) years beginning May 1, 2020. Funding is to upgrade library equipment and improve operations at the Archival Center. This will allow GPLS to update equipment and have systems in place to ensure the access to, and the preservation of, millions of historical documents that are part of Guam's rich history.





## TERRITORIAL EDUCATION **FACILITIES FUND** (TEFF)**APPROPRIATIONS**

lev/

#### STATE GRANT

#### FY2020 IMLS CARES ACT GRANT

#### ARCHIVAL GRANT

	STAFF M	IAKE-UP
-	1 Director	/Librarian
	1 Admin. Officer	1 Program Coordinator
	1 Admin. Assistant	1 Library Tech. Supervisor
	1 Admin. Aide	5 Library Technicians
YEES	5 Building Custodians	1 Bookmobile Driver





#### FISCAL YEAR 2018: OCTOBER 1, 2018 TO SEPTEMBER 30, 2019

#### Website: gpls.guam.gov Emuil: gpls@guampls.guam.gov 254 Martyr St Hagatna, Guam 96910-5141 Tel: (671) 475-4753/4

GOALS

l. Seek to understand the information-

al, educational, and recreational

meeds of all the people of Guam in

accordance with the American Li-

brary Association Library Bill of

Rights, Freedom to Read, and Free-

dom to View statements within the

limits imposed by budget and space;

2. Extend Ilbrary resources into the

3. Work cooperatively with other island

I. Parsne opportunities through new

**TABLE OF CONTENTS** 

п

2

3

4

more quickly and efficiently.

**Mission Statement/Overview** 

**Performance Reports** 

**Financial Reports** 

**Future Outlooks** 

technologies to deliver information

libraries in providing information to

groups with special needs;

the public;

community to assist individuals and

Fax: (671) 477-9777

### **Mission Statement**

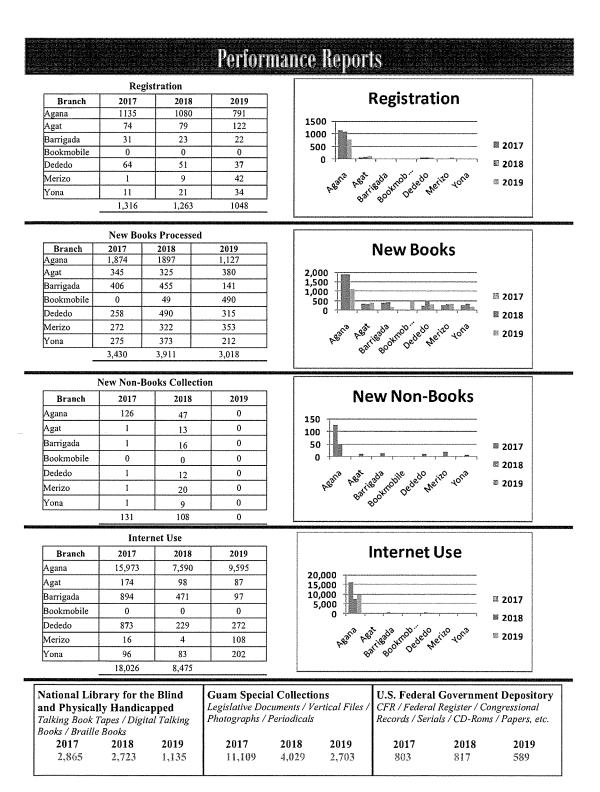
Serving Guam residents since 1949, the Guam Public Library System mission is to provide free and open access to information and ideas fundamental to a democracy. The library system will protect intellectual freedom, promote literacy, encourage lifelong learning, and maintain cultural materials.

#### ABOUT THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

- If the Guam Public Library System (GPLS) officially opened January 31, 1949.
- ◊ Provides library service to all residents on Guam, a United States Territory. The Nieves M. Flores Memorial Library is the Main Library and is centrally located in Hagåtña, which is also the capitol of Guam.
- GPLS also consists of 5 library branches located in certain villages ("village" small island communities) on island to accommodate the island's communities in the northern (Dededo), central (other than Main Library-Hagåtña, GPLS Archival Center in Barrigada, and southern (Agat, Merizo, Yona) areas.
- The original collection had 13,000 books, mostly from deactivated Navy libraries and a donation from the Los Angeles Public Library.
- ♦ The Library was originally in two quonset huts near the Agana Azotea and opened only 20 hours per week with only 3 staff.
- ◊ 1951, began a Guam Collection.
- ◊ 1953, Bookmobile service began, reaching remote villages using a panel truck.
- 1954, the Library became an independent government agency, no longer a part of the Department of Education.
- I January 1960, the Library moved out of its quonset huts into the first floor of what had been the Guam Administration Building.
- I Growth continued in 1968 with acquisition of the 2nd floor and the addition of air conditioning. In 1979, the third floor of the N. M. Flores Memorial Public Library was completed transforming the structure to what it is today.
- In Branches open: Agat and Dededo Libraries completed in 1968; Barrigada Library in 1970; Merizo Library in 1974; and the Yona Library completed in 1993.
- Reorganization Advisory No. 6 (10-6-2011) GPLS merged into the Department of Chamorro Affairs.
- Exceutive Order No. 2019-17 signed by Governor Lourdes Leon Guerrero reseinded Reorganization Advisory No. 6 in its entirety on June 21, 2019.

#### STAFFING

The President of the Department of Chamorro Affairs is designated as Acting Director for the Guam Public Library System and works closely with the employees of GPLS. To date, GPLS has 18 full-time staff members consisting of an Administrative Officer, Administrative Assistant, Clerk Typist III, Administrative Aide, Library Technician Supervisor, a Bookmobile Driver, Library Technicians I & II and Building Custodians.



PAGE 2

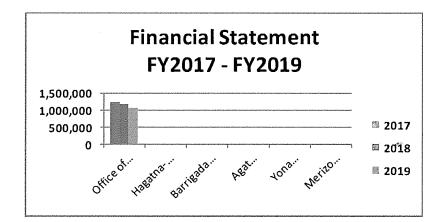
•6

÷,

## **Financial Reports**

Guam Public Library System Audited Financial Statements as of 09/30/2017

2019 2018 2017 Office of the Director 1,217,900 1,169,587 1,063,550 Hagatna-Dededo Library 0 0 0 Barrigada Library 0 0 0 Agat Library 0 0 0 Yona Library 0 0 0 0 Merizo Library 0 0 Total: 1,217,900 1,169,587 1,063,550



#### **Guam Public Library System**

Budget - Territorial Education Facilities Fund Year Ended September 30, 2019

#### Budget Amounts

Office of the Director \$ 1,217,900.00

## **Upcoming Future Outlooks**



#### We value your feedback!

Did you find this report informative? Is there other information you would like to see? Please let us know by contacting the Guam Public Library System at gpls@gpls.guam.gov

#### **FUTURE OUTLOOK**

- The Guam Public Library System (GPLS) Five-Year Plan and Technology Plan are plans used when implementing programs at GPLS.
- It is GPLS' continued goal to promote and encourage literacy to the community beginning with the young (children, teens and young adults), adults and the elderly.
- GPLS continues to build its literacy programs and enhancing its library programs and services by having more resources through grants from the Institute of Museum and Library Services (IMLS). IMLS is the GPLS major grantor.
- In Grants have provided the GPLS with the resources to update its computer hardware/ software, purchase new library furniture, purchase new books and other library resources and library supplies.
- GPLS is understaffed. Other Employees are used in order to do work for positions that are unfilled. Having these positions filled would greatly contribute to improving time management and the processing of library materials.

PAGE 4

# **Guam Public Library System**

A Report To Our Citizens



#### FISCAL YEAR 2018: OCTOBER 1, 2017 TO SEPTEMBER 30, 2018

Website: gpls.guam.gov Email: gpls@guampls.guam.gov 254 Martyr St Hagatna, Guam 96910-5141 Tel: (671) 475-4753/4 Fax: (671) 477-9777

#### <u>GOALS</u>

- 1.Seek to understand the informational, educational, and recreational needs of all the people of Guam in accordance with the American Library Association Library Bill of Rights, Freedom to Read, and Freedom to View statements within the limits imposed by budget and space;
- 2. Extend library resources into the community to assist individuals and groups with special needs;
- 3. Work cooperatively with other island libraries in providing information to the public;
- 4. Pursue opportunities through new technologies to deliver information more quickly and efficiently.

#### TABLE OF CONTENTS

M	issio	n St	ate	mer	it/(	Dve	erv	ie	W		
Pe	rfor	mar	ice	Rep	or	ts				2	
Fi	nanc	ial	Ren	ort	s in i						
			da E.								
. ru	ture	U	tio	)KS						4	

#### Mission Statement

Serving Guam residents since 1949, the Guam Public Library System mission is to provide free and open access to information and ideas fundamental to a democracy. The library system will protect intellectual freedom, promote literacy, encourage lifelong learning, and maintain cultural materials.

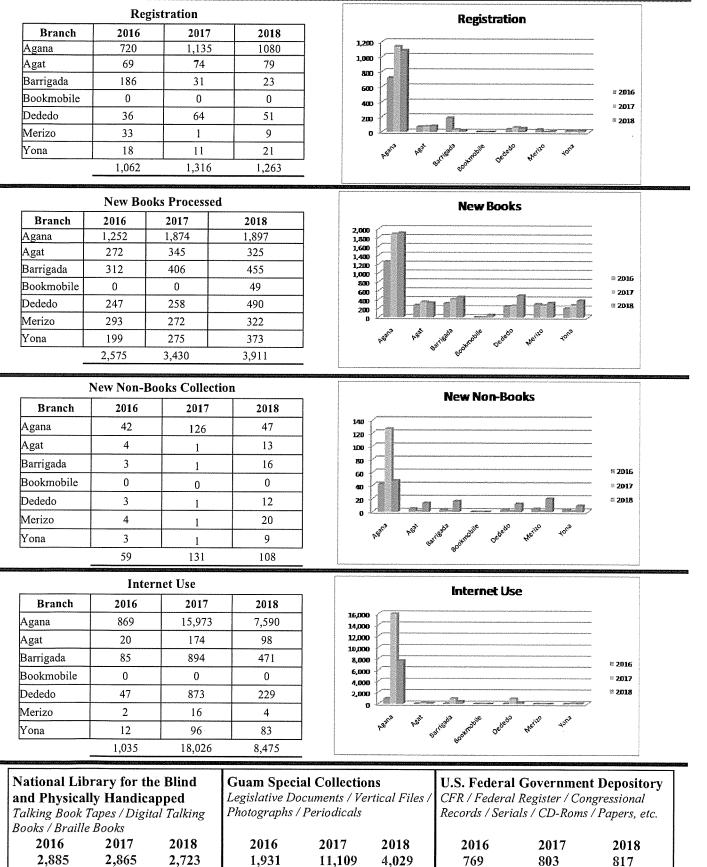
#### **ABOUT THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM**

- ◊ The Guam Public Library System (GPLS) officially opened January 31, 1949.
- Ibit Provides library service to all residents on Guam, a United States Territory. The Nieves M. Flores Memorial Library is the Main Library and is centrally located in Hagåtña, which is also the capitol of Guam.
- ◊ GPLS also consists of 5 library branches located in certain villages ("village" small island communities) on island to accommodate the island's communities in the northern (Dededo), central (other than Main Library-Hagåtña, also in Barrigada), and southern (Agat, Merizo, Yona) areas.
- ♦ The original collection had 13,000 books, mostly from deactivated Navy libraries and a donation from the Los Angeles Public Library.
- ♦ The Library was originally in two quonset huts near the Agana Azotea and opened only 20 hours per week with only 3 staff.
- ◊ 1951, began a Guam Collection.
- ◊ 1953, Bookmobile service began, reaching remote villages using a panel truck.
- ◊ 1954, the Library became an independent government agency, no longer a part of the Department of Education.
- ◊ January 1960, the Library moved out of its quonset huts into the first floor of what had been the Guam Administration Building.
- ◊ Growth continued in 1968 with acquisition of the 2nd floor and the addition of air conditioning. In 1979, the third floor of the N. M. Flores Memorial Public Library was completed transforming the structure to what it is today.
- In Branches open: Agat and Dededo Libraries completed in 1968; Barrigada Library in 1970; Merizo Library in 1974; and the Yona Library completed in 1993.
- Reorganization Advisory No. 6 (10-6-2011) GPLS merged into the Department of Chamorro Affairs.
- ♦ Executive Order No. 2019-17 signed by Governor Lourdes Leon Guerrero rescinded Reorganization Advisory No. 6 in its entirety on June 21, 2019.

#### STAFFING

Ms. R. Arlene Santos is the Acting Director for the Guam Public Library System and works closely with the employees of GPLS. To date, GPLS has 20 full-time staff members consisting of an Administrative Officer, Administrative Assistant, Clerk Typist III, Administrative Aide, Library Technician Supervisor, a Bookmobile Driver, Library Technicians I & II and Building Custodians.

# **Performance Reports**

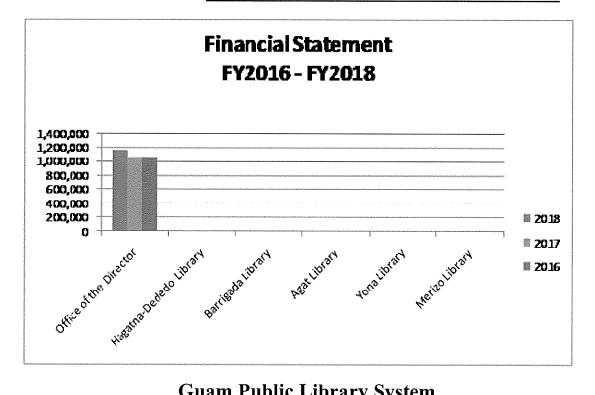


# **Financial Reports**

### **Guam Public Library System**

	2018	2017	2016
Office of the Director	1,169,587	1,063,550	1,065,802
Hagatna-Dededo Library	0	0	0
Barrigada Library	0	0	0
Agat Library	0	0	0
Yona Library	0	0	0
Merizo Library	0	0	0
Total:	1,169,587	1,063,550	1,065,802

Audited Financial Statements as of 9/30/2018



### **Guam Public Library System**

Budget - General Fund Year Ended September 30, 2018

**Budget Amounts** 

Office of the Director \$ 1,169,587

# **Upcoming Future Outlooks**



#### We value your feedback!

Did you find this report informative? Is there other information you would like to see? Please let us know by contacting the Guam Public Library System at gpls@gpls.guam.gov

### **FUTURE OUTLOOK**

- ♦ The Guam Public Library System (GPLS) Five-Year Plan and Technology Plan are plans used when implementing programs at GPLS.
- It is GPLS' continued goal to promote and encourage literacy to the community beginning with the young (children, teens and young adults), adults and the elderly.
- ◊ GPLS continues to build its literacy programs and enhancing its library programs and services by having more resources through grants from the Institute of Museum and Library Services (IMLS). IMLS is the GPLS major grantor.
- ◊ Grants have provided the GPLS with the resources to update its computer hardware/ software, purchase new library furniture, purchase new books and other library resources and library supplies.
- ◊ GPLS is understaffed. Other Employees are used in order to do work for positions that are unfilled. Having these positions filled would greatly contribute to improving time management and the processing of library materials.

# Attachment "Q" - GPLS National Library Services/Library for the Blind and Physically Handicapped FY2017, FY2020 and FY2021 Report

#### COLLECTIONS

۰.

DTB's	FY 2017	Oct-17	Nov-17	Dec-17	Jan-18	Feb-18	Mar-18	Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	7,973			la de la compañía de			••••••••••••••••••••••••••••••••••••••		•			1 .		7973
	NEW	232	243	207	275	201	253	191	237	289	212	233	150	2723
F	RECALL(-)													0
·	TOTAL	232	243	207	275	201	253	191	237	289	212	233	150	10696
BRAILLE MAGAZINES	FY 2017	Oct-17	Nov-17	Dec-17	Jan-18	Feb-18	Mar-18	Apr-18	May 40		1.1.10	4 40	0 10	
PREVIOUS TOTAL	138	000	1100-17	Dec-17	Jan-10	Feb-10	101-10	Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL
	NEW	0	0	12	0	I I I I I I I I I I I I I I I I I I I	6	4	4	0	<u> </u>			138
וח	SCARD ( - )		0	12	0		0	4	4	0	0	0	2	28
	TOTAL	0	0	0	0	9	0	0		0	0	0		0 166
					L	1	Ŭ			<b>·</b>	U	1 0		100
EQUIPMENTS AND ACCESSORIES	FY 2017	Oct-17	Nov-17	Dec-17	Jan-18	Feb-18	Mar-18	Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	110	Alta barata	an a	la dia a	· .					e geodérie			na Stratt	110
	NEW	8	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	8
DAMAGE / R	ETURN ( - )	0	0	0	0		0	0	0	0	0	0	0	0
	TOTAL	8	0	0	0	0	0	0	0 1.	0.00	0	0	0	118
	r													
REGISTERED BORROWERS	FY 2017	Oct-17	Nov-17	Dec-17	Jan-18	Feb-18	Mar-18	Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	56	0	0	0	0	0	0	0	2	0	0	3	0	61
	CIRCULATIO	DN												
	Oct-17	Nov-17	Dec-17	Jan-18	Feb-18	Mar-18	Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL	
Γ														
	75	0	35	50	0	40	50	25	12	30	40	40	397	
L H			35	50	0			25	12	30	40	40	397	
ן אינ ן			35 Dec-17	50 Jan-18	0 Feb-18			25 May-18	12 Jun-18	30 Jul-18	40 Aug-18	I	397 TOTAL	
ц ни [		)				40	50					40 Sep-18 2		
[	OME BOUNI Oct-17	) Nov-17 0	Dec-17	Jan-18		40 Mar-18	50 Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL	
[	OME BOUNI Oct-17 1	) Nov-17 0	Dec-17	Jan-18		40 Mar-18	50 Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL	

MESSAGES	Oct-17	Nov-17	Dec-17	Jan-18	Feb-18	Mar-18	Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL
IN PERSON	0	0	0	3									3
PHONE	2	1	2	3									8
TTY	0	0	0	0									0
EMAIL: GPLS	0	0	0										0
FACSIMILE (SCANNING)	0	0	0	0									0
INCOMING MAIL (Air-Mail)	0	0	0	0									0
Consultation and Reference Transaction													
EMAIL: NLS/NLBPH	4	7	1	13									25
EMAIL: HAWAII	1	0	1	2									4
TOTAL	5	7	2	15					· ·		-		29
AVERAGE	0.5	0.5	0.5										
TOTAL NO. OF PROGRAMS	Oct-17	Nov-17	Dec-17	Jan-18	Feb-18	Mar-18	Apr-18	May-18	Jun-18	Jul-18	Aug-18	Sep-18	TOTAL
OUTREACH	0	0	0	0									0
PRESENTATION	1	0	1	0									2
TOUR	0	0	0	0									0
LITERACY	0	0	0	0									0

.

ų.

#### COLLECTIONS

.\*

э.

DTB's	FY 2018	Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	10,696						· ·							10696
	NEW	173	275	261	224	175	170	265	222	206	242	305	30	2,548
R	ECALL ( - )													0
	TOTAL	173	275	261	224	175	170	265	222	206	242	305	30	13244
L											-			
BRAILLE MAGAZINES	FY 2018	Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	166					251		an Alighting and an	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		<u> </u>		111844	166
	NEW	4	6	4	2	2	6	4	4	2		1		35
DI	SCARD ( - )													0
	TOTAL	4	6		, n <b>O</b> n	0	0	0	1 . O .	0	0	1		201
<b></b>											-		<b>T</b>	
EQUIPMENTS AND ACCESSORIES	FY 2018	Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	118	par ser ser ser ser ser ser ser ser ser se						e principalitation Antonio di Antonio						118
	NEW	0	1	2	0	1	0	1	2					7
DAMAGE / R	ETURN ( - )					1								1
	TOTAL			a set de c	e la companya de la c			and Sector					e e the contraint	124
REGISTERED BORROWERS	FY 2018	Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	61	0	0	0	0	0	1	1	3					66

#### CIRCULATION

Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
40	50	49	136	55	72	58	158	92	134	60	98	1,002

#### HOME BOUND

Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
2	2	2	5	2	2	3	6	3	2	3	4	36

#### ADA COMPUTER

Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
40	43	17	37	23	59	63	37	28	19	19	24	

MESSAGES	Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
IN PERSON		1	3								, ag io	000-10	
PHONE	2	3	2	1									4
TTY		0	0										0
EMAIL: GPLS		0	0										0
FACSIMILE (SCANNING)		0	0										0
INCOMING MAIL (Air-Mail)		2	4										6
Consultation and Reference Transaction													0
EMAIL: NLS/NLBPH	14	6	4	e de la statue									24
EMAIL: HAWAII	0	0	0	1									0
TOTAL	14	6	4	a ta sa						· .			24
AVERAGE													
TOTAL NO. OF PROGRAMS	Oct-18	Nov-18	Dec-18	Jan-19	Feb-19	Mar-19	Apr-19	May-19	Jun-19	Jul-19	Aug-19	Sep-19	TOTAL
OUTREACH	0	0	0								········		0
PRESENTATION	0	0	2										2
TOUR	0	0	0				IN POOL						0
LITERACY	0	0	0										0
								A					

•

×

#### COLLECTIONS

۲

۰.

DTB's	FY 2018	Oct-19	Nov-19	Dec-19	1 00		1	1	T	T			•	
PREVIOUS TOTAL		000-13	100-13	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Apr-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug-20	Sep-20	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	13,244		· ·	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			1							1324
	NEW	0	256	317	248	116	156	152	0	100	156	125	1	1,626
RE	ECALL ( - )								1					1,020
-	TOTAL	: <b>0</b>	256	317	248	116	156	152	0	100	156	125	0	4407
						- <b>I</b>		- <b>I</b>			1 100	125	U	1487
BRAILLE MAGAZINES	FY 2018	Oct-19	Nov-19	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Apr-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug 20	C == 00	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	201				1	I	L	1			U	Aug-20	Sep-20	TOTAL
	NEW	6	17		1	6	T	T	T		<u>1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -</u>	I		20
DIS	CARD ( - )									2				31
	TOTAL	6	17		<u> </u>				Į					0
and a second and a second and a second		0	<u> </u>	0	0	0	0	0	0	0.	0	0		232
EQUIPMENTS AND	Г		1	r	T	r		Y			_			
ACCESSORIES	FY 2018	Oct-19	Nov-19	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Apr-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug-20	Sep-20	
PREVIOUS TOTAL	124		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	•		in the second		I	L					TOTAL
	NEW		8	2	l	1	<u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>				<u>edenda di serse</u> T		and so an tank	124
DAMAGE / RE	TURN ( - )			-										11
	TOTAL													0
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	TOTAL			<u> </u>		La service de la seconda d		·			a per de ca			135
		0.1.40												
REGISTERED BORROWERS	FY 2018	Oct-19	Nov-19	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Арг-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug-20	Sep-20	TOTAL
DDEVIOUS TOTAL	66		1								*****			

1

CIRCULATION	

Oct-19	Nov-19	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Apr-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug-20	Sep-20	TOTAL
38	73	77	69	29	0	0	0	142	118	30	74	650

1

68

HOME BOUND

66

PREVIOUS TOTAL

10/12019	Nov-19	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Apr-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug-20	Sep-20	TOTAL
3	3	3	2	2	0	0	0	5	3	1	3	25

#### ADA COMPUTER

	Oct-19	Nov-19	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Apr-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug-20	Sep-20	TOTAL
l	26	31	46	47	42	20	發發	*** COV	/ID-19	PANDEM	ICasas		212

MESSAGES	Oct-19	Nov-19	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Apr-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug-20	Sep-20	TOTAL
IN PERSON				2					2				4
PHONE				3	2				5	2	1	2	15
TTY													0
EMAIL: GPLS													0
FACSIMILE (SCANNING)													0
INCOMING MAIL (Air-Mail)													0
Consultation and Reference													
Transaction													
EMAIL: NLS/NLBPH			ang kang sanaka										0
EMAIL: HAWAII	an an an					and the second			a da de la		and second		0
TOTAL						And States			1.11				0
AVERAGE										· ·			
												<u> </u>	
TOTAL NO. OF PROGRAMS	Oct-19	Nov-19	Dec-19	Jan-20	Feb-20	Mar-20	Apr-20	May-20	Jun-20	Jul-20	Aug-20	Sep-20	TOTAL
OUTREACH													0
PRESENTATION													0
TOUR													0
LITERACY													0

.9

,

#### COLLECTIONS

n.

4

DTRI-	FY 2020	Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
DTB's		001-20	1107-20	Dec-20	Jan-zi	160-21	141-21		Iviay-21	5011-2 T	001-21	nug zi		14870
PREVIOUS TOTAL	14,870								a gasta - Cha Maria		<u> </u>	· · · · · ·		· · · · ·
	NEW	245	155	185	210	116	350	222	267	256	232	323		2,561
F	RECALL ( - )													0
	TOTAL	245	155	185	210	116	350	222	267	256	232	323	0	17431
BRAILLE MAGAZINES	FY 2020	Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	232									den en star		a de tra		232
	NEW	4	4	0	4	4	4	0	5	2				27
DI	SCARD (-)												1	0
	TOTAL	4	4	0	0	0	· 0	0	1997 <b>0</b>	0	0	0		259
EQUIPMENTS AND ACCESSORIES	FY 2020	Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	135				<u> </u>	Al Alexandre		949 - <u>1</u>	est et e		<u></u>			135
	NEW	0	0	0	0						1			1
DAMAGE / R	ETURN (-)	0	1	0	0						1			2
	TOTAL							Secondaria						134
L														
REGISTERED BORROWERS	FY 2020	Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
PREVIOUS TOTAL	66	0	0	0	0									66

#### CIRCULATION

Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
30	112	105	45	75	130	46	100	65	21	75	45	849

#### HOME BOUND

Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
1	6	3	1	1	4	1	3	2	1	2	1	26

#### ADA COMPUTER

ſ	Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
Ì	0	0	0	4	5	8	7	1	7	8	10		50

MESSAGES	Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
IN PERSON	0	0	0	2	1	2	3						8
PHONE	1	6	3	3	2	4	1	1	2	1			24
TTY													0
EMAIL: GPLS	14	16	20	17	12	26	19						124
FACSIMILE (SCANNING)													0
INCOMING MAIL (Air-Mail)	2	2	1	2	2	2	3						14
Consultation and Reference													
Transaction										Contraction of the			
EMAIL: NLS/NLBPH				Berger and			in the second	· .		Ethio Alexand		na Antonia da	0
EMAIL: HAWAII				an an the	1997 - A.				a sharina a	an an an ann			0
TOTAL						1.12				a da tana a	and the second second		0
AVERAGE													1
										<b>-</b>			i
TOTAL NO. OF PROGRAMS	Oct-20	Nov-20	Dec-20	Jan-21	Feb-21	Mar-21	Apr-21	May-21	Jun-21	Jul-21	Aug-21	Sep-21	TOTAL
OUTREACH						1							1
PRESENTATION													0
TOUR													0
LITERACY													0

ø.

# Attachment "R" - Assistive Technology Purchase Order for Software Programs and Supplies

Guam Public Library System TO: E REACTION SUPFLY COMPANY AKA REACTION AUTOMOTIVE F O BOX 22683 BARRIGADA,, GU 96921 Telephone: 671 472-5651		AGENCY INISTRATION F GUAM	NO. P196A0 MUSI APPEAR PACKING SUP CORRESPOND	ASE ORDER NUMBER 23738 ON ALL INFORTA S. PACKAGES BA ENCE FIC MONTRING 101118107251 250 MARENE AFFAIRS
Email: AUTHORU7 3111(3) Email: ** INVITATION FRO.	1	MEFORDELIVERY FX	TA STATE GRANT	
TE, ANTICLES OF SERVICES		UNAT PRACE	AMOUNT I DO	CUMENT MUMBER FAC
1 EYE FAL SOLO -CONVERIS PRITNED TEXT TO NATURAL, HUMAN-SOUNDING SPIE -AUTOMATICALLYAND ACCURATELY READS FRITNED MATERIAL -HAND MOTION ACTIVATED -SCANS 20 FAGES FER MINUTE -9"W X 11"LONG	CH	2350.000	2350.00 <u>Q</u> 193	611064
2 BRAILLE EMBOSSER -EMBOSSES 403 A4 PAGES PER H -HIGH RESOLUTION TACTILE GRAPHICS -AUTOMATIC BOOKLET FORMAT PRINTING -HORIZONTAL AND VERTICAL PRINTING OPTIONS REFERENCE: INDEX EVEREST-D V EMBOSSER		5475.000	5475.00	
NOTE: THE GOVERNMENT OF GUAM WILL I Note: Amounts due this Purch of Guam inclusive of but not other damages, penalties, and ALL LATE DELIVERIES AND ACCE 6101(9) (a) OF THE GAR.	ise Order may be off limited to taxes,fee l Attorney's fees, af PTANCES ARE SUBJECT T	set for monies s, and returne ter failure to O THE LIQUIDAT	due the d checks pay ED DAMAGES CIA	Severnment plus for accordingly. USE IN SECTION
<ul> <li>B. END FUNDED DISCONAL AND THREE (3) CORES OF INVOLUE TO COMPANIENT OF GUAM, E.O. BOX SIM, AUANA, GUAM 36710</li> <li>C. INVIENT IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANDAE IS</li> <li>D. THIS GROER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE.</li> <li>E. IN THIS IS UPON TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE.</li> <li>E. IN GROER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE.</li> <li>E. IN GROER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE.</li> <li>E. IN GROEP SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BE IN GROEP</li> <li>CONTRACTOR PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ART SERVICES, ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER IN HYDRES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACE AGES MUST B PUBLICASE ORDER NOTHER SHOWN ABOVE.</li> <li>SEE REVERSE SIDE FOR PUBLICASE ORDER TERMS AND CONDITION CONTROL NO.</li> </ul>	N GUAM IN GOOD CONDITION, D GENERAL TERMS AND CONLATIONS SPECIFIC INUMBER UPON ARRIVAL OF GOOD SIGNAT ICLES OR ADVANCE PAYMENT EAR THE PAYMENT (C)			UTENCIAL CROCK

ORIGINAL/VENDOR SCOPE

1

y senter y		$\sim$	ant - man prove		- er sengilstatuter er t <b>ekke</b>	k∙'∽monganagana.	در ومی و موادر و مراجع <del>کر ایر</del> ون کردهر 2 م		e i stanijet ogstanijeme.		aller - so-coldfordade-colddocar - sociality-etcol	antanipoleniari (1971), sont q		
, d			Å		and the second sec		ORDER ES AGENCY			N CO				
	17	GULAM	34 0 1 1				es Agency Ministrati		1		THASE ORDER T	VUPARE R		
	En la	140			/ERNI	MENT	OF GUAM		No	NO. P196AC3738				
	1	S.	/		M	48.Rouh arine Dr Guam 9	ive		FAC		ARION ALLINVO SUPS PACKAGES MUENCE LIC	n is Nati		
ESP.	a i <b>e</b> sendera ana.	ľ	excessive c	NACI SHP	-	6.7 Viren		×	DATE CASE	and the second between	PAROREERO	ksia		
- 14 - 16 - 16		nganité técse a pro							7/1	9/201:	9 3611181072			
	TO:	i mini i si sula. Si mini su s	nahangan gangangan dina kata ya ka	12.48			VENDOR	~	LANKIGNEE (1	SIMA <sup>T</sup> ICT	M K MARKARI	250		
Ē	REACTION	SUPPLY	COMPANY				R0099632	S H	DEPT. OF	CHAMOI	RRO AFFAIRS			
N	AKA REACT		TOMOTIVE	3		Pares	an an an Anna a	I	P.O. BOX	2950				
D O	P O BOX D BARRIGAD		96921					80	hagatna,,	GU 91	6932-0000	a via - viana		
Ř		e: 671	472-5651	Fax: 6	71 47	2-565	5	T				- construction		
L ADHORIY	Email:	Se the the state	MON NO.		WRACT	rent of the	TIME FOR: DELAY	- Accession of the	LSTA STATI		NT - FY2018			
3111(s)			59009 <b>3 1 9</b> 00 5		wanter ta	<b>\$</b> ≥ <sup>2</sup> ,	30 DAYS A		6.41.3×0.5+	T MAG	JUMI IFAMO	-		
	and a second	L		ar an shi a sa a sa a sa	n andre in die einer versten die eine Geschen in die einer versten die einer die	an a	en ale en angel de l'en agri e e la composition. Heleforgeren de la composition de la compo	 	generation and a second state to be second		na san ang ang ang ang ang ang ang ang ang a	1		
	. A Marine Armenia de Sala adamentaria	ICLES OF S	and water to the state of the s		. <u>G</u> N	UNIT		÷	INRJOMA		DOCUMENT NUMB	ER RAC		
.3 FUSIC	)n profes: Iare	SIONAL	2019		4	EA	2495.0	60	5960	.00	t			
4 WIREI	ESS NOISE	CANCE	LLING		4	EA	229.0	00	916	.00				
1 1 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	HONES						Ť.					4. <b>1</b>		
CANCE	)EMAND ACT LING	EIVE NO	MSE				1					1		
	S 1 BLUET						8							
	ly pivot b M JACK	EARCUP	DESIGN									*		
				~	n - mar and and a state									
REFI	PLANIKUNI	IC2 DAU	KBEAT PRO	2								1		
	FREE ERG				4	ea	67E.C	00	2700.	00		4		
	R ALUMINU ATIVE MOU				a -		- 8 1							
INCLU	DING 1/4-	-20 THR	EAD MOUNT	3								anaran weeka		
FOR 5	TANDARD 1	RIPODS			-				÷					
REFER	ENCE: 5MZ	IRTNAV4	AT						į					
NOTE:												a statut y na		
		OF GU	AM WILL N	OT BE R	ESPON.	SIBLE	FOR 'UNAUT	HOR	IZED' PURC	HASES	S OR SERVICES	3.		
							if set for				Governmen	15		
							ees, and r after fail			(a	plus for according	112		
										GES	CLAUSE IN SEC			
mananan kanananan kananan kananan kanan	9) (a) OF		R.	••••••••••••••••••••••••••••••••••••••		an sermene for l		-			and a second	:		
<b>8.</b> %NO CERCE		*H#RE (3) CO		DIVISION OF AC	COÚNTS, DI	PARIMENT	PROVING STREED IN	xx	XXXXXXXXX	A	<ul> <li>Restance</li> <li>Restance</li> <li>Restance</li> <li>Restance</li> </ul>			
C. BYPERT IN	VEOF GUAN, P.O. 1 THIRTY (30) DAYS U SERVECT TO CONDI	PON RECEIPT	of merchanense av	GUAM IN 600	D CONDITAC	ři.			<b>H</b>		A NOVE ON SHEETS	1		
E. ► ⇒ 1015 04	DER & SUBJECT TO	THE SPECIAL P	ROVISIONS, AND BID ROVISIONS, AND BID ROMININY CALL THIS (				CFED ON THE 64D.		TOTAL		· """"""""""""""""""""""""""""""""""""	1		
IN GUAP		·				SI	CHATTER 1	1	Vms Stos	lin				
SERVICES ALL C	ORRESPONDENCE	PERTAINING	THE ABOVE ARTIC 10 THIS ORDER IN	CLUDING	MANCE PA AUTHORIZ/		Febro 1.	1	rms ris	( <b>U</b> . <sup>2</sup>		and the second se		
PURCHASÉ ORD	<b>ER NUMBER SHOY</b>	IN ABOYS.	INAGES MUST BE MS AND CONDITIO		ayment Natosfd		laudia S <sub>MM</sub>	Act	alle Chi	ef Pr	rocuremenț, Și	ficer		
nem −genge and standstar − γ er − er er som standstar − γ er	<ul> <li></li></ul>		<ul> <li></li></ul>		2 OF		PNAP		un unitaria un se au un l <b>e</b> a de la valler	. dv 1. dederingen ve	The second design of the second secon			
Control No.				OR	IGINAI	VENE	NOP STORA							

ORIGINAL VENDOP S CLOBA

	IO: REACTION SUP	AR PRIME PERCO	GENERA DEPARTMEI GOVER	L SERVIC	OF GUAN 9-1 1ve	Y ION 1 S	No. P: Must AF DACKEM COMPES WRE 7/19/20	PCHASE ORDER NON 196403738 PFAR ON ALLINY UK 5 SUPS PACKAGES 5. POALSENCE FIL	riter and an and a second s
N D O R	ARA REACTION P O BOX 2268 BARRIGADA,, Telephone: 6 Email:	3 SU 96921	Fax: 671	472-5655	5	i p.o. Phaga T	BOX 2950 INA,, GU		-uber (A. 1986) - an - a
ASTHORN: 3111 (c		NVITATION NO.	S& COMPA	CTNC).	IMCFORDERA 30 DAYS		NG 1.3;	E COUNT (E (AVC)	
1 M	AMICLES	Y SERVICES	·	N. : UPAT	Unit PRIC	1	AMQUNI	DOCUMENT NUMBER	FAC
NOTE									
	GOVERNMENT OF : Amounts due							ES OR SERVICES. Government	n van An is "Aurona an v
of G othe ALL	uam inclusive r damages, per	of but not . Malties, and IS AND ACCEP	limited to Attorney'	caxes,1 s fees,	des, and ) after fail	cecurned Lure to p	ohecks pay	plus for accordingly CLAUSE IN SECTI	
B. TRIND CLY         GOVERNME           GOVERNME         C. PADYENT R           D. DHS CROS         E. 4 0.000	NT FION 5 TO VENDOR FIED ORIGINAL AND THREE ( ENT OF GUAN, EQ. ROX 884 N THREY (30) DAYS UPON AGE AS SURJECT TO CONDITIONS O MULLER IS SURJECT TO THE SPEC AIR SURJECT SHAVE ARE FREE	, Agana, Guàm Veyto Eipt of Nerchandre In Naeverse Side, 141, Provisions, and Bid	GUAM IN GOOD CON GENERAL TERMS AND	officia Confertants spe			121.00 DTAL (	A <u>Constant</u> for the constant of the Constant State of the Case of Discount of the Case of Discount of the Case of the Case of the State of the Case of the State of the Case of the Case of the	igatomieros-
SERVICES ALL INVOKES, SHI PURCHASE OR SEE REVERSES	PLEASE SUPPLY PEOMP CORRESPONDENCE PERTAI IPPING DOCUMENTS AND DER NUMBER SNOWN ABOY SIDE FOR PURCHASE ORDER	ting to this order ini PACKAGES MUST BE 'E.	AUDING AUDIK AR THE PAYMER IS. ENCLO		claudia Sim		S123   19 Chief	Procuremant Offi	cer
Control No	l <sub>e</sub>		· ORIGIN	VAL/VENC	KOR SCORY				

	5	15Mar	§7		the second second second		ORDER			TRAN	I CODE
	lin 10 Mar and an and and		200				S AGENCY				PURCHASE ORDER
	r vegen til " vegen det de	S GU AN			OVERNI	MENT (	MINISTRATIC OF GUAM	NС		No.	P196A03738
101			M Ink are for each of	na se	M Piti,	48 Route arine Dri Guam 96	ve			PACKI CORR	APPLIAR CIRALLING ING SUPS FACKAGE ESPONDENCE PT
2 · 3.8*			nde wae in ditente in di	r€ + . SAPALI	Berlin, Alleft						74 ORDFEMO 2019 361118107:
v	to:	non manana yang sa pangan Pangan ngan sa kang			<sup>10</sup> M. C. L. S. E. L. S. Mark Mark Comp. 1997 (2019) 2019 (2019) (2019) (2019) 2019 (2019) (2019) (2019) 2019 (2019) (2019) (2019) (2019) 2019 (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) 2019 (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) 2019 (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019) (2019)		VENDOR	¢	CCM28-	NHE DER	NATE PLE MANYOUS
E N D	AKA R	ION SUPPI EACTION 2 DX 22683				L.	R0395632	1	2.0.3	BOX 29	EMORRO AFFAIRS 50 79 96932-0000
ÕR	BARRI	SADA,, GU hone: 671		51. Fax	: E71 47;	2-5655		T			
лутноя 3111	and the second and a		WION NO.	×:	& CONTRACT N	£0.	TIME FOR DELVE 35 DAYS A	WY I	ESTA : Experise		GRANT - FY2018 DISCOURD LEAMS
	n andre en		to" increasing weak-to-to-to-to-to-to-to-to-to-to-to-to-to-		n ann an Anna a	- an aite and a the state of th		i - ci			
TE N	9 80 - 10000000000000000000000000000000000	ARTICLES OF	SERVICES		OIV :	UNIT	UNIT PRICE		A	WOUNT	DOCUMENT NOM
	IS ORDER	IS SUBJEC	T TO THE	E FOLLO	WING TER	MS AND	CONDITION		r e - Mortost - dos resid	softworkships and bounded	
							A. 19-19-10-10				approximate cr
- 1-		ipping d	late.								
2.N:	o variatio	on in any	of the	terms,	conditi	ons, d	eliveries,	pr	lces,	quant	ity, guality, c
2. N: 51	o variatio	on in any ion on th	is order	, irre	spective	af th	eliveries, e wording -	prj of t	ices, the st	quant eller'	ity, guality, c s acceptance, w
2. N: sr b: 3. Pe	o variati: pecificat: E Effectiv	on in any ion on th 75 withou at must a	is order c buyer' ccompany	, irre 's writ / each	apective ten cons	of the ent.	e wording -	of t	he s	eller'	ity, guality, c s acceptance, w scription and p
2. No SI be 3. Pa Se	r variatio pecificat: = effectiv acking li:	on in any ion on th 78 withou at must a per for e	is order it buyer' ccompany ach item	r, irre 's writ / each A.	spective ten sons shipment	af th ent. ahcw	e wording o	of t	he s	eller'	s acceptance, w
2. No 5; bt 3. Pa 3. Pa 3. 4. Sh 5. Ma	c variatio pesificat: = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	on in any ion on th 76 withou at must a per for e nust be i a subject	is order t buyer' ccompany ach item dentifie to buye	r, irre 's writ 7 each M. MG as " Mr's in	apective ten cons shipment PARTIAL <sup>®</sup> spection	of the ent. ahow. or "Co and ap	e wording ing cur or OMFLETE". OPProval wi	of t der	he se numbe	eller' er, de	s acceptance, w
2. No sp be 3. Pe 3. Pe 3. A 5. Ma de 6. In de is da	c variation pedification acking lise erial numb hipments i aterial is elivery; : h connects elivery ap a received	on in any ion on th re without at must a per for e must be i a subject if specif ion with id accept i in the livery an	<pre>is order t buyer' ccompany ach item dentifie to buye ications any prom ance at office s d accept</pre>	r, irre 's writ / each h. d as " ar's in ar's in ar's in ar's in the pay destin destin pecificance.	apective ten cons shipment PARTIAL" spection of met, i ment dis ation, c ed by th Payment	of the ent. ahow or "Co and ap rateria count of r from a Gove: 25 deer	e wording ing cur or OMFLETE". oproval wi al shall be the date the date of rnment of the	of ( der chir e re ime the Guap	numbe numbe sturne will corre	eller' er, de easonai ed at be com ect in the l.	s acceptance, w scription and p blè time after
2. N: SI S. Pe S. Pe S. As S. Ma de f. In de da di	c variation pesificat: a effective acking lise arial number hipmente r aterial is aterial is alivery; : h scintest: alivery as a received ate of del isscunt, o	on in any ion on th re without at must a per for e aust be i a subject if specif if specif in with a accept i in the livery an on the da	<pre>is order it buyer' company ach item dentifie to buye ications any prom ance at office s d accept te of th</pre>	, irre 's writ / each A. ed as " ar's in s are n ipt pays destin pecificance. be mail.	apective ten cons shipment PARTIAL <sup>n</sup> spection of met, 1 ment dis ation, c: ed by th Payment ing of th	af the ent. ancw. and ap tateria count of from a Gove: a deer he obee	e wording ing cur or OMFLETE". oproval wi al shall be the date the date of rnment of the	of t der ine ine Suap made	numbe numbe sturne will corre i, if	er, de esonal ed at be oci- tot in the l. the j.	s acceptance, w scription and p ble time after seller's expens mputed from dat voice or vouche atter is later
<ol> <li>N: SI S. Pa SE</li> <li>S. Pa SE</li> <li>S. Pa S. Pa S. Pa S. Pa S. In</li> </ol>	c variation pesificat: acking lise arial numb nipments r aterial is aterial i	on in any ion on th Ze without at must a per for e nust be i a subject if specif id accept i an the livery an on the da uts, unle	<pre>is order t buyer' ccompany ach iter dentifie to buye ications any pron ance at office s d accept te of th ss speci bid awar</pre>	r, irre 's writ / each a. das " ar's in ar's in ar's in ar's in ar's in train destin apecificance. be mail: .ficall; cds and	apective ten cons shipment FARTIAL <sup>n</sup> spection of met, 1 ment dis ation, ci ed by the Payment ing of the y authori contrac	of the ent. or "Co and ap nateria count of from a Gove: is deer he check ized, the cs, the	e wording ing our or OMFLETE". oproval wi al shall b ciffered, to the date of rnment of the date of rnment of ck.	of t der chir e re the Suap made e ac	numbe numbe tare turne will corre t, if t; for cepte	er, de easonai ed at be som est in the 1. c the j ed.	s acceptance, w scription and p ble time after seller's expens mputed from dat voice or vouche atter is later
<ol> <li>N:: be</li> <li>F: be</li> <li>F: be</li></ol>	c variation pesificat: = = ffection acking lis = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	on in any ion on th Ze withou at must a per for e must be i a subject if specif if specif in the lon with d accept i in the date of the da uts, unle wished with ovisions fempor the DREF(3)2, RO BOX SM, AC DATE ON ESPECAL	is order t buyer' company ach iten dentifie to buye ications any pron ance at office s d accept te of th as speci bid awar and Bid	c, irre 's writ / each A. d as " ar's in ar's in ar's in ar's in the are n apt pay destin acc. is mail: ance. is mail: ance. is mail: ance. is and General SEA GAM IN SEA GAM IN SEA GAM IN SEA GAM IN	apective ten cons shipment FARTIAL" spection of ment dis ation, ci ed by th Fayment ing of th y author contract l Terms of ACCOUNTS, OF 10000 CONDING TERMS AND CONDING	af the ent. ahow ar "Co and ap materia sateria count of from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from to from t	e wording ing our or OMFLETE". oproval wi al shall be ciffered, to the date of the date of the date of the date of the date of the date of the date of the date of	of t der thir sume the Sump made e or s sp	numbe numbe sturne will corre i, for scepte scenti 2142	er, de easonal ed at be ocr act in the li the li th	s acceptance, w scription and p ble time after seller's expens mputed from dat voice or vouchs atter is later purpose of earn

ORIGINAL/VENDOR SCORV

	13/254	CHASE ORDER		TRAN CODE	-produces-controls, so a series
		AL SERVICES AGENCY ENT OF ADMINISTRATIC	- NC	THIS PURCHARE ORDER	NUMA V
		RNMENT OF GUAM	- 	NO. P196A03735	
میں دیک کی معمود		148 Route 1 Marine Drive Pitl. Guam 96925		MUSE APPEAR ON ALLING PACKING SUPS PACKAGE CORRESPONDENCE FR	SRI SRI
E OLE	BARTREDHEITS, CONVALL SEEP VIA	and an in the second of the second		WF FROMENONS 7/19/2019 361118107	250 250 250
V	TO:	VENDOR		E (ESENAL CIN MARY M)	<u> </u> ∡au
EN	REACTION SUPPLY COMFANY ARA REACTION AUTOMOTIVE	R0095532	1 P.O. BC		
D O	P O BOX 22683 BARRIGADA,, GU 96921			A,, GJ 96932-0000	
R	Telephone: 671 472-5651 Fax: 67: Email:	1 472-5655	T OLSTA SI	IATE GRANT - FY2018	
ліянорн 3111 (с	学考 INMATION NO.	RACTINO: TIME FOR DELIVE 35 DAYS A	WY EXPERIME	DEF THE (FRAME)	
	ACCES OF SERVICE	GIV. UNIT UNIT PRICE	AM	DOCUMENT HUM	NER FAC
- 1951		1 − 2 − 2 − 2 − 2 − 2 − 2 − 2 − 2 − 2 −	n and a second s	<ul> <li>m. b.</li> <li>m. construction of the second sec</li></ul>	an na start an air an
	* VENDORACI	KNOWLZDGMEI	4 T	÷.	
	* RETURN TO SUPPLY MANAGEMENT	DIVISION		يت جو	
	DATE OF RECEIPT OF TRIS ORDE	8300019		*	
2	- SIGNATURE Angon	k		4	
			ar ar ar	nê nê xw	
	LATE AT C	MIR			
	* * * * * * * * * * *	ा संस्थित्य म्हन्द्र	7 K 2		
	T RECEIVING	REPORT COF	Y	u v	
4 17	<ul> <li>I CERTIFY THE ABOVE ARTICLES</li> <li>RECEIVED AND/OR RENDERED AND</li> </ul>	) THE SAME HAS BEEN :		∑N ≁ ≁	
(	- AND ACCEPTED EXCEPT AS OTHER	WISE NOTED HEREIN.	6	بد ۲	
	* DATE RECEIVED:	SIGNATURE:	1	×	
		• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	* * *	*	
	1		and the second se		
		4 	r t		
<ul> <li>B. JEND CRM</li> <li>(RAPRISTE</li> <li>BATMENT D</li> <li>D. DREFIELD</li> </ul>	ICTION 5 TO VENDOR THE ORIGINAL AND THREE (1) COPIES OF REVOLUTIO DRIVISION OF ACCUT NT OF GUARL S.O. BOX 8H4, AGANA, GUAR 967TH I THRIY (36) DAYS UPON RECEPT OF DRENCHARENSE IN GUART IN GOOD OF STIBLECT TO CONDITIONS ON REVENSE SIDE.	ONDUTKIN,	21421	LINER OF BUILD	,1 ,174 
	(DER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GENERAL TERMS AN BI SERMENTS HAVE ARE REICHT COMMINY CALL THIS NUMBER UPON ARP	NAL OF GOODS		AL DESCRIPTION OF A	
CONTRACTOR SERVICES ALL INVOICES, SHI PURCHASE ORI	CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUINING AND PPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE DER NUMBER SHOWN ABOVE. IDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.	HORE PAYMENT Lout H	K hs/s	Chief Procurement	fficer
ontrol No.		OF 5	-		

# Attachment "S" - Purchase Order for GPLS Service Brochures for promoting GPLS services

	URCHASE ORDER	TRAN CODE				
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	ENERAL SERVICES AGENCY	THIS PURCHASE ORDER NUMBER No. P196A02703				
	GOVERNMENT OF GUAM					
	148 Route 1 Marine Dríve Piti, Guam 96925	MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L,				
F.O.S. OCT 01 2013 R AIR REIGHT TEL CONTACT T		DATE JOB ORDER NO. OBJCL				
Guam Public Library System	PREPAID SHOW SHIPPING CHARGES AS SEPARATE ITEM ON INVOICE	5/11/2019 361118107230 230				
V TO:		INEE, DESTINATION & MARKING				
E COPY EXPRESS		OF CHAMORRO AFFAIRS				
TAMUNING, GU 96931	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	BOX 2950 FNA,, GU 96932-0000				
O Telephone: 671 649-6500 Fa	ax: 671 649-1010					
Email:		STATF JRANT - FY2018				
AUTHORITY ** INVITATION NO. **	CONTRACT NO. TIME FOR DELIVERY EXPIRING	G DISCOUNT TERMS:				
1 GPLS SERVICE BROCHURE	1 LOT 1145,000	1145.00 0193611065				
11"(W) X 8-1/2"(H), TRI-FOLD	1 101 1143.000	1143.00 0193011002				
4C X 4C ON 60# SEMI-GLOSSY 10,000 PIECES,ONE DESIGN ONLY.						
DEPARTMENT WILL PROVIDE VENDOR						
READY TO PRINT FILE.						
NOTE: THE GOVERNMENT OF GUAM WILL NOT	BE RESPONSIBLE FOR 'UNAUTHORIZED'	DUDCUNERS OF SEBUTCES				
Note: Amounts due this Purchase	Order may be off set for monies of	lue the Government				
other damages, penalties, and At	mited to taxes, fees, and returned ttorney's fees, after failure to p	checks plus for ay accordingly				
To be coordinated between the ag	gency and vendor NCE\$ ARE SUBJECT TO THE LIQUIDATED					
6101(9)(a) OF THE GAR.	and the population in high hard	, number offerer in SPCIIAN				
SPECIAL INSTRUCTION S TO VENDOR:		A. DO NOT FILL THIS ORDER				
<ul> <li>B. SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOICE TO DIVISION GOVERNMENT OF CUAM, P.O. BOX SB4, AGANA, GUAM 96910.</li> <li>C. <u>PAYMENT</u> IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANDISE IN GUAM IN</li> </ul>	1 44	45.00 IF YOUR TOTAL COST				
<ul> <li>D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVEASE SIDE,</li> <li>E. * * THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GENERAL</li> </ul>		INSERT CHANGES AND RETURN				
F. * ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER 1 IN GUAM.	SIGNATURE:	A A A				
CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUDING INVOICES, SIMPTING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE	AUTHORIZATION	lle				
PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.	ENCLOSED Claudia SME Actalle	Chief Procurement <sub>nQ</sub> fficer				
PA	AGE 1 OF 3					

GENERA GUAM GOVER	HASE ORDER L SERVICES AGENCY NT OF ADMINISTRATION NMENT OF GUAM 148 Route 1 Marine Drive	TRAN CODE THIS PURCHASE ORDER NUMBER No. P196A02703 MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L, CORRESPONDENCE ETC.					
F.O.B. MAIR FREIGHT TEL CONTACT SHIP VIA:	Marine Drive Piti, Guam 96925	CORRESPONDENCE ETC. DATE JOB ORDERNO. OBJCL 5/11/2019 361118107230					
PREPARS SHO	OW SHIPPING CHARGES AS SEFARATE REMION INVOICE	230					
V     VENDOR     CONSIGNEE. DESTINATION & MARKING       V     COPY EXPRESS     C7926001       N     COPY EXPRESS     C7926001       N     D     CONSIGNEE. DESTINATION & MARKING       D     COPY EXPRESS     C7926001       N     D     CONSIGNEE. DESTINATION & MARKING       D     COPY EXPRESS     C7926001       N     TAMUNING, GU 96931     P.O. BOX 2950       Tamuning, GU 96931     P.O. BOX 2950       Telephone: 671 649-6500     Fax: 671 649-1010       Email:     O       AUTHORITY     N* INVITATION NO.							
3111 (c)		G DISCOUNT TERMS:					
<ul> <li>THIS ORDER IS SUBJECT TO THE FOLLOWING</li> <li>1. Acknowledgment copy of this order mus definite shipping date.</li> <li>2. No variation in any of the terms, con specification on this order, irrespective be effective without buyer's written</li> <li>3. Packing list must accompany each ship serial number for each item.</li> <li>4. Shipments must be identified as "PART</li> <li>5. Material is subject to buyer's inspect delivery; if specifications are not m</li> <li>6. In connection with any prompt payment delivery and acceptance at destination is received in the office specified b date of delivery and acceptance. Paym discount, on the date of the mailing</li> <li>7. Overshipments, unless specifically au</li> </ul>	TERMS AND CONDITIONS: t be signed and returned adv ditions, deliveries, prices, tive of the wording of the s consent. ment, showing our order numb TAL" or "COMPLETE". tion and approval within a met, material shall be return discount offered, time will on, or from the date the corn by the Government of Guam, if ent is deemed to be made, for of the check.	, quantity, quality, or seller's acceptance, will ber, description and part ned at seller's expense. I be computed from date of rect invoice or voucher f the latter is later than or the purpose of earning					
<ol> <li>In connection with bid awards and con Special Provisions and Bid General Te</li> </ol>							
<ul> <li>SPECIAL INSTRUCTION S TO VENDOR:</li> <li>B. SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOICE TO DIVISION OF ACCOUN GOVERNMENT OF GUAN, P.O. BOX 884, AGANA, GUAM 95910.</li> <li>C. EXVIENT IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANDISE IN GUAM IN GOOD CO.</li> <li>D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE.</li> <li>E. # # THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GENERAL TERMS AND F. # ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UPON AREA IN GUAM.</li> </ul>		A. DO NOT FILL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL. INSERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT.					
SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUDING INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN REDVE.	OSED Claudia SAME Activalle	Chief Procurement <sub>int</sub> fficer					

Y       N       PURCHASE         GUIAMING       GENERAL SERVIX         DEPARTMENT OF A       GOVERNMENT         DEPARTMENT OF A       GOVERNMENT         148 Rot       Marine I         PHIL GUION       148 Rot         FO.B.       Marine I         IO:       COPY EXPRESS         P O BOX 10138       TAMUNING, GU 96931         Telephone:       671 649-6500         Femail:       Email:	CES AGENCY DMINISTRATION T OF GUAM Intel 1 Drive 1 96925 CHARGES AS SEPARATE REMICIN KNOCK VENDOR C7926001 J P.O. HAGAT 010	TRAN CODE THIS PURCHASE ORDER NUMBER No. P196A02703 MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L, CORRESPONDENCE ETC. DATE JOB ORDERNO. OBJGL 5/11/2019 361118107230 SNEE, DESTINATION & MARKING OF CHAMORRO AFFAIRS BOX 2950 INA,, GU 96932-0000 STATE GRANT - FY2018
AUTHORITY ** INVITATION NO. ** CONTRACT NO. 3111(c)	TIME FOR DELIVERY EXPIRING	G DISCOUNT TERMS:
<pre>* * * * * * * * * * * * * * * * * * *</pre>	$\frac{9}{27/19}$ $\frac{7}{27/19}$ $\frac{1}{27}$ $\frac{1}{19}$ $1$	
SPECIAL INSTRUCTION 5 TO VENDO®:      B. SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOICE TO DIVISION OF ACCOUNTS, DEPARTME GOVERNMENT OF CUMM, RO, BOX 884, AGANA, GUAM 98310.      C. RAYMENT IN THIRTY (38) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANDISE IN GUAM IN GOOD CONDITION.      D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVEASE SIDE.      E. * * THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROMISIONS, AND BID GENERAL TERMS AND CONDITIONS N. ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS IN GUAM.      CONTRACTOR: PLEASE SUBPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR RUMA.      CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR NUMBER JOINT AND FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS IN GUAM.      CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR RUMA.      CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR RUMA.      CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR RUMA.      CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR RULIDING INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE.     SEE REVENSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.      PAGE 3 OF 3		A. <u>DO NOT</u> ALL THIS ORDER 145.00 TAL 1 A. <u>DO NOT</u> ALL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL. INSERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT. Chief Procurement <sub>ITQ</sub> fficer

# Attachment "T" - SOLS Survey for Patrons with Disabilities

# GPLS\_PWD

Frequency Table

## PART I: The last time I visited the library or used any of its services (including the website and online services) was

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
/a About 3-5 years ago.	1	6.3	6.3	6.3
d I can't remember/Not applicable.	2	12.5	12.5	18.8
In the last six months.	8	50.0	50.0	68.8
More than 5 years ago.	2	12.5	12.5	81.3
More than one year ago, but in the last two years.	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## In the years 2018-2020, (prior to the pandemic shutdown), I have usually visited the library or used one of its services (including

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
/a About once a month.	1	6.3	6.3	6.3
d About once a week.	3	18.8	18.8	25.0
I can't remember/Not applicable.	3	18.8	18.8	43.8
More than once a week.	3	18.8	18.8	62.5
Once every two to three months.	2	12.5	12.5	75.0
Two or three times a year.	1	6.3	6.3	81.3
Two to three times a year.	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## In the years 2018-2020 (prior to the pandemic shutdown), I have usually visited the library or used one of its services (including

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a Another branch of the library.	1	6.3	6.3	6.3
None of these.	2	12.5	12.5	18.8
Online services eg. website, online catalogue, online reservations.	1	6.3	6.3	25.0
The main library in Hagatna.	12	75.0	75.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### Overall, I find the library facilities and services...

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a	1	6.3	6.3	6.3
Good	5	31.3	31.3	37.5
Just right	3	18.8	18.8	56.3
Poor	1	6.3	6.3	62.5
Very Good	5	31.3	31.3	93.8
Very Poor	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I noticed that there were other organizations (such as CEDDERS, DISID,

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
/a Agree	9	56.3	56.3	56.3
I don't know/I can't remember	1	6.3	6.3	62.5
Neither agree nor disagree	4	25.0	25.0	87.5
Strongly agree	2	12.5	12.5	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I noticed/heard/learned about the library sponsoring children's literacy

	Frequen	ľ	Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a Agree	8	50.0	50.0	50.0
I don't know/I can't remember	1	6.3	6.3	56.3
Neither agree nor disagree	2	12.5	12.5	68.8
Strongly agree	4	25.0	25.0	93.8
Strongly disagree	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I noticed/heard/learned about the assistive technology equipment acquired

	Frequen	ĺ	Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va Agree	6	37.5	37.5	37.5
lid Disagree	1	6.3	6.3	43.8
I don't know/I can't remember	2	12.5	12.5	56.3

Neither agree nor disagree	2	12.5	12.5	68.8
Strongly agree	4	25.0	25.0	93.8
Strongly disagree	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I used the assistive technology equipment available at the public library.

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a Agree	7	43.8	43.8	43.8
d Disagree	2	12.5	12.5	56.3
Neither agree nor disagree	4	25.0	25.0	81.3
Strongly agree	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### In the years 2018-2020 (prior to pandemic shutdown), I noticed/heard about/used the Homebound Delivery services for

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a Agree	3	18.8	18.8	18.8
d Disagree	3	18.8	18.8	37.5
Neither agree nor disagree	7	43.8	43.8	81.3
Strongly agree	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### I noticed/heard about/used the library's Virtual Information Center.

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a Agree	5	31.3	31.3	31.3
d Disagree	2	12.5	12.5	43.8
Neither agree nor disagree	7	43.8	43.8	87.5
Strongly agree	2	12.5	12.5	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## In my experience with the library, I found the following items good, okay, poor or I have not used this collection. (PLEASE

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	1	6.3	6.3	6.3

lid 1 - Good	4	25.0	25.0	31.3
2 - Okay	8	50.0	50.0	81.3
4 - Have not used this collection	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

3

۲

#### Nonfictionbooks

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	3	18.8	18.8	31.3
2 - Okay	7	43.8	43.8	75.0
4 - Have not used this collection	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# Youngadultsbooks

i oungudunobooko				
	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a	2	12.5	12.5	12.5
1 - Good	3	18.8	18.8	31.3
2 - Okay	7	43.8	43.8	75.0
4 - Have not used this collection	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

### Childrensbooks

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	5	31.3	31.3	43.8
2 - Okay	4	25.0	25.0	68.8
3 - Poor	1	6.3	6.3	75.0
4 - Have not used this collection	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Childrenspuzzlesandtoys

Frequen		Valid	ve
су	Percent	Percent	Percent

a	2 12.5	12.5	12.5
1 - Good	1 6.3	6.3	18.8
2 - Okay	7 43.8	43.8	62.5
3 - Poor	1 6.3	6.3	68.8
4 - Have not used this collection	5 31.3	31.3	100.0
Total	6 100.0	100.0	

#### Referencewoorks

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	5	31.3	31.3	43.8
2 - Okay	6	37.5	37.5	81.3
4 - Have not used this collection	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Graphicnovels

	Frequen		Valid	l ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
<sup>id</sup> 1 - Good	3	18.8	18.8	31.3
2 - Okay	5	31.3	31.3	62.5
3 - Poor	2	12.5	12.5	75.0
4 - Have not used this collection	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Magazinesadnnewspapers

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	4	25.0	25.0	37.5
2 - Okay	4	25.0	25.0	62.5
3 - Poor	2	12.5	12.5	75.0
4 - Have not used this collection	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Localstudiesandlocalhistorycollections

,

,

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	5	31.3	31.3	43.8
2 - Okay	5	31.3	31.3	75.0
4 - Have not used this collection	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	·

## BooksormagazinesinLOTE

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	1	6.3	6.3	6.3
<sup>id</sup> 1 - Good	2	12.5	12.5	18.8
2 - Okay	4	25.0	25.0	43.8
3 - Poor	4	25.0	25.0	68.8
4 - Have not used this collection	5	31.3	31.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Ebooksincludingaudiobooks

EbookSinchadingadalobookS				
	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a	2	12.5	12.5	12.5
1 - Good	3	18.8	18.8	31.3
2 - Okay	4	25.0	25.0	56.3
3 - Poor	2	12.5	12.5	68.8
4 - Have not used this collection	5	31.3	31.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### DVDs

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	2	12.5	12.5	25.0
2 - Okay	4	25.0	25.0	50.0

3 - Poor	3	18.8	18.8	68.8
4 - Have not used this collection	5	31.3	31.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Audiobnooksontape

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	1	6.3	6.3	6.3
lid 1 - Good	3	18.8	18.8	25.0
2 - Okay	2	12.5	12.5	37.5
3 - Poor	5	31.3	31.3	68.8
4 - Have not used this collection	5	31.3	31.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## MusiconCD

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	4	25.0	25.0	37.5
2 - Okay	2	12.5	12.5	50.0
3 - Poor	3	18.8	18.8	68.8
4 - Have not used this collection	5	31.3	31.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# In my experience, I have found the following good, okay, poor or have not used this.

	Frequen	1	Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
/a	2	12.5	12.5	12.5
d 1 - Good	E	31.3	31.3	43.8
2 - Okay	5	31.3	31.3	75.0
3 - Poor	1	6.3	6.3	81.3
4 - Have not used this	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Internetaccessinlibrary

.

.

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	5	31.3	31.3	43.8
2 - Okay	3	18.8	18.8	62.5
3 - Poor	2	12.5	12.5	75.0
4 - Have not used this	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

Wifiaccess				
	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
id 1 - Good	4	25.0	25.0	37.5
2 - Okay	4	25.0	25.0	62.5
3 - Poor	2	12.5	12.5	75.0
4 - Have not used this	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

Onlinelibrarycatalo	g
---------------------	---

.

.

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	4	25.0	25.0	37.5
2 - Okay	2	12.5	12.5	50.0
3 - Poor	2	12.5	12.5	62.5
4 - Have not used this	6	37.5	37.5	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### Databasesandotherelectronicresources

Databasesandothereredities				
	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	4	25.0	25.0	37.5

2 - Okay	2	12.5	12.5	50.0
3 - Poor	1	6.3	6.3	56.3
4 - Have not used this	7	43.8	43.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Onlineemailnotification

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	3	18.8	18.8	31.3
2 - Okay	3	18.8	18.8	50.0
3 - Poor	2	12.5	12.5	62.5
4 - Have not used this	6	37.5	37.5	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# Libraryonlinenewsletter

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	2	12.5	12.5	25.0
2 - Okay	3	18.8	18.8	43.8
3 - Poor	2	12.5	12.5	56.3
4 - Have not used this	7	43.8	43.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## LibraryMobileAp

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	2	12.5	12.5	25.0
2 - Okay	1	6.3	6.3	31.3
3 - Poor	4	25.0	25.0	56.3
4 - Have not used this	7	43.8	43.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## SMSMessaging

.4

.

ememocouging				
	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a	2	12.5	12.5	12.5
1 - Good	2	12.5	12.5	25.0
2 - Okay	3	18.8	18.8	43.8
3 - Poor	2	12.5	12.5	56.3
4 - Have not used this	7	43.8	43.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## ClassesProgramsforadult

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	4	25.0	25.0	37.5
2 - Okay	3	18.8	18.8	56.3
3 - Poor	2	12.5	12.5	68.8
4 - Have not used this	5	31.3	31.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# Helpfindinginformation

	су	Percent	Percent	ve
a 1 - Good	7	43.8	43.8	43.8
d 2 - Okay	5	31.3	31.3	75.0
3 - Poor	1	6.3	6.3	81.3
4 - Have not used this	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Openinghours

	су	Percent	Percent	ve
Va 1 - Good	6	37.5	37.5	37.5
id 2 - Okay	5	31.3	31.3	68.8
3 - Poor	1	6.3	6.3	75.0
4 - Have not used this	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Daysoftheweeklibraryisopen

. 6

1

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a 1 - Good	7	43.8	43.8	43.8
d 2 - Okay	4	25.0	25.0	68.8
3 - Poor	2	12.5	12.5	81.3
4 - Have not used this	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# In my experience, I have found activities forchildren aged 12 and below

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	3	18.8	18.8	31.3
2 - Okay	6	37.5	37.5	68.8
4 - Have not used these	5	31.3	31.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Activities for young people aged over 12

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 1 - Good	4	25.0	25.0	37.5
2 - Okay	4	25.0	25.0	62.5
3 - Poor	2	12.5	12.5	75.0
4 - Have not used these	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Homeworkhelpforstudents

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	3	18.8	18.8	18.8
lid 1 - Good	3	18.8	18.8	37.5
2 - Okay	4	25.0	25.0	62.5
3 - Poor	2	12.5	12.5	75.0

4 - Have not used these	4	25.0	25.0	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## I find the staff at the Guam Public Library

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
2 - Sometimes	5	31.3	31.3	31.3
3 - Usually	3	18.8	18.8	50.0
4 - Always	7	43.8	43.8	93.8
5 -Not relevant - No contact with Library Staff	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## I find the staff Helpfulonthephone

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va 2 - Sometimes	4	25.0	25.0	25.0
lid 3 - Usually	6	37.5	37.5	62.5
4 - Always	5	31.3	31.3	93.8
5 -Not relevant - No contact with Library Staff	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Staffhelpfulinresponsetoemails

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va 2 - Sometimes	2	12.5	12.5	12.5
lid 3 - Usually	6	37.5	37.5	50.0
4 - Always	5	31.3	31.3	81.3
5 -Not relevant - No contact with Library Staff	3	18.8	18.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

#### StaffavailablewhenIneedthem

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va 2 - Sometimes	4	25.0	25.0	25.0

3 - Usually	4	25.0	25.0	50.0
4 - Always	7	43.8	43.8	93.8
5 -Not relevant - No contact with Library Staff	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Staffknowenoughtohelpme

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va 2 - Sometimes	4	25.0	25.0	25.0
lid 3 - Usually	6	37.5	37.5	62.5
4 - Always	5	31.3	31.3	93.8
5 -Not relevant - No contact with Library Staff	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# Staffeffectiveinresolvingmyproblems

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va 1 - Never	1	6.3	6.3	6.3
lid 2 - Sometimes	5	31.3	31.3	37.5
3 - Usually	3	18.8	18.8	56.3
4 - Always	6	37.5	37.5	93.8
5 -Not relevant - No contact with Library Staff	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

## Staffhelpfulwhenaskedaboutwhattochoose

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va 1 - Never	1	6.3	6.3	6.3
lid 2 - Sometimes	3	18.8	18.8	25.0
3 - Usually	5	31.3	31.3	56.3
4 - Always	5	31.3	31.3	87.5
5 -Not relevant - No contact with Library Staff	2	12.5	12.5	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# Staffknowenoughtohelpinusingcomputersandinternet

...\*

	Frequen		Valid	l ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	2	12.5	12.5	12.5
lid 2 - Sometimes	4	25.0	25.0	37.5
3 - Usually	5	31.3	31.3	68.8
4 - Always	4	25.0	25.0	93.8
5 -Not relevant - No contact with Library Staff	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# Staffactivelyseektohelpme

Frequen		Valid	ve
су	Percent	Percent	Percent
4	25.0	25.0	25.0
4	25.0	25.0	50.0
7	43.8	43.8	93.8
1	6.3	6.3	100.0
16	100.0	100.0	
President and a second se	cy 4 4 7 1	cy         Percent           4         25.0           4         25.0           7         43.8           1         6.3	cy         Percent         Percent           4         25.0         25.0           4         25.0         25.0           7         43.8         43.8

Gender				
	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va	1	6.3	6.3	6.3
lid Don't want to identify.	2	12.5	12.5	18.8
Female	2	12.5	12.5	31.3
Male	11	68.8	68.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

Age
-----

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va 18-24	2	12.5	12.5	12.5
lid 25-34	2	12.5	12.5	25.0

45-54	4	25.0	25.0	50.0
55-64	7	43.8	43.8	93.8
65+	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# I read in Languages other than English

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
Va A little	4	25.0	25.0	25.0
lid A lot	5	31.3	31.3	56.3
Not at all	7	43.8	43.8	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# I have difficulty using the library due to

	Frequen	I	Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a Learning or reading difficulties	1	6.3	6.3	6.3
Limited eyesight	4	25.0	25.0	31.3
Limited mobility	9	56.3	56.3	87.5
Other disabilities	2	12.5	12.5	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# I live in the village of

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
a Agana Heights	1	6.3	6.3	6.3
d Barrigada	1	6.3	6.3	12.5
Chalan Pago-Ordot	2	12.5	12.5	25.0
Dededo	3	18.8	18.8	43.8
Hagat	1	6.3	6.3	50.0
Inalahan	3	18.8	18.8	68.8
Mangilao	2	12.5	12.5	81.3
Yigo	2	12.5	12.5	93.8
Yona	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

	Frequen		Valid	ve
	су	Percent	Percent	Percent
	3	18.8	18.8	18.8
Air Con	1	6.3	6.3	25.0
Better service!	1	6.3	6.3	31.3
Every and all systems are running just fine	1	6.3	6.3	37.5
Good survey questions!	1	6.3	6.3	43.8
I don't like to tell people what to do with their own agency. Your the boss, you decide to make it a better place. Right now it's COVID! We are going to catch COVID here. Omicron is creepy. Nobody manning the front door. Library is non-essential, so take action. Children are out from school. They go library then parents make staff sick.	1	6.3	6.3	50.0
I would like to use e e books.	1	6.3	6.3	56.3
Keep up the good work Guam Public Library Staff.	1	6.3	6.3	62.5
Mo	1	6.3	6.3	68.8
Na	1	6.3	6.3	75.0
None.	1	6.3	6.3	81.3
Since gas prices are climbing, I hope the Barrigada Public Library will open & update the books in that site.	1	6.3	6.3	87.5
To keep up with the good work and help of the staff.	1	6.3	6.3	93.8
Yes, they should keep the Agat Library Branch open 5 days a week. It would be so convenient then having to travel down to the Hagatna Branch. Thank you.	1	6.3	6.3	100.0
Total	16	100.0	100.0	

# Is there anything else you would like to tell us about your library and its services and facilities? Please write in your answer

×

.

# Attachment "U" - GPLS Purchase Orders for Library Resources

GEN GUAM RECEIVE SEP 10 2019 GUAM GUAM GUAM RECEIVE SEP 10 2019 SARTHERE CONTACT STR GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM GUAM G	VERAL SERV TMENT OF VERNME 148 R Marin Pitt, Guo	VENDOR <u>R0595632</u>	ON NO. NHUS CCC4 CAN G/10 S CONSIGNER DE PLOS BOX 2 PAGATNA, , T CLSTA STATE	N CODE S PURCHASE ORDER NUMBER P196A03145 LAPPE AR ON ALL INVOLUTE KING SUPS PACKAGER S. INESPONDENCE ETC PHOREERNO 0/2019 S61118107240 240 UNAR MIN MAREN HAMORRO AFFAIRS S50 GU 96932-0000 GRANT - FY2018 IDDOCUMENTANS
3111 (s)	r met som at denne senget i soger i so	SEE BELOW	<ul> <li>a model and the second s</li></ul>	and the second sec
1 FOAM COVERED EARBUDS - 50/PKG			NUOMA	DOCUMENT NUMBER FAC
<ul> <li>LIGHT WEIGHT, MINI EARBUD DESIGN PERFECT FOR SCHOOLS AND LIBRARIES.</li> <li>L-SHAPED 3.5MM STEREO PLUG</li> <li>USE WITH MP3, CD AND DVD PLAYERS, COMPUTERS AND PLAYAWAYS.</li> <li>50° CORD LENGTH (MAY VARY +/- 2°)</li> <li>FOAM COVERED EAR PIECES</li> </ul>			:	
NOTE:				
THE GOVERNMENT OF GUAM WILL NOT BE Note: Amounte due this Purchase Ord of Guam inclusive of but not limiter other damages, penalties, and Attorn ALL LATE DELIVERIES AND ACCEPTANCES 5101(9) (a) OF THE GAR.	er may be d to taxe: ney's fee:	cif set for m s,ides, and re s, after failu	cnies due the turned check re to pav	e Government a plug for accordingly.
SPECIAL INSTRUCTION S TO VENDOR. B. SEND CHICHED DRIGHAL AND THREE (3) CONIES OF ALVOICE TO DIVISION OF A CONFERMMENT OF GUAM, ECL BOX 884, AGANA, GUAM 26710 C. RAYNENT IN THEITY (39) DAYS UPON RECEIPT OF MESCHANDRE IN GUAM IN GO D. THES ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVENSE SIDE. E. – IN THE ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GENERAL TEX F. IS COLLET AR SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GENERAL TEX F. IS COLLET AR SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GENERAL TEX IN CLUAP	DD CONDITICIT. M5 AND CONUTION V ARRIVAL OF GOOD	S SPECIFIED ON (HIS &D),	950.00 <b>TOTAL</b>	A <u>Explanation</u> Factor Providence donation Providence Exception Providence Exception Providence Reference Anno 2000 Providence Exception Providence Exceptio
CONTRACTOR PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR SERVICES ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUDING INVOLES, SHIPPING BOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ARDYE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS. PAGE	AUTHORIZATION AUTHORIZATION PAYMENT ENCLOSED		لا <sup>ام</sup> الح ofalle Chie	af Procurement Officer
Control No.	RIGINAL/VE	NCRSCOR		

po have a normal	ander - Einer - Einer ander erstenste herentetetetetetetetetetetetetetetetetete	n a a filiar a a filiar a substantia da ser a substantia da substantia da substantia da substantia da substant	an straight and straight and straight	angele sous apparent for an an and an and a sous a source of a source of the apparent of the source of	
•		<b>IASE ORDER</b>	1	TRAN CODE	and generation . A few years
		SERVICES AGENCY	1	THIS PUNCHASE ORDER NU	MPr 0
		OF ADMINISTRATI		<b>NO.</b> P196A03145	
	NE 139	148 Roufe 1 Marine Drive 1. Guam 96925	Grand is a scalar gar big any second	MUST APPEAR ON ALLINGOR PACKING SUBS PACKAGOS IS CORRESPONDENCE FO	A second se
100	A STATEN A CONTRACT SHE MA	The trig of enables and an a p		DAVI POR DRUGUNO	58.FL
		and the second of the		6/10/2019 361118107240	240
V	TO:	VENDOR	S CONSIGN	HE DESTMALL OF N MANNED .	10 
E	REACTION SUPPLY COMPANY	R0095632	H DEPT.	OF CHAMORRO AFFAIRS	
N D			1 Р.О. В	NX 2950 A,, GU 96932-0000	
ŏ	BARRIGADA,, GU 96921			my, wo becak-your	i
R	Talena 501 100 5554 D	72-5655	T		
	and the second	and and and a second	- in special second sec	TATE GRANT - FY2018	
	1 (c)	SEE BELOW	PMY Express I	DECOURT HERMS	a Anna Addi shi s
Desi-I		e - ander an eine so y la la so a so a sour a			- grada to -t transit - 3
M	na	UNIT PRICE	197	NOUNT DOCUMENT NUMBER	FAC
tя	IS ORDER IS SUBJECT TO THE FOLLOWING TEN	RMS AND CONDITION	ទេ :		
1. A d	oknowledgment copy of this order must be efinite shipping date.	= signed and retu	rned advi	sing approximate or	
-					
5	<pre>c variation in any of the terms, condit: pesification on this order, irrespective a affective without buyer's written con:</pre>	e of the wording	prices, of the se	quantity, quality, or ller's acceptance, will	i i i
3. P	acking list must accompany each shipment erial number for each item.	shewing our or	der numbe	r, description and part	5/
-	innot let then iten.				
4.5	hipments must be identified as "FARTIAL"	'er "COMPLETE".			* *
5. M	aterial is subject to buyer's inspection elivery; if specifications are not met,	and approval wi waterial shall b	thin a re e returne	asonable time after d at seller's expense.	e de vir V. Manne administrative de la del colorme en
e. In de	n connection with any prompt payment dis alivery and acceptance at destination, c	count offered, t	ime will the corre	be computed from date of	: <b>1</b>
[ĭ:	s received in the office specified by that acceptance. Payment	ie Government ci	Guam, if	the latter is later tha	an
d	iscount, on the date of the mailing of t	he check.	maapy tot	our battone er earnind	*
7.01	vershipments, unless specifically author	ized, will not b	e accepte	d.	
8. I. Si	n connection with bid awards and contrac pecial Frovisions and Bid General Terms	ts, this purchas and Conditions a	e order sl s specifi	hall be governed by the ed.	3
B. R.N. GUN C. PAYI D. 1145 E. 5 # F. 8 CM	INSTRUCTION 5 TO YENDOR DETRIBUTO ORIGINAL AND THREE [3] COPIES OF RAYOLCE TO DRYSION OF ACCOUNCES, I PRISHENT OF GUARL RO, BOX BR4, AGANA, GUAM 95710 45 NT IN THREE YEAR ON A RECEIPT OF HERCHARERSE IN GUAM IN COOST CONDIT I CROBER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE. 131 ORDER IS SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE. NATT AIR STREMENTS HAVE ARE RELICITE COMPANY CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL O USP.	on. Nottons spec red on the act	<b>†</b> TOT	<b>A</b> <u>Constant</u> AB instances B in the AB A B A B A B A B A B A B A B A B A B	jeliterietaria
NERVICE INVOICE PUBCHA	ICTOR PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OF ADVANCE F S ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUDING S, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE CORDER NUMBER SHOWN ABOVE. ERST SIDE FOR PURCHASE ORDER FERMS AND CONDITIONS.	anon kenner F.	Astalle	Plus La Chief Procurement, pffi	Loer
Contro	PAGE 2 OF		n na nanan ang ga	на има у нами на консерсиона на с. на де нами, на продокти се боло –	. , "

ORIGINAL/VENEXCR SQUEV

		GUAM		gen Depart GO	ERAL SE MENT C VERNN 141 Phil. G	RVICE DF ADN	9	7 ION	THIS No. MUSI PACK CORI	I CODE PURCHASE ORDEP NUMB P196A03145 APPLAR CN ALLINAUCES ING SUPS PACKAGES SU TSPONDENCE LIC
	AKA RE P O BO BARRIG	ON SUFFL ACTION A X 22683 ADA, GU one: 671	Y COMFANY UTOMOTIVE				/ENDOR 10095632	S HDE PHA T	PT. OF CH D. BOX 29 BAIMA,, G	2019 361118107240 2019 361118107240 24 NAUE 1 & MARY NO CAMORRO AFFAIRS 50 U 96932-0000 GRANT - FY2018
линожи 3111 (с)	r of the home of an area	参李 114V1	ATION NO.	**0	DNIRACTIN		TIME FOLDEL	VEPY EX	•	DISCOURT ILEANS
		Appricies of		en son de la companya de la company En la companya de la c	COTV. S.	· 1949 ·	UNIT PRIC		AMQUNI	DOCUMENT MUSABER [
+ + €	* * D		SUPPLY MF		der Jonit		2019	<b>10</b>	v v v	# # # #
•	* R	ECEIVED .	RECEI THE ABOVE AND/OR REN TED EXCEPT	ARTICI	ES AND	/or se Same	RVICES H	AVE/HA:		- - -
	* * * D	ATE RECE	IVED:		SE	GNATUP	E:	L T		ж. ж.
<ul> <li>I manager among the manager</li> </ul>	т т т	* *	र्स म	· * *	annesis de communicación en el comm	<b>₩</b>	में उस मह	e de faill annuar e de co	≕े कर क	*
GOVERNME C. RAYMONIUS D. DAS CROER E. ~ * 415 CR	HEO ONIGINAL NT OF GUAN, ETHIRTY (30) O ESUMIECT TO C UDER IS SUMIEC	, AND THREE (3) () F.O. ROX 884, AC MYS UPON RECEN CONDITIONS ON R T TO THE SPECIAL	OHES OF INVOLUE TO IANA, GUAM 96910 OF NERCHANDE IN EVERSE SIDE, HOOVICIONS, AND BIE COMPANY CALL THIS	i GUAM IN GOR I GENERAL TERI	ED CONOITION 15 AND CONU	CONS SPEC			900.00 <b>OTAL</b>	$A \xrightarrow{\text{EVO}(E_1^{(1)} + 1)} = 0 \xrightarrow{\text{EVO}(E_1$
CONTRACTOR SERVICES ALL INVOICES, SHI	LORRESPOND	PPLY PROMPTLY	THE ABOVE ARTI		EVANCE HAY AUTHORIYAI		mus 1-	1 km	123	19

PURCHASE	
GENERAL SERVIC	DMINISTRATION
RECEIVE GOVERNMENT	OF GUAIVI     MUST APPEAR ON ALL INVOICES
Marine D Piti, Guam	PACKING SLIPS DACKAGES BI
F.O.B. UCI UI 2013 HAT REGIT TEL CONTACT SHIP VIA:	DATE JOB ORDERNO.   OBJCL 9/16/2019 361119107250
	VENDOR CONSIGNEE, DESTINATION & MARKING
TO: BESTSELLERS	B0098487 DEPT. OF CHAMORRO AFFAIRS
M 199 CHALAN SAN ANTONIO SUITE 375 B-1	P.O. BOX 2950 HAGATNA,, GU 96932-0000
TAMONING, GU 96913 Telephone: 671 646-7084 Fax: 671 646-70	
Email:	LSTA STATE GRANT - FY2019
AUTHORITY AUTHORITY 3111 (C)	TIME FOR DELIVERY EXPIRING DISCOUNT TERMS: 90 DAY ARO
A SIGNAL SI SIGNAL SIGNAL SIGN	with the state of
1 PACIFIC/GUAM BOOKS 1 LOT	and a second
- 309 BOOKS, 45 ASSTD TITLES	
2 ADULT/GRAPHIC NOVELS	3043.310 3043.31
- AS PER ATTACHED LISTING 254 BOOKS, 151 ASSTD TITLES	
3 CHILDRENS BOOKS	2035.260 2035.26
AS PER ATTACHED LISTING	2035.260 2035.26
279 BOOKS, 126 ASSTD TITLES	
NOTE:	
THE GOVERNMENT OF GUAM WILL NOT BE RESPONSIBI Note: Amounts due this Purchase Order may be	off set for monies due the Government
of Guam inclusive of but not limited to taxes other damages, penalties, and Attorney's fees	, after failure to pay accordingly
ALL LATE DELIVERIES AND ACCEPTANCES ARE SUBJE 6101(9)(a) OF THE GAR.	CT TO THE LIQUIDATED DAMAGES CLAUSE IN SECTION
SPECIAL INSTRUCTION & TO VENDOR:	A. DO NOT FILL THIS ORDER
<ul> <li>B. <u>SEND</u> CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOLUT TO DIVISION OF ACCOUNTS, DEPARTMENT GOVERNMENT OF GUAH, P.O. BOX 884, AGANA, GUAM 96910.</li> <li><u>DAVMENT</u> IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANDESE IN GUAM IN GOOD CONDITION.</li> </ul>	T OF ADMINISTRATION: 13882.79 IF YOUR TOTAL COST
<ul> <li>D. THIS CROER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVENSE SIDE.</li> <li>C. C. THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL FROMSIONS, AND RID GENERAL TERMS AND CONDITIONS SI F. C. ON ALL AR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS</li></ul>	
	SIGNATURE:
SERVICES, ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUDING INFORCES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE PURCHASE GREER NUMBER SHOWS ABOVE.	Trace
SEE HEVEISE SIDE FOR PURCHASE GROEN TERMS AND CONDITIONS. ENCLOSED	Claudia Sme Achalle Chief Procurement Officer

ORIGINAL/VENDOR'S COPY

	URCHASE ORDER	tran Code
	NERAL SERVICES AGENCY	THIS PURCHASE ORDER NUMBER
	TMENT OF ADMINISTRATION	No. P196A05237
	148 Route 1	
	Maline Drive Piti, Guam 96925	MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L, CORRESPONDENCE ETC.
F.O.B.		DATE JOB ORDERNO, IOEJGL
		9/16/2019 361119107250
р	EPAID-DIOW ENFRING CHARGES AS SEPARATE REMON KWOLCE	250
TO:		VEE, DESTINATION & MARKING
BESTSELLERS	1 (2)	OF CHAMORRO AFFAIRS
BESTSELLERS 199 CHALAN SAN ANTONIO SUITE 375 B-1	P.0.	BOX 2950
SUITE 375 B-1 TAMUNING, GU 96913	HAGAT	NA,, GU 96932-0000
Telephone: 671 646-7084 Fai	x: 671 646-7090	
Email:		STATE GRANT - FY2019
AUTHORITY STATUS	CONTRACT NO. TIME FOR DELIVERY EXPIRING	
3111 (c)	90 DAY ARO	
La alberta de la		and a stratte parts
THIS ORDER IS SUBJECT TO THE FOLLO	WING TERMS AND CONDITIONS:	
1. Acknowledgment copy of this order	r mugt be gigged and returned ada	
definite shipping date.	, must be signed and recurned Hav	ising approximate of
- 2. No variation in any of the terms,	conditions, deliveries, prices,	quantity, quality, or
specification on this order, irrebe effective without buyer's writ	espective of the wording of the s	eller's acceptance, will
Ne circerive arthous payer a arth	ten consent.	
3. Packing list must accompany each	shipment, showing our order number	er, description and part
serial number for each item.		
4. Shipments must be identified as '	DADWINT W OF MOMON FURTH	
it outpatenes must be identified as	TATING OF COMPLETE .	
5. Material is subject to buyer's in	nspection and approval within a re-	easonable time after
delivery; if specifications are r	ot met, material shall be return	ed at seller's expense.
6. In connection with any prompt pay	ment discourt offered time will	be completed from data of
delivery and acceptance at destin	lation, or from the date the corre	set involce or voucher
is received in the office specifi	led by the Government of Guam, if	the latter is later than
date of delivery and acceptance.	Payment is deemed to be made, for	r the purpose of earning
discount, on the date of the mail	ing of the check.	
7. Overshipments, unless specificall	vauthorized, will not be accent	ed.
	•	
8. In connection with bid awards and	l contracts, this purchase order :	shall be governed by the
Special Provisions and Bid Genera	Il Terms and Conditions as specif:	ied.
SPECIAL INSTRUCTION S TO VENDOR:		
B. <u>SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOICE TO DIVISION OF</u> GOVERNMENT OF GUAM, P.O. BOX 884, AGANA, GUAM 92910.	ACCOUNTS, DEPARTMENT OF ADMINISTRATION: 138	A. DO NOT FILL THIS ORDER 92.79 IF YOUR TOTAL COST
C. <u>PAYMENT</u> IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEIPT OF HERCHANDISE IN GUAM IN C D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVENSE SIDE.	COD CONCILION	EXCEEDS THIS TOTAL
E. & & THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GEVERAL T F. & ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UP		TALL I INSERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT.
IN GUAM.	SIGNATURE	
CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR SERVICES, ALL CORRESPONDENCE PERDUNING TO THIS GEDER INCLUDING	AUTHORIZATION	lle
PURCHASE ORDER NUMBER SHOWE ABOVE.	PAYMENT T	
SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.	FNCLOSED Claudia NAME Actialle	Chief Procurement <sub>ff</sub> @fficer

21

F.O.B.	DE OU AM	PURCHASE GENERAL SERVICE PARTMENT OF AD GOVERNMENT ( 148 Route Morine Driv Piti, Guam 90 ACT SHIP VIA FREPAID SHORY SHIPPING CHA	SAGENCY MINISTRATION DF GUAM 1 5925 RECEAS SEFARATE (TELASON) VENDOR	No. P MUST AF PACKING CORRES DATE 9/16/2	RCHASE ORDER NUMBER 196A05237 PEAR ON ALL INVOICES G SLIPS, PACKAGES, B/L, PONDENCE ETC. JOB ORDENO. 019 361119107250 250
L HE N 19 N SU D TA O Te	STSELLERS 9 CHALAN SAN ANTONIO ITE 375 B-1 MUNÍNG, GU 96913 1ephone: 671 646-7084 ail:	Fax: 671 646-709 率章 CONTRACT NO.		P.O. BOX 295 HAGATNA,, GU LSTA STATE G	
	* RETURN TO SUPPLY MA * DATE OF RECEIPT OF * SIGNATURE	THIS ORDER $9/2$ LISA ROSONO VINGREPO ARTICLES AND/OR DERED AND THE SAM	A T C O P Y SERVICES HAVE/ T HAS BEEN INS ED HEREIN.	* * * * * * * * * * * * * * * HAS BEEN PECTED	
GOVERNMENT OF GU, C. <u>MANNENT</u> IN THEOT (3 D. THES ORDER SUBJECT E. & THIS ORDER SUBJECT F. & ON ALL AIR SHEPHEN IN GUAM. CONTRACTOR: PLEASE SERVICES, ALL CORRESPO INVOLCES, SHIPPINE DO INVOLCES, SHIPPINE DO	NAL AND THREE (3) COPIES OF INVESICE TO DIY AM, RO, BOX 884, AGANA, GUAM 95510, 0) DAYS UPGN RECEIPT OF MERCHANDKE IN GL TO CONDITIONS ON REVERSESSIOE. BIECT TO THE SPECIAL FROMSKONS, AND BID GE ITS HAVE AR FREIGHT CONTANY CALL THIS NU- SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLE INDERCE PERDINING TO THIS ORDER INCLU- INDERCE PERDINING TO THIS ORDER INCLU-	IAM IN GOOD CONDITION. NERAL TERNS AND CONDITIONS SPE MBER UPON ARRIVAL OF GOODS SI IS OR ADVANCE PAYMENT IDING AUTHORIZATION ITHE PAYMENT	4	13882.79 TOTAL J Januaria Chief	A. <u>DO NOT</u> FILL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL INSERT CHANGES AND RETURN THIS CROER FOR AMENDMENT.

÷.

#### ORIGINAL/VENDOR'S COPY

RECEIVED JUN 07 2019 Guam Public Library System TO: WORLD BOOK INC P 0 BOX 3585 CHICAGO, IL 60672	VENDOR W0508314 P H7	TRAN CODE         THIS PURCHASE ORDER NUMBER         No.       P196A02792         MUST APPEAR ON ALL INVOICES       PACKAGES B/L         DATE       JOB ORDER NO       OBJCL         DATE       JOB ORDER NO       OBJCL         5/16/2019       361119107250       250         DATE       JOB ORDER NO       OBJCL         5/16/2019       361119107250       250         STATE       OF CHAMORRO AFFAIRS       0. BOX 2950         AGATNA,, GU 96932-0000       361129107250       361119107250
O         Telephone: 312 442-2889           R         Email:           AUTHORIY         \$\$ INVITATION NO           3111(c)         \$\$	0 15	STA STATE GRANT - FY2019 PIRING DISCOUNT TERMS:
ATCHECK REACES 1 2018 WORLD BOOK ENCYCLOPEDIA 22 VOLUME SKU 10045 2 SHIPPING (DHL) ALL OR NONE	Cany         User         User Proce           7 SE         899.000           1 LOT         755.000	AMOUNT         DOCUMENTMEMORY         FAC           6293.00         Q193611067         755.00         .
Note: Amounts due this Purcha of Guam inclusive of but not other damages, penalties, and	OT BE RESPONSIBLE FOR 'UNAUTHORI2 se Order may be off set for monit limited to taxes,fees, and return Attorney's fees, after failure t TANCES ARE SUBJECT TO THE LIQUIDA	es due the Government hed checks plus for to pay accordingly.
SPECIAL INSTRUCTION 5 TO VENDOR B. SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOLCE TO DIVE GOVERNMENT OF GUAN. P.O. BOX 884, AGANA, GUAM 36910. C. PAYMENT IN THIRTY (30) DAYS UPON RECEPT OF MERCHANDISE IN GUA D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE. E. * * THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BED GEN F. * ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREICHT COMPANY CALL THIS NUM IN GUAM. CONTRACTOR. PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ADOVE ARTICLESS SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTINGENCE TO THES ORDER INCLUSION	AM IN GOOD CONDITION. VERAL TERMS AND CONDITIONS SPECIFIED ON THIS BID. HER UPON ARRIVAL OF COODS SIGNATURE: SOB ADVANCE PAYMENT	7048.00 TOTAL 1 A. <u>DO NOT</u> FILL THIS ORDER F YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL ONSERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT A. <u>DO NOT</u> FILL THIS ORDER INTERNATIONAL COST EXCEEDS THIS TOTAL
INVORCES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MEST BEAR PURCHASE ORDER NEIMERE SNOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.	PAYMENT Claudia SAME Acta	lle Chief Procurement <sub>HT</sub> Qfficer

.

PURCHASE ORDER	TRAN CODE
GUIAM GUIAM GUIAM GUIAM GUIAM GOVERNMENT OF GUAM 148 Route 1 Marine Drive Pitti, Guam 96925	THIS PURCHASE ORDER NUMBER No. 2196A02792 MUST APPEAR ON ALL INVOICES PACKING SLIPS. PACKAGES. B/L CORRESPONDENCE ETC
F.O.B. # AR REIGHT IEL CONTACT SHIP VIA	DATE JOB ORDERNO. OBJCL 5/16/2019 361119107250 250
WORLD BOOK INC     W0508314     H       P O BOX 3585     CHICAGO, IL 63672     P       O     Telephone: 312 442-2889     Fax: 312 819-8939       R     Email:     O	DNSIGNEE DESTINATION & MARKING EPT. OF CHAMORRO AFFAIRS .O. BOX 2950 AGATNA,, GU 96932-0000 STA STATE GRANT - FY2019
AUTHORITY 3111(C) 参考 INVITATION NO 参考 CONTRACT NO. 11ME FOR DELIVERY 30 DAY	PIRING DIECOUNT TERMS:
ATCLE OF MERCES         OWN         OWN         OWN PROCE           THIS ORDER IS SUBJECT TO THE FOLLOWING TERMS AND CONDITIONS:         1. Acknowledgment copy of this order must be signed and returned definite shipping date.         0.000	AMOUNT DOCUMENT MARKET FAC
<ol> <li>No variation in any of the terms, conditions, deliveries, print specification on this order, irrespective of the wording of the be effective without buyer's written consent.</li> <li>Packing list must accompany each shipment, showing our order in serial number for each item.</li> </ol>	he seller's acceptance, will
4. Shipments must be identified as "PARTIAL" or "COMPLETE".	
<ol> <li>Material is subject to buyer's inspection and approval within delivery; if specifications are not met, material shall be ret</li> </ol>	a reasonable time after turned at seller's expense.
6. In connection with any prompt payment discount offered, time to delivery and acceptance at destination, or from the date the is received in the office specified by the Government of Guam, date of delivery and acceptance. Payment is deemed to be made, discount, on the date of the mailing of the check.	correct involce or voucher , if the latter is later than
<ul> <li>7. Cvershipments, unless specifically authorized, will not be act</li> <li>8. In connection with bid awards and contracts, this purchase or Special Provisions and Bid General Terms and Conditions as special</li> </ul>	der shall be governed by the
SPECIAL INSTRUCTION 5 TO VENDOR: B. SEND CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOKE TO DIVISION OF ACCOUNTS, DEPARIMENT OF ADMINISTRATION; GOVERNMENT OF GUAR, P.O. BOX 884, AGANA, GUAM 98910. C. PAYMENT IN THERY (30) DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANDISE IN GUAM IN GOOD CONDITION. D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVENSE SIDE. E. * THIS ORDER SUBJECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND BID GENERAL TERMS AND CONDITIONS SPECIFIED ON THIS BID. F. * ON ALL AR SHEMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS IN GUAM. SIGNATURE:	7343.93 TOTAL 1 A. DO NOT FRI THIS CROER F YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL A A A A
CONTRACTOR PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR ADVANCE PAYMENT AUTHORIZATION AUTHORIZATION PAYMENT SERVICES ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUSING AUTHORIZATION AUTHORIZATION PAYMENT SEE SUPPLY ENGLISE ORDER TERMS AND CONDITIONS PAGE 2 OF 3	alle Chief Procurement <sub>uff</sub> fficer

ORIGINAL/VENDOR'S COPY

\*

		1 1		E ORDER		TRAN (	CODE	
		DEPA	RTMENT OF /	ICES AGENCY ADMINISTRATIC IT OF GUAM Ule 1 Drive	N	No. <sup>9</sup>	RCHASE ORDER 197A02792 PEAN ON ALL IN SEPS, PACKAG	
O.B.	* AND FREIGH	THE CONTACT I	Piti, Guar	n 96925		DATE	PONDEACE ETC.	NS. HZ.
			ر من المنظوم ( المنظ	an shi shi shi shi	arada ku z siz	5/16/2	019 361119107	250 250
V TO E D O	WORLD BOOK INC P O BOX 3585 CHICAGO, IL 69672			VENDOR K0508314	S CONSI H DEPT P.O.	SNEE DESIMA	NICN & MARKENG MOREO AFFAIRS D 96932-0000	1
Ř	Telephone: 312 442 Email:	2899 Fe	ax: 312 819-8	9599	T O LSTA	STATE G	RANT - FY2019	ı
UTHORINY 3111 (c	)		CONTRACT NO.	INNEFOR DELIVE	Santing		SCOUNI (ERMS)	
<b>E.</b>	AND LEE OF SHARES		on w	n I User Mince			DOCUMENTINA	
	* * + + + + * UE	, <u>,</u>	ACENOT	LEDGME	* *			
	* RETURN TO SUP				N 5			ri ( ) - i f mandu e
	4			ICLIG				aller dat nære
	* DATE OF RECEI	$T DF THE \Lambda \Lambda \Omega \Omega$					-	
	$\stackrel{*}{\underset{*}{\text{ signature }}}$	NYQU	~pm	yell,				
	* * * * * *	* • •			+ -			
							an in the second se	t - rate production
	ч <b>ч к р ч ч</b>					* • •		
•	T 2 E	CEIV	ISG REE	ORT COE	Y		4.	
	I CERTIFY THE	ABOYE AR	TICLES AND/C	R SERVICES HA	VE/HAS	Been		
	* RECEIVED AND/( ' AND ACCEPTED I	r render	ED AND THE S	AME HAS BEEN	INSPECT	ED	F 201 1 4	
	T L						6	
	DATE RECEIVED		SIGN	IATURE:			4	ļ
	•				+ -	* <u>*</u> *		
ananalan " 490° -	·	-					and the second se	
PECIAL INSTRUCTION	u 5 to vendor:				<u> </u>		6 PLAL IN SAM PLAN A	
	Drighal and Three (1) copies of Rive 7 Guam. Bo. Box 894. Agana. Guam Ty (30) days upon Recent of Herchan	5310		INT OF ADMENISTRATION:	74	548.00	A. <u>BONOT</u> FRE Y. 9 YOJE FORM	CO2*
E. ≑ ≃ THIS ORDER SUEI E. ≑ ≃ THIS ORDER	IECT TO CONDITIONS ON REVENSE SALE IS SUBJECT TO THE SPECIAL FROM SOME / RETIENTS HAVE AIR FRECHT COMPANY CA	ID BITS OFNERAL	TERMS AND CONTINUES		1 TO	TAL 1	AXCESCS THIS SHEED SHARES THE CASE ATEL	ANT. REELS
043845707 015	ASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE	ARTICLES OR	ADVANCE INYMENT	SIGNATURE:	4-	ll.		
	SEFONDERIC PERTAINING TO THE ABOV O DOCUMENTS AND PACEAGES MI UNUER SNOWN ABOVE OR PURCHASE ORDER TERMS AND CO		PAYMENT CONCLOSED	Claudia Sine	Acialle	Chief	Procurement	Afficer
ontrol No.			<u>Ge 3 of 3</u> Original/Vei	an in a namena na fa ann ann a tha bhaile dhai	ىدا <del>ور دې بىكارىيىتىرىكى د داقاتار ۋەر</del>	****		
						-		

• \$

.

RECEIVAD FREIGHT HE COMM Guarn Public Library System TO: UNIVERSITY OF GUAM CFC OF FINANCIAL AFFAIRS 303 UNIV DR, 9 0 G STATIO MANGILAO, GU 96913 Telephone: 671 735-2943 Email: 293	VENDOR         COP           U0226001         P.C           Fax:         671         734-4600           1399-29         295         LS1	TEIGHEE DESTRIATION & MARKING FT. OF CHAMORRO AFFAIRS 0. BOX 2950 GATNA,, GU 96932-0000 TA STATE GRANT - FY2019
AUTHORITY 3111 (c)	SEE BELOW	REIG DISCOUNT TERMS:
ARPCIES OF SERVICES	DT BE RESPONSIBLE FOR 'UNAUTHORIZE	S OFFICE Initial.
cf Guam inclusive of but not i other damages, penalties, and ALL LATE DELIVERIES AND ACCEPT 6101(9)(a) OF THE GAR. SPECIAL INSTRUCTION 5 TO VENDOR B. SEND CENTINED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOICT TO DIVIS GOVERNMENT OF GUAM, RO BOX, 844, AGANA, GUAM 94910, C. FATTENT IN THERY (20) DAYS UPON RECEPT OF MERCHANDER IN GUA D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVENES SIDE, E. & W THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL FROMSON, AND BID GEN F. & ONIALL ARSHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS MUME IN GUAM.	M IN GOOD CONDITION FRAIL TERMS AND CONDITIONS SPECIFIED ON THIS BID DEFILIPON ARRIVAL OF GOODS SIGNATURE:	ed checks plus for accordingly
CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES SERVICES ALL CORRESPONDENCE PERIAINING TO THIS ORDER INCLUD INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR T PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS	ING NITHORIZATION	le Chief Procurement <sub>inQ</sub> fficer

Control No.

۹į.

ORIGINAL/VENDOR'S COPY

* There are a second and the second				
an i		PURCHASE		TRAN CODE
	CU AM	GENERAL SERVICE DEPARTMENT OF AD	MINISTRATION	THIS PURCHASE ORDER NUMBER No 2195A03139
	I KEE	GOVERNMENT ( 148 Route		NO. PIGGAU3139 MUSI APPEAR ON ALL INVOICES
	The set of		And Party and Pa	PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L, CORRESPONDENCE ETC.
F.O.B.	* A17 50510*)			DATE JOB ORDER NO OBJEL 6/10/2014 361119107250
		DCT 02 20		250
	TO: UNIVERSITY OF GUAM		VENDOR CONS	IGNEE DESIMATION & MARKING
EN	OFC OF FINANCIAL A	FF Inne.	nitial. 1993 2.0	F. OF CHAMORRO AFFAIRS . BOX 2950
D	303 UNIV DR, U O G MANGILAO, GU 96913	37000	HAG:	ATNA,, GU 96932-0000
O R	Telephone: 671 735 Email:	-2943 Fax: 671 734-460	2000 - 201 2000 - 201	A SPATE GRANT - FY2019
AUTHORITY 3111	(c) ** INVITATION (10	** CONTRACT NO.	SEE EELOW	NG DISCOUNT TERMS:
	AFIICLES DE SERVICES	L OLY L WILL		AMOUNT DOCUMENT NUMBER FAC
Fors-water a group second and a second		THE FOLLOWING TEPMS AN		
L. Ac	knowledgment copy of	this order must be sign	ed and returned as	lvising approximate or
de	finite shipping date.			
2. No	variation in any of	the terms, conditions,	celiveries, prices	s, quantity, quality, or
be sp	effective without bu	rder, irrespective of t yer's written consert.	he wording of the	seller's acceptance, will
. 3. Pa	cking list must accom	pany each shipment, sho	Ving cur order nur	ber, description and part
- se	rial number for each	item.	a and a second sec	
4. Sr.	iprents must be ident.	tfied as "PARTIAL" or "	¢CMPLETE".	
t. Ma de	terial is subject to b livery; if specificat.	payer's inspection and ions are not net, mater	approval within a all shall be retur	reasonable time after med at seller's expense.
Ű. I.	connection with any p	prompt payment discourt	cffered, time wil	1 be computed from date of
i de 15	livery and acceptance received in the offic	at destination, or fro re specified by the Gov	a the date the con ernment of Guam. 3	rect involce or voucher I the latter is later than
da	te of delivery and acc	ceptance. Payment is de the mailing of the ch	erred to be made, f	or the purpose of earning
		Ni na		
		pecifically authorized,		
ε. In Sp	connection with bid a ecial Provisions and E	awards and contracts, t Bid General Terms and C	lis purchase order trditions as speci	shall be governed by the fied.
	CTION S TO VENDOR			A. DO NOT FILL THIS ORDER
GOVERNME	HED ORIGINAL AND THREE (3) COMES OF INV. NT OF GUAM, NO. BOX 894, AGANA, GUAM I THRTY (30) DAYS UPON RECEPT OF MERCHAN	<u>ESETO DIVISION OF ACCOUNTS, DEPARTMENT (</u> 36910, JESE INGUAN IN GOOD CONDITION	FADMINISTRATION;	336.5) IF YOUR TOTAL COST
<ul> <li>D. THIS ORDER</li> <li>E. * * THIS OF</li> </ul>	SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERSE SIDE.	ND RD GENTRAL TERMS AND CONDITIONS WHI	THE ON THIS RID.	TAL T INSERI CHANGES AND RETURN
IN GUAM.		SK	STIATURE: LA	
I SERVICES ALL C	PLEASE SUPPLY PROMPILY THE ABOVI ORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS OR PPING DOCUMENTS AND PACKAGES MI	DER INCLUDING AUTHORIZATION		lle
SEE REVERSE SI	ER NUMBER SNOWN ABOYE De for purchase order terns and co	NDITIONS PAYMENT PAYMENT PAGE 2 OF 3	Claudia <sub>(S.ME</sub> Actalle	Cnief ProcuremensurAfficer
Control No.		OPICINAL IVEND		

÷

ORIGINAL/VENDOR'S COPY

F.O.8.	HE AIR MERGY IEL CONT		TRAN CODE         THIS PURCHASE ORDER NUMBER         NO.       P195A03139         MUSI APPEAR ON ALL INVOICES       PACKING SLIPS, PACKAGES. B/L         CORRESPONDENCE ETC       DATE         JOB GREENO       OBJCL         6/10/2019       361119107250         ZSU       IGNEE DESTIMATION & MARKENG
СР О С С С С С С С С С С Р 30. МА Те Ет Ет С С С С С С С С С С С С С	IVERSITY OF GUAM C OF FINANCIAL AFFAIRS 3 UNIV DR, J O G STATI MGILAO, GU 96913 lephone: 671 735-2943 ail:	UOG BUSINESS OFFICE	P. OF CHAMORRO AFFAIRS BOX 2950 ATNA,, GU 95932-0000 A STATE GRANT - FY2019 NG DISCOUNTIERMS
	APTICLES OF SERVICES	CTV. UNIT UNIT PRICE	AMOUNT DOCUMENT NUMBER FAC
	RETURN TO SUPPLY MA DATE OF RECEIPT OF SIGNATURE R E C E I I CERTIFY THE ABOVE RECEIVED AND/OR REP	THIS ORDER	· · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
COVERNMENT OF GUA C. FAYMENT IN THATY (SP D. THIS ORDER SUBJECT TO E. # # THIS ORDER IS SUBJECT F. # ON ALL AIR SMIPHENT IN GUAM.	AL AND THREE (3) COPIES OF INVOICE TO,DIV H. HO BOX 684, AGANA, GUAH 36310, I DAYS UPON RECEIPT OF MERCHANOISE IN GU CONDITIONS ON REVENSE SIDE. ECT TO THE SPECIAL PROVISIONS, AND RID GE S HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THES NUM	AM IN GOOD CONDITICM. NERAL TERMS AND CONDITIONS SPECIFIED ON THIS IND. MEER UPON ARRIVAL OF GOODS SIGNATURE:	A. DO NOT FULL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCELTSS THIS TOTAL ON A A. DO NOT FULL THIS ORDER FYOUR TOTAL COST EXCELTSS THIS TOTAL RESERVED AND RETORN THIS ORDER FOR AMENDMENT
SERVICES ALL CORRESPON INVOICES, SHIPPING DOU PURCHASE ORDER NUMBE	UPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLE DEMCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLU CUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR R SHOWN ABOVE RCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.	DING AUTHORIZATION	Chief Procurement Refficer

å

ORIGINAL/VENDOR'S COPY

	**			<u> </u>			
19 ( 18 ( 18 )			ORDER	TRAN	CODE		
			S AGENCY	THIS PL	IRCHASE ORDER NUMBER		
			MINISTRATION	No. E	No. P196A02671		
RECEIVER		48 Route		1	PEAR ON ALL INVOICES		
MAY OF 2019	M	arine Driv Guam 96	6	I PACKIN	G NIPS PACKACES RA		
F.D.B. MALCIL CULTY AIR FIGHER TEL. CONTACT S	-			DATE	PONDENCE ETC.		
Guam Public Library System				5/09/2	019 361119107250		
	REPAID SHOW 9	HIPPING CHAI	iges as separate nem or	332046	250		
Y TO:		1	VENDOR	CONSIGNEE, DESTIN/	NTION & MARKING		
E EDUCATIONAL DEVELOPMENT		L	E0016288		MORRO AFFAIRS		
CORPORATION 5402 S. 122ND EAST AVENUE			1	P.O. BOX 295			
TULSA, OK 74146			P	HAGATNA,, GU	90952-0000		
C Telephone: 671 486-4487 Fa		63-252	5 🕇				
EMAIL: HAFAADIBOOKS@GMAIL.C			0	LSTA STATE G	RANT - FY2019		
AUTHORITY ** INVITATION NO. ** 3112	CONTRACT N	ю.	TIME FOR DELIVERY 30-45 DAY	EXPIRING DI	BCOUNT TERMS;		
	ana ang ang ang ang ang ang ang ang ang						
ARRICLES OF SERVICE	GRY	(A)T	UNUTRICE	AMONIA	OCCURENTINGER I FAC		
1 609 BOOKS, 87 ASSORTED TITLES		1 LOT	7089.640	7089.64	0193611072		
SEE ATTACHED LISTING				to New York			
LITERACY FOR LIFETIME PROGRAM 50% FREE BOOKS + FREE SHIPPING							
CONTINUE DOORD - ENERS SHIFFING							
2 MARC RECORDS ON CD AS PER BOOK		1 EA	41.550	41.55			
LISTING (PROCESSING & SHIPPING							
FEES INCLUDED)							
				an mar and a second			
NOTE:				this was been			
THE GOVERNMENT OF GUAM WILL NOT I	BE RESPO	NSIBLE	FOR 'UNAUTHO	IZED' PURCHA	SES OR SERVICES.		
Note: Amounts due this Purchase (	Order ma	y be o	ff set for mo	ies due the	Government		
of Guam inclusive of but not lim other damages, penalties, and Att	ited to	taxes,	ees, and ret	rned checks	plus for		
To be coordinated between the age	ency and	vendo	arter tallur	to pay	accordingly		
ALL LATE DELIVERIES AND ACCEPTANC	CES ARE	SUBJECT	TO THE LIQU	DATED DAMAGE	CLAUSE IN SECTION		
6101(9)(a) OF THE GAR.							
SPECIAL INSTRUCTION S TO VENDOR:			·····	1	- <u>1997, 2000,000,</u>		
B. <u>SEND</u> CERTIFIED ORIGINAL AND THREE (3) COPIES OF INVOICE TO DIVISION O GOVERNMENT OF GUAN, B.O. BOX BB4, AGANA, GUAM 96910.	IF ACCOUNTS, DE	PARTMENT OF	ADMINISTRATION;	7131.19	A. DO NOT FILL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST		
C. <u>EAVMENT</u> IN THRTY (20) DAYS UPON RECEIFT OF MERCHANDISE IN GUAM IN ( D. THIS ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REVERE SIDE.	GOOD CONDITIO	N,			EXCEEDS THIS TOTAL		
<ul> <li>F. * ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UP</li> </ul>	TERHS AND CON	XTIONS SPECIE	RED ON THIS RIP,	TOTAL 1	INSERT CHANGES AND RETURN		
F. * UN ALL AN SHIPTENDS HAVE AIR FREIGHT COMPANY CALL THIS NUMBER UP IN GUAM.	FUN AROVAL OF		VATURE:	Λ 4	THIS ORDER FOR AMENDMENT.		
CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY THE ABOVE ARTICLES OR SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING TO THIS ORDER INCLUDING	ADVANCE PA		6A	ra lle			
INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PACKAGES MUST BEAR THE PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE.	PAYMENT	r1		1			
SEE REVERSE SIDE FOR PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS.	ENCLOSED		laudia NAME Act	Halle Chief	Procurement <sub>in</sub> Afficer		
Crate DI		3 A/EMINO					
(	UKIGINAL	J V CIVLX.	DR'S COPY				

È	-t								
~	4			URCHASI			TRAN CO	DE	
-	,	251		ENERAL SERVI			THIS DI IDC	HASE ORDER NU	MDCD
		GU AM	DEPA	RTMENT OF A	DMINISTRATIO	N			VIDER
			G	OVERNMEN			No. P19	0002071	
				148 Ro Marine	ute 1		MUST APPE	AR ON ALL INVOIC LIPS, PACKAGES, B/	ES
		1000		Piti, Guan	196925		COPPESPO	ups, packages, b/ Ndence etc.	'nL,
F.O.B.		未 Ai	R FREIGHT TEL CONTACT	SHIP VIA:			DATE	JOB ORDER NO. IC	BUCL
							5/09/201	9 361119107250	
L				PREPAD-SHOW SHIPPING	CHARGES AS SEPARATE REM	ON AVOIDE			250
	TO:	******			VENDOR	CONSIG	VEE, DESTINATION	N & MARKING	
Y	1.1.1	UCATIONAL DE	VELOPMENT						
E	and the second se	RPORATION			20010200		BOX 2950	RRO AFFAIRS	
N	54	02 S. 122ND	EAST AVENUE			and the state of the	NA,, GU 90	6832-0000	
D		LSA, OK 7414					mi,, 60 .	0002-0000	
0	Te	lephone: 671	486-4487 Fa	ax: 671 663-2	525	T			
R	Em	ail: HAFAADI	BOOKS@GMAIL.	COM		) LSTA	STATE GRAM	NT - FY2019	
AUTHORIT		** INVITATIO	ON NO.	CONTRACTNO.	TIME FOR DELIVERY	EXPIRING	Insec	DUNT TERMS:	
3:	112				30-45 DAY	sou aureo	0.000	ont legne,	
1°E.		ARCEOTER	17.25 .	OTC UN	I WATPRICE	23	1000	OCCARE ( N.A. 1960)	FAS.
l i	THIS ORD	ER IS SUBJEC	T TO THE FOLD	LOWING TEPMS	AND CONDITIONS				<u></u>
					MP CONDITIONS	) ÷			
1.	Acknowl	edgment copy	of this orde	er must be si	gned and retur	med adv	ising ann	covimate or	
	definite	e shipping d	ate.					-onimpe or	
2.	No varia	ation in any	of the terms	s, conditions	, deliveries,	ptices,	quantity,	quality, or	
	specific	cation on th	is order, in	respective of	the wording o	f the s	eller's ac	ceptance, will	
	pe erre	ctive withou	t buyer's wri	itten consent	*				
2	Packing	list must a	acompany coal						
	serial	number for e	ach item	i surpment, s	nowing our ord	ler numbi	er, descri	iption and part	{
		THEORE LOL O	aon reem.						
4.	Shipment	ts must be i	dentified as	"PARTIAL" or	"COMPLETE".				
5.	Materia	l is subject	to buyer's i	inspection an	d approval wit	hin a re	easonable	time after	
	delivery	y; if specif.	ications are	not met, mat	erial shall be	teturn	ed at sell	er's expense.	
6.	In conne	ection with a	any prompt pa	iyment discou	nt offered, ti	m¢ will	be comput	ed from date o	ŧ
	delivery	and accept	ance at desti	nation, or f	ron the date t	he corre	ect invoic	e or voucher	
	is lece	delivery en	dilice specia	led by the G	overnment of G	uam, if	the latte	r is later that	n
	discount	. on the dat	te of the mai	ling of the	deemed to be m	lage, IOI	r the purp	ose of earning	
		y on bito ad		TTRY OF LODE	upper.				
7.	Overship	ments, unles	ss specifical	ly authorize	d, will not be	accente	. he		
						-			
8.	In conne	ection with H	oid awards an	d contracts,	this purchase	ørder s	shall be a	poverned by the	
	Special	Provisions a	and Bid Gener	al Terms and	Conditions as	specifi	Led.		
							the second s	1000 - 1000 - 1000 - 1000 - 1000 - 1000 - 1000	
	STRUCTION S TO CERTIFIED ORIGIN		OF INVOICE TO DIVISION	OF ACCOUNTS, DEPARTMEN	IT OF ADMINISTRATION		A.	DO NOT FILL THIS OF	
i guyen	when of GUA	M, H.O. BOX 884, AGANA	. GUAM 96910.		o vi platinistratilini	713	31.19	IF YOUR TOTAL COST	
<b>D.</b> THIS O	rder Subject R	) conditions on rever	MERCHANDISE IN GUAM IN SE SIDE,		Ľ	TOT		EXCEEDS THIS TOTAL	
E,≇®TH E,≇ONA	115 OHDER IS SUBJ ALL AIR SHIPMENT	ec f to the special prov Is have air freight com	ISIONS, AND BID GENERAL PANY CALL THIS NUMBER U	TERMS AND CONDITIONS ! IPON ARRIVAL OF GOODS	PECIFIED ON THIS BID,		AL	INSERT CHANGES AND RE THIS ORDER FOR AMENDA	
IN GU#	<b>₩</b> .				SIGNATURE:		Λ <b>Λ</b>		
CONTRACT	TOR: PLEASE S	UPPLY PROMPTLY THE	E ABOVE ABTICLES OR THIS ORDER INCLUDING	ADVANCE PAYMENT	K	ho.	llo		
INVORES,	SHIPPING DOL	CUMENTS AND PACKA R SHOWN ABOVE.	GES MUST BEAR THE	AUTHORIZATION		-1		*****	
SEE REVER	SE SIDE FOR PU	RCHASE ORDER TERMS	And the second sec	ENCLOSED	Claudia NAME A	cfalle	Chief Pr	ocurement <sub>inQffi</sub>	cer
_		and a second	PA	<u>GE 2 OF 3</u>				I ( FLL	
Control N	No.			ORIGINAL/VEN					

RIGINAL/VENDOR'S C	OPY
--------------------	-----

FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO.B. FO	EVELOPMENT	CONSIGNED CONSIGNATION COF GUAM INTO POSS MARGES AS SEPARATE REM ON INVOLCE VENDOR E0016288 CONSIGNED DEPT. P.O.	TRAN CODE         THIS PURCHASE ORDER NUMBER         No.       P196A02671         MUST APPEAR ON ALL INVOICES         PACKING SLIPS, PACKAGES, B/L,         CORRESPONDENCE ETC.         DATE         JOP ORDERNO,         S1119107250         250         INEE. DESTINATION & MARKING         OF CHAMORRO AFFAIRS         BOX 2950         ENA,,         GU 96932-0000
	1 486-4487 Fax: 671 663-25 DIBOOKS@GMAIL.COM		STATE GRANT - FY2019 DISCOUNT TERMS:
**************************************	VICES CIT UNIT * * * * * * * * * * VENDOR ACKNOW	* * * * * *	10155 DOCLARENT MURJECK FAC
*	TO SUPPLY MANAGEMENT DIVISION RECEIPT OF THIS ORDER 5 E = e + f + f + f + f + f + f + f + f + f +	)N ]26]19 	4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4.
* RECEIVED	* * * * * * * * * * RECEIVING REP Y THE ABOVE ARTICLES AND/OF AND/OR RENDERED AND THE SA PTED EXCEPT AS OTHERWISE NO	SERVICES HAVE/HAS E	
* * DATE REC * * * * *	BIVED: SIGNA	TURE:	
GOVERNMENT OF GUAN, P.O. BOX 884, AGA C. <u>RAYMENT</u> IN THEITY (30) DAYS UPON RECEIPT D. THE ORDER SUBJECT TO CONDITIONS ON REL E. * * THIS ORDER IS SUBJECT TO THE SPECIAL P F. * ON ALL AIR SHIPMENTS HAVE AIR FREIGHT C IN GUAM.	OF MERCHANDISE IN GUAM IN GOOD CONDITION, ZERSE SIDE, ROMSIONS, AND BID GENERAL TERMS AND CONDITIONS S OMPANY CALL THIS NUMBER UPON ARRIVAL OF GOODS		A. DO NOT FILL THIS ORDER IF YOUR TOTAL COST EXCEEDS THIS TOTAL. INSERT CHANGES AND RETURN THIS ORDER FOR AMENDMENT.
CONTRACTOR: PLEASE SUPPLY PROMPTLY SERVICES. ALL CORRESPONDENCE PERTAINING INVOICES, SHIPPING DOCUMENTS AND PAC PURCHASE ORDER NUMBER SHOWN ABOVE. SEE REVERSE SIDE FUR PURCHASE ORDER TER	TO THIS ORDER INCLUDING AUTHORIZATION LAGES MUST BEAR THE	Claudia <sub>NAME</sub> Actalle	Chief Procurement filefficer

Control	No.
---------	-----

ORIGINAL/VENDOR'S COPY

# Attachment "V" - Acronyms

# List of Acronyms

No.	Acronym	Full Meaning		
1.	CCR	Citizen-Centric Report		
2.	CEDDERS	Center for Excellence in Developmental Disabilities Education Research and Services		
3.	DISID	Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities		
4.	DOE	Department of Education		
5.	FTE	Full-Time Equivalent		
6.	GPLS	Guam Public Library System		
7. IMLS		Institute of Museum Library Services (IMLS)		
8.	IRB	Institutional Review Board		
9.	LSTA	Library Services and Technology Act		
10.	OTEC	Office of Technology		
11.	SOLS	Survey of Library Services (SOLS)		
12. SPR		State Program Report		
13.	SPSS	Statistical Package for Social Sciences		
14. STAA		State Library Administrative Agency (SLAA)		

## EVALUATION OF THE LSTA FIVE-YEAR PLAN (2018-2022)

## FOR THE GUAM PUBLIC LIBRARY SYSTEM

## SUPPLEMENTARY - APRIL 30, 2022

## **OVERALL RATING FOR GOALS 1 – 4**

**Goal 1:** Expand, support and improve library programs services (LSTA#1 and #7)

#### **OVERALL RATING - Partly Achieved**

#### **Objectives:**

1. Recruitment of a Program Coordinator I to ensure continuity in sustaining, developing, implementing, and improving existing and new library programs and services. (Partly Achieved) 2. Collaborate with community-based organizations to establish different marketing ideas and strategies to better promote all LSTA funded services and special events. (Achieved)

3. Implement a new literacy program. (Not Achieved)

4. Implement a new outreach program for low-income housing areas throughout the remote areas of Guam. (Not Achieved)

5. Develop a measurable training program to teach patrons of all ages the basic use of computers and the internet. (Achieved)

**Goal 2**: Provide training and professional development to enhance the skills of the current library workforce and leadership, and advance the delivery of library and information services (LSTA #3 and #4),

## OVERALL RATING - Achieved

#### **Objectives**:

1. Training opportunities will be offered in a variety of ways. Learning experiences include but are not limited to formal training courses, informal learning activities, mentoring, workplace learning, seminars, on-line courses, conferences, presentations, research, study courses and service activities. (Achieved)

**Goal 3:** Ensure equitable access to information resources and library services for individuals with disabilities (LSTA #5, #6, and #7).

**OVERALL RATING** - Partly Achieved

### **Objectives:**

1. GPLS will continue successfully **collaborating** with existing CBOs such as the Guam Center for Excellence in Developmental Disabilities Education Research and Services (CEDDERS), the Department of Integrated Services for Individuals with Disabilities (DISID), the Department of Education Special Education Division and potential future CBOs. (Partly Achieved)

2. GPLS will continue as a **Sub-Regional Library f**or the Blind and Physically Handicapped. (Achieved)

3. Continuation of Homebound Delivery Services. (Achieved)

4. GPLS will expand its **assistive technology by procuring** more software programs and equipment, where funding is available. To name a few of them are: Zoom Text, Browse Aloud Plus, JAWS, Hands-free mouse, Audio Books, Headphones. (Partly Achieved)

5. Workshops on using assistive technology for fun, literacy and independence. (Not Achieved)

Goal 4: Enable the GPLS to acquire and update technology (LSTA #1, #2, #8)

**OVERALL RATING** – Partly Achieved

## **Objectives:**

1. GPLS will implement a "**Virtual Information Center**." This is going to be a designated area in the library that will have workstations for databases. (PartlyAchieved)

2. **Procure electronic resources** by subscribing to databases, subscriptions and purchasing software, if necessary. (Partly Achieved)